Séisme en Iran

20,000 MORTS

MONTRÉAL-MATIN

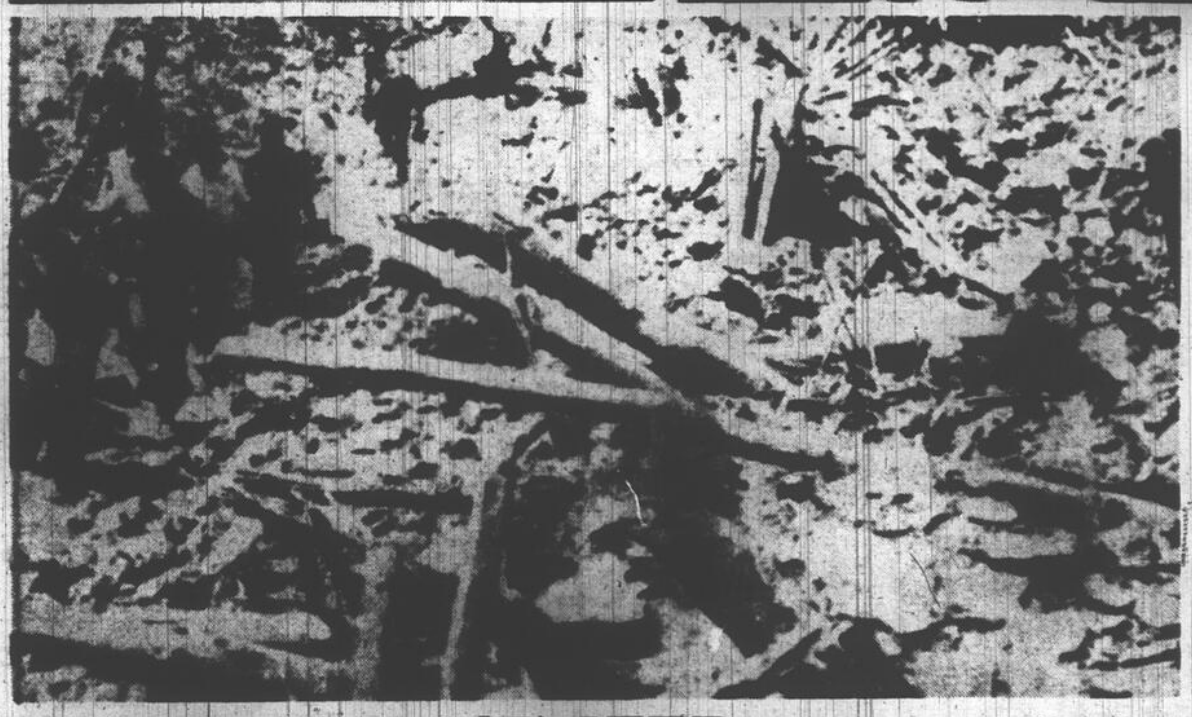
Vol. XXXIII — N° 53
Aujourd'hui : ENSOLEILLÉ

MONTREAL, MARDI, 4 SEPTEMBRE 1962

48 PAGES
CINQ CENTS







EN IRAN, L'ENFER

Samedi, le sol iranien s'est subitement animé. D'immenses crevasses ont enseveli un nombre incalculable de maisons et de citoyens. C'était l'enfer! La bilan s'établit déjà à quelque 20,000 morts. Le premier ministre d'Iran, Assadellah Alam a visité (ci-haut) les centres d'accueil ouverts aux sinistrés. Il a pleuré en visitant (aussi) les ruines de la région de Ghazvin. Ici, une porte qui ne mène nulle part. Là, les décombres de maisons qui se sont effondrées comme des châteaux de cartes. (UPI—"MM")

Fin dramatique

Alouettes, 25; Hamilton, 25

(Voir page 40)

Boul. Dorchester

Meurtre par ERREUR

(Voir page 3)

196,000 le reprennent ce matin

Le chemin des ÉCOLIERS

Pour 196,000 écoliers de Montréal, les vacances prennent officiellement fin ce matin. C'est le retour à l'école, toujours accompagné d'une certaine amertume après plus de deux mois de grand air.

Mais, si les enfants auraient bien pris quelques semaines additionnelles, les autorités de la Commission des écoles catholiques de Montréal auraient bien aimé retarder de quelques mois ce retour à l'école.

Problème

Le problème le plus épineux qui confronte actuellement les autorités scolaires est celui du surpeuplement des écoles. En juin dernier, les 350 écoles réservées aux catholiques étaient déjà remplies à craquer. L'inscription de 14,000 nouveaux élèves, cette année, rend le problème extrêmement pénible.

Il s'agit de l'une des plus fortes augmentations depuis dix ans. On devra donc recourir à 300 demi-classes en première et troisième années.

Meilleur état

L'état des 64,000 élèves protestants est de beaucoup meilleur. Ceux-ci ne commenceront les classes que demain. On ne prévoit aucun problème de surpeuplement dans les écoles élémentaires, où l'inscription est moindre que l'an dernier. Dans les high schools, une légère augmentation est notée, de 19,800 à 21,000.

TEMPS PROBABLE

VENT	CHAUD	INCERTAIN	FRAIS	GRÉSIL

Dorval prédit un temps ensoleillé et chaud, aujourd'hui. Le thermomètre marquera 80 degrés. La nuit dernière, il a baissé à 55 degrés.



A 11 heures, hier soir, le thermomètre de "Montréal - Matin" indiquait 68 degrés.

Sommaire : ensoleillé et chaud.

VOTRE SANTÉ

par le Dr Michael A. Petti

Si vous trouvez des champignons sauvages et si vous êtes convaincu qu'ils sont d'une espèce comestible, pouvez-vous les manger sans crainte?



Pas toujours. Un champignon comestible qui aurait été en contact avec un champignon vénéneux peut vous rendre malade.



A UNE SORTIE DE L'AUTOROUTE — Deux jeunes gens de St-Lambert, Ross William McGrurrin, 20 ans et Brian Thomas, 21 ans, ont trouvé la mort, dimanche matin, lorsque leur petite voiture européenne est allée s'écraser contre un viaduc, à la sortie No 16 de l'autoroute des Laurentides, près de Ste-Thérèse. (Photo Lachapelle)

Le bilan du congé de la Fête du Travail

AU MOINS 21 VICTIMES

A 10 heures, hier soir, le bilan connu des morts accidentelles dans le Québec, depuis le début du long congé de la fête du Travail, s'établissait à 21 victimes.

De ce nombre, 13 ont trouvé la mort dans des accidents de la circulation, 7 se sont noyées et une dernière a été tuée dans un accident de travail.

On prévoyait que le nombre des victimes de la route augmenterait sensiblement en fin de soirée alors que des milliers de citadins encombrant les principales routes de la province, revenaient des divers centres de villégiature.

A STE-ROSE

La dernière tragédie rapportée par les autorités policières, s'est produite peu avant 6 heures, hier soir, à Ste-Rose, au nord de Montréal. Un jeune Montréalais de 19 ans, CLAUDE TETREAULT, du 731 rue Ibernia, s'est noyé dans la rivière des Mille Iles, au pied du quai Latour, lorsque son embarcation a subitement coulé. Des compagnons de la victime, qui nageaient aux environs de la chaloupe, ont vainement tenté de le sauver. Le corps du jeune homme a été repêché peu après la tragédie.

A TOUR DE ROLE

M. JACOB BAND, âgé de 82 ans, et sa femme, âgée de 80 ans, du 6142 rue Durocher, à Montréal, ont été tués à quelques minutes d'intervalle, alors qu'ils marchaient en bordure de la route No 11, près de leur maison d'été à Val Morin. Mme Band a tout d'abord été heurtée par une auto qui roulait dans le même sens que les piétons. Son mari, en voulant se porter à son secours, a été renversé à son tour par un autre véhicule. Les deux octogénaires ont été tués sur le coup.

A BICYCLETTE

MICHELLE CHEVRETTE, 12 ans, de St-Hugues, comté de Bagot, a été tuée par une auto, vendredi soir, alors qu'elle roulait à bicyclette à proximité de son domicile.

DEUX AUTOS

A Amqui, à quelques 250 milles au nord-est de Québec, deux jeunes gens ont été tués dans la collision de deux autos. Il s'agit de REAL DESROSIERS, âgé de 19 ans, et de FRANÇOISE BEAUDOIN, âgée de 18 ans, qui habitaient la région.

UN VIADUC

ROSS WILLIAM McGRURRIN, 20 ans, et BRIAN THOMAS, 21 ans, domiciliés respectivement aux 605 rue Pine et 667 rue Désaulniers, à St-Lambert, ont perdu la vie, tôt dimanche matin, quand leur auto a donné violemment contre un viaduc, à la sortie No 16 de l'autoroute des Laurentides. (Voir photo ci-contre).

DEUX NOYADES

GISLAIN LACASSE, 14 ans, de Belle-Terre, en Abitibi, s'est noyé dimanche en se baignant dans un petit lac de la région.

GILLES THIBODEAU, 17 ans, du 10,135 rue Charton, à Montréal-Nord, a connu une fin semblable alors qu'il se baignait dans les eaux du lac Caché, dans le comté de Labelle.

A MONTREAL

MME ELISABETH TOWNSEND, âgée de 46 ans, a subi des blessures mortelles, samedi, dans une collision de deux autos, à l'intersection des rues de l'Inspecteur et St-Jacques, à Montréal. Mme Townsend habitait le 536 Mountain, à Brookline, sur la rive sud.

LA ROUTE No 46

MME RAOUL BARIL, environ 45 ans, et son fils JEAN-GUY, 14 ans, de Lorrainville, ont trouvé la mort dans une collision de deux autos, samedi, sur la route No 46, près de Notre-Dame-du-Nord.

UN YACHT

STEVE DONSCO, 23 ans, du 4114 rue Duval, à Montréal, s'est noyé lorsque son yacht s'est renversé sur un lac des Laurentides, près de St-Donat.

DANS LE LAC CHAMPLAIN

ALLAN JENSSEN, 39 ans, de Montréal, s'est noyé lorsqu'il est tombé d'un yacht en marche dans les eaux du lac Champlain, près de la baie Missisiquoi, samedi soir.

A ST-AUGUSTIN

PAUL VERRETTE, 40 ans, de Québec, s'est noyé dimanche après-midi, dans les eaux du lac St-Augustin, à une dizaine de milles à l'ouest de la vieille capitale, lorsque son embarcation s'est renversée.

A GRACEFIELD

FERNAND BARBE, 23 ans, de Gracefield, a été tué dans un accident de la circulation survenu près de son domicile, dans la région de Hull.

L'AUTO CAPOTE

EUGENE POTVIN, de Mont-Joli, a trouvé la mort lorsque sa voiture a capoté près du village de Lebeau, à 225 milles au nord-est de Québec.

CANOTAGE

REGINALD MICHAUD, 14 ans, de Québec, s'est noyé samedi alors qu'il faisait du canotage sur un petit lac des environs de Québec.

UN CAMION

MEDEE LYONNAIS, 60 ans, de Ste-Marthe, a été tué près du Cap-de-la-Madeleine, alors qu'il marchait en bordure de la route. Il a été happé par un camion.

AU TRAVAIL

HERMEL CYR, 30 ans, de les Garons, sur la côte Nord, a été écrasé à mort dans un accident de travail survenu vendredi soir, dans une mine de la Gaspé Copper Mines, à Murdochville.

Au Canada et aux Etats-Unis

Le long congé de la fin de semaine de la Fête du Travail et le nombre des victimes de la route et de l'onde tant au Canada qu'aux Etats-Unis semble vouloir établir un nouveau record.

Au Canada, depuis vendredi soir dernier à 6 heures, les pertes de vies atteignaient 73 personnes à 5 h. 30 dimanche après-midi.

Aux Etats-Unis, durant la même période, le nombre des morts s'établissait à 543.

Etiquette syndicale

Equité et dignité

C'est la semaine de l'étiquette syndicale. Le maire Jean Drapeau lui-même l'a proclamé, hier, au cours d'une cérémonie de la fête du Travail au Chalet de la Montagne.

Devant plusieurs chefs ouvriers, le premier magistrat de Montréal a reconnu que l'étiquette syndicale était "une garantie d'équité et de dignité". Il a rappelé que la ville était l'employeur le plus important, avec ses 15,000 employés municipaux, et qu'elle considérait porter de ce fait une étiquette syndicale.

Un peu de (UPI) TOUT

Chez Charlie

Berlin. — Faisant fi aux instructions des alliés, les Soviétiques ont envoyé trois autres chars blindés au poste de contrôle Charlie dans la zone américaine.

Un porte-parole des garnisons occidentales a laissé entendre qu'aucun autre camion soviétique ne sera autorisé à passer dès l'expiration de l'ultimatum donné aux Russes.

L'amitié à prix fort

Washington. — Les enquêteurs du Congrès américain ont prédit, hier, que le coût de construction de la "Route de l'amitié", devant être construite au Cambodge par les Etats-Unis, s'élèvera à plus de $50 millions de dollars.

Ce chiffre est trois fois plus élevé que celui qui avait été antérieurement prévu. Cette route devait témoigner de l'ingéniosité et de la qualité de constructeurs des Américains. Elle a été complétée en 1959 et elle a commencé à se désagréger presque immédiatement.

Un poète

North Conway, New Hamshire — Le poète américain E.E. Cummings est décédé hier à North Conway, à l'âge de 67 ans.

Terrassé par une hémorragie cérébrale à sa résidence d'été, à Madison, dimanche, le "poète révolté" comme on l'avait surnommé, fut transporté à l'hôpital où il a rendu l'âme quelques heures plus tard.

TERRIBLE ACCIDENT PRES DE ST-JEAN

Les deux soeurs

Une adolescente de 14 ans et une fillette de 6 ans, les deux soeurs, ont été tuées et leur compagne de 13 ans, grièvement blessée, hier soir, lorsqu'elles furent happées par une automobile alors qu'elles marchaient en bordure de la route No 7, près de St-Jean.

Les victimes sont Louise et Nicole Deland, âgées de 14 et 6 ans, de la route rurale No 7, à Iberville. Elles ont été tuées sur le coup.

Leur compagne, Denise Genest, 13 ans, également d'Irberville, est dans un état grave à l'hôpital de St-Jean.

L'auto, qui a causé la tragédie était conduite par M. André Breault, 40 ans, du 146 rue Richelieu, à Iberville.

Cette dernière tragédie porte à 23 le bilan tragique de la fin de semaine du Travail, dans le Québec.

A Longueuil

$200,000 de dégâts

Un incendie qui a entraîné des pertes matérielles d'environ $200,000 a fait rage pendant près de trois heures, hier après-midi, à Longueuil, sur la rive sud.

Les flammes d'origine inconnue, ont éclaté peu après 4 heures, dans les locaux du marchand de bois C. Létourneau, sur la rue Monk.

Devant l'intensité des flammes, le directeur du service des incendies de Longueuil, M. Denis Poirier, a aussitôt sonné une alerte générale qui a rapidement amené sur les lieux tous les pompiers disponibles de la ville.

Trois heures

Il a fallu près de 3 heures aux sapeurs pour se rendre maîtres de la situation. Deux pompiers volontaires ont subi de légères blessures en prêtant leur concours aux sapeurs réguliers. Ils ont pu réintégrer leur domicile après traitement sur les lieux.

Le feu a détruit tous les bureaux de la compagnie Letourneau, un camion et une bonne quantité de matériaux de construction. Il a aussi partiellement ravagé un édifice voisin occupé par la Canadian Wipels Corporation.

Selon le directeur Poirier, une estimation sommaire établit les dégâts à près d'un quart de million de dollars.

A Verdun

A Verdun, pendant ce temps, un incendie a jeté six familles de la rue Wellington momentanément sur le pavé.

Le feu a éclaté au début de la soirée dans un logement au 4612, rue Wellington, et s'est propagé en quelques minutes aux logements avoisinants.

Les pompiers de Verdun ont rapidement circonscrit les flammes, mais le feu, l'eau et la fumée avaient causé suffisamment de dégâts pour empêcher les occupants des logis de réintégrer leurs appartements pour la nuit.

Personne n'a été blessé.

Boul. Dorchester

MEURTRE par ERREUR

(Par GILLES CLOUTIER)

Une paire de souliers d'homme, laissée sur les lieux du meurtre du boulevard Dorchester, a permis à la police de remonter jusqu'au présumé assassin, pour l'incarcérer au quartier général de la rue Bonsecours en attendant l'enquête du coroner.

C'est en enquêtant au foyer pour jeunes filles de "Sisters of Service", au 1923 ouest, boulevard Dorchester, que le sergent-détective Félix Jean, du Bureau des enquêtes criminelles de la Sûreté de Montréal, a trouvé les souliers en question, et qu'il les a fait identifier par celle qui, selon toute vraisemblance, était la victime désignée de cet assassinat.

Car, il semble bien que Mlle Lorraine Kenny, 39 ans, a été tuée par erreur dans cette affaire. Parce qu'elle portait une robe bleue et qu'elle se trouvait dans l'obscurité, elle a été prise pour une autre jeune fille, âgée de 18 ans et possédant une robe bleue, et elle a reçu une balle de carabine .303 dans la tête.

DIMANCHE

Le drame est survenu vers 1 h. 30 du matin, dimanche. L'assassin, qui en voulait à la jeune fille de 18 ans, s'est rendu au foyer pour jeunes filles du boulevard Dorchester, et il a réussi à atteindre



INDICES — Sur les lieux du meurtre du boulevard Dorchester, le sergent-détective Léo Plouffe, du laboratoire mobile de la police, est à la recherche d'indices. (Photo M-M)

un escalier de sauvetage pour briser un moustiquaire et pénétrer à l'intérieur. Il a pris la précaution, auparavant, d'enlever ses souliers pour ne pas faire de bruit en marchant.

Seul dans le corridor, armé d'une carabine, il a attendu. Quand Mlle Kenny est arrivée, il l'a prise pour une autre, et il a fait feu. Puis, il a fui par le même chemin, oubliant ses souliers dans sa hâte. Cette erreur devait lui être funeste.

DE SYDNEY

En arrivant sur les lieux, le sergent-détective Félix Jean s'est enquis de l'identité de la victime. Il a ainsi appris qu'elle était originaire de Sydney, en Nouvelle-Ecosse, et qu'elle travaillait à Montréal comme dactylo.

Le limier se mit alors en frais d'interroger les 70 pensionnaires de l'institution, quand une jeune fille de 18 ans remarqua les souliers d'homme, pour déclarer qu'elle croyait connaître l'assassin. Elle raconta alors son histoire.

Il y a quelque temps, elle avait travaillé comme servante chez une famille de Lancaster, en Ontario, et le mari lui avait fait de l'oeil. Elle avait tout d'abord résisté, mais elle avait fini par succomber. Son amant était père de six enfants.

Effrayée par sa conduite, elle avait décidé de quitter cette maison pour travailler à Montréal comme secrétaire. Elle avait trouvé un gîte chez les "Sisters of Service" (une institution religieuse catholique de langue anglaise).

Mais l'homme ne l'avait pas entendu de la même façon. Il avait abandonné sa femme et ses enfants pour s'établir à Montréal, afin de poursuivre l'idylle. La jeune fille avait finalement annoncé à son amant de 30 ans qu'elle en avait assez, et qu'elle voulait maintenant qu'on la laisse tranquille.

L'amoureux évincé avait fait des menaces... et c'était ses souliers qui se trouvaient là, et qui appartenaient à l'assassin. Le sergent-détective Jean ne perdit pas un instant. Il communiqua, par téléphone, avec la police de Lancaster, où demeurait toujours la famille de l'homme en question.

Quelques instants plus tard, le père de cette femme abandonnée téléphona à son tour à la police de Lancaster. Le mari était rentré, et il cherchait la chicane. Il fut arrêté, pour être conduit à Montréal.

Une enquête du coroner, devant Me Marcel Trahan, doit s'instruire à Montréal au cours de la semaine en marge de cette affaire. Le détenu, dont on n'a pas voulu révéler l'identité, sera alors traduit à cette enquête comme témoin important.

Une série d'attentats

Les dimanches TAPAGEURS

Une série d'attentats s'est produite à quelques heures d'intervalle, tôt dimanche matin, dans divers quartiers de la métropole.

M. Alfred Holness, 24 ans, du 1180 rue Sussex, a été battu et volé par quatre individus qui l'ont enlevé dans une auto, alors qu'il sortait d'un cabaret de la rue Notre-Dame. Le jeune homme a été trouvé inconscient par des passants, une demi-heure plus tard, rue Champigny, dans le quartier Ville-Emard.

Il s'était fait dérober $25.

Un aviateur

Un aviateur originaire de la Nouvelle-Ecosse, Ronald Patterson ,attaché à la base de St-Hubert, a aussi été battu et volé par deux suspects, alors qu'il déambulait rue St-Antoine, dans l'ouest de la ville.

Ses agresseurs lui ont dérobé $20 et sa montre.

M. Kenneth Casey, domicilié au 1831 ouest, boul. Dorchester, a été assommé et volé par un homme et une femme, au moment où il sortait d'un cabaret du boul. St-Laurent, près de la rue Lagauchetière.

Lorsqu'il reprit conscience, il constata la disparition de son portefeuille.

M. Donat Dessureault, 70 ans, du 429 est, rue Notre-Dame, a déclaré à la police avoir été battu et volé par plusieurs individus, en face du Champ-de-Mars.

M. Dessureault s'est fait dérober $115.

Dans une mare de sang

M. J.-Albert Cloutier, âgé de 34 ans, du 529, rue de l'Inspecteur, a été trouvé baignant dans une mare de sang, à l'intersection des rues St-Jacques et des Seigneurs.

Souffrant d'une fracture du crâne, il était toujours inconscient, hier soir, à l'Institut Neurologique de Montréal.

Les policiers attendent qu'il soit en mesure de répondre à leurs questions afin d'établir les circonstances qui ont entouré l'incident.

Bagarre

Enfin, un autre Montréalais, M. Wilfrid Spencer, âgé de 69 ans, domicilié au 962 rue St-Elizabeth, souffre d'une fracture du crâne, conséquence d'une bagarre avec un autre résident de cette maison de chambres du bas de la ville.

Il est également dans un état grave à l'hôpital Royal Victoria.

Son présumé agresseur, Johnny Wilson, 56 ans, est détenu pour interrogatoire par la Sûreté de Montréal.

A lui tout seul, il arrête trois suspects

Un policier de la métropole, qui a fait ses preuves à plusieurs reprises dans le passé, est à la base de l'arrestation de trois suspects qui ont été capturés, tôt dimanche matin, à la suite d'un cambriolage à la bijouterie Gold Star, 4382, boulevard St-Laurent.

Le constable Gilles Dion, attaché au poste No 17, effectuait sa ronde dans les environs, vers 3 heures, lorsqu'il a entendu un bruit de vitre brisée.

Il s'est approché rapidement de la source de ce bruit pour apercevoir un individu qui sortait en courant de la bijouterie Gold Star et montait dans une automobile qui a démarré à toute vitesse.

En chasse

L'agent Dion a tiré un coup de feu en direction du véhicule mais, inutilement.

Au même moment, un chauffeur de taxi qui passait l'a invité à monter dans son véhicule pour donner la chasse au fuyard.

La poursuite, au cours de laquelle quatre autres coups de feu ont été tirés, a pris subitement fin lorsque le suspect s'est engagé dans un cul-de-sac, rue Université.

Il s'est livré au constable Dion sans résistance.

Autres captures

Pendant ce temps, deux autres agents d'une auto-radio s'étaient amenés sur les lieux du vol, pour surprendre deux autres suspects qui sortaient de la bijouterie. L'un d'eux saignait abondamment.

Une brève enquête a permis de conclure que la première balle tirée par le constable Dion avait ricoché quelque part pour atteindre l'un des voleurs à l'intérieur de la bijouterie.

Le blessé, William Jones Solnick, âgé de 20 ans, du 77 est, rue Mt-Royal, a craché de sa bouche, à la grande surprise des policiers, peu après son arrestation, quatre diamants qu'il y avait cachés.

Il a été transporté à l'hôpital Royal Victoria où les médecins ont réussi à lui extraire le projectile qui s'était logé dans l'abdomen. Il devait subir un examen approfondi aux rayons-X, afin de déceler la présence possible de diamants dans son estomac.

L'exposition mondiale à Montréal

C'est POSSIBLE au point de vue FINANCIER

Un comité tripartite aurait conclu qu'il était financièrement possible de tenir l'exposition mondiale de 1967 à Montréal, et il aurait soumis des recommandations en ce sens au premier ministre Diefenbaker et aux membres de son Cabinet.

Ce comité se composait de trois représentants du gouvernement fédéral, de deux du provincial, et de deux du municipal. La décision aurait été unanime. C'est du moins ce que croit le journaliste Myer Negru, qui l'annonce aujourd'hui dans "The Gazette"

Selon M. Negru, les autorités municipales et provinciales adresseront une demande officielle à M. Diefenbaker, pour qu'il s'adresse au comité international des expositions, à Paris, et réclame l'exposition de 1967 pour la métropole du Canada.

Le gouvernement provincial serait prêt à fournir $15,000,000, et la ville de Montréal $5,000,000. Le gouvernement fédéral devra fournir la balance, soit $20,000,000.

Il s'endort avec une cigarette allumée

Il y avait $4,000 sous l'oreiller

(Par CLAUDE LOISELLE)

Un Montréalais qui s'était apparemment endormi en fumant une cigarette a été sauvé de justesse par les pompiers de la métropole, tôt dimanche matin.

Il s'agit de M. J. Baribeau, domicilié à l'appartement 318 d'une maison de rapport située au 9030, boulevard St-Laurent, qui a été partiellement asphyxié par une fumée âcre qui s'échappai td'un sofa dévoré par le feu.

$4,000

Après avoir été conduit en lieu sûr et repris conscience, M. Baribeau s'est souvenu qu'une forte somme d'argent, soit $4,000, se trouvait sous son oreiller. Les pompiers sont de nouveau rentrés dans l'appartement pour trouver les précieux billets à demi-consummés.

M. Baribeau saura, ce matin, à l'ouverture des banques si son bien est récupérable. Cet incendie qui n'a causé que des dégâts matériels peu élevés a été marqué d'un spectaculaire accident.

En effet, une auto de police qui avait été placée en travers de la rue pour détourner la circulation, a été enfoncée et complètement démolie par un autre véhicule.

Heureusement, les agents étaient sortis de leur voiture au moment de la collision. En plus de démolir la voiture de police, l'auto privée de contrôle est allée donner violemment contre le véhicule d'un journaliste, stationné à proximité. (Voir photos page 6).

EDITORIAL

L'AGRICULTURE EN PERIL DANS NOTRE PROVINCE

Notre classe agricole court un grave danger ! Elle est en péril Le gouvernement Lesage, à l'exemple des administrations libérales d'autrefois, l'a complètement délaissée !

A plusieurs reprises en ces derniers temps, aux assises de l'U.C.C., notamment, les représentants de nos agriculteurs ont lancé un cri d'alarme et dénoncé l'inaction de ceux qui devraient seconder et encourager les initiatives de nos cultivateurs.

"L'agriculture québecoise est dans un marasme et pour régler le problème, le gouvernement devra trouver autre chose que de légères améliorations apportées de temps à autre". C'est là le langage que tenait M. Lionel Sorel, le 1er vice-président de l'Union catholique des cultivateurs, tout dernièrement.

De son côté, M. Joseph Bouchard, président de l'U.C.C. du Saguenay, s'est exprimé comme suit : *"L'immobilisme du ministère de l'Agriculture du Québec ne nous rassure pas davantage. Nous avions espéré autre chose qu'un budget de l'agriculture et de la colonisation diminué de la part de l'Etat provincial... Pouvons-nous être satisfaits du ministère provincial du Travail, quand il nous faut dépenser des milliers de dollars et attendre 18 mois pour obtenir une reconnaissance syndicale pour les bûcherons ?"*

Comme on le voit, la situation devient grave, très grave même. Et cependant, personne, dans la province, n'a intérêt à ce que l'agriculture devienne une industrie négligée. Qu'on le veuille ou non, c'est encore notre industrie de base et quand elle périclite c'est l'économie générale qui en souffre.

L'Union nationale a toujours voulu seconder l'agriculteur sachant que sa prospérité ferait celle du travail manuel et celle de toute la province. Mais depuis que les libéraux ont été élus, le cultivateur s'aperçoit qu'on ne lui réserve plus que des miettes, que de rares miettes même.

La vaccination en 1885

Il y a eu un début de panique, il y a quelques semaines, quand on a découvert un cas de variole à Toronto. Jamais, à travers le pays, on n'a autant demandé à se faire vacciner.

Il n'en a pas toujours été ainsi. En 1885, la ville de Montréal connut à l'automne une dizaine de jours d'émeutes, d'actes de violence de toutes sortes. Pourquoi ? Parce que le conseil municipal avait adopté un règlement rendant obligatoire la vaccination contre la variole.

Le lendemain de l'adoption du décret, il y eut des démonstrations à l'hôtel de ville et devant les bureaux des quotidiens. Pendant qu'un comité d'isolement siégeait à l'hôtel de ville, la foule se réunit sur le Champ de Mars pour lancer des pierres sur le palais municipal. On fit un feu des amas de copies de règlements, journaux et autres publications relatives à la vaccination. On tenta même de s'attaquer aux arsenaux.

Cette nuit-là, les régiments de Montréal furent appelés à la rescousse et c'est avec beaucoup de difficultés que l'on réussit à sauver les malades quand la foule mit le feu à l'hôpital des contagieux. Quelque part, rue Ontario, on assiégea et saccagea une pharmacie où avait été installé un poste de vaccination.

Aujourd'hui, la réaction du public est bien différente . . .

Stationnement en double

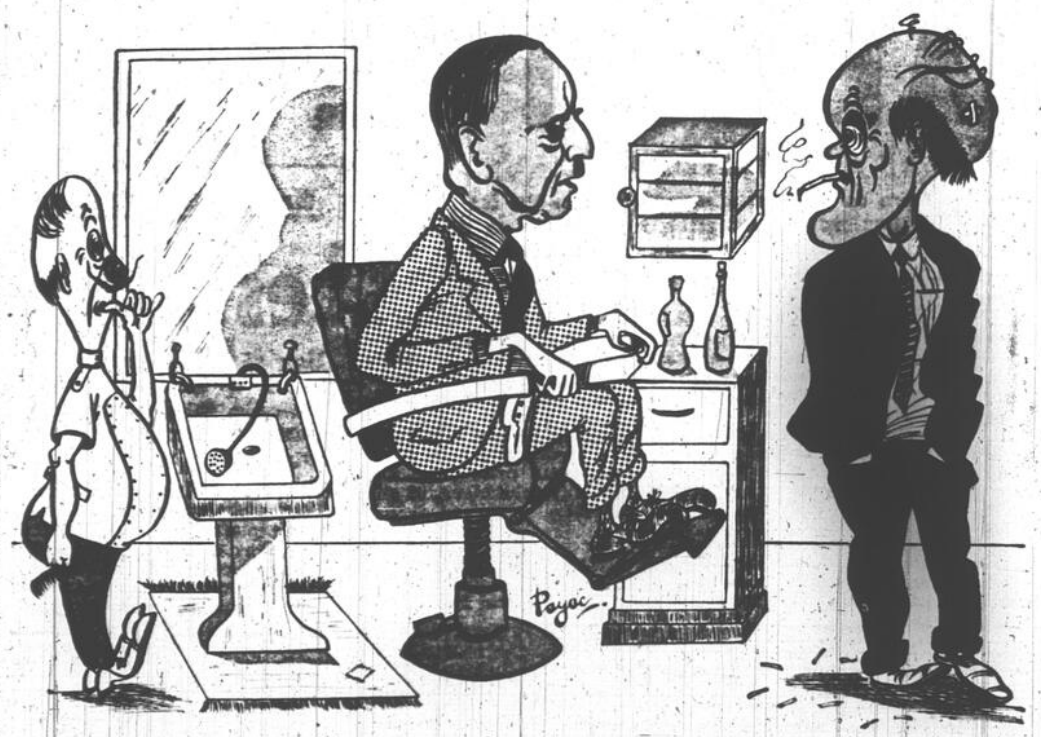
Un confrère caricaturiste en a, avec raison, contre le stationnement en double !

Chacun s'explique qu'il se présente parfois un cas de grave nécessité où le stationnement en double, durant quelques brèves secondes ou quelques brèves minutes s'impose. Mais un peu d'observation permet de constater que, trop souvent, le stationnement en double résulte surtout de l'égoïsme et de l'impatience.

Si l'automobiliste stationné en double avait circulé quelques secondes de plus, il aurait probablement trouvé un endroit pour y laisser son auto. S'il l'avait voulu, il aurait sans doute pu éviter d'une façon ou de l'autre cet arrêt qui retarde tout le monde et devient un risque sérieux d'accident.

Mais, on pense à soi : peu importent les inconvénients que l'on cause à autrui en bloquant l'entrée d'une ruelle, en stationnant en double ou en filant à une lenteur ou à une vitesse excessives.

Circuler dans nos rues et sur nos routes deviendrait beaucoup plus intéressant si chacun ne pensait pas qu'à soi.



MARLER : Si tu as reçu une lettre anonyme te traitant de pauvre type et de faux intellectuel . . . cherche donc dans tes relations. Cela vient de quelqu'un qui te connaît bien !

PROPOS DU MATIN

Ingratitude

Samuel Leibowitz, un éminent avocat criminaliste, sauva soixante-dix-huit personnes de la chaise électrique. Pas une seule d'entre elles ne lui a dit : "Merci".

Clarence Darrow, un autre avocat américain de réputation, sauva un jour deux hommes de la chaise électrique. Des parents riches s'étaient engagés à payer les honoraires. La note n'était guère élevée et, pourtant, ces parents riches maugréèrent beaucoup avant de l'acquitter.

Aux Etats-Unis également, un commentateur radiophonique réussit à trouver du travail à 2,500 personnes au cours de l'un de ses programmes. Il reçut dix lettres de remerciements.

Nous pourrions multiplier à l'infini les exemples de ce genre. Un médecin montréalais passa 72 heures consécutives au chevet d'une femme donnant naissance à un enfant dans des circonstances d'une gravité extraordinaire. Il réussit à sauver la mère et l'enfant qui avaient tous deux frôlé la mort durant plusieurs heures. Jamais la patiente ne songea à dire merci au médecin et quand il lui envoya un compte... elle avait disparu sans laisser d'adresse.

L'ingratitude se rencontre chez les grands hommes comme chez les petites gens. C'est quotidiennement que nous la rencontrons et c'est parfois aussi quotidiennement que nous nous y livrons, sans trop nous en rendre compte.

Efforçons-nous d'être de ceux qui savent dire merci. Ayons beaucoup de mémoire pour les bienfaits d'autrui, mais n'en ayons guère pour les nôtres. Ainsi, nous nous éviterons bien des déceptions.

MAITRE PIERRE

L'OPINION DES AUTRES

Création d'une commission d'enquête sur la fiscalité

Une révision complète des structures de notre régime fiscal a été souvent réclamée par une foule de gens qui s'intéressent à ce problème au sein des gouvernements, des corps publics, des entreprises et individus accablés par une multitude de taxes et d'impôts, par une double taxation et perception. Cette révision ne peut se faire sans une étude adéquate faite en collaboration et de façon objective sans tenir compte de considérations purement politiques. Il s'agit d'un problème commun qui doit se traiter en commun. Sa solution doit être le fruit du travail commun.

La commission d'enquête sur la fiscalité que vient de créer le premier ministre Diefenbaker, comme réalisation d'une promesse électorale, parviendra-t-elle à grouper toutes les bonnes volontés dans un effort conjoint pour régler une question vieille comme le monde ? L'avenir le dira même s'il est permis d'en douter alors qu'il faut lui souhaiter un heureux aboutissement. Si les autorités gouvernementales ont pris l'habitude de former des commissions ou des comités d'étude dont on n'a guère entendu parler, il faut tout de même admettre que ces organismes fournissent souvent des informations nécessaires à l'adoption de législations progressives.

Le président de la nouvelle commission, M. Kenneth Carter, comptable agréé, de Toronto, ex-président de l'Institut des comptables agréés de l'Ontario, président du Conseil canadien du bien-être, semble posséder les qualités requises pour mener à bien une enquête aussi délicate. Parmi les autres membres de la commission qui seront nommés plus tard, il se trouvera sans doute un ou des représentants du Québec et de l'élément canadien-français particulièrement touché par la fiscalité dans certaines provinces, municipalités et commissions scolaires.

Les attributions de la commission a déclaré le premier ministre, comprendront tout le domaine de la fiscalité fédérale, y compris les principes, leur application et leurs conséquences sur l'économie canadienne. Comme Ottawa a envahi presque tous les champs de la taxation et qu'une foule de projets, conjoints ou non, englobent des initiatives qui normalement devraient relever des provinces ou des municipalités, le champ d'investigation de la commission se trouve très vaste. Pour cette raison, elle devrait attirer l'attention et la coopération de tous ceux qui s'intéressent au développement économique, industriel, commercial et culturel de toutes les parties du Canada.

Le Soleil, Québec, 29-8-62.

Les bottins

Le premier annuaire ou bottin imprimé en Europe remonte à 1640. A Montréal, nous en avions un dès 1819. Aujourd'hui, Lovell publie son annuaire sans interruption depuis 1842.

Membre de L'A. B. C. MONTREAL-MATIN Membre de la C. D. N. A.

Publié et imprimé par LA FEDERATION DES JOURNALISTES CANADIENS INC. — Adresse postale : C. P. 6032, Montréal 3 — Le ministère des Postes, à Ottawa a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication.

1124 est, rue MARIE-ANNE MONTREAL Téléphone : LAfontaine 4-1171

Un vacarme du diable à la Cour de Bien-Etre social

(Par YVON DUBOIS)

Certainement au courant des émeutes sanglantes qui se sont produites au pénitencier St-Vincent-de-Paul, à la prison de Montréal et à la prison des femmes de la rue Fullum, les autorités de la Cour du bien-être social de Montréal n'ont pris aucune chance lorsque quelques délinquants ont commencé à faire du bruit dans leurs quartiers de détention, hier soir.

On a aussitôt fait appel aux policiers de Montréal.

Mais l'arrivée des autos de la police à proximité de l'édifice a provoqué tout un émoi dans le quartier. Partout on se demandait s'il n'y aurait pas une évasion massive des jeunes détenus.

Peu de temps

Cinq minutes après leur arrivée sur les lieux, les policiers repartaient toutefois, laissant les badauds à leurs suppositions. On apprit finalement qu'il n'y aurait pas d'évasion massive et qu'il n'y avait même pas eu de tentative en ce sens.

Les policiers s'étaient contentés d'expliquer aux jeunes détenus qu'ils ne gagneraient absolument rien à faire du vacarme. Et tout rentra dans l'ordre.

Pas de reprise

Une heure après la fin de ce premier incident, des rumeurs couraient, voulant que l'incident ait repris. On devait toutefois se rendre rapidement compte que les résidents du secteur avaient sauté trop vite aux conclusions.

Les policiers, faisant leur ronde, étaient tout simplement passés aux abords de la prison pour voir si l'ordre persistait. Et l'ordre a persisté.

Marché commun mais américain

Washington (UPI). — Le Canada et les Etats-Unis s'acheminent vers une union économique, tandis que l'Amérique du Nord, de son côté, s'oriente vers un "marché commun" semblable au Marché commun européen.

Cette prédiction a été faite par deux hommes d'affaires canadiens, MM. William E. Williams, président de la compagnie Procter & Gamble du Canada, et Douglas White Ambridge, président de la compagnie Abitibi Power & Paper, au cours d'entrevues exclusives qu'ils ont accordées au magazine américain "U.S. News and World Report".

Relations étroites

Tous deux préconisent des relations économiques plus étroites entre le Canada et les Etats-Unis, et M. Williams va même jusqu'à dire qu'il aimerait voir disparaître les barrières douanières et tarifaires entre les deux pays.

"Si deux ennemis séculaires comme la France et l'Allemagne, qui se sont livré la guerre par trois fois au cours des 70 dernières années, peuvent s'entendre au point de coopérer, non seulement sur le plan économique, mais sur le plan militaire et, éventuellement, sur le plan politique, je ne vois pas comment les deux nations les plus amicales au monde ne pourraient pas concevoir un plan qui leur permettrait d'unir leurs forces".

Révélations du vice-amiral Rickover

Des marins cobayes

Washington. (UPI) — Le vice-amiral Hyman G. Rickover a déclaré que l'un de ses supérieurs lui a déjà ordonné d'employer le personnel, à bord des navires atomiques, comme cobayes afin de déterminer si l'humanité "pourrait s'habituer à la radiation".

Le militaire a fait cette déclaration à huis clos en mai dernier devant un comité du Sénat. Il a cité cet incident afin de souligner l'importance pour la jeunesse de respecter les idées scientifiques, même au risque de perdre son emploi.

Dans son témoignage, le vice-amiral a dit que l'un de ses supérieurs lui demanda un jour de réduire les enveloppes protectrices à bord des navires nucléaires afin de savoir comment les hommes pourraient résister à la radiation. Ce supérieur aurait expliqué que, dans l'éventualité d'une guerre, on acceptait des pertes humaines de 20 à 30 pour cent.

Le militaire refusa toutefois de se plier à ces exigences parce qu'il n'avait pas que ses hommes à protéger mais aussi la génération future.

HAUTE PRESSION
ARTHRITE-RHUMATISME

Nous offrons à titre de service public, à tous les lecteurs du Montréal-Matin, 2 nouvelles brochures GRATUITES pour aider ceux qui sont atteints de ces maladies. Pour l'une "OU" l'autre de ces brochures, écrivez à Boîte Postale 144, Station Rosemont, Montréal 36.

$ARGENT à PRÊTER
VOULEZ-VOUS PARTIR EN AFFAIRES ?
Nous avons capitaux disponibles à prêter pour l'achat ou refinancement de commerces de tous genres. N'importe quel endroit de la province. Aussi nous prêtons 1re, 2e et 3e hypothèques à taux raisonnables. Achat balance de prix de vente, propriété et commerce n'importe où. Information :
4101 est, rue JARRY (angle boul. Pie IX) **RA. 9-4341-42**
SUITE 202

AVIS
aux organisateurs de LIGUES
Salle de Quilles
Outremont
5232, ave. DU PARC
CR. 4-6956
Nous avons encore de la place pour de nouvelles ligues
JOUR : Invitation spéciale aux ligues de DAMES
Bienvenue à tous ceux qui veulent faire partie d'une ligue de quilles
JOUR ou SOIR : s'adresser à :
CR. 4-6956

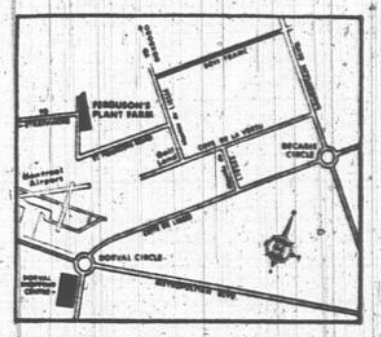
L'automne, temps de la plantation
ARBUSTES — OIGNONS — ENGRAIS — OUTILS

L'automne est le meilleur temps pour planter arbres, arbustes, haies, pelouse. Choix le plus complet d'arbustes d'ornement pour les haies : hauteur moyenne, petite ou élevée. Prix très raisonnable. Vous trouverez ici tout ce qu'il vous faut : graines à pelouse, oignons, conifères, plantes, arbustes, arbres, rosiers, haies, arbres fruitiers, outils de jardinage, engrais, insecticide, poterie, irrigateurs, etc.

Nous sommes déménagés à notre ferme

Heures :
8 h. a.m. — 5 h. p.m.

Suivant la route jusqu'à l'indication "Plant Farm"



AOUT ET DEBUT DE SEPTEMBRE : C'est le meilleur moment pour transplanter les arbres toujours verts. — Venez voir nos jolis spéciment: épinette bleue Koster, hauteur de 12 pouces à 6 pieds. If japonais de 12 pouces à 4 pieds de hauteur et plusieurs autres.

Rendez-nous visite. Catalogue gratuit sur demande (en anglais seulement)

Ferguson's Garden Center LTD.
900 Chemin St-François
St-Laurent
Téléphone : 631-4394
Adresse postale — C.P. 1072
Station St-Laurent, Montréal 9, Qué.



Mme CLARA DESPATIE, prés.

NORD 2235, boul. LAURENTIEN, près de Canadair
SUD CRAIG, angle ANHERST
EST 1295 BELLECHASSE, ouest de Papineau
OUEST 6260, ch. Upper Lachine, ouest de Cavendish

Nouvelle succursale : St-Jérôme, 801, boul. Des Laurentides
CR. 3-1561
OUVERT LE SOIR JUSQU'A 9 H. — SAMEDI 6 H.

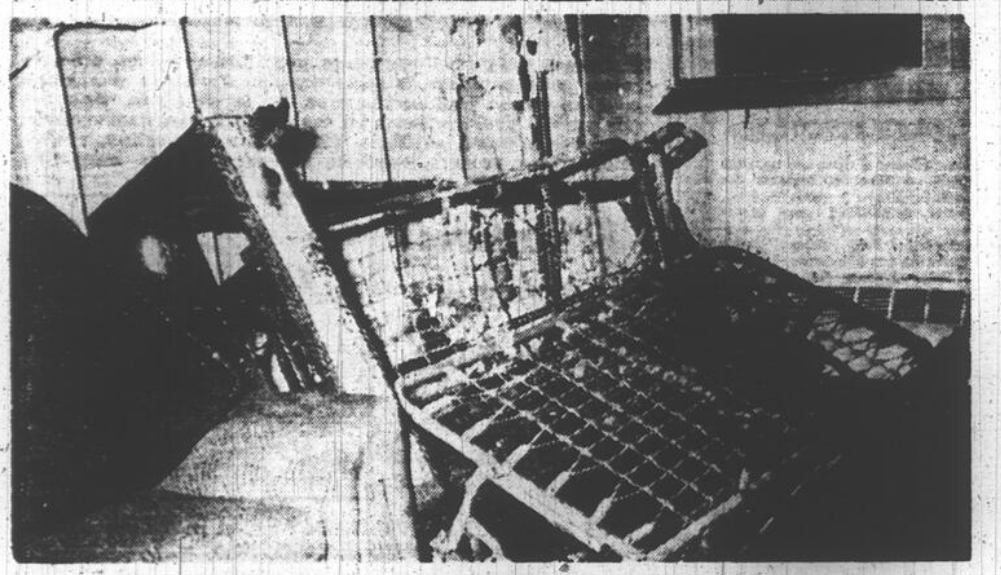
VENTE A MOITIE PRIX
Vous ne pouvez battre cette offre nulle part !
FENÊTRES
D'ALUMINIUM A 3 RAINURES "ALSTAR"
FAITES SUR MESURES
PREMIERE QUALITE
GARANTIE POUR 5 ANS
SEULEMENT $19.95
PORTES D'ALUMINIUM $49.50
PRIX REG. $40.00
Toutes grandeurs régulières D.H. jusqu'à 90 pouces combinées (36" x 54"). Installation facultative.



6045, COTE DE LIESSE — ST-LAURENT, P.Q.
Alstar Industries Ltd.
TELEPHONEZ
RI. 7-4044
● DEMONSTRATIONS GRATUITES A DOMICILE ● TERMES FACILES ●

FAITS DIVERS





INCENDIE, ACCIDENT ET INCIDENT

A la suite d'un incendie dans un appartement du 9030 boul. St-Laurent, les policiers ont eu une première émotion lorsque le locataire de l'appartement leur dit qu'il avait laissé $4,000 sous son oreiller. On les retrouva et on les lui remit tous. Mais eu même moment, un automobiliste heurtait le côté d'une auto-patrouille en dépit de son feu clignotant. Le contre-coup projeta l'auto de la police contre l'auto d'un journaliste sur les lieux. Finalement, tout rentra dans l'ordre. (Photos "M")



Il a eu chaud

Le conducteur de l'auto ci-haut, M. Arthur Manzerolle, âgé de 43 ans et domicilié au 2436, rue Rozel, a eu chaud dans le véritable sens de l'expression après un accident à l'entrée est du tunnel Wellington. L'auto a pris feu et le conducteur est resté coincé à l'intérieur. Une équipe spéciale de pompiers réussit toutefois à le tirer de sa fâcheuse position et à le transporter à l'hôpital.

(Photo M-M)

Voleurs au travail

Au matin de la fête du Travail, des voleurs étaient à l'oeuvre au magasin de fourrures situé au 208 ouest, rue Ste-Catherine. Ils prirent la fuite avec des fourrures de $3,500, mais des policiers leur donnèrent immédiatement la chasse pour finalement rattraper les deux hommes. Dans une auto, on retrouva également les marchandises dérobées.

(Photo M-M)





Mais où est le feu?

Les curieux qui s'étaient rendus sur les lieux d'un léger incendie dans des hangars, angle Bourbonnière et Adam, tôt dans la soirée de dimanche, ont préféré surveiller notre photographe car l'incendie manquait d'ampleur. Il faut dire que notre photographe préféra aussi surveiller les curieux ce qui, finalement, donna cette photo où il n'est pas du tout question d'incendie. (Photo "M-M")



La démolition est commencée

Un vieil édifice situé à l'angle de la rue St-Gabriel et de la ruelle des Fortifications, dans le vieux Montréal, a été endommagé par un incendie, hier après-midi. Cet édifice, construit vers 1760, doit faire place sous peu au nouveau palais de justice de Montréal. (Photo "M-M")

Dans la forêt laurentienne

Un nouveau Robin des Bois

Québec. — C'est aujourd'hui que le premier ministre et ses collègues du cabinet entreprennent un conciliabule secret de deux jours, dans le camp du ministère provincial des pêcheries du parc des Laurentides.

M. Jean Lesage et quelques-uns de ses collègues avaient déjà pris en fin de journée, hier, la route de cette retraite ombragée, sur les bords du grand lac à l'Epaule.

L'étatisation

Les membres du cabinet y seront rejoints par des experts en questions économiques, notamment celle de l'étatisation de sociétés de production et de distribution d'énergie électrique. On persiste à dire que cette question est la plus importante au programme ministériel. La formation d'une commission d'enquête sur les modalités de l'étatisation de la Shawinigan Power serait considéré.

Il y en a d'autres, aussi. Ce n'est pas pour rien que des officiers de l'exécutif de la Fédération libérale seront appelés en consultation.

Un peu de pêche

Les membres du gouvernement feront un peu de pêche dans leur temps libre, sans doute, mais ce sont d'autres préoccupations qui les conduisent dans ce magnifique camp, loin des indiscrétions des journalistes.

M. Lesage a bien averti ces derniers qu'ils ne peuvent s'attendre à aucune nouvelle à son retour du parc.

M. Jean Lesage reste libéral

La DOCTRINE CRÉDITISTE: une AVENUE sans ISSUE!

Québec (MB) — Sans la nommer, le premier ministre de la province s'est attaqué, hier, à la doctrine du Crédit social. Il prenait la parole devant les représentants des deux grandes centrales syndicales, à l'issue d'un défilé qui marquait la célébration de la Fête du Travail à Québec.

M. Jean Lesage s'est exprimé en termes prudents, mais sa critique des solutions que propose le Crédit Social aux difficultés actuelles était trop évidente pous échapper à ses auditeurs.

Pas réalistes

"Ces personnes, a dit le premier ministre, sont sincères et leurs suggestions peuvent paraitre simples, attrayantes et commodes. Pour ma part, je ne demanderais pas mieux que de pouvoir, par une simple décision ou une législation d'apparence facile, résoudre des difficultés auxquelles les citoyens se butent depuis des decennies.

"Malheureusement, a ajouté M. Lesage, nous n'en sommes pas là et il est bien probable que les problèmes financiers, économiques et sociaux et même nationaux, à cause de leur complexité et de leurs repercussions, ne s'atténueront qu'à la suite de mesures sérieuses et réalistes".

Dommageable

"En attendant, a dit aussi le chef du gouvernement, il est dommagable pour toute notre société que des énergies précieuses se perdent dans des avenues sans issues au lieu de s'employer activement à la découverte de solutions qui, dans notre situation, ne peuvent s'élaborer qu'avec la coopération de tous. Il est regrettable, aussi, qu'en s'attardant à des remèdes dangereusement illusoires, on contribue indirectement à perpétuer une situation dont la classe ouvrière est la plus exposée à souffrir".

M. Lesage a admis que certaines mesures du gouvernement du Québec ne peuvent pas être immédiatement orientées à la satisfaction des besoins de la classe ouvrière comme telle.

Le premier ministre a sollicité le concours de la classe ouvrière en faveur de la Société générale de financement.

"Après la Société générale de financement, a-t-il poursuivi, viendront d'autres initiatives. Là aussi devra être assurée la participation de notre population".

Fiançailles de 54 ans

Canterbury (UPI) — Quand George Steddy, âgé de 18 ans, demanda la main de Lucy Bottle, celle-ci répondit oui. Ils convoleront donc en justes noces en novembre prochain, mais pas comme ils avaient rêvé de le faire. Ils sont maintenant âgés tous deux de 72 ans. Leur mariage mettra donc fin à de longues fiançailles de 54 ans.

Ils furent séparés par les événements, en 1908, et elle devint institutrice, tandis qu'il épousa une autre jeune fille. Leurs fiançailles officielles ne furent cependant jamais rompues et ils s'épouseront bientôt. Ils se sont de nouveau rencontrés l'année dernière dans cette localité de l'Angleterre et la septuagénaire, qui portait encore le même anneau de fiançailles, invita George à tenir ses promesses . . ce qu'il fera.

En CINQ — CINQ — CINQ LIGNES CINQ — CINQ — CINQ

Virus mortel

St. Petersburgh. — Les autorités sanitaires du comté de Pinella, en Floride, tentent désespéremment de faire disparaitre toute trace d'encéphalite, un virus qui a causé 14 morts jusqu'ici dans cette région.

On demande aux propriétaires de nettoyer minutieusement les terrains attenant à leurs demeures, en vue de faire disparaitre les moustiques porteurs du virus.

Saut de mort

Belgrade — Cinq personnes ont perdu la vie, hier, quand un autobus a sauté un parapet dans la région montagneuse du Monténégro, pour plonger dans un précipice de 500 pieds de profondeur.

Les autres passagers ont été blessés.

Mosley blessé

Londres. — Plus de 40 personnes doivent comparaitre devant les tribunaux à la suite d'une bagarre qui a éclaté au cours d'un rassemblement, convoqué par Sir Oswald Mosley.

M. Mosley a été battu, hier, par des manifestants à son arrivée au Parc Victoria de Londres où il devait prendre la parole.

Transfuge

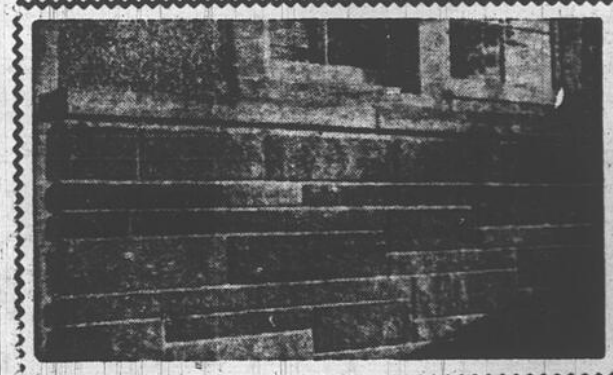
Sheffield — John Judge, président pendant 22 ans du parti communiste de Sheffield, en Angleterre, a annoncé qu'il quittait ce poste pour un autre à l'opposé. M. Judge se joindra au groupement de l'extrême-droite, dirigé par Sir Oswald Mosley.

Laughton repose

Hollywood. — On rapporte que l'acteur Charles Laughton, âgé de 63 ans, repose dans un état satisfaisant, dans un hôpital de la capitale du film, où il a subi, il y a un mois, une intervention chirurgicale destinée à lui enlever une vertèbre brisée. Les médecins déclarent qu'il se remettra lentement de l'opération.

Pas un sou comptant — Premier paiement dans 3 mois — CL. 5-2222 — INTERET 4%

PIERRE



MARBLECOAT

LES PLUS BAS PRIX

POUR RENOVER TOUTES SURFACES
FONDATIONS NON NECESSAIRES

1—104 teintes différentes
2—Directement de notre manufacture à Montréal
3—Economie de 35% sur chauffage
4—Plus frais en été
5—Pierres longues et étroites au fini naturel
6—Jamais d'entretien
7—Garantie écrite de 20 ans (endossée par Cie d'Assurance)

VOUS NE SEREZ PAS ENNUYE PAR UN VENDEUR A COMMISSION
Notre travail n'est pas donné à sous-contrat mais il est exécuté par des employés qualifiés protégés par la Loi des Accidents de Travail.

RENSEIGNEMENTS
CL. 5-2222
de 7h. a.m. à 11 h. p.m.
ESTIMATION GRATUITE
Compagnie entièrement canadienne-française
Même propriétaire depuis 15 ans

Veuillez poster ce coupon pour recevoir dépliant en couleur.
MARBLECOAT,
6455, 41e Avenue, Rosemont
NOM .....
ADRESSE .....
VILLE ..... MM 28/8/62



Cours Professionnels de
Plongée sous-marine

Ecole détenant un permis en vertu de la loi des écoles professionnelles privées.

MATIERES ENSEIGNEES :
- NATATION ET PLONGEONS
- TECHNIQUE DE SAUVETAGE
- Etude des Noeuds et épissures
- Inspection, prélèvement de fond, Travaux de nivelage, Recherches.
- Plongée dans 100 pieds et pratique de décompression
- Cours privés de natation (si requis)

Cours de 70 heures dont 50 heures de pratique et 20 heures de théorie

Un diplôme est remis à la fin du cours à la suite des examens requis.

Les cours sont donnés tous les mardis et samedis de 8 h. à 10 h. p.m., à l'Institut Yvon Coutu (collège Notre-Dame), 3291 Chemin de la Reine-Marie (face à l'Oratoire St-Joseph).

POUR RENSEIGNEMENTS SIGNALEZ LA. 3-2047

Ecole SUBMER
3291 est, rue ONTARIO — LA. 3-2047

JOUISSEZ DE VOS VACANCES
Avant de partir, faites aligner votre auto



Ouvert jusqu'à 10 h tous les soirs

Vous ménagerez vos pneus en les faisant vérifier par le Visualiner. Vous usez vos pneus à chaque mille que vous faites sur des roues mal alignées. Notre Visualiner, parce qu'elle grossit 8 fois et plus chaque défaut d'alignement, nous permet de faire ces corrections. Encore mieux, vous pouvez voir une photographie de votre alignement avant, durant et après réparation. Vous êtes certain que c'est bien fait. Ménagez vos pneus et ajoutez confort et sûreté en vous arrêtant quelques minutes à notre atelier pour une vérification avec notre machine Visualiner.



AUSSI SERVICE COMPLET DE FREINS
CONSULTEZ-NOUS

TRANSMISSIONS AUTOMATIQUES
Vérifiées gratuitement par des experts — réparations exécutées rapidement



PAS DE COMPTANT
Garantie 90 jours ou 4,000 milles
Remorquage Gratis à Montréal
Aussi peu que $2 par semaine

6238, rue IBERVILLE
RA 1-4020
Iberville Auto Electric

Un hôtel de qualité pour des gens de qualité!

Hôtel Léo inc.

• RADIO • TELEVISION et STATIONNEMENT

1610, rue ST-HUBERT, Montréal — Rés. VI 9-3214

Autre entrée, pour le terrain de stationnement et l'hôtel par la ruelle Providence, à l'arrière du Terminus de l'est

Il faut retourner à l'école

Newport, Rhode Island. — Le président Kennedy a lancé un appel hier aux jeunes dans le but de les inciter à poursuivre leurs études.

A l'occasion de la fête du Travail, le chef d'Etat américain a fait une déclaration spécialement à l'intention des jeunes qui, ayant commencé à travailler durant les vacances d'été, songent à abandonner leurs études pour gagner de l'argent prématurément.

"Pour des milliers d'entre vous, a dit M. Kennedy la décision que vous allez prendre ce mois-ci au sujet de votre retour aux études ou de votre abandon de l'école, sera peut-être le facteur qui déterminera si, durant votre vie, vous serez souvent en chômage et vous devrez gagner votre vie péniblement, ou bien si vous aurez une vie fructueuse comme membre actif de notre société."

Les gros lots et les prix de consolation

Il FAUT D'ABORD poser des questions

Le juge municipal Henri Monty a décidé qu'il était légal de faire tirer des gros lots, à condition que des questions soient posées aux gagnants avant qu'ils reçoivent leurs prix.

Le jugement a été rendu, en fin de semaine, dans une cause mettant la police aux prises avec MM. Clément Thériault, Roméo Goulet et Gérard Robitaille. Ces trois hommes devaient publier un magazine de "sport et de prudence", et ils demandaient $1 pour la première édition projetée.

Tous ceux qui fournissaient un billet de $1 étaient éligibles à cinq prix de $1,000. Mais, avant de recevoir leurs prix, ils devaient répondre à trois questions.

Le juge Monty a déclaré qu'il n'y avait rien de contraire à la loi des loteries là-dedans, mais il a quand même condamné les inculpés à une amende de $25. Pourquoi ? C'est qu'on avait décidé de donner un prix de "consolation" de $125 à celui qui ne pourrait pas répondre aux trois questions. Cela, hélas, n'est pas légal.

Ben Bella

"Alger à tout prix"

Alger (UPI) — Ahmed Ben Bella, l'homme fort de la rébellion algérienne, a déclaré, hier, qu'il avait donné ordre à ses hommes de marcher sur Alger et de s'en emparer "à tout prix", afin de réaffirmer l'autorité de son bureau politique.

Au cours d'une conférence de presse tenue à Oran, où il a établi son quartier général, Ben Bella a déclaré : "Si on nous empêche par la force de passer, je déclare que nous ne devrons pas reculer devant la force."

Cependant que Ben Bella rencontrait les journalistes, on rapportait que ses hommes (2,000 soldats bien armés) avaient avancé jusqu'au village Champlain, à 50 milles de la capitale, après s'être emparés du village de Boghari. Les 400 soldats qui défendaient celle-ci se sont rendus devant le nombre écrasant de leurs adversaires.

La capture de ce village aurait cependant causé des effusions de sang. On rapporte huit morts et plusieurs dizaines de blessés.

700 scouts

Le quatrième "Rover Moot" canadien, qui avait été inauguré officiellement par le premier ministre, M. Jean Lesage, a reçu la visite de S. Em. le cardinal Paul-Emile Léger, archevêque de Montréal, dimanche. Le prélat a célébré une messe solennelle pour les scouts catholiques au campement, à St-Roch-de-Mékinac.

Plus de 700 scouts ont assisté à cette messe. Ce assemblement ressemble un peu à un Jamboree mais on y accorde une plus grande place à la discussion des problèmes communs. L'un des principaux problèmes posés aux participants cette année a été celui de la Confédération, du bilinguisme et de l'avenir du pays.

MODERNISEZ VOTRE MAISON

"CLAPBOARD" Flexalum DE COULEUR d'aluminium



Distributeurs exclusifs des FENETRES "SECURITY"

AUVENTS MM 4/9/62

WEATHER VANE

3055, AVENUE VERDUN, VERDUN — PO. 9-3853

S.V.P. m'envoyer tous détails sur l'article pointé ci-contre et sur votre offre de paiements faciles.

☐ Fenêtres et portes SECURITY
☐ Auvents Flexalum ou Fiberglass
☐ "Clapboard" d'aluminium
☐ Pierre artificielle
☐ Auvents Koolvent

NOM .....

ADRESSE .....

..... TEL. .....

LE LAIT en partie écrémé JERSEY (gras 2%)

LAIT "Jersey" MILK GRAS 2% B.F.



APPORTE
• bonne santé • sveltesse • économie

LA. 3-2193

A. Poupart & Cie LIMITÉE

Au service des Montréalais depuis plus de 40 ans

A ST-COLOMBAN — A ST-COLOMBAN

LAC CHEVREUIL

A ST-COLOMBAN

LAC CHEVREUIL

LAC CHEVREUIL

LAC CHEVREUIL

A ST-COLOMBAN — A ST-COLOMBAN — A ST-COLOMBAN

A ST-COLOMBAN — A ST-COLOMBAN — A ST-COLOMBAN

A ST-COLOMBAN — A ST-COLOMBAN

LAC CHEVREUIL CHALETS et TERRAINS

BEAUX BORDS DE L'EAU



DOMAINE PRIVÉ

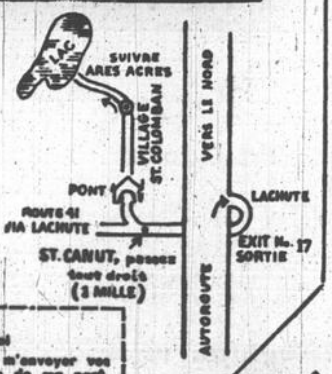
35 MILLES DE MONTREAL *(par l'Autoroute)*

CHALETS et TERRAINS COMPTANT à compter de $25 par mois

Beaux terrains boisés au bord du lac

PLAGE DE SABLE

18 modèles de chalets



Inf.: M. JETTE CR. 4-3576

ARES ACRES, 9618 De L'Epée, Montréal

Monsieur Jetté, veuillez m'envoyer vos dépliants sans obligation de ma part.

Nom .....

Adresse .....

Ville ..... Tél. .....

L'essai No 9 de l'atome russe

Washington. (UPI) — La Commission américaine de l'Energie atomique a annoncé, hier, que l'Union Soviétique a fait exploser une nouvelle bombe atomique dans l'atmosphère, tôt dans la journée, en Nouvelle Zemble.

L'organisme a déclaré que la déflagration était d'une puissance intermédiaire, soit de 20,000 à un 1,000,000 de tonnes de dynamite. C'est la neuvième expérience nucléaire détectée par les instruments américains depuis que la Russie a repris ses essais au début du mois d'août.

J'AVAIS PEUR DU SUCCÈS..!

A deux ou trois reprises dans le passé, mon patron m'avait offert une promotion. Je croyais que je n'avais pas les qualités requises pour diriger une équipe d'hommes, que mon patron voulait me tendre un piège pour étaler ma médiocrité devant tout le monde, et que le succès n'était pas fait pour moi.

Un bon jour, j'ai commencé à suivre le cours de perfectionnement de L'Institut de Personnalité. Ce cours m'a révélé à moi-même. J'ai découvert que j'étais meilleur que je ne le pensais. J'ai appris à faire valoir des qualités et à utiliser des talents inconnus jusque là. J'ai maitenant le goût de l'initiative, le désir des responsabilités. Je suis beaucoup plus sûr de moi. Et je suis beaucoup plus heureux. Je n'ai plus peur du succès.

Cet exemple est typique. Si vous pensez que ce cours s'adresse seulement aux instruits, timides, aux jeunes et aux riches vous vous trompez. Il aide toute personne (hommes ou femmes), de 18 à 75 ans. La seule condition requise est d'avoir l'ambition de s'améliorer sans cesse pour réusir toujours de mieux en mieux.

Chacun y acquiert une richesse d'expérience nouvelles. Tous y découvrent cette grande idée: "Arrêtez d'avoir peur et croyez au succès !"

C'est un cours sérieux, dirigé par des professeurs spécialisés, qui considèrent leur profession comme une vocation. C'est un cours pratique de 15 semaines, un seul soir par semaine, ne comportant aucun travail à la maison. C'est un cours de qualité, recommandé depuis 1954 par plus de 4,000 gradués distingués. Pourquoi ne pas consacrer seulement une soirée de votre vie pour on juger vous-même la méthode et les résultats? Soyez des nôtres, venez assister à une démonstration gratuite mercredi le 5 ou jeudi le 6 ou vendredi le 7 septembre, à 8 h. p.m., au Palais du Commerce, suite 222; entrez par 1600 rue Berri et prenez l'ascenseur. Pour obtenir le nouveau dépliant "L'Art d'être Chef", signalez VI. 2-8186.

ICA Institut de

CONVERSATION ANGLAISE INC

OFFICIELLEMENT RECONNU ET DE HAUTE RENOMMEE



INVITATION . . .

Venez converser en

ANGLAIS

VOUS PARLEREZ COURAMMENT GRACE A I.C.A.

"ETRE BILINGUE EST UN ATOUT PRECIEUX!"

PROGRES RAPIDES: Nombre limité d'élèves

*GARANTIE :
NOS MILLIERS D'ANCIENS ELEVES et les COMPAGNIES qui ont organisé des cours de l'I.C.A., pour leurs employés: BANQUE D'EPARGNE — OMER De SERRES — DOMINION RUBBER — SHELL OIL et CONTINENTAL CASUALTY CO.

COURS DU SOIR : élémentaire, intermédiaire et avancé

ENTREVUES tous les soirs de 7 h. 30 à 9 h. 30

NORD : 575 est, JARRY et Centre ST-EDOUARD, 6515 ST-DENIS (angle Beaubien)
SUD : CENTRE IMMACULEE-CONCEPTION, 4265 PAPINEAU (angle Rachel)
EST : 2344, MONSABRE (sud d'Hochelaga)
OUEST : COLLEGE STE-MARIE, 1180 BLEURY (près Ste-Catherine)
CENTRE MARIA-GORETTI, 3333 CHEMIN COTE STE-CATHERINE (près Côte-des-Neiges)

Signalez 279-0678 — 274-2396

En un coup d'OEIL

Un hôtel

Denver — Un incendie a partiellement détruit l'hôtel Albany, valant $4.5 millions, dans cette ville du Colorado, hier, forçant cent clients et employés à fuir. La police a déclaré qu'au moins vingt-cinq pompiers, clients et employés ont subi des blessures légères ou ont été incommodés par la fumée.

L'incende a nécessité quatre alertes et les sapeurs ont dû travailler durant 24 heures et demie pour circonscrire le sinistre. Trois personnes ont été emprisonnées dans les élévateurs quand l'énergie électriques a fait défaut, mais elles ont été vite sauvées par les pompiers.

Drôle de mort

Fall River — Une citoyenne de cette ville du Massachusetts a été écrasée à mort, hier, par un réfrigérateur.

Le corps de Mme Mary Auder, 62 ans, a été découvert par une amie qui venait la visiter. La police a déclaré que la victime tentait apparemment de quérir quelque chose dans son réfrigérateur quand l'appareil a basculé sur elle.

Intolérance rouge

Moscou. — Quatre leaders religieux de la secte de la Pentecôte, dans la république socialiste de Géorgie, ont été condamnés à des peines d'emprisonnement pour avoir incité leurs ouailles à ne pas se joindre à l'armée rouge et à ne pas écouter les émissions radiophoniques. Trois des leaders devront purger une peine de quatre ans de prison et le quatrième devra y séjourner cinq ans.

"At home"

Phoenix — Mme Sherri Finkbine, et son époux, Robert, sont revenus à leur résidence de Phoenix, en Arizona, hier, espérant y vivre une existence normale et heureuse. Mme Finkbine revient de Stockholm, en Suède, où elle a subi un avortement. Elle préférait perdre son enfant plutôt que de le voir naître difforme, ayant absorbé de la thalidomide durant les premiers stages de sa grossesse.

Elle a exprimé l'intention de se reposer et de continuer à vivre, heureuse, en compagnie de son époux et de ses quatre enfants.

Elle a refusé de dire si elle reprendrait bientôt sa carrière à la télévision.

Le saviez-vous ?

Il y a en Amérique du Nord au moins 14 montagnes dont le sommet dépasse le mont le plus élevé d'Europe, en l'occurence le Mont Blanc, dans les Alpes, d'une altitude de 15,771 pieds.

AVIS DE DECES

BOCK — A Montréal, le 31 août 1962, à l'âge de 87 ans, est décédé M. Séraphin Bock, époux d'Eliza Lauzon, demeurant à 215 ouest, boul. Gouin. Les funérailles auront lieu ce matin, le 4, à l'église St-Nicolas d'Ahuntsic. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires d'Urgel Bourgie Ltée, 400 est, Henri-Bourassa, à 9 h. 15, pour se rendre à l'église où le service sera célébré à 9 h. 30. Inhumation au cimetière de la Côte-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

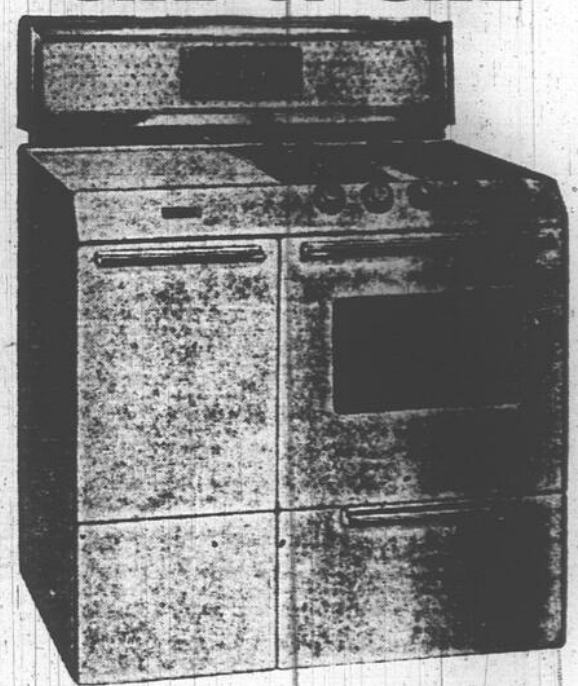
ROCH — A Joliette, le 1er septembre, à l'âge de 35 ans, est mort en devoir Marcel Roch, constable de la Cité de Joliette, époux de Gertrude Joly, demeurant à 584, rue Précieux-Sang. La dépouille mortelle est exposée aux salons mortuaires Garceau, Perreault & Garceau, 636 Boul. Manseau jusqu'à madi, à 4 h. 30 p.m., pour être réexposée à l'hôtel de ville de la Cité de Joliette. Les funérailles auront lieu mercredi le 5 courant, à l'église du Christ-Roy de Joliette, à 10 h. 30. Inhumation au cimetière de Joliette.

NOUS VOUS OFFRONS $50.

pour votre poêle actuel contre l'achat d'un nouveau

TAPPAN Gurney

GAZ et GAZ



POELE DE CUISINE ET DE CHAUFFAGE

- Four de porcelaine
- Allumage automatique
- Interrupteur automatique de sûreté
- Gril sans fumée
- Thermostat extérieur
- Email de porcelaine au titanium résistant aux taches

GRATIS INSTALLATION AUX USAGES ACTUELS

PAS DE DÉPOT
VOTRE ECHANGE EST VOTRE DEPOT

3. PAR SEMAINE LE PAIENT!

Commencez à payer le 15 octobre '62

OUVERT TARD LES JEUDIS et VENDREDIS SOIRS

COMMANDEZ PAR TELEPHONE VI. 9-3737 OU VENEZ AU MAGASIN -

Beaucourt
1018 E. STE-CATHERINE
COIN AMHERST

Deux POLICIERS blessés dans leur ambulance

Cinq personnes, dont 2 constables de la police de Montréal, ont été blessées, hier soir, dans un spectaculaire accident de la circulation survenu sur le boul. St-Joseph à l'intersection de la rue Papineau.

L'automobile-ambulance 18-7 de la police transportant un blessé à l'hôpital Notre-Dame filait sur le boul. St-Joseph, lorsqu'elle fut accrochée par une automobile à l'intersection Papineau.

Sous la violance du choc, le constable au volant perdit la contrôle de l'ambulance, qui alla donner successivement contre 2 autres autos arrêtés au feu rouge de la rue Papineau.

Less 2 constables, leur patient ainsi que les 2 occupants de la première voiture furent blessés.

Il s'agit des agents Paul Desmarais, 32 ans et Bertrand Denis, 27 ans, du poste 18, ainsi que de M. Salvatore Moscato, 23 ans, du 7712 rue Clark, (le patient) et MM. Isser et Sam Dworkin, âgés de 54 et 23 ans, du 4885 chemin Côte-Ste-Catherine.

Tous furent transportés par ambulances à l'hôpital Notre-Dame.

Seul, l'état de M. Moscato est assez grave. Ce dernier avait été blessé un peu plus tôt dans un autre accident.

La collision a attiré plusieurs centaines de personnes sur les lieux, et les policiers ont eu fort à faire pendant quelques minutes, pour diriger la circulation.

en VRAC

Sang et flammes

Tokyo. — Un avion de patrouille japonais transportant des secouristes et de précieuses bouteilles de sang, s'est écrasé en flammes hier sur une île à 150 milles au nord d'Okiwana. Les 12 membres d'équipage ont péri.

Dans sa chute, l'appareil a détruit une trentaine de maisons.

Le secrétaire voyage

Vienne. — Le secrétaire intérimaire de l'ONU, M. Thant a entrepris son voyage officiel en Autriche, hier, en conférant avec le président Adolf Schaerf et les chefs du gouvernement autrichien durant deux heures.

U Thant revient d'un voyage d'une semaine en UURSS, en Pologne et en Tchécoslovaquie

Ku Klux Klan

Nouvelle-Orléans. — Les autorités ecclésiastiques de la Nouvelle-Orléans annoncent que les 154 écoles élémentaires de foi catholique romaine de cette région ouvriront leurs portes, tel que prévu, aujourd'hui, malgré les menaces des tenants du ségrégationnisme et l'incendie d'une grande quantité de croix par les membres du Ku Klux Klan.

C'est ce soir

Pasadena. — Les savants américains ont remis de 24 heures une expérience de très grande importance qu'ils devaient tenter, hier soir.

C'est ce soir donc qu'ils tenteront de changer la trajectoire du Mariner II, qui se dirige présentement vers Vénus, pour le placer sur une ligne susceptible de le conduire à 10.000 milles de la planète Vénus.

Moratoire

Moscou. — L'Union soviétique a fait savoir, hier soir, qu'elle accepterait un moratoire complet sur les expériences atomiques dans l'atmosphère, dans l'espace et sous les eaux, si l'occident acceptait un moratoire temporaire, non contrôlé, sur les essais souterrains.

En congrès

600 COURTIERS

Plus de 600 courtiers et agents en immeuble assisteront au 19e congrès annuel de l'Association Canadienne des Chambres d'Immeuble, qui aura lieu à Québec du 23 au 26 septembre prochain. Un grand nombre de délégués de Montréal assisteront à cette rencontre au Château Frontenac.

La main humaine, cette merveille

Grâce à sa structure perfectionnée, la main a donné à l'homme des pouvoirs qu'il est, de toutes les créatures vivantes, le seul à posséder. Lisez dans SÉLECTION du Reader's Digest de septembre comment cet instrument complexe se développe dans le sein maternel, quelle mécanique savante lui permet d'effectuer des milliers de tâches avec précision, pourquoi nos mains sont sensibles au froid et pourquoi elles doivent être traitées avec grand soin. Achetez Sélection aujourd'hui

A la Dominion Steel

PAS DE GRÈVE!

Les Métallurgistes Unis d'Amérique viennent de signer une convention de travail avec la compagnie Dominion Structural Steel Ltd. de Montréal, écartant ainsi toute possibilité de conflit ouvrier dans ce secteur.

M. Jean Gérin-Lajoie, représentant régional des métallos, souligne à cette occasion que l'industrie de l'acier de structure a été troublée par deux importants conflits à la Dominion Bridge, en 1954 et en 1960. "De ce fait, a-t-il expliqué, les observateurrs voyaient avec une certaine inquiétude s'approcher la date des prochaines négociations à la Dominion Bridge, à cause de la détérioration des relations ouvrières-patronales".

Il ne reste plus aux "observateurs" qu'à respirer d'aise. Les défenseurs du français aussi, car la convention a été rédigée en français et en anglais et les deux textes ont été signés.

Niveau de vie et Marché commun

Qui donc a raison?

A la suite de la visite de deux jeunes hommes d'affaires italiens aux Etats-Unis et au Canada, leur guide, M. Arthur Cline, s'est dit tout aussi impressionné par les jeunes italiens que ceux-ci l'ont été par ce qu'ils ont vu.

"Il existe un nouveau genre d'hommes d'affaires dans le Marché commun européen", a dit M. Cline, après la visite des usines de la compagnie Hupp Ltd. of Canada, à l'Assomption. "Nous devrons tenter de les suivre car, d'ici dix ans, ils nous auront complètement déclassés", a-t-il ajouté.

Les deux étudiants Francesco Pagliaro et Gianni Bonetti se sont également dits très impressionnés par l'Amérique du Nord. "Tout est si grand", ont-ils dit. Nous aimerions vivre en Amérique pour la simple raison que le niveau de vie y est beaucoup plus élevé qu'en Europe."

1 ou 2 APPARTEMENTS

meublé au complet, incluant réfrigérateur, poêle, etc.

GR. 4-7089

"Je symbolise le Service Elite — venez me voir souvent —"



TISEC dit—

Participez au grand

"TIRAGE de 100 GALLONS"

Vous pouvez gagner 100 gallons de gazoline à toutes les deux semaines

Voici de bonnes nouvelles pour tout opérateur de taxis. Elite Taxi ServiCenter vient de compléter un programme qui lui permet de vous offrir la gazoline, l'huile et autres produits aux plus bas prix en ville.

On peut vous offrir ces avantages parce que l'on achète en grand volume aux meilleurs prix possibles.

Nous allons publier ce bulletin régulièrement pour vous tenir au courant des aubaines à venir.

TOUT CHAUFFEUR ET PROPRIÉTAIRES DE TAXIS PEUVENT PARTICIPER AU "TIRAGE DES 100 GALLONS."

Vous pouvez gagner 100 gallons de gazoline et les gagnants peuvent participer au tirage à toutes les deux semaines et continuer à gagner. A partir du 4 septembre vous recevrez deux coupons portant le même numéro pour chaque gallon de gazoline que vous acheterez. Vous déposez un de ces coupons dans le grand baril, situé près des pompes, et vous gardez l'autre coupon — jusqu'au tirage.

A toutes les deux semaines, le tirage a lieu et cinq numéros gagnants seront tirés du baril. Les numéros gagnants seront affichés sur le grand panneau au Elite Taxi ServiCenter. Venez vérifier ces numéros pour voir si vous êtes des heureux gagnants. Et si oui — apportez votre coupon gagnant et recevez des coupons d'une valeur de 100 gallons de gazoline. — C'est très simple, et cela se répète à toutes les deux semaines.

Il y a cinq prix de 100 gallons chaque deux semaines. Les noms et numéros des gagnants seront publiés après chaque tirage, dans le *Montréal Matin* et la *Gazette*. après chaque tirage il y aura un délai de 10 jours, durant lequel les gagnants doivent réclamer leurs prix. Sinon une valeur équivalent sera donnée par Elite Taxi ServiCenter à des oeuvres de charité reconnues.

TOUJOURS LES PLUS BAS PRIX EN VILLE. Et vous bénéficiez toujours de l'escompte de 12½% sur tout vos achats de gazoline.

TISEC dit — Participez au tirage et dites le à vos amis dans l'industrie du Taxi. Il y aura beaucoup d'occasions spéciales à venir, — lisez nos bulletins.

*Tout membre du personnel de Elite Taxi ServiCenter ne peut participer au tirage.



ELITE

TAXI SERVICENTER

COIN DEMONTIGNY — VISITATION — OUVERT 24 HEURES PAR JOUR

Chez les Fils de la Liberté

MARCHE À PETITS PAS

Shoreacres. (UPI) — Environ 600 Fils de la Liberté ont poursuivi, hier, leur marche entre Krestova et Agassiz, en Colombie-Britannique, où est située la prison spécialement construite pour les Doukhobors.

Le groupe, comprenant hommes, femmes et enfants, avait mis fin temporairement à leur marche de 500 milles, hier soir, pour camper dans Shoreacres.

Il semble que quelques-uns des manifestants étaient découragés et voulaient mettre fin à leur marche. Shoreacres n'est qu'à six milles de Krestova, leur point de départ. La Gendarmerie fédérale craint que les Fils de la Liberté ne causent des problèmes de circulation, sur les routes principales de la province.

L'électricité

La parole est à M. LESAGE

"Le principe de la nationalisation des ressources hydro-électriques ne devrait même plus se discuter", soutient le Dr Marcel Frenette, de Drummondville, président provincial des Sociétés St-Jean-Baptiste du Québec.

"La Fédération des Sociétés St-Jean-Baptiste, dont l'assemblée générale s'était prononcée en faveur de la nationalisation de l'électricité, en juin dernier, n'a pas changé d'opinion à cet égard, précise-t-il. Bien au contraire, elle continue à réclamer du gouvernement provincial qu'il prenne attitude sans délai sur cette question.

Tout a été dit

"Tout ce qui pouvait être dit sur le sujet l'a été depuis longtemps où le Dr Hamel et M. Chaloult, entres autres, entreprirent la campagne qui donna lieu à la nationalisation de la Montreal Light Heat and Power.

En d'autres mots, nous nous attendons à ce que le gouvernement provincial se prononce sous peu en faveur de la nationalisation prochaine de l'électricité. Pour le reste, c'est-à-dire pour les modalités d'applications, nous faisons confiance aux techniciens et aux administrateurs".

UN VOL... FORT

Ce sont des costauds qui ont cambriolé la banque Anchor, de Merriman, dans le Nebraska, en fin de semaine. Ils ont perforé la muraille en briques de 20 pouces d'épaisseur du coffre-fort pour fuir avec quelque $5,000 en pièces d'argent pesant quelque 280 livres.

TAPIS BROADLOOM
Première qualité
PRIX DEFIANT TOUTE COMPETITION
TERMES FACILES
Estimé gratuit à domicile
TRAVAIL FAIT PAR EXPERT
J. P. Morency LTEE
2205 est, rue Beaubien
RA. 8-4544
916, rue Suzanne, St-Vincent-de-Paul
NO. 1-3572

BOUCLIER AÉRIEN III: succès

Colorado Springs, Colorado (UPI) — Le commandement de la défense aérienne de l'Amérique du Nord (NORAD) a complété "avec beaucoup de succès" l'exercice "Bouclier aérien III".

Entre trois heures de la nuit et 8 h. 30 du matin lundi, plus de 3,000 avions militaires ont envahit le ciel nord-américain pour simuler une attaque surprise et la défense de notre continent.

Les chefs militaires ont lancé dans le simulacre de combat des intercepteurs à réaction et des bombardiers des plus récents modèles.

Pas d'accident

Le quartier général de Norad à Colorado Springs a annoncé n'avoir enregistré aucun accident durant les manoeuvres. Un porte-parole a révélé qu'il était difficile de donner le résultat de l'exercice étant donné que des intercepteurs ont eu à remplir plusieurs mission.

Les combats simulés se sont déroulés à des altitudes trop grandes pour être vus à l'oeil nu du sol. Les chefs de NORAD ont toutefois pu suivre toutes les péripéties des attaques et des interceptions sur des écrans de radar.

Bravo, épiciers indépendants!

Le volume des ventes au détail dans l'alimentation indique que les épiciers indépendants ont détenu 67.8 pour cent des ventes dans la province de Québec, au cours de l'année 1961. Selon le Bureau fédéral de la Statistique, en avril 1962, les épiciers indépendants détenaient 68.5 pour cent de toutes les ventes au détail dans l'alimentation.

C'est avec ces chiffres encourageants en mains que les épiciers indépendants du Québec se réuniront en congrès général à Montréal, les 7, 8 et 9 octobre prochain. Le thème de ce congrès sera: "L'avenir de l'épicerie familiale au Québec."

Le congrès se tiendra sous les auspices de l'Association des Détaillants en alimentation du Québec.

Mon ami, le requin!

Terracina, Italie. (UPI) — Un spécialiste en photographies sous-marines, Marizio Sarra, est décédé après avoir été mordu par un requin.

Sarra venait de mettre en vente un volume qu'il avait intitulé: "Mon ami, le requin".

Tout cautionnement refusé

Fraude de $25,000

Un jeune homme de 28 ans, Raymond Langlois, doit subir son enquête préliminaire, jeudi, sous une accusation de fraude de plus de $25,000.

Le jeune homme se serait présenté dans une banque de la rue Jean-Talon pour y déposer plus de $47,000 en chèques et obtenir par la suite un emprunt de $25,000. Les employés de la banque se seraient plus tard aperçus que les chèques laissés en garantie étaient faux.

Tout cautionnement a été refusé au jeune homme lors de sa comparution, samedi, devant le juge T.-A. Fontaine.

Avec un ESPRIT RÉALISTE

Ottawa. (UPI) — Le quartier général de l'Aviation royale canadienne à Ottawa a annoncé hier que l'exercice "Bouclier aérien" s'était déroulé dans des conditions réalistes qui produiront des résultats durables.

Notre maire nous est revenu

Le maire de Montréal, Me Jean Drapeau, est revenu à Montréal, tôt ce matin, après un court voyage à Paris, où il a rencontré les administrateurs du Bureau international des expositions mondiales.

Il semble que M. Drapeau soit très enthousiaste à l'idée que rien n'empêche le Canada d'obtenir l'exposition mondiale de 1937, coïncidant avec les fêtes de son centenaire.

A Montréal

Me Drapeau est convaincu également que c'est à Montréal que cette exposition doit être tenue. Le premier ministre, M. Jean Lesage, s'est déjà prononcé en faveur de la tenue de l'exposition dans la métropole. Toutefois, le premier ministre canadien, M. John Diefenbaker, ne s'est pas encore prononcé à ce sujet.

Autos à louer
Congrès Avis
Il n'y a pas qu'en Amérique du Nord qu'on veut vous louer des voitures. A l'occasion du 12e congrès annuel du système international Avis de louage d'autos, qui se tiendra à Montréal, à partir du 16 septembre prochain, on attend des délégués de 45 pays différents où fonctionne le système Avis.
Les délégués viendront d'Europe, d'Afrique, d'Asie et même de l'Océanie, car les membres de l'entreprise Avis administrent 2,030 postes de louage dans 1,316 villes du monde. Le congrès débutera officiellement dimanche, le 16 septembre, et se terminera jeudi, le 20, par un banquet. Toutes les séances d'étude se tiendront à l'hôtel Mont-Royal Sheraton.

Vos Fausses Dents GLISSENT-ELLES ?
FASTHEETH, une poudre améliorée dont vous saupoudrez vos dentiers supérieur et inférieur, garde les fausses dents beaucoup plus fermement en place. Ils ne glissent plus ni ne jouent. Poudre non gommeuse ni pâteuse ni de mauvais goût. FASTEETH est alcalin (non acide). Ne sûrit pas. Enrave l'"haleine de dentier". Obtenez FASTEETH aux comptoirs pharmaceutiques n'importe où

$ ARGENT A PRETER
Pour achats de commerce, refinancement ou améliorations de propriétés ou commerce, consolidation de tous genres de dettes, ou construction, peu importe le montant. Prêtons sur 1re, 2e hypothèque partout au Canada. Service rapide.
2194 est, Sherbrooke, chambre 103, Montréal
LAFONTAINE 7-4551

TRAVERSEZ LE PONT
et obtenez de meilleurs prix!



VENDEUR AUTORISE DE
DODGE - VALIANT - CHRYSLER - SIMCA
Longueuil Automobile LIMITÉE
268, ST-CHARLES, Longueuil
OR. 4-1571

ENJOLIVEZ ET DONNEZ PLUS DE VIE A VOTRE MAISON AVEC LA
PIERRE NATURELLE



Il n'y a pas de substitut à la
PIERRE NATURELLE
SPECIAL AUSSI PEU QUE $149.50
(approuvé par CMHC)
Composez immédiatement:
★ 731-7746 ★
Demandez nos prix sur les
LAMBRIS D'ALUMINIUM (clapboard)
AUSSI BAS QUE $1.50 PAR SEMAINE
AUCUN COMPTANT
PAS DE FONDATION NECESSAIRE
Nous isolerons toute surface recouverte de PIERRE.
La seule compagnie au Canada avec la PIERRE NATURELLE sans fondation nécessaire. GARANTIE POUR LA VIE
Estimation gratuite — Premier paiement en janvier 63
The Natural Stone Co. of Canada Ltd.
5676, rue PARE, Montréal — Tél.: 731-7746

Un voyage qui prend valeur de symbole

Deux amies: la FRANCE et l'ALLEMAGNE

Bonn (UPI) — La visite que le président de la France, Charles de Gaulle, entreprend en Allemagne de l'Ouest symbolise la fin de plusieurs siècles de conflits entre la France et sa voisine.

Ce voyage, le premier d'un chef d'Etat français en Allemagne, est considéré comme un fait historique encore plus important que la visite d'Etat du président Eisenhower en 1959 bien que ce fut également le premier voyage officiel en Allemagne d'un chef d'Etat américain.

Drapeaux

Des centaines d'ouvriers ont travaillé durant plusieurs jours pour réparer, nettoyer et décorer les rues et les édifices de Bonn. Des millions de drapeaux français et allemands voisinent tout le long des rues qu'empruntera le président français durant son voyage.

Sécurité

A l'occasion du séjour de M. de Gaulle en Allemagne, les autorités ont mis sur pied la plus considérable force de sécurité jamais organisée jusqu'à ce jour pour le passage d'un chef d'Etat. Plus de 4,000 policiers en uniforme et 1,500 agents en civil seront en service dans la ville et dans les environs.

Par suite de la tentative d'assassinat dont de Gaulle a été l'objet il y a 10 jours, il est peu probable que le général fasse arrêter sa voiture pour aller serrer la main des gens qu'il rencontrera sur son passage.

Du sang

Parmi les mesures de précautions prises à l'occasion de la visite de six jours en Allemagne, Paris a envoyé des pintes de sang du groupe sanguin auquel appartient le président français, aux hôpitaux de Bonn. Des ambulances seront postées à tous les milles du parcours du défilé officiel. Toutes les ambulances et les voitures de police sont reliées à un réseau radiophonique auquel sont également branchés de nombreux hélicoptères qui survoleront la région.

770,000 électriciens

2,400 lumières

La Fraternité internationale des Ouvriers électriciens tiendra, la semaine prochaine, son 27e congrès annuel à Montréal. Le congrès débutera à 10 heures du matin, lundi, le 10 septembre, dans la salle d'exposition du Palais du Commerce, rue Berri. On y attend quelque 2,400 délégués, représentant plus de 770,000 membres.

La Fraternité n'avait pas tenu de congrès à Montréal depuis 39 ans. Lors de ce congrès, en 1923, la Fédération ne groupait que 63,000 membres.

Selon la St-Jean-Baptiste

RADIO-CANADA EST À BLÂMER

La Fédération des Sociétés St-Jean-Baptiste du Québec vient d'apporter son appui à la Fédération des auteurs et artistes du Canada dans le conflit qui l'oppose à Radio-Canada.

"La Fédération s'est maintes fois prononcée, par le passé, en faveur de la Société Radio-Canada, précise la déclaration de notre société nationale, et elle félicite encore aujourd'hui Radio-Canada d'avoir entrepris des démarches en vue d'obtenir le permis d'exploiter un poste à Ottawa où la population d'origine et d'expression française est considérable. Mais il ne nous est plus possible d'appuyer sans réserve cette demande tant que la Société Radio-Canada n'aura pas revisé son attitude vis-à-vis la Fédération des Auteurs et Artistes du Canada et tant qu'on n'aura pas reconnu à cette dernière le droit de représenter tous les auteurs et artistes de langue française, d'un bout à l'autre du pays.

Inadmissible

"La Fédération trouve inadmissible que les auteurs et artistes de langue française soient tenus d'appartenir au "Canadian Council of Authors and Artists" plutôt qu'à l'association équivalente de langue française".

Budget-record

Avant son départ

Paris (UPI) — Le président de Gaulle a présidé, hier, une réunion de son cabinet afin de régler toutes les questions les plus urgentes avant son départ pour l'Allemagne de l'Ouest, où il effectuera une visite d'Etat.

Le cabinet français s'est réuni au Palais de l'Elysée pour approuver les grandes lignes de ce qu'on prévoit être un budget record pour la France.

Hausses majeures

On croit savoir qu'il est prévu dans le budget du gouvernement français pour l'année financière 1963, des dépenses se chiffrant par 83 milliards de nouveaux francs, soit $16,600 millions, une hausse de $1,400 millions en regard du budget de l'an dernier.

Les plus importantes hausses sont attribuables à des dépenses accrues pour la défense nationale et la construction de maisons d'habitations destinées aux quelque 600,000 rapatriés d'Algérie.

COLLEGE COMMERCIAL SPECIAL ENRG.
COURS PAR CORRESPONDANCE
$3.00 par mois — Durée 4 mois
4e à 9e, 10e à 12e. — Examens et diplôme
LIVRE COMPRIS
$3.00 d'escompte sur les cours en nous retournant cette annonce avant le 31 septembre 1962. Demandez prospectus à: Case 235, St-Hyacinthe, P.Q.

Entendez MIEUX
ACOUSTICON
516 est, BEAUBIEN — CR. 6-1208
DEMONSTRATION A DOMICILE SANS OBLIGATION
APPELEZ DES AUJOURD'HUI
ACOUSTICON
OU POSTEZ CE COUPON
NOM .....
ADRESSE .....
VILLE .....

ÉPARGNEZ SUR VOS PHOTOS
SERVICE COMPLET DE FINITION EN 8 HEURES

50% SUR ROULEAU BLANC & NOIR

ROUL. DE 8	POSES 3½ x 5	35¢
ROUL. DE 12	POSES 3½ x 3½	60¢
ROUL. DE 20	POSES 3¼ x 4½	1.00

IMPRESSION INDIVIDUELLE 05¢

ROUL. DE 8	POSES 3½ x 5	3.00
ROUL. DE 12	POSES 3½ x 3½	4.00

IMPRESSION INDIVIDUELLE 30¢

30% SUR ROULEAU KODACOLOR

EKTACHROME 120-620-127 ou 135 (20 POSES) AVEC MONTURES 1.15

Avec chaque commande de finition, vous pouvez acheter vos films Kodak au prix du gros. Un nouveau service.

OFFRE SPÉCIALE 33⅓% SUR FILMS KODAK

FILMS	NUMÉROS	1 ROUL.	3 ROUL.
NOIR & BLANC	620-127	45¢	1.20
	135 PLUS X (20 POSES)	75¢	2.10
KODACOLOR	620-127	1.05	3.00
EKTA-CHROME	620-127 OU 135 (20 POSES)	1.20 / 2.10	3.45 / 6.00

N.B. A ces prix, ajoutez 5¢ pour la poste et 4 ou 6% pour la taxe de vente. Pour tout autre renseignement, écrivez-nous. Enveloppes de retour gratuites. Satisfaction garantie ou argent remis.

ENVOYEZ VOS PHOTOS À
PHOTO POSTE INC.
CASE POSTALE 1153, QUÉBEC, P.Q.

POUR VOTRE ÉCONOMIE CHALET UN AIDE-CHAUFFAGE QUI "VA PARTOUT" RENDEMENT

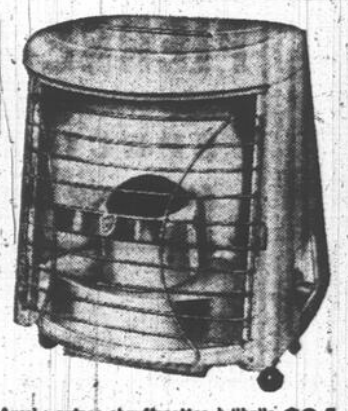
Réchauffe 3 pièces pour ⅓ du prix
Voyez la grosse BOULE DE FEU dans le miroir réchauffant le plancher avec une projection de 10 pieds.
S fumée, tuyau
A odeur
N explosion
S nettoyage
Nouvelle technique anglaise de combustion gaz-huile. Pas de mèche à ajuster.

Demandez-la à votre quincaillerie préférée, ou marchand local.

Idéal pour 3 app. ou 2 unités pour 6 ou 7 app.

SEULEMENT 10¢ PAR JOUR
Huile à 21¢ le gallon
POUR PIECES FROIDES, CAVE, SALLE DE JEU, CHALET, ETC. 100% sans danger. Ne pèse que 25 livres. 16" x 16".

LA BELLE COMPACTE 1963 "VALOR"



La même capacité de chauffage (3 apts. ou 20 x 30) que nos autres "Boule de Feu" — un beau fini et une haute précision justifient la popularité de cette merveilleuse "VALOR".

Aussi: autres chaufferettes à l'huile à partir de..... $24.

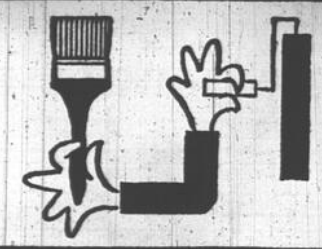
BOULE de FEU
RA. 2-8993
RA. 2-9487
Le Page Co.
Distributeurs pour tout le Canada
2211 est, BELANGER (près Delorimier)

Agent pour l'ouest: INTERNATIONAL SALES CO., 755 Atwater — WE. 2-6803

Pour QUEBEC: 235, 4e rue (Limoilou) Tél. LA. 3-7621 (QUEBEC)

PAR AVION
Aérobus quadrimoteur DC-6B
CALIFORNIE
$80 Taux spécial de New York
Miami $39.00
Sans arrêt de New York — Aller seulement "Super Constellation"
San Juan .. $57.75
(Aller seulement de N.Y.)
Honolulu .. $80.00
de LOS ANGELES
Représentant de tous les gros hôtels
Envolées de groupe pour toutes les parties du monde
AIRLINE RESERVATIONS
UNiversity 6-2103
1255, rue UNIVERSITE
Edifice Shell Tower — Suite 702

AVEC



Sico
C'EST TOUJOURS PLUS BEAU!

20,000 morts en Iran

Téhéran (UPI) — Le premier ministre d'Iran, M. Assadollah Alam, écrasé de douleur et de chagrin par le tremblement de terre qui a semé la destruction et la panique, samedi soir dernier, dans le nord-ouest de l'Iran, a éclaté en sanglots, hier, quand on l'a informé que le nombre des victimes dépassait 10,000 et qu'il excéderait peut-être 20,000.

APOCALYPSE

M. Alam et plusieurs membres du cabinet iranien ont été stupéfaits par la force du cataclysme durant une tournée de six heures qu'ils ont faite dans la région sinistrée. Il a mobilisé l'armée et toutes les organisations nationales disponibles pour venir au secours des sinistrés. Les scènes qu'ils ont vues dans les différents villages visités étaient horrifiantes. Plus de cent villages, villes et agglomérations ont été détruits complètement ou ravagés à 90 pour cent par la convulsion sismique qui a duré une minute.

EPIDEMIES A CRAINDRE

Les autorités craignent que les épidémies ne se mettent de la partie pour accroitre la terreur parmi la population. Un correspondant de presse, effectuant une tournée dans cette région, a déclaré qu'on y touche le fond de la misère humaine. Il décrit les villages comme n'étant plus que des amas de décombres et de boue. Dans des douzaines de villages, il n'y a que deux ou trois édifices intacte. La majorité des maisons étaient construites avec des brigues de terre séchées au soleil; elle se sont écroulées sur leurs habitants qui étaient presque tous au lit lorsque la catastrophe s'est produite.

La plupart des survivants, blessés et les vêtements en loques, après avoir tenté de rescaper leurs amis et parents des ruines, semblaient hébétés ou fous de douleur à l'approche des sauveteurs.

PENURIE DE MOTS

M. Alam a declaré que le nombre des morts et des blessés est supérieur à 20,000. Les blessés, selon la Croix-Rouge iranienne, sont si nombreux qu'ils ne se comptent plus. Le chef du gouvernement a déclaré que le phénomène sismique est la pire catastrophe à toucher son pays depuis ses plus lointaines origines. Il a ajouté que l'immensité et l'horreur de cette calamité ne peuvent être décrites par des mots.

Les hôpitaux de Téhéran sont encombrés de blessés qui affluent sans cesse dans la capitale. Tous les autobus, les avions, les trains et les automobiles disponibles ont été requisitionnés pour servir au transport des malheureux. Les autorités déclarent que beaucoup de blessés meurent et mourront dans leurs villages à cause de la disette d'eau et de vivres.

INONDATIONS

Dans le Dan-Isfahan, région la plus touchée par la catastrophe, des lézardes larges et profondes sont apparues dans la terre, bloquant les routes et engloutissant souvent ce qui reste d'édifices. Des jets d'eau et de lave, en geyser, sortent souvent de ces fissures terrestres. Plusieurs ruisseaux ont été transformés en rivières larges et tumultueuses. Les réservoirs d'eau potable ainsi que les cours d'eau naturels ont presque tous été pollués par les matières sulfureuses et les décombres.

APPEL MONDIAL

La Croix-Rouge internationale, à Genève, a demandé à tous ses membres de venir en aide à l'Iran.

La Hollande a déjà dépêché des approvisionnements d'urgence: plasma sanguin, tentes et couvertures. Les autorités de Téhéran ont demandé des couvertures, des tentes, des vitamines, des tranquillisants, des anti-biotiques et des produits pharmaceutiques divers. Elles ont aussi demandé des vivres et des dons en argent.

BLESSES ET RUINES

Entre-temps, les militaires Iraniens, le visage convulsionné par l'horreur et le dégoût, s'emploient à retirer le plus grand nombre de blessés possibles des ruines. Ils sont assistés par des milliers de civils, souvent en deuil de plusieurs membres de leurs familles.

La gendarmerie de Ghazvil, à 80 milles à l'ouest de Téhéran, a fait savoir qu'elle avait émis 4,000 certificats d'inhumation et qu'elle continue sans relâche à en émettre. A Rooen, un village au sud-est de Ghazvin, plus de 4,000 personnes ont été ensevelies vivantes. Le tremblement de terre a interrompu toutes les communications dans la région et il est difficile encore d'obtenir des statistiques exactes sur le nombre des victimes et l'étendue des dégâts. Des rapports fantastiques et incroyables continuent cependant d'affluer à Téhéran.

Six Canadiens sains et saufs

Toronto (UPI) — Six employés de l'Hydro-Ontario et leurs familles, qui vivent dans la région de l'Iran qui a été dévastée, samedi soir, par un tremblement de terre, sont sains et saufs, déclarent leurs employeurs de Toronto.

Les hommes, qui travaillent à un chantier hydro-électrique et d'irrigation, à 290 milles au sud-ouest de Téhéran, étaient éloignés de l'épicentre du phénomène. Un porte-parole de la compagnie a déclaré qu'un télégramme a été envoyé à ces employés, hier soir, mais qu'aucune réponse n'a encore été reçue. Il a ajouté qu'il est confiant de la sécurité des employés. Les Canadiens travaillent à Ahwaz, à environ 290 milles de distance du triangle formé par les régions dévastées.

Des SECOURS canadiens

Toronto (UPI) — La Croix-Rouge canadienne a autorisé, hier, l'envoi d'une somme de $10,000 aux victimes des tremblements de terre d'Iran.

Le commissaire national de la Société, le docteur W. S. Stanbury, a déclaré que l'organisme se prépare à envoyer du secours plus substantiel aux Iraniens.

Un télégramme

Un télégramme a aussi été transmis aux autorités de Téhéran offrant des vêtements en quantité, présentement entreposés en Europe et au Moyen Orient. Ces vêtements, fabriqués par les comités canadiens de la Croix-Rouge, peuvent être facilement transportés dans la zone sinistrée. Les demandes parviendront, cependant, du centre de la Croix-rouge, à Genève, où le gouvernement Iranien envoie ses demandes.

La Croix-Rouge américaine a aussi envoyé une somme de $10,000. En Grande-Bretagne, le comité d'Oxford pour l'aide aux victimes de la famine a onné $27,500 à la Croix-Rouge britannique pour venir en aide aux victimes.

A HONG-KONG, 128 MORTS

Hong-Kong (UPI)—Le bilan des victimes causées par le typhon Wanda, à Hong-Kong, s'est accru considérablement, hier, alors que les sauveteurs s'employaient à retirer les corps des ruines et des régions inondées.

Un porte-parole du gouvernement a déclaré qu'on a retrouvé jusqu'ici 128 morts.

Quatorze autres personnes on été portées disparues. Des milliers de dollars sont offerts pour aider les victimes. Tous les membres d'équipage d'un chalutier ont aussi péri dans l'ouragan dont l'épicentre dégageait des vents atteignant parfois 162 milles à l'heure. Hier, les hommes-grenouilles ont tenté sans succès d'atteindre le navire naufragé. Six océaniques ont aussi été jetés à la côte par la violence de la tourmente.

HANDY ANDY OFFRE LA GAZOLINE A PRIX D'ESCOMPTE

SHELL

VOICI QUEL EST CE SYSTEME

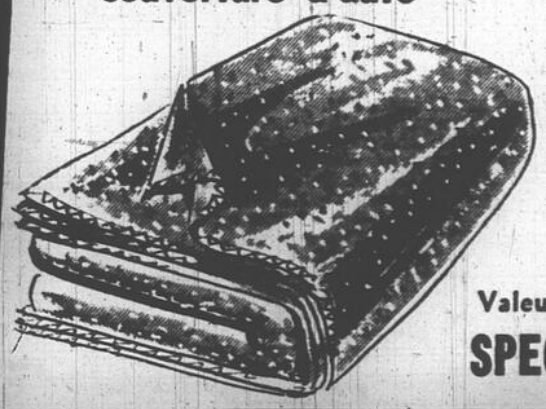
Le plus nouveau centre HANDY ANDY-SHELL pour les soins de l'auto est situé à 4941, Boul. Sauvé, Centre d'achats Laval Ouest.



Avec tout achat d'essence SHELL aux centres d'automobiles "HANDY ANDY-SHELL", vous obtenez GRATUITEMENT des coupons d'escompte. Ces coupons ressemblent à de l'argent et sont aussi bons que de l'argent sur vos achats dans n'importe quel magasin Handy Andy.

ACHAT SPECIAL DE MI-SEMAINE

Le confort du spectateur
Couverture de laine et couverture d'auto



Toujours très pratique n'importe où. De la chaleur durant la saison froide. Couverture 100% tout-laine. — Environ 54" x 72".

Valeur 4.95
SPECIAL 3.33

SILENCIEUX-AMORTISSEURS-GARNITURES DE FREINS...AUTRES PIECES ET ACCESSOIRES-INSTALLES PAR EXPERTS AUX PLUS BAS PRIX

Faites vérifier votre voiture

C'est le temps de voir à l'avant et à l'arrière de votre voiture, aux roues, à la stabilité du volant. Il se peut que vous ayez besoin de nouveaux amortisseurs de chocs. Handy Andy offre des amortisseurs de choc de la qualité de l'équipement original pour toutes les voitures populaires.



A compter de
10.98
LA PAIRE
INSTALLATION COMPRISE

CENTRES SOINS-D'AUTOS HANDY ANDY-SHELL
4600 COTE DE LIESSE COIN CH. DEVONSHIRE TEL. 733-5391
4100 SALABERRY TEL. 331-1883

Une paix définitive au CONGO?

Léopoldville (UPI) — Des informateurs généralement dignes de foi ont déclaré, hier, que le président du Katanga a accepté le programme de réunification du Congo, préconisé par les Nations Unies.

Ce plan de l'ONU concède à M. Moise Tshombé l'autonomie de sa province qu'il a eu tant de difficultés à acquérir, ainsi qu'une très large part des devises étrangères qui affluent annuellement dans cette riche province africaine.

Les observateurs déclarent que l'acquiescement de Tshombé a été reçu au quartier général des Nations Unies à Léopoldville, qui l'a transmis à New York.

JEUX INSENSÉS: 4 autos

Deux jeunes gens de Montréal sauront le 12 septembre prochain ce qu'il en coûte de se livrer à des jeux insensés au volant d'autos "empruntées" dans les rues de Montréal.

Jean-Marie Bidegard, âgé de 20 ans, et Gérald Nolet, âgé de 19 ans, de même que deux autres plus jeunes, se sont emparés de quatre autos sur un terrain de stationnement pour se livrer à un jeu très dangereux. Ils se donnaient la chasse, tentant d'heurter les autres autos sans se faire heurter eux-mêmes.

Ils ont causé des dégâts de quelques $500 aux autos. Le juge Emmett McManamy, de la Cour municipale, imposera la sentence le 12 septembre.

Les artistes esquimaux de l'île de Baffin

Grâce à un artiste canadien, pour la première fois les Esquimaux ont trouvé une source de revenus autre que leur ligne de pêche. Lisez dans SÉLECTION du Reader's Digest de septembre comment ils ont appris à *imprimer* sur papier leurs dessins gravés sur des morceaux de défenses de morses, d'andouillers, de pierre de savon. Certaines de ces gravures d'une originalité hallucinante se vendent jusqu'à $1,000 chacune. Achetez Sélection de septembre aujourd'hui même!

CHANCE UNIQUE!
AU LAC BEAUCHEMIN
12 MILLES DE MONTREAL

LE SEUL LAC SI PRES DE LA VILLE

BOIS DES FILION



Plage magnifique à l'usage des propriétaires de terrains seulement

BATISSEZ QUAND IL VOUS PLAIRA
CHEMINS ENTRETENUS A L'ANNEE
PATINOIRE ET PENTE DE SKI L'HIVER
PRATIQUE DE TOUS LES SPORTS

CHANCE UNIQUE!

Hâtez-vous, réservez le vôtre dès maintenant

MO. 9-7145 $25. COMPTANT $15 PAR MOIS

Cet homme { SAIT ARRÊTER LA CALVITIE!



Q. — Est-ce la chute des cheveux qui cause la calvitie?

R. — Non! C'est normal qu'ayant atteint sa longueur maximum, tout cheveu finisse par tomber. La calvitie débute lorsqu'un désordre du cuir chevelu empêche ce dernier de faire repousser les cheveux à la cadence même de leur chute.

Q. — Comment mettre un terme à cette situation?

R. — L'expert Thomas doit premièrement déterminer le désordre dont votre cuir chevelu est atteint et qui est à l'origine de votre chute de cheveux. Il vous fera suivre ensuite le traitement approprié à votre cas. Bientôt vos pellicules disparaissent, votre chute de cheveux est maîtrisée et, d'une manière tout à fait naturelle, vous recommencerez à faire pousser des cheveux sains et épais.

Q. — Que faire dans MON cas?

R. — Vous n'avez pas d'alternative. Venez à la clinique Thomas pour une consultation gratuite. L'expert Thomas vous montrera en quoi consiste ce traitement qui a été perfectionné durant plus de 40 années de pratique et recherches dans les 45 bureaux de la clinique Thomas au Canada et aux Etats-Unis. Vous verrez aussi comment il peut vous débarrasser des pellicules irritantes, arrêter votre chute de cheveux et promouvoir une pousse normale. Cette visite ne vous engage en rien. Vous pouvez venir sans rendez-vous.

SPECIAL! — TRAITEMENT-DEMONSTRATION A DEMI-PRIX!

La clinique Thomas vous offre présentement un traitement-démonstration complet, cheveux et cuir chevelu, à moitié prix. Cela vous permettra de juger par vous-même de l'efficacité de nos méthodes et de la manière dont nous pouvons vous aider à combattre la calvitie.

40 années de succès! Plus de 8,000,000 de traitements à date!

DAMES ET MESSIEURS ACCEPTES AUX TRAITEMENTS!

STATIONNEMENT GRATUIT!

EN VILLE: Suite 637, Edifice Carré Dominion, 1010 ouest, Ste-Catherine, UN. 6-3041

PLAZA ST-HUBERT: Suite 309, Edifice Lombank 6339, rue St-Hubert Tél. 274-3501

HORAIRES: 11 h. a.m. à 8 h. p.m.
Samedi : 10 h. a.m. à 3 h. p.m.

45 Bureaux — Premiers Experts Capillaires du Monde

LA CLINIQUE CAPILLAIRE THOMAS

POURQUOI

...la Prudential Finance Corporation est-elle la compagnie de finance qui se développe le plus rapidement au Canada?

parce que... la Prudential croit à "l'entr'aide mutuelle".

parce que... la Prudential contribue effectivement à notre économie en payant aux Canadiens 7¼% d'intérêt par an pour une période de 360 jours sur billet émis à courte échéance et 6¼% d'intérêt par an pour une période de 180 jours, sur billet émis à courte échéance.

parce que... la Prudential met des fonds à la disposition de l'industrie canadienne et des individus; suscite de nouveaux emplois en rendant les gens plus heureux.

parce que... les billets à courte échéance sont émis pour 360 ou 180 jours seulement, offrant aux porteurs un taux d'intérêt plus élevé et une plus grande liberté financière.

parce que... les porteurs des billets émis ont le choix de recevoir mensuellement, par un chèque, les intérêts accrus ou bien faire ajouter l'intérêt composé de chaque mois, jusqu'à l'échéance pour réaliser un intérêt encore plus élevé.

parce que... la Prudential offre cette opportunité à tous les Canadiens chaque jour à

Toronto, Montréal, London, Hamilton, Windsor, Ottawa, Port Arthur, Québec, Sherbrooke, Sudbury, Clinton, Cooksville, Calgary, Edmonton

et à d'autres succursales prévues d'un littoral à l'autre du pays.

PAR CONSÉQUENT ... pourquoi ne pas profiter maintenant du Plan Profitable Prudential et commencer dès aujourd'hui à établir un meilleur avenir et une plus grande liberté financière pour demain.

Prudential Finance
Corporation Limited

1255 UNIVERSITY, Montréal
UN. 6-6672

6234 rue ST-HUBERT, Montréal
Téléphone: 274-5565



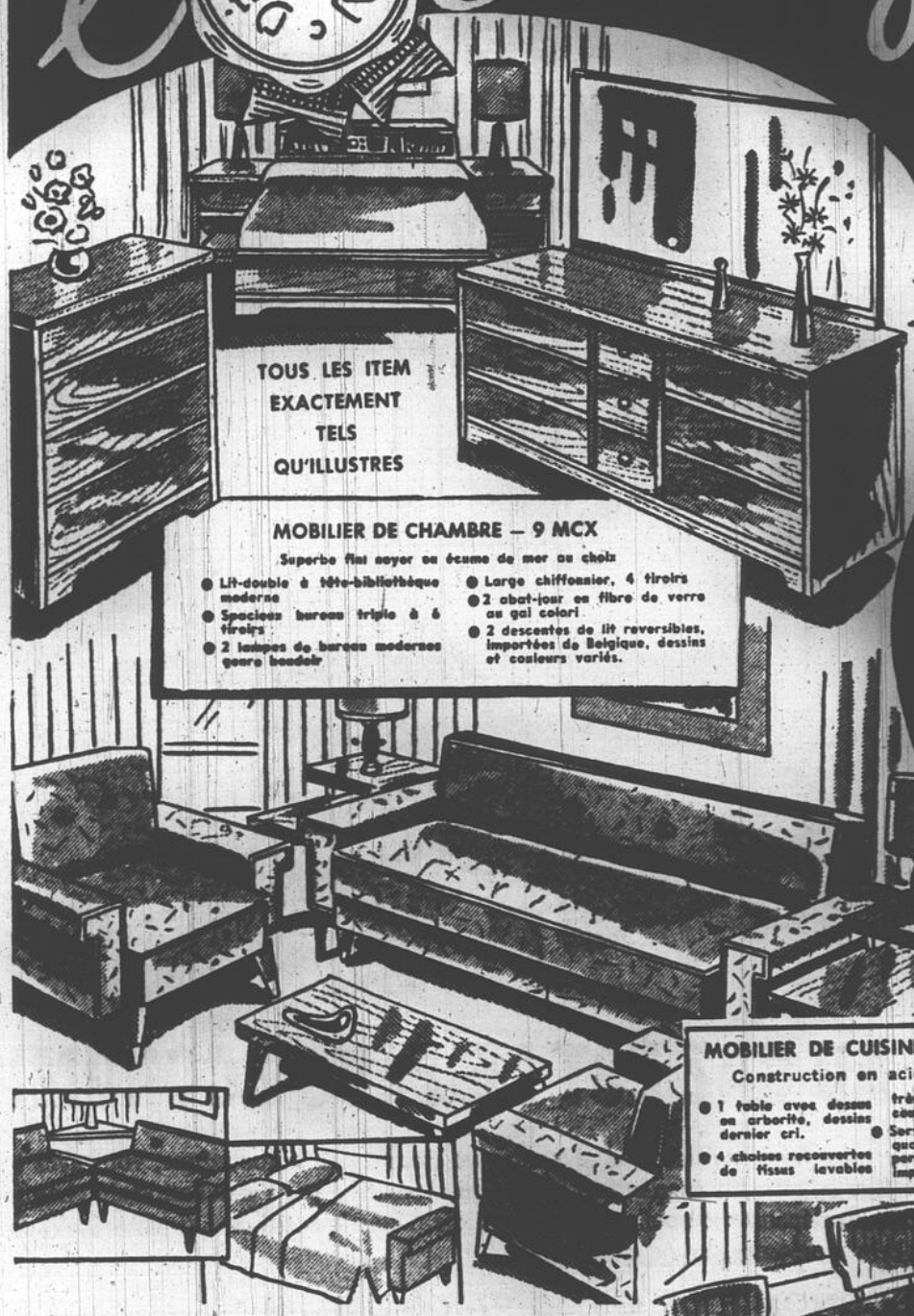
Une entr'aide mutuelle

Mt-Royal Furniture vous présente

L'Ensemble 56 MORCEAUX "DÉCORATION"

PROMOTION D'ÉTÉ

DÉCORATION 1962



TOUS LES ITEM EXACTEMENT TELS QU'ILLUSTRES

MOBILIER DE CHAMBRE — 9 MCX

Superbe fini noyer ou écume de mer au choix

- Lit-double à tête-bibliothèque moderne
- Spacieux bureau triple à 6 tiroirs
- 2 lampes de bureau modernes genre boudoir
- Large chiffonnier, 4 tiroirs
- 2 abat-jour en fibre de verre au gai colori
- 2 descentes de lit reversibles, importées de Belgique, dessins et couleurs variés.

Valeur régulière de $499.00 pour

$299.

Pas de dépôt

Jusqu'à 36 mois pour payer

GRATIS

ENTREPOSAGE et ASSURANCE

Ass.-vie et feu-vol sur ménage

PRIX D'ESCOMPTE SUR POELE ET REFRIGERATEUR

MOBILIER DE CUISINE — 37 MCX

Construction en acier chromé

- 1 table avec dessus en arborite, dessins dernier cri.
- 4 chaises recouvertes de tissus lavables très résistants de couleurs.
- Service à dîner de qualité 32 mcx en porcelaine anglaise importée.

MOBILIER DE SALON — 11 MCX

Aux lignes modernes, de construction double, recouvert des plus nouveaux tissus lavables à base de caoutchouc de couleurs variées.

- Ensemble sectionnel
- Ou davenport formant lit double et fauteuil
- 2 tables-étagères et 1 table à café de même style avec dessus en arborite à l'épreuve du feu et des taches. Choix de finis écume de mer, noyer, acajou, chêne blanchi, ébène.
- 2 lampes de table modernes
- 2 abat-jour en fibre de verre, choix de couleurs
- 2 coussins en caoutchouc-mousse de teintes variées.

OUVERT

Jusqu'à 10 h.

Les JEUDI et VENDREDI SOIRS

Accessoires électriques en GRAND SPÉCIAL !



REFRIGERATEUR ROY 11 PI. CU.

(Tel qu'illustré).

Voici une belle valeur comportant plusieurs avantages. Compartiment de congélation de 56 lbs. Garantie double de 5 ans.

Rég. $269. Spécial

$159.



POELE électrique

Moffat 24" de luxe (tel qu'illustré), avec contrôle automatique et double garantie de 5 ans par Moffat et Mt-Royal.

Rég. $189.00

Spécial **$129**

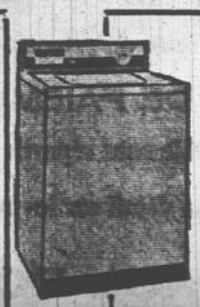


LESSIVEUSE A ESSOREUSE

GE (telle qu'illustrée) 9 livres, pompe automatique, cuve porcelaine, garantie double 5 ans.

Rég. $159.00

SPECIAL **$99.**

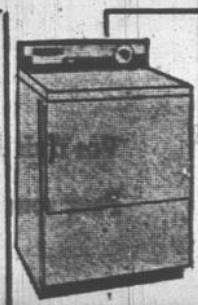


LESSIVEUSE AUTOMATIQUE

GE (telle qu'illustrée), capacité 12 livres, rinçage par jet, garantie double de 5 ans.

Rég. $349.00

Spécial **$219**



SECHOIR A DEUX CYCLES

GE (telle qu'illustrée), pleine capacité d'une essive ultra-rapide, garantie double de 5 ans.

Rég. $249.00

Spécial **$159.**

4 MAGASINS

Pour mieux vous servir :

6682, rue ST-HUBERT, CR. 4-6439 (près ST-ZOTIQUE)

4260, rue WELLINGTON, PO. 8-6613 (près GORDON, VERDUN)

3744 est, rue ONTARIO, LA. 7-1563 (près VALOIS)

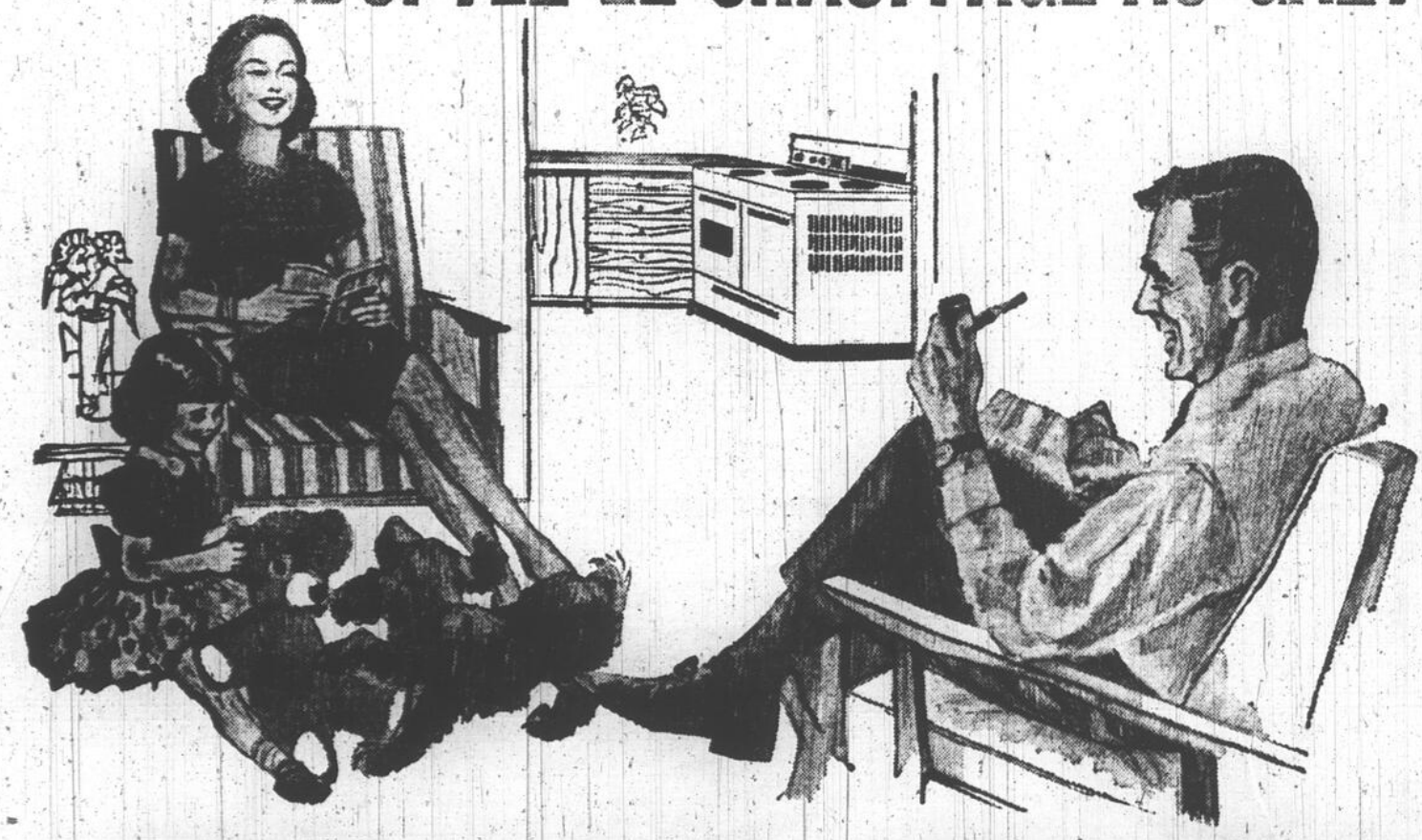
4432, boul. ST-LAURENT, VI. 4-1911 (près MONT-ROYAL)

OUVERTS JEUDI ET VENDREDI SOIRS jusqu'à 10 H. — AUTRES SOIRS SUR RENDEZ-VOUS

Mt. Royal FURNITURE & TELEVISION INC.

Locataires d'un logement non chauffé...

RÉDUISEZ VOS FRAIS DE CHAUFFAGE ET AMÉLIOREZ VOTRE CONFORT... ADOPTEZ LE CHAUFFAGE AU GAZ!



LE CHAUFFAGE AU GAZ EST LE PLUS ÉCONOMIQUE

Si vous utilisez déjà le gaz pour faire la cuisine ou alimenter un chauffe-eau automatique, vous avez tout intérêt à adopter le *chauffage au gaz*. En augmentant votre consommation par l'installation du chauffage au gaz, vous RÉDUIREZ vos dépenses annuelles de combustible. Dans le cas d'un logement de 5 pièces occupé par 4 personnes, cela représente, en moyenne, une

ÉCONOMIE DE $3.00 PAR MOIS

sur l'ensemble des frais de chauffage et d'entretien . . . Et vous épargnerez davantage si votre logement est plus grand. Vous réalisez aussi une importante économie par

L'INSTALLATION GRATUITE

La Corporation de Gaz Naturel installera *gratuitement* l'appareil de chauffage que vous aurez choisi et effectuera aussi gratuitement, par la suite, les réglages nécessaires. Par ailleurs, remarquez qu'avec le gaz naturel

VOUS NE PAYEZ QU'APRÈS USAGE DU COMBUSTIBLE

et vous n'avez pas à faire de provision qu'il vous faut payer avant de l'utiliser. Autre avantage du gaz naturel:

MODE DE PAIEMENT DU GAZ PAR VERSEMENTS ÉGAUX

Vos frais de combustible sont répartis en paiements mensuels *égaux*.

Pour vous renseigner en détail sur les nombreux avantages du gaz naturel, téléphonez sans tarder à:

PAUL ROY, RI. 8-6211

L'emblème ci-dessous identifie les marchands autorisés d'appareils à gaz. Tous sont à votre service. Demandez à Paul Roy de vous indiquer le nom du marchand le plus rapproché.

CORPORATION DE GAZ NATUREL DU QUÉBEC

JOLIETTE rendra un DERNIER hommage, mercredi, à l'agent ROCH

Joliette rendra un dernier hommage, mercredi matin, au valeureux policier Marcel Roch, qui est tombé sous les balles d'un énergumène. L'agent Roch est décédé le 1er septembre des suites de blessures reçues une semaine plus tôt au cours d'une fusillade spectaculaire qui s'était déroulée au coeur de Joliette.

Jacques Poirier, un énergumène connu sous le sobriquet du "cow-boy de Joliette", avait pénétré dans une quincaillerie de Joliette tôt le samedi, 25 août dernier. L'agent Roch, qui allait faire une enquête après avoir constaté le bris de la vitrine, fut atteint d'une balle .303 tirée à bout portant, à travers une porte.

L'agent, qui était âgé de 35 ans, a lutté pendant sept jours contre la mort.

Accusé de meurtre

Son agresseur, contre qui une accusation de tentative de meurtre avait déjà été portée, sera maintenant accusé de meurtre, si les psychiatres qui l'examinent présentement le jugent apte à se présenter devant les tribunaux.

Pour l'agent Roch, qui était entré au service de la police de Joliette le 29 janvier 1951, des funérailles civiques seront chantées mercredi matin, à 10 h. 30, en l'église du Christ-Roi de Joliette.

Ceux qui restent

Le défunt laisse dans le deuil son épouse, née Gertrude Joly, et une fillette, Danielle. Il laisse également sa mère, Mme Calixte Roch, ses frères, Gérard, Gérald, Gaston et Gilles; ses soeurs : Mme Marcel Deschamps, Mme Jean-Jacques Archambault et Mme Guy Desrochers.



l'agent MARCEL ROCH

La dépouille mortelle est exposée aux salons Perreault & Garceau, boul. Manseau, à Joliette. A 1 h. 30 aujourd'hui, la dépouille mortelle sera transportée à l'hôtel de ville pour y être exposée en chapelle ardente.

Universitaires canadiens-français

Lancez-vous dans l'industrie

Ottawa (UPI) — Le vice-président de la compagnie E. B. Eddy a déclaré que les universitaires canadiens-français ont autant de chances que leurs confrères de langue anglaise de se faire une carrière dans les affaires et l'industrie.

M. Ray Jones, qui prononçait une allocution a un colloque de la Fédération Nationale des universitaires canadiens, a ajouté que depuis 15 mois sa compagnie a tenté d'engager des hommes-clés bilingues, mais, dit-il, "jusqu'ici nous n'en avons trouvé qu'un".

Il dit que trop d'étudiants canadiens-français acceptent des emplois gouvernementaux immédiatement après leur graduation, et ne recherchent pas les offres de l'industrie.

Sophia Loren

MARIAGE ANNULÉ

Terrenia, Italie (UPI) — Un juge mexicain a annulé le mariage de Sophia Loren au metteur en scène Carlo Ponti, qu'elle avait épousé par procuration, en 1957.

En prenant connaissance de cette nouvelle, la séduisante actrice italienne a avoué qu'elle se sentait plus heureuse que le jour où elle remporta un Oscar à Hollywood.

Par suite de ce mariage, Sophia Loren et Carlo Ponti étaient accusés de bigamie en Italie, car le divorce est interdit par la loi italienne et, pour épouser l'actrice, Carlo Ponti avait dû divorcer d'un précédent mariage.

Ville de Roxboro

SOUMISSION POUR LA CONSTRUCTION DE LA RUE CENTRE COMMERCIAL

Les soumissions seront reçues par le conseil de ville de Roxboro pour la construction de la rue Centre Commercial. Les plans et spécifications et formules nécessaires peuvent être obtenues de la firme d'ingénieurs Nenniger & Chênevert, 1440 ouest, Ste-Catherine, Montréal.

Sur un dépôt de $25.00 comptant, ou un chèque certifié équivalent, lequel sera remboursé au retour des documents en dedans d'un mois après que les soumissions seront closes. Les soumissions devront être envoyées par courrier enregistré, dans une enveloppe scellée : indiquez (soumissions) M. Gérard Gougeon, secrétaire trésorier, Hôtel de Ville, 13 Centre Commercial, Roxboro, Québec, ou pourront être remises directement. Les soumissions seront acceptées jusqu'au début de l'assemblée publique du conseil qui sera convoquée, mercredi le 12 septembre 1962 à 8 heures du soir. Les soumissions seront ouvertes et lues à cette assemblée.

Un chèque certifié représentant au moins 10% de la soumission et fait à l'ordre de la Ville de Roxboro devra accompagner chaque soumission, comme garanti.

Cette garantie sera retournée aux soumissionnaires non acceptés lorsque le contrat sera octroyé ; la plus basse ou toute soumission ne sera pas nécessairement acceptée.

LE CONSEIL DE VILLE DE ROXBORO

NE PAS CONFONDRE



"Depuis trois générations"
Toujours à la même adresse
LUCIEN M. BOILY
Un seul bureau
537, MOREAU
LA. 3-1853
MONTREAL, P.Q.

7ième ANNIVERSAIRE



du Restaurant
La Fontaine de Trevi

7

Ces spéciaux sont notre manière de vous remercier pour les 7 années splendides qui viennent de se terminer

SPAGHETTI Toujours un plat de choix ..... .77
PIZZA absolument délicieuse ..... .77
¼ BAR-B-Q sur charbon de bois ..... .77
STEAK d'entre-côte grillé sur charbon de bois "Sizzling" 1.77
Licence complète

Et n'oubliez pas lorsque vous serez à La Fontaine de Trévi de visiter le BERNINI "Cocktail Lounge", l'endroit choisi pour une ambiance faite d'intimité.

6717, St-Hubert et St-Zotique
CR. 1-0855

En vedette
★ ROLLAND PELLETIER
Populaire chanteur et M.C.
PRESENTEMENT EN TRES GRANDE VEDETTE
★ Dutch & Dutchy
famous comédians, chanteurs, danseurs et acrobates . . . ils sont formidables !
★ MANUELLA
folle danseuse de caractère
★ THE DALTON
acte de nouveautés
★ JIMMY BROOKS
et son ensemble



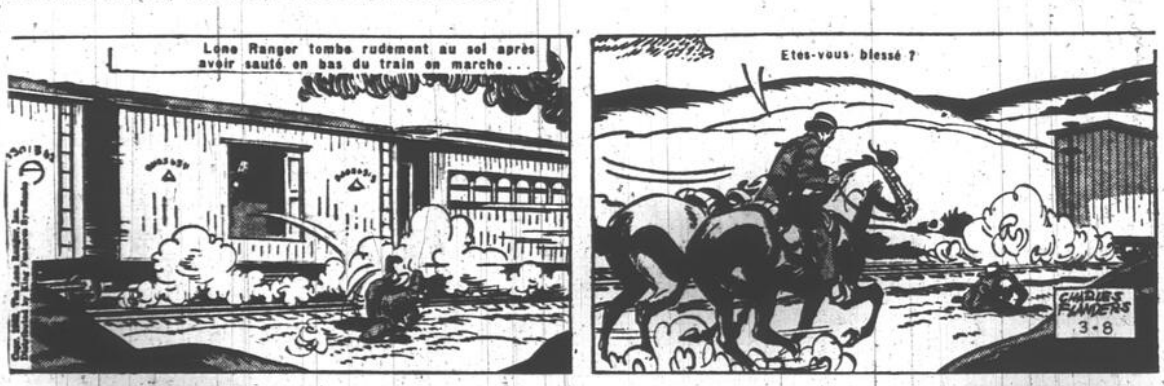
2 SPECTACLES PAR SOIR : 10 H. 20 ET 1 H A.M.
LE SAMEDI : 9 H. 30 — 11 H. 30 — 1 H. 30

RESERVATIONS 645-0636

AU CHIC CABARET chez ZOTIQUE
11715 est, rue Notre-Dame Pointe-aux-Trembles



LONE RANGER



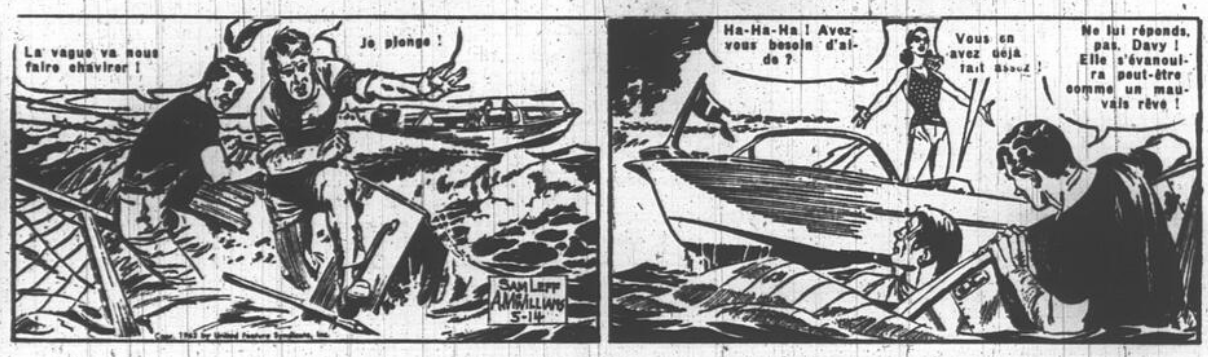
RIP KIRBY



RIVETS



JOE CURLY KAYOE



LE THON



TIBI



Le Professeur Pi



À LA Télévision CE SOIR

MARDI, le 4 septembre 1962

2 — CBFT — MONTREAL

12.30—Musique
1.25—Téléjournal
1.30—Long métrage
"Le carrosse d'or"
3.00—Long métrage
"Sois belle et tais-toi"
5.00—Le moulin aux images
5.30—Sir Lancelot
"Le Prince des rimeurs"
6.00—Edition metropolitaine
6.15—Nouvelles sportives
6.25—Ce soir
6.30—Téléjournal
6.45—Le trésor des 13 maisons
"Le Bal des escrimeurs"
7.15—Vous êtes reporter
7.30—Carrefour
8.00—Georges Guétary
"La Boîte de nuit"
8.30—Tic-taquin
9.00—Un, deux, trois, rideau!
"Une fille futée"
9.30—Qu'il fait bon vivre!
10.00—Téléjournal
10.15—Commentaire
10.23—Nouvelles sportives
10.30—Tribune libre ou Conférence de presse
11.00—Cinéma
"Le chant du bonheur"

10 — CFTM - TV — MONTREAL

2.55—Horaire
3.00—Domino
4.00—Ciné-Guide
4.00—En matinée
"La reine morte"
5.30—Les p'tis bonshommes
6.00—Télé-Metro
6.50—Sport-Images
7.00—Les nouvelles
7.15—Filmo-Dix
"Boulevard des Passions"
9.00—George Sanders présente...
"Aller et retour"
9.30—Voulez-vous que...
9.45—Comment? Pourquoi?
10.00—Dix sur dix
10.30—Nouvelles
10.40—La couleur du temps
10.45—La ronde des sports
10.55—Cinéma
"Prince rebelle"
12.40—Fermeture

6 — CBMT — MONTREAL

1.50—Horaire
1.55—Nouvelles - Météo
2.00—Feature Film
"The Wreck Of The Hesperus"
3.30—Long John Silver
4.00—Swingalong
4.30—Vacation Time
"Let's Look : The World Of Microscopique Things". — "A Tale Of The Fiords". — "The Buccaneers".
5.30—Cartoon Party
6.00—Margie
6.30—Metro
Sports
7.00—Seven-O-One
7.30—The Real McCoys
8.00—Talent Scouts
9.00—Comedy Spot
"His Model Wife"
9.30—Summer Playdate
10.30—Récital
11.00—CBC.TV News
11.15—Viewpoint
11.21—Final Edition
11.33—Cinéma Starlight
"Nice Girl".

12 — CFCF - TV — MONTREAL

4.45—Méditation
5.00—Surprise Party
6.00—The Three Stooges
"Listen Judge" — "Merry Maverick"
6.30—Pulse
7.00—Seahunt
7.30—Bachelor Father
"Encore la Paris"
8.00—Sunset Theatre
"The Glass Key"
9.30—Checkmate
10.30—Pulse
11.00—Carte blanche
11.30—Pajama Playhouse
"Love and Kisses"
1.00—News Sport

7 — CHLT-TV — SHERBROOKE

11.00—Le Coq au 7
12.00—Twelve O'Clock Jubilee
12.30—Première édition
12.40—Commentaires
12.45—Edition sportive
1.00—Pot pourri d'été
2.00—Banque
3.00—Long métrage
5.00—Le moulin aux images
5.30—Soldiers of fortune
6.00—Ti-Blanc Richard
6.30—Télé-bulletin
6.45—La météo
6.50—Edition sportive
7.00—Carnet d'été
7.30—Golf Quiz
8.00—Georges Guétary
8.30—Tic-taquin
9.00—Un, deux, trois, rideau !
9.30—Qu'il fait bon vivre
10.00—Téléjournal
10.15—Et Patati Patata
10.30—Tribune Libre
11.00—Dernière édition
11.15—Summer Theatre

3 — WCAX — BURLINGTON

7.30—Test Pattern
8.00—Captain Kangaroo
9.00—Big picture
9.30—Film Shorts

(Suite à la page 23)

NOUVELLE POLITIQUE!
10 JOLIES DANSEUSES 10
TOUS LES SOIRS
★ NUMEROS DE VARIETE ★
GUY RAYMOND, M.C.
2 orchestres de Ville 2
Les rois du "TWIST" à Montréal
★ TRICKY et son orchestre
Etoiles du Rock 'N' Roll et du Twist
PRIX DE PRESENCE TOUS LES SOIRS
4 représentations à chaque soir

MONTMARTRE
1417 Boul. ST. LAURENT · AV 8-3520

5e ET DERNIERE SEMAINE
EN PERSONNE ! SUR LA SCENE !
Vous n'en croirez pas vos yeux...
VENEZ VOIR LA FORMIDABLE



25 Personnificateurs féminins
2 spectacles par soir, 3 spectacles le samedi
9 h. 30 et 12 h. 30 a.m. — 1er spectacle à 8 h. 45
à seulement 5 minutes en taxi des grands hôtels

COMMENÇANT LUNDI LE 10 SEPTEMBRE
Une nouvelle Grande revue, mettant en vedette
★ Pep DAVIS ★ Tony REESE

AIR CLIMATISE
Membre de Diners Club et American Express
Réservations WE. 7-6139

El Morocco
3445 CLOSSE STREET MONTREAL

EN GRANDE VEDETTE
★ PIERRE ROBYN
créateur des fameux succès "24,000 baisers", "C'est écrit dans le Ciel" et "Catarina"



★ VALERY CARR
danseuse et chanteuse
Jean D'AVIGNON
chanteur-fantaisiste marseillais



★ Bernardo FIELDA
virtuose de l'harmonica

A compter du 11 septembre
GRANDE REVUE D'ESPAGNE
"GRANADA"

★ Monique GUILBAULT à l'orgue ★ Gus BRAUN et son ensemble

SPECTACLES SUR SEMAINE : 10 H. A.M. ET 12 H. 30 — SAMEDI : 9 H. 30, 11 H. 30 et 1 H. 30 A.M. — DIMANCHE : 9 H. ET 11 H. P.M.
AUTO-ROUTE — SORTIE No 7 EXCELLENTE CUISINE FRANÇAISE

A L'HOTEL
Feuille d'Erable
BOUL DES LAURENTIDES CANTON BELANGER
MO 9-4272

Il y en a moins

Feux de forêt

Les feux de forêt, à travers le Canada, ont causé beaucoup moins de pertes, cette année, que par les années passées. Les pertes ne représentent que le huitième des pertes sans précédent enregistrées l'an dernier, à pareille date.

Pour être plus précis, signalons que 1,219 incendies ont ravagé 88,357 acres de forêt, en juin, et que 1,414 incendies ont détruit 237,877 acres de forêt en juillet.

Pour les quatre mois d'avril, mai, juin et juillet, on a signalé un total de 4,341 incendies qui ont consumé 423,403 acres de forêt canadienne.

Chez Nous Motel
$4.00 et plus le couple
Réservation : MU. 1-1313
AIR CLIMATISE — 62 UNITES
RADIO et TELEVISION GRATUITES
En face du Centre d'Achats St-Martin
1002, BOUL. LABELLE
ST-MARTIN

MOTEL
"AU REPOS"
Radio — Télévision — Téléphone
Prix. : $4.00 et $5.00
Le couple
1111, BOUL. DES LAURENTIDES, route 11
Autoroute, sortie No 7 jusqu'au boul. des Laurentides, et tournez à droite pour un quart de mille.
Tél. : MO. 9-0003

EN GRANDE VEDETTE
CETTE SEMAINE
★ JACQUES JOURDAN
excellent chanteur fantaisiste de Paris ! . . . vedette des disques Radio Television
et un spectacle de choix !
présenté par
★ Roland Legault
2 ORCHESTRES 2
pour le plaisir de la danse
A L'HOTEL
PLAZA
446 Place Jacques-Cartier
UN. 1-5416

DANSE
Tous les soirs
au
MAPLE

GOLF & COUNTRY CLUB
MAINTENANT
ANJOU
COUNTRY CLUB
(Permis complet de la RAQ)
Montée St-Léonard
VILLE D'ANJOU
(3 milles à l'est du boul. Pie-IX)
Vaste terrain de stationnement



Calypso Island
REVUE SENSATIONNELLE
LES FABULEUX
FISH RAY'S CALYPSO
directement des Antilles
mettant en vedette
GRAND BAHAMAS MAMA
Danse continuelle et participation aux Limbo-Twist tous les soirs
3 SPECTACLES PAR SOIR
HOTEL DE La Salle
1240, rue DRUMMOND
Pour réservations : UN. 6-6496
Membre : Diners' Club, Carte Blanche et American Express.

FORMIDABLE SPECTACLE DE CHOIX
Retenu à l'affiche en 2ème semaine à la demande générale !
AVEC EN GRANDE VEDETTE
★ EDDY MORGAN
Fameux comédien, vedette du "Ed Sullivan Show". Il faut voir !
★ INEZ GIFFORD
Le tour du Monde en Chansons un numéro à ne pas manquer !
★ JACLINE GUY
Dynami chanteuse et M.C. étoile des disques et de la T-V
★ EDDIE RUSSELL
Ravissante danseuse



LEO LORRAIN et son ensemble
BOBBY GREENE
Musique populaire pour la danse
Visitez la Maison du Biftteck "CHEZ GEORGES"
spécialités
STEAKS GRILLES
sur charbon de bois
Atmosphère intime et gaie
CAFE DU NORD
10715, boul. PIE IX — Rés.: DA. 2-2020



EN GRANDE VEDETTE
EN 2e SEMAINE TRIOMPHALE !
★ ROSITA SALVADOR
Etoile des disques de la radio et de la T-V



★ RAY DENIS & MOE 'B
Fameux couple de comédiens chanteurs et instrumentistes
★ TAMARA
Aguichante danseuse



EN PLUS
SAMEDI SOIR SEULEMENT
← ← ← ←
en personne

TOUS LES MERCREDIS SOIRS
CONCOURS DE TWIST
avec magnifique prix

★ LUCIEN BELLEMARRE
organiste de grand talent
★ MICHEL REMI
et son ensemble

HEURES DE SPECTACLES : SUR SEMAINE 10 h. et 12.30
LE SAMEDI 9 h. 30, 11 h. 30 et 1 h. 30 — LE DIMANCHE 5 h., 9 h., 10 h. 30

L'Hotel CENTRAL
CITE CHOMEDEY — RES. MU. 1-0012 - MU 1-2573
AIR-CONDITIONNE SORTIE No 8 DE L'AUTOROUTE

Venez passer une agréable soirée
AU TOUT NOUVEAU
COCKTAIL LOUNGE
CHOMEDEY
(au-dessus du Restaurant Rieno)
3950 est, SHERBROOKE

MUSIQUE, ATTRACTION ET DANSE CONTINUELLES TOUS LES SOIRS

avec en grande vedette
★ Johnny MONTENARO et son TRIO
• ATMOSPHERE GAIE ET INTIME •
Pas de frais minimum de couvert d'admission
Rés. : CL. 4-4555
VASTE TERRAIN DE STATIONNEMENT

Quatre du Québec

24 BOURSIERS

La Commission des Bourses d'études du Commonwealth vient de dévoiler les noms de 24 Canadiens qui bénéficieront de bourses d'études dans le Royaume-Uni, à compter du mois d'octobre, 1962.

La majorité de ces bourses d'études sont accordées à des personnes affichant un talent prometteur, quel que soit leur sexe. On ne leur demande rien en retour mais on prévoit qu'elles contribueront à enrichir la vie intellectuelle de

(Suite à la page 21)



FRANÇAIS RIVOLI | GRANADA PAPINEAU

OLE... OLE...
Chateau Madrid
L'unique restaurant espagnol au Canada
En exclusivité au
Flamenco Room
Pour la 1ère fois au Canada

★ BERNABE DE MORON
Le célèbre guitariste de Flamenco, directement d'Espagne
Chateau Madrid
368 MT-ROYAL - VI. 5-2843
angle St-Denis

Le plus nouveau rendez-vous de Montréal

LE DIPLOMATE
AN ELDON PRESENTATION
présente, chaque soir, les mélodies captivantes du
★ TRIO ★
PERRY CARMEN
Le préféré des Canadiens pour le combo latino-américain
et
Sandy Scovill
l'hôtesse qui chante et danse

AIR CLIMATISE
A 8 minutes du coeur de Montréal
PAS DE frais de couvert minimum droit d'admission
le DIPLOMATE
BOUL. METROPOLITAIN (juste à l'est de Pie IX)

EN GRANDE VEDETTE CETTE SEMAINE
EN 2e SEMAINE TRIOMPHALE !
★ LES FAMEUX
CLOVER BOYS
Excellents chanteurs et instrumentistes étoiles des disques et de la T-V
★ FREDDIE LANZA
Populaire chanteur et animateur Etoile des disques, radio et T-V
★ VERONIKA
aguichante danseuse
ET AUTRES

Tous les jeudis soirs à 9 h. p.m.
SOIREE DU CLIENT
nombreux prix de présence
LES CLOVERS BOYS
★ CLAUDE MAILHOT et son ensemble
★ JEAN PAUL ET JEAN GUY pour la danse
2 spectacles du mardi au vendredi à 10 h. 30 et 12 h. 30
Le samedi, 9 h., 11 h. et 1 h. A.M. — Le dimanche, 9 h. et 11 h.
AU CHIC FLAMANT ROSE
11001 est, rue Notre-Dame — Rés. : MI. 5-1671
MARCEL LACHAPELLE ET CLAUDE GOSSELIN
maîtres d'hôtel

CE SOIR
mardi, le 4 septembre
GRAND GALA
AU CAFE
RIGODON
949, boul. St-Laurent
Pour célébrer l'anniversaire de naissance du sympathique

André TREMPE
AGENT THEATRAL
avantageusement connu
SPECTACLE CONTINUEL
de 8 heures p.m. à la fermeture
ARTISTES INVITES
de la scène . . . de la radio et de la T-V
SOUVENIRS POUR TOUS
Ballons, serpentins, flûtes
PRIX DE PRESENCE
Rés. : UN. 1-6203

Casa Blanca
Repentigny, P.Q.
PERMIS COMPLET
de La Régie des Alcools
EN TRES GRANDE VEDETTE CETTE SEMAINE

★ WALLY ASPELL
excellent chanteur et animateur, étoile des disques et de la télévision

★ Les SABOS BROS.
équilibristes de grand talent
★ DON KELLER
excellent ventriloque
★ MARILYN
folle danseuse
★ JIMMY DAVIS
organiste de grand talent et son ensemble
ET AUTRES
8, rue NOTRE-DAME, Repentigny MI. 5-0905
(à la sortie du pont Charlemagne)

MARCEL DORE ORCH. • LE CABARET DES VEDETTES CANADIENNES • MIKE MONTI TRIO
JEAN ROGER PRÉSENTE

Michel LOUVAIN
VENEZ L'ENTENDRE DANS SON PLUS GRAND SUCCÈS "SYLVIE"
RON URBAN MAGICIEN
MARTIN & ROSITA DANSEURS
CLAXTON & LOUISE
Casa Loma
STATIONNEMENT GRATUIT
CONFIEZ VOTRE VOITURE AU PORTIER
94 STE-CATHERINE EST
UN 1-6105
SALLE CLIMATISEE

24 BOURSIERS

(Suite de la page 20)

leur pays, après avoir poursuivi leurs études outre-mer.

Les boursiers sont désignés par la Commission, sur recommandation du gouvernement de leurs pays respectifs.

Les boursiers choisis dans le Québec sont MM. Y. Caron, J.-A. Paquet et J. Saia, de l'Université de Montréal, et Mme Ghislaine Platonow (née Gauvin), de l'Université de Laval. MM. Caron et Paquet poursuivront leurs études en droit, Mme Platonow, en administration sociale, et M. Saia, en technologie structurale.

STARDUST Cabaret inc.
602 RUE ST-JOSEPH LACHINE P.Q. RE.637-4883



De retour à la demande générale !
★ ROMEO PERUSSE
Fameux comédien chanteur et animateur
★ PETER MANN
Instrumentistes chanteur et comédien
Un numéro sensationnel !
★ Georges Vadboncoeur et son ensemble
Aucun problème de stationnement
Permis complet de la Régie des alcools

SALLES CLIMATISÉES
ST-DENIS et BIJOU





GILLES MORNEAU
populaire chanteur-animateur
présente cette semaine :
★ MARCEL GIGUÈRE
fameux comédien par excellence !
Il vous fera tordre de rire !
MIMI JOURDAN
folle danseuse !
BIDO & SHANIE
Nouveautés! Comédie!
SPECTACLES sur semaine : 10 h. à 12 h. 30 - Samedi : 9 h., 11 h. et 1 h.
CL-5 4455 Café de L'EST 4558 NOTRE DAME EST.

La personnalité la plus controversée de notre ville.
★ LANA ST-CYR
présente
"Femme Mimic"
Mettant sa vedette
★ Zsa Zsa L'Amour
★ Terry Fountain
★ Dolly & Perl
★ Danielle & Lucille
★ Jan Taylor
EN PLUS
DES JOLIES DANSEUSES
et notre invité spécial... l'étoile
★ ARMAND MONROE
Trois représentations chaque soir
9 h. 30 11 h. 30 1 h. 30
DANSE CONTINUELLE
PAS de frais de couvert de frais minimum de frais d'admission
Quartier Latin
1177 DE LA MONTAGNE — UN. 6-1975

A compter de ce soir — pour toute la semaine
Carlos Ramirez
Excellent chanteur, étoile du cinéma, de disques et de la T-V
ET SON TRIO
ISLENOS



en plus
★ NICOLE LORD
Ravissante chanteuse et animatrice
Luxueuse PISCINE ouverte
★FRANK BARETTE et son ensemble
★YVAN LIMOGES et son trio
au joli VAUDREUIL INN
Mme A. Beaucage & Fils, props.
YVON GENDRON gérant
Téléphone UN 1-2206 BE. 4-3441
DORION QUE
FACILITES DE STATIONNEMENT

EN VEDETTE CHAQUE SOIR
pour la PREMIERE FOIS à MONTREAL



THE CRYSTALS
VEDETTES DES DISQUES PHILLIES
mettant en vedette MILT BUCKNER
et son dynamique trio
RETENU A L'AFFICHE
★ J. C. DAVIS
ET SON ORCHESTRE DES DISQUES FEDERAL
Esquire SHOW BAR
THE HOUSE OF GOOD MUSIC
SPECTACLES et DANSES CONTINUELS
1224, rue STANLEY
Réservations :
UN. 6-7878

Johnny Rougeau vous invite cette semaine à voir l'un des meilleurs spectacles encore présentés au populaire café MOCAMBO...



L'as des comédiens
GILLES LETARTE
Ricki COVETTE



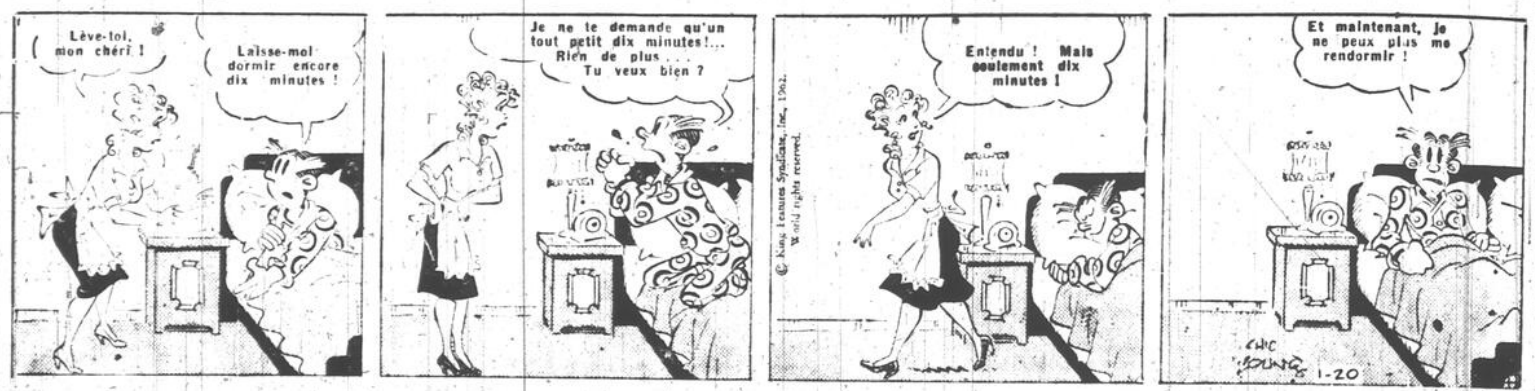


Les grandes vedettes de la chanson
THE OTHER BROS.
★ LOS ST. GERMAINS
★ Roman Duo
retenus en 2e semaine
AUJOURD'HUI de 5 h. à 9 h. p.m.
GRAND BUFFET FROID
dont les profits seront versés en paniers de nourritures pour les enfants pauvres de la paroisse.
NOMBREUX PRIX DE PRESENCE A GAGNER !
1er prix $500
5 autres prix : $100 chacun
SPECTACLE SPECIAL A 7 H. P.M.
La charmante chanteuse
★ IRENE McNEIL



Café MOCAMBO
2591 est, NOTRE-DAME LA. 1-9119
JAMAIS DE COUVERT — ENTREE — MINIMUM
SPECTACLES REGULIERS:
9 h. 30
11 h. 30
1 h. 30

BIDONZETTE



BRICK BRADFORD



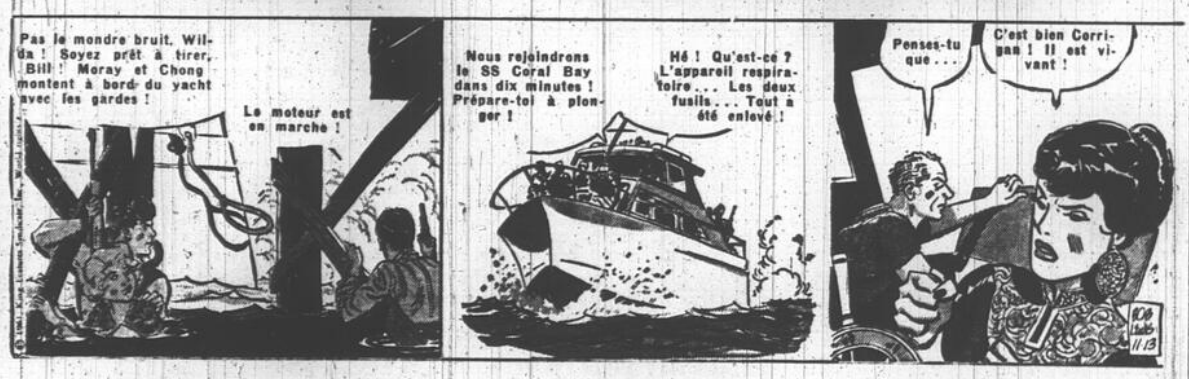
BONDUL LE CANARD



JEANNINE



L'AGENT Secret X-9



CLUB LOOLE



NONO



A la télévision...

(Suite de la page 18)

10.00—Calendar
10.30—I Love Lucy
11.00—Verdict is Yours
11.30—Brighter Day
11.55—Nouvelles
12.00—Love of Life
12.30—Search for Tomorrow
12.45—Guiding Light
1.00—News Headlines Across the Fence
1.15—Mixing Bowl
1.30—As the World Turns
2.00—Password
2.30—Houseparty
3.00—The Millionaire
3.30—To Tell the Truth
3.55—Nouvelles
4.00—Secret Storm
4.30—The Edge of Night
5.00—Popeye and Boze
5.30—Broken Arrow
6.00—Great Headlines of the Century
6.10—Sports Weather News
6.45—Walter Cronkite
7.00—Huckleberry Hound
7.30—Marshall Dillon
8.00—Password
8.30—Debie Gilis
9.00—Comedy Spot
9.30—Ichabod And Me
10.00—Talent Scouts
11.00—Nouvelles
11.20—Long métrage
"Bride By Mistake"

5 WPTZ — PLATTSBURGH N.Y.

7.00—Today
9.00—News
9.05—Here's Hollywood
9.30—Educational TV
10.00—Say When
10.30—Play Your Hunch
11.00—The Price is Right
11.30—Concentration
12.00—Your First Impression
12.30—Truth or Consequences
12.55—Day Report
1.00—News
1.10—On the Local Scene
1.30—Tennessee Ernie Ford Show
2.00—Day in Court
2.30—Loretta Young Theatre
3.00—Young Dr. Malone
3.30—Our Five Daughters
4.00—Make Room for Daddy
4.30—American Bandstand
4.50—American Newstand
5.00—Kartoon Karnival
5.30—Your For A Song
6.00—Nouvelles — Sports — Météo
6.30—Kartoon Karnival
6.40—Vacation Time
6.45—Huntley-Brinkley Report
7.00—My Three Sons
7.30—Laramie
8.30—Alfred Hitchcock
9.00—Dick Powell Show
10.00—Naked City
11.00—News
11.30—Tonight Show

8 CORNWALL

4.30—Pastor's Study
4.45—Nouvelles
5.00—Surprise Party
6.00—Granny, Get Your Gunn" (Part 1).
6.30—Nouvelles-sports.
6.45—Dateline Seaway Valley
6.55—Metee
7.00—Long métrage
"The Importance of Being Earnest"
8.30—Checkmate
"Goodbye, Griff"
9.30—The Real McCoys
"Kate Learns to Drive".
10.00—Long métrage
"Crackup".
10.30—Nouvelles
10.40—Long métrage
A suivre

4 CFCM - TV — QUEBEC

3.30—Siège réservé
5.00—Le moulin aux images
5.30—Sir Lancelot
6.00—Les nouvelles
6.15—Panorama
6.50—Nouvelles sportives
7.00—Inspecteur Blaise
7.30—Science et Vie
De 8.00 à 9.00, voir canal 2
9.00—1, 2, 3 rideau
(9.30 à 10.00, voir canal 2)
10.00—Téléjournal - Météo
10.15—Nouvelles sportives
10.30—Tribune Libre
11.00—Cinéma

5 CKMI - TV — QUEBEC

3.55—Opening
4.00—Swingalong
4.30—Vacation Time
5.30—Cartoon Party
6.00—Captain Z-RO
6.30—Dateline Québec
7.01—7 0 1
7.30—Lawman
8.00—Talent Scouts
9.00—Comedy Spot
9.30—Summer Playdate
0.30—Recital
11.00—CBC TV News
11.14—Viewpoint

MAISONS D'ENSEIGNEMENT

APPRENEZ L'ANGLAIS

avec le tout nouveau cours de conversation *ULTRA-FACILE*



15 minutes
par jour suffisent
DU FRANÇAIS A L'ANGLAIS



au moyen de disques 33⅓ Microsillon interprétés par

JEAN COUTU
vedette du cinéma, de la radio et de la TV



CHAQUE LEÇON COMPREND

• Verbes conjugués à tous les temps. • Règles de grammaire s'appropriant à chaque leçon et appliquées au cours des leçons. • Phrases dites en français et en anglais. • Phrases construites avec les expressions les plus courantes.

INSTITUT DU BILINGUISME
2117, rue Valois, MH 4, Qué.
Auriez-vous la bonté de me faire parvenir plus de renseignements sur votre cours de français à l'anglais.
NOM .....
ADRESSE .....
VILLE ..... COMTE .....
OCCUPATION ..... AGE MM-4/9/62

SPÉCIALISEZ-VOUS EN TÉLÉVISION

COURS du SOIR
et par CORRESPONDANCE

"Incluant la TV en couleur."



Vous joindrez la pratique à la théorie

→ Faites venir la **BROCHURE GRATUITE** de

L'Institut de l'Electronique

ECOLE SUPERIEURE DE RADIO-TELEVISION
5934 ST-HUBERT, MONTREAL 10, CANADA

Gratuit

Sans obligation, m'envoyer votre brochure.
NOM .....
ADRESSE .....
.....
AGE ..... TELEPHONE .....
MM-4/9/62Q

INSTITUT de L'ELECTRONIQUE Ltée
5934, rue SAINT-HUBERT, Montréal 10 — 279-4388

Ecole détenant un permis en vertu de la loi des écoles professionnelles privées

Une carrière intéressante vous attend dans le

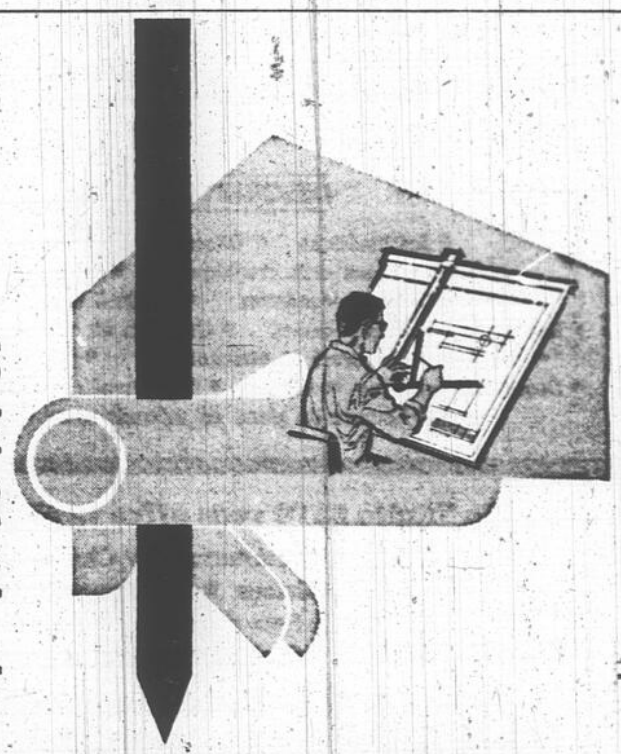
DESSIN INDUSTRIEL

ENSEIGNE PAR UNE EQUIPE
DE DESSINATEURS ET INGENIEURS
PROFESSIONNELS A L'EMPLOI
DE FIRMES IMPORTANTES

INSTITUT PROFESSIONNEL DE DESSIN INDUSTRIEL
Autrefois : Canadian School of Drafting
7333 rue St-Denis, suite 22
(angle de Castelneau) **Tél. : 277-0112**
ALBERT PANNETON, directeur

Sans obligation de ma part veuillez m'envoyer votre dépliant.
NOM .....
ADRESSE .....
TEL. MM-4/9/62

COURS DE DESSINATEUR INDUSTRIEL



Jour ou soir

INSTITUT DE DESSIN TECHNIQUE

5930 PAPINEAU, MONTRÉAL **TÉL.: 271-2581**

aéronautique
architecture
électricité
électronique
mécanique
structure
mathématiques
(trigo, règle à calcul)
résistance
des matériaux

ENSEIGNEMENT INDIVIDUEL

RENSEIGNEMENTS ET INSCRIPTIONS:
JOUR: de 9 à 4
SOIR : de 7 à 10
du lundi au vendredi incl.

CHOIX D'EMPLOIS INTÉRESSANTS:

Dessinateur industriel dans les bureaux d'architectes, ingénieurs, compagnies manufacturières, gouvernements, etc.

Positions techniques et administratives: estimateur, représentant technique, aide-ingénieur, etc.

DEMANDEZ NOTRE PROSPECTUS

Messieurs: Sans obligation de ma part, veuillez me faire parvenir votre prospectus "Une Carrière d'Avenir".
NOM ..... AGE .....
ADRESSE .....
VILLE ..... TÉL. .....
DEGRÉ D'INSTRUCTION .....
OCCUPATION .....
COURS: ☐ JOUR M-M ☐ SOIR

"ECOLE DETENANT UN PERMIS EN VERTU DE LA LOI DES ECOLES PROFESSIONNELLES PRIVEES"

COURS DU JOUR ET DU SOIR



Pierre LeBlanc

Monsieur Pierre LeBlanc, directeur fondateur du **Studio 5316 Inc.** annonce l'ouverture prochaine des cours.

Pour la 14e année consécutive,
le Studio 5316 est heureux d'offrir à Montréal
le choix des cours suivants le jour ou le soir, en français ou en anglais
L'Ecole est ouverte aux visiteurs tous les jours de la semaine
entre **10 h. a.m. et 9 h. p.m.** et le **samedi** jusqu'à **3 heures.**

DE

DESSIN INDUSTRIEL

(COURS AUTHENTIQUE DU "MECHANICAL & AIRCRAFT INSTITUTE OF DRAFTING")

L'avenir est à la compétence...

en effet, si vous vous spécialisez aujourd'hui, vous serez en mesure demain d'accepter des positions d'avenir dans des bureaux d'architectes ou d'ingénieurs pour y préparer des plans de maison, de structure, des montages de mécanique, d'aéronautique, etc

DESCRIPTION DES COURS

• Arithmétique • Géométrie • Notions préliminaires •
• Projections orthographiques • Vues auxiliaires et coupes •
• Notions secondaires • Règle à calcul • Perspective •
• Epures, engrenages et cames • Outillage et développement du métal en feuille •
• Dessin architectural et structural • • Dessin électrique et électronique •
• Dessin aéronautique • Algèbre • Trigonométrie • Calcul intégral et différentiel •
• Lecture de plans en mécanique ou en construction •

De plus, le Studio 5316 vous offre le choix des cours suivants :

• Dessin commercial • Charme et féminité
• Décoration d'intérieur • Développement de la personnalité
• Illustration de mode • Culture générale
• Etalage • Histoire de l'art

Pour de plus amples renseignements, téléphonez à CR. 9-7351
Ecrivez ou, encore mieux, venez visiter l'exposition des travaux pratiques des élèves dans les classes de l'école.

studio 5316 inc

5316, avenue du Parc, Montréal

Téléphone : 279-7351

Ecole détenant un permis en vertu de la loi des écoles professionnelles privées

MAISONS D'EN

COURS INDIVIDUELS par correspondance ou à nos locaux

• **DESSIN DE MODE**
• **COUPE** • **COUTURE**

NOS COURS: Théorie des patrons — Graduation — Ajustement personnel — Drapage — Style et Harmonie — Croquis — Coupe — Couture — Finition — Fantaisie ..... **$1.00** LA LEÇON

Ecole Thérèse Gauthier Enrg.

4383 rue Christophe-Colomb — Tél. LA. 4-7243 — Montréal

Prospectus envoyés gratuitement sur demande.

Nom..... Adresse..... MM. 1

Université de Montréal
ECOLE

POLYTECHNIQUE

Cours du soir — Session 1962-63

Le Service de l'Extension de l'Enseignement offre des cours du soir aux ingénieurs, professionnels, entrepreneurs, contremaîtres, techniciens, ouvriers spécialisés, dessinateurs, soit à toute personne désireuse de parfaire ses connaissances sur des sujets tels que :

Evaluation foncière — Statistiques industrielles — Manutention des matériaux — Technique routière — Résistance des matériaux — Calcul des charpentes et de leurs éléments — Combustion — Chauffage — Ventilation — Air climatisé — Réfrigération — Mécanique — Eléments de machines — Arpentage — Photogrammétrie — Dessin industriel — Contrôle automatique — Soudage — Galvanoplastie — Analyse des circuits linéaires — Mesures électroniques — Diffraction et spectrofluorescence des rayons X — Calculatrices électroniques — Radioactivité.

OUVERTURE DES COURS LE 22 OCTOBRE 1962

DEMANDEZ UN PROSPECTUS DES COURS DU SOIR

2500, ave MARIE GUYARD, MONTREAL-26 Tél.: RE. 9-2451

EXIGEZ LA

PERRAULT-DUPLOYE

1052 STENOGRAPHES OFFICIELS

Sténographie française et anglaise
Dactylographie — Routine de bureau

COURS SPECIAUX

Préparation aux examens judiciaires
Cours strictement individuels

INSTITUT STÉNOGRAPHIQUE PERRAULT

Fondé en 1890

5002, AVENUE DU PARC, MONTREAL — 277-9937

Succursale : 4621, de Salaberry

LES COURS DU GESÙ

(Collège SAINTE-MARIE)

COURS DU SOIR POUR ADULTES

offrent, à partir du 24 septembre, aux personnes intéressées aux questions économiques, aux affaires et à l'administration, cinq cours :

— **Explication économique du monde moderne**
— **L'administration de l'entreprise**
— **La direction du personnel**
— **L'organisation des petites entreprises**
— **Le droit dans les affaires**

Demander un prospectus aux **COURS DU GESU**

1180, RUE BLEURY — MONTREAL 2

UN. 6-3611

ENSEIGNEMENT

STENOTYPISTES DEMANDÉES

SECRETARIAT DE DIRECTION — COURS COMPLETS — STENOTYPIE 280 MOTS / MINUTE



Devenez sténotypistes. Inscription dès maintenant. La méthode GRANDJEAN s'apprend en 6 heures.

GRANDJEAN

ECOLE DE STENOTYPIE
GRANDJEAN LTEE
1434 ouest, rue SHERBROOKE
MONTREAL — AV. 8-7571

Veuillez m'envoyer de plu samples renseignements par le retour du courrier.
NOM .....
ADRESSE .....
VILLE .....
TELEPHONE ..... MM

APPRENEZ UN MÉTIER PAYANT!



APPRENEZ UN METIER QUI VOUS RAPPORTERA 12 MOIS PAR ANNEE

12 COURS SPECIALISÉS

1 — Télévision 2 — Radio, électronique 3 — Dessin industriel 4 — Lecture de plans 5 — Réfrigération et climatisation 6 — Auto, électricité, carburation 7 — Moteur diésel 8 — Transmission hydromatique 9 — Mécanique automobile 10 — Débossage, peinture 11 — Soudure électrique 12 — Soudure au gaz

La DIRECTION et ses SPECIALISTES sont à votre disposition pour vous aider, vous diriger et vous ORIENTER vers la carrière qui conviendra le mieux à vos aptitudes.

Tél: 845-9163
4443 rue DROLET, Montréal

HATEZ-VOUS, réservez votre place aujourd'hui

Postez ce coupon aujourd'hui

Messieurs, je suis intéressé à votre No ...
J'aimerais obtenir plus de détails sans aucune obligation
☐ JOUR ☐ SOIR ☐ PAR CORRESPONDANCE
Nom .....
Adresse .....
Ville .....
Tél. ..... Age ..... M.M.

L'INSTITUT d'ORIENTATION DES METIERS DU QUEBEC

COURS de CHAUFFAGE et de PLOMBERIE

MECANICIENS EN TUYAUTERIE, votre avenir dépend de VOUS. Depuis 16 ans, des centaines d'élèves ont profité des cours de CHAUFFAGE-PLOMBERIE, etc., donnés à L'INSTITUT TECHNOLOGIQUE DE MONTREAL ENRG., qui leur ont procuré un avenir brillant et lucratif.

COURS DU SOIR

COURS PRIMAIRES SUPERIEURS

PREMIERE ANNEE: (40 leçons)
Lundi de 8 h. p.m. à 10 h. p.m.
Calcul de la perte thermique. Systèmes par l'eau chaude. Circulation thermique et activée. Notions élémentaires de la vapeur saturée. Lecture des plans et devis.

DEUXIEME ANNEE: (40 leçons)
Mardi de 8 h. p.m. à 10 h. p.m.
Systèmes par l'eau chaude et à vapeur basse pression pour bâtiments commerciaux et industriels. Plomberie sanitaire. Lecture des plans et devis.

COURS SECONDAIRES

TROISIEME ANNEE: (40 leçons)
Mercredi de 8 h. p.m. à 10 h. p.m.
Plomberie sanitaire, chauffage direct et indirect — Systèmes à vapeur pour bâtiments commerciaux et industriels. Lecture des plans et devis.

QUATRIEME ANNEE: (30 leçons)
Jeudi de 8 h. p.m. à 10 h. p.m.

COMMENÇANT LE 4 OCTOBRE 1962
Mathématiques. Dessin mécanique. Estimation, Comptabilité et administration.

Les cours sont donnés par des professeurs licenciés et diplômés

OUVERTURE DES COURS : 17 septembre 1962

Pour tous renseignements et inscription: le jour de 2 h. p.m. à 4 h. p.m. et le soir de 7 h. à 9 h. p.m.

Institut Technologique de Montréal Enrg.

(Ecole privée de chauffage et de plomberie fondée en 1946, détenant un permis en vertu de la loi des écoles professionnelles privées du Québec)

358 ouest, Boul. ST-JOSEPH, Montréal 8, P.Q. Tél. 279-2029 — 277-6909

GASTON-P. STE-MARIE, T.P., directeur-fondateur

ESPAGNOL ou ITALIEN

- à partir de la fin de septembre
- un soir par semaine
- choix de soirs, heures, endroits
- certificats et diplômes reconnus
- prix très raisonnables
- tous les privilèges du membre de l'ULA : soirées de films, diners-causerie, excursions, bulletins, etc.

Cours donnés à deux endroits faciles d'accès :

Ecole Notre-Dame-de-l'Espérance
rue St-Denis, en face du carré St-Louis
Ecole de La Mennais
angle des rues Beaubien et St-Denis

DIX PROFESSEURS COMPETENTS

DEPUIS 1940, PRES DE 8,000 ONT SUIVI NOS COURS

Pour renseignements, écrivez ou téléphonez à

L'UNION DES LATINS D'AMERIQUE

UN. 1-3918 (jour) DU. 8-6865 (soir et fin de semaine)

GRATIS

L'Union des Latins d'Amérique, 14 est, rue St-Jacques, Montréal 1 MM 4/9
Je désire des renseignements ☐ d'espagnol
au sujet des cours ☐ d'italien

aussi votre dépliant explicatif donnant droit de participer à une soirée récréative et à un tirage de nombreux prix de présence.

Nom ..... Tél. : .....
Adresse .....



INSTITUT TECHNIQUE AVIRON

PLUS DE 2000 ÉLÈVES PAR ANNÉE



DEPUIS 1939

MONTREAL : 3035 St-Antoine — WE. 7-3904
QUEBEC : 210 rue Lee — 529-9566

Envoyez-moi sans obligation votre brochure me donnant de plus amples détails au sujet des cours ao
☐ Jour ☐ Soir ☐ Correspondance
NOM ..... AGE .....
ADRESSE .....
VILLE ..... PROV. .....
NOM DU PERE .....
TEL. ..... M-M

VOTRE COURRIER

(Suite de la page 28)

rue St-Hubert, ou bien à la Société de service social aux familles, 81 ouest, rue Sherbrooke, et demandez à discuter de votre problème avec une assistante sociale. Il est bien difficile de comprendre, rien qu'en lisant vôtre lettre, pourquoi votre mari prend ce malin plaisir à vous faire souffrir, pourquoi il n'accepte pas ses responsabilités. Mais ses possibilités de réhabilitation semblent minces, puisque, déjà, une séparation légale ne lui a pas enseigné qu'il faisait fausse route. C'est un homme qui est resté enfant et qu'il faut traiter comme tel. Vous êtes malade physiquement, mais lui est très malade psychologiquement. C'est bien plus grave. Et vos pauvres enfants, comment se développent-ils dans cette atmosphère? Il faut penser à eux et à celui qui s'en vient. Aussi, je souhaite bien que vous trouviez une solution à votre problème au plus tôt, avec l'aide d'une personne éclairée. Redonnez-moi de vos nouvelles, voulez-vous?

LISON. — Je suis une jeune fille de 14½ ans. Il y a deux ans, j'ai connu un garçon qui m'avait demandé de sortir avec lui. Mais, je me trouvais trop jeune. Pendant un an, je ne l'ai pas revu. Mais voici qu'à présent, je vais au théâtre, tous les dimanches après-midi, et il est toujours là. Quand je le vois, je baisse les yeux, car je suis gênée. Lui me fixe toujours du regard. Il a 17 ans maintenant. La première fois que je l'ai vu, au théâtre, il était avec une jeune fille. Maintenant, il est toujours seul. Depuis ce temps, je suis toujours "dans la lune". Je ne pense qu'à lui. Que dois-je faire, quand je le vois? Je voudrais ne pas être timide avec lui.

R. — Moi, je souhaite que vous restiez la jeune fille réservée et timide que vous êtes jusqu'à ce que vous soyez d'âge à sortir avec les garçons. D'ailleurs, comment se fait-il que vous alliez au théâtre aussi souvent et aussi facilement? Vos parents vous laissent aller seule? J'espère bien que non. De toute façon, ne faites rien pour vous trouver près de ce garçon. S'il est bien élevé, et s'il désire vraiment sortir avec vous, un jour, il trouvera bien le moyen de vous rejoindre. Mais n'oubliez pas de le présenter à vos parents, s'ils ne le connaissent pas déjà. Demandez également leur avis avant d'accepter les invitations pour sortir avec les garçons.

Jeanne



Mardi, 4 septembre 1962

TAUREAU (21 avril au 20 mai): Journée excellente pour les affaires et les visites. Il se peut cependant que vous éprouviez certains tracas, peut-être au sujet de votre santé.

GEMEAUX (21 mai au 20 juin): Limitez au minimum les réunions sociales et parties de plaisir. Vous recevez de bons conseils.

CANCER (21 juin au 20 juillet): Sachez subir le mauvais tempérament d'autrui. Cela exige beaucoup de patience mais les circonstances demandent que vous consentiez à ce sacrifice.

LION (21 juillet au 21 août): Vous obtenez facilement de l'aide et de l'assistance dans l'exécution de votre besogne de chaque jour.

VIERGE (22 août au 20 septembre): Vous rencontrez des personnes agréables et vous devriez pouvoir connaître des heures intéressantes.

BALANCE (21 septembre au 20 octobre): Il vous faut prendre une décision de quelque importance. Tout va à merveille pour vous.

SCORPION (21 octobre au 19 novembre): Evitez les personnes qui ne sont jamais d'accord avec vous car, aujourd'hui, vous pourriez ne pas pouvoir les supporter.

SAGITTAIRE (20 novembre au 21 décembre): Faites un effort particulier pour que votre entourage vous apprécie davantage.

CAPRICORNE (22 décembre au 20 janvier): L'incertitude règne dans votre milieu. Il se peut qu'on fasse appel à votre bon jugement pour décider de ce qu'il faut faire.

VERSEAU (21 janvier au 20 février): Bonne journée, mais à condition que vous preniez de grandes précautions dans tout ce que vous faites.

POISSONS (21 février au 20 mars): Remplissez minutieusement vos obligations. Ne reculez pas devant de petits sacrifices. La soirée promet d'être charmante.

BELIER (21 mars au 20 avril): Vous allez connaître des heures agréables, semble-t-il. Les influences astrales sont des plus bienfaisantes.

NE JOUEZ PAS AVEC LE FEU

Roman policier par René VALENTIN

No 81

— Où en êtes-vous, mon cher vieux?

Rowland contempla le tapis avec embarras.

— Autant dire, nlle part.

— Sans me vanter, je crois que j'ai fait, tantôt, une découverte intéressante, reprit le détective en se dirigeant vers une armoire d'où il sortit une bouteille de dry gin et deux verres. Seulement, avant de m'ouvrir à vous, il faudrait que je sois certain qu'à l'occasion vous seriez disposé à m'aider de votre côté.

—Vous ai-je jamais refusé mon concours?

Cette réflexion parut éveiller en Klapka Brownes une idée qui lui avait échappé.

— Au fait, qu'est-ce que vous êtes devenu depuis notre dernière rencontre? Il y a des années que je n'ai plus entendu parler de vous.

— J'ai passé deux ans en Suisse pour raison de santé. Depuis mon retour, j'ai travaillé de côté et d'autre, éluda Rowland finalement.

— Je m'en doutais... Dites, vous n'auriez pas un petit copain du côté de l'Intelligence Service?

Rowland, se méprenant sur les intentions du détective, ne put réprimer un léger mouvement de surprise.

— Du côté de l'Intelligence Service? Qu'est-ce qui vous fait supposer ça?

— Dommage... Vraiment dommage...

Il reboucha la bouteille, avança un verre en direction du représentant du contre-espionnage.

— Tchinn tchinn!

— Tchinn tchinn!

Rowland, ayant déposé son verre sur la table, enchaîna:

— Vous parlez comme un sphinx, M. Brownes. Quelle idée avez-vous derrière la tête?

— Pas d'importance... Du moment que vous ne connaissez personne à l'I.S., il est inutile que je vous casse les oreilles avec l'exposé d'une idée qui m'était venue.

(à suivre)

FEMMES, FILLES AMBITIEUSES

avec auto, temps partiel, Montréal et 25 milles de rayon

ECRIVEZ A:
Casier Postal 143, Station Rosemont, Montréal 36



maisons d'enseignement

COLLEGE COMMERCIAL ELIE BUSINESS COLLEGE
MONTREAL

★ Anglais
★ Sténographie (GREGG)
★ Dactylographie
★ Routine de bureau

N.B. Nos élèves du jour de 16 à 18 ans ont droit à l'allocation de $100 allouée par Québec.

COURS COMMERCIAL COMPLET
JEUNES FILLES SEULEMENT
JOUR ET SOIR

4478, rue ST-DENIS
(près Mt-Royal)
Membre de l'Association des Collèges Commerciaux Inc.

Demandez notre prospectus
Victor 5-2628

VOULEZ-VOUS GAGNER DE GROS SALAIRES?



Devenez bon opérateur

PELLE MECANIQUE — "GRADER"
"BULLDOZER" — GROS CAMIONS
SOUDURE — MECANIQUE

ECOLE D'OPERATIONS DE MACHINERIES LOURDES
380 Des Laurentides
Pont-Viau — MO. 9-7145

NOM .....
ADRESSE .....

Téléphone 932-1143

CANADIAN COLLEGE OF DATA PROCESSING
1247 Guy, Montréal 25, Qué.

Ne laissez pas les machines IBM vous remplacer

APPRENEZ le maniement de l'équipement **IBM**

★ cours du jour et du soir
★ cours pratiques, faciles à comprendre
★ instructeurs qualifiés (des maîtres dans le champ du traitement des données)
★ instruction personnelle
★ plan de paiement

Pour renseignement téléphonez
932-1143
ou remplissez ce coupon et postez-le aujourd'hui

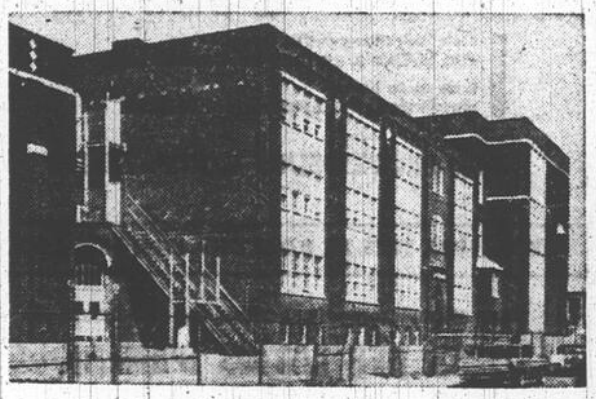
Ecrivez aujourd'hui pour renseignements gratuits

IBM Cours de perforeuse ☐ (pour dames)
IBM Opération et câblage ☐ (pour dames et messieurs)
IBM 1401 Programmation ☐ (pour dames et messieurs)
COURS DU SOIR ☐ JOUR ☐
Je désire recevoir des renseignements sur le cours mentionné ci-haut.
Nom .....
Adresse .....
Ville .....
BILINGUE: OUI ☐ NON ☐ M-M

"COLLÈGE FRANÇAIS"

Pour les études PRIMAIRES et CLASSIQUES de vos enfants

En plein centre de Montréal, près d'Outremont



Directeur: M. PORTAL
Directrice: Mme PORTAL
Aumônier: ABBE PIRON

★ Reconnu officiellement (23 mai 1962)
★ Admis à faire bénéficier ses élèves du cours classique (Eléments latins à versification) des $200 DES COMMISSIONS SCOLAIRES.
★ Corps professoral de valeur: professeurs diplômés des universités françaises; aumônier à plein temps.
★ Formule nouvelle: programme de l'Université de Montréal enseigné par des professeurs français.
★ Nouveaux et vastes locaux avec **COUR - GYMNASE - CAFETERIA**

OUVERTURE d'une classe d'éléments français (6e-7e) pour la préparation directe au cours classique

BUREAUX: 5214, ave du Parc - Tél.: 272-0754

Magnifique ENSEMBLE économique

3 pièces meublées pour $549.

À 913 est BEAUBIEN — angle St-André une rue à l'est de St-Hubert

Gratis AU CHOIX



Réfrigérateur ROY 10 pieds cubes ou poêle électrique ou au gaz FINDLAY, lessiveuse EASY

et en plus vous aurez de nombreuses chances de gagner cette superbe

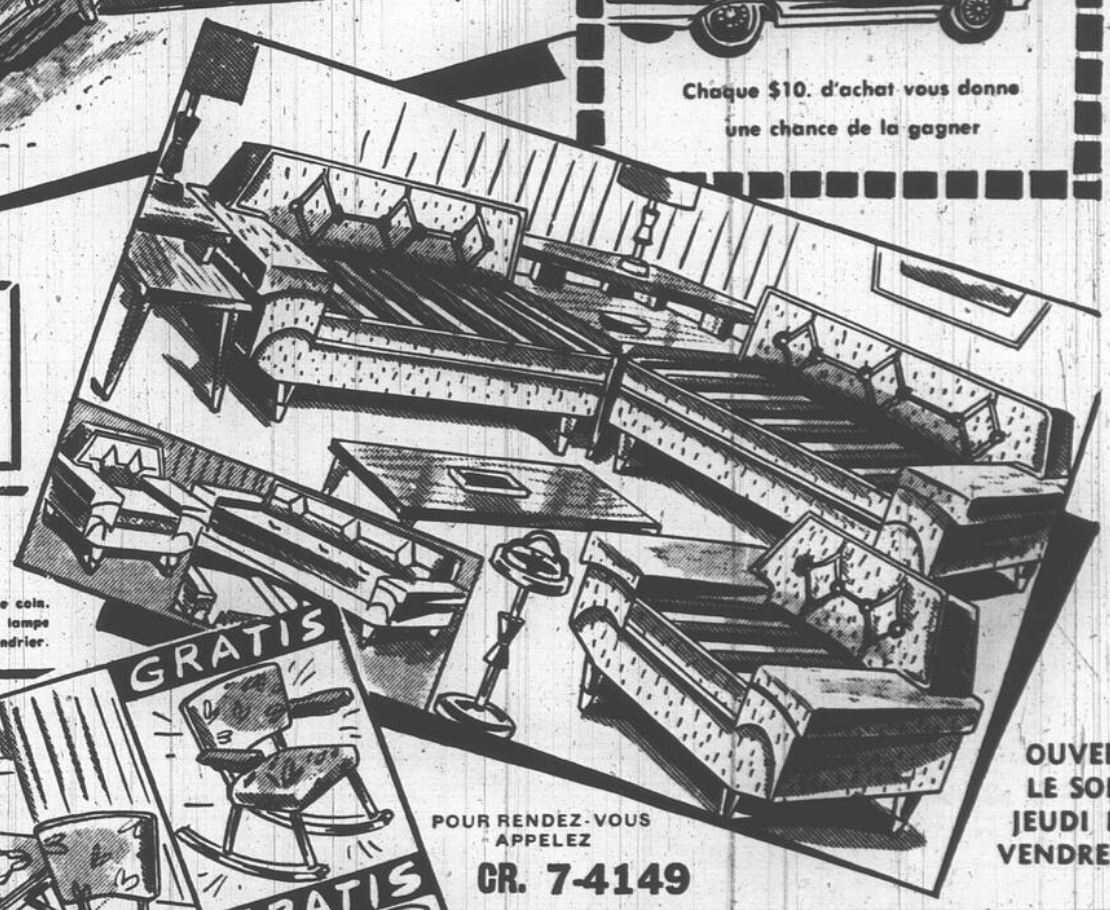
FORD "GALAXIE" '62



Chaque $10. d'achat vous donne une chance de la gagner



LIVRAISON GRATUITE



MOBILIER DE CHAMBRE

Compreed BUREAU TRIPLE 55" de largeur, chiffonnier et lit à panneau, miroir biseauté ajustable, splendide fini noyer.

GRATIS
2 oreillers — 2 descentes de lit — 2 lampes de chevet et abat-jour

MOBILIER DE SALON

COUSSINS EN CAOUTCHOUC MOUSSE (AIR FOAM). Choix de couleurs. Votre choix entre 2 sections et un fauteuil ou Davenport et un fauteuil ou Chesterfield et un fauteuil. Solide construction moderne.

GRATIS
Table de bout et de coin. Table à café — lampe de table — et cendrier.

7 ENSEMBLES DIFFERENTS EN DEMONSTRATION



CHAQUE ITEM TEL QU'ILLUSTRE

OUVERT LE SOIR JEUDI ET VENDREDI

POUR RENDEZ-VOUS APPELEZ
CR. 7-4149

MOBILIER DE CUISINE

Comprenant table et 4 chaises. Pattes modernes avec supports chromés.

GRATIS
Choise berçeuse appareillant ou set de vaisselle 52 morceaux.

★ AUCUN COMPTANT ★ BALANCE jusqu'à 36 MOIS

NOTRE PROPRE PLAN DE CREDIT

Allons vous chercher et vous reconduire sans obligation

913 EST, RUE BEAUBIEN
angle St-André, une rue à l'est de St-Hubert

GAGNON Frères
MEUBLES

CR. 7-4149

En déjeunant avec vous... Madame

LE BILLET

C'ÉTAIT UN BEAU BATEAU

Quelles étaient les dimensions exactes de l'arche de Noé ? Telle est la question que s'était posée un savant archéologue allemand et qu'il vient de résoudre après de longues recherches dans des textes assyriens, jusqu'alors indéchiffrés.

Un numéro de "Paris-Match" (19 mai 1962) fait une étude approfondie de la fantastique histoire de l'arche de Noé, écrite dans la laine des tapisseries du trésor royal polonais, conservées pendant vingt-deux ans dans les caves du Canada. Et l'auteur fait allusion à la découverte, dans le site de Ninive, d'une grande quantité de tablettes (25,000) gravées de signes illisibles en caractères cunéiformes.

C'est George Smith qui s'attela à la tâche énorme de les recoller et de les déchiffrer. Il découvrit ainsi une relation inédite du Déluge, à peu près semblable à celle de la Bible. C'était "l'épopée de Gilgamesh", l'homme au coeur pur, auquel les dieux donnent des conseils pour la construction d'un bateau qui le sauvera du cataclysme; lui, sa famille et les couples vivants "qui deviendront la semence de toute vie".

Grâce à Smith, la preuve venait d'être donnée que le Déluge n'était pas une invention poétique de la Bible, mais un événement vrai, une catastrophe naturelle, survenue dans le Proche-Orient, et qui avait inspiré les poètes et les fidèles de toutes les croyances. Les Sumériens et les Babyloniens avaient donc connu, eux aussi, ce fléau et leur version était même antérieure à celle de la Bible.

C'est grâce à ces documents anciens, déchiffrés et scientifiquement classés, que l'archéologue allemand a pu donner une description assez complète de l'arche où s'enferma le patriarche hébreu. Elle devait mesurer 549 pieds de long, 78 de large et 48 de hauteur.

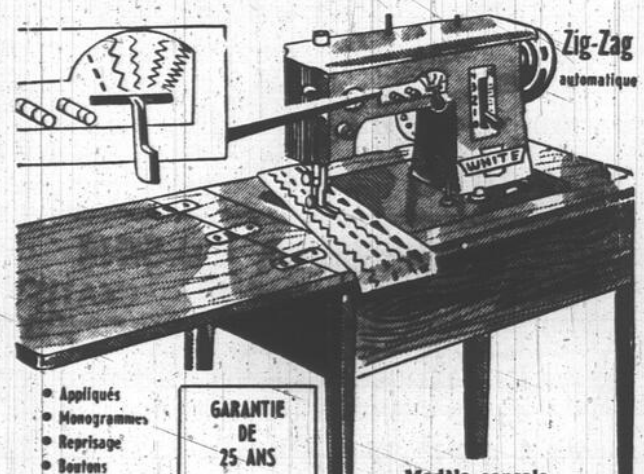
En combinant ces divers éléments, le savant dont il s'agit a calculé que le déplacement brut de l'arche de Noé s'élevait au chiffre considérable de 18,231 tonneaux, ce qui permet de la comparer aux grands léviathans modernes.

Maintenant, les calculs du savant allemand sont-ils exacts ? Je l'ignore, mais avouez que, à quelques pieds près, pour un bateau, c'était un beau bateau.

Marie-Madeleine

WHITE

CADEAU GRATUIT AUX 25 PREMIERS CLIENTS



- Appliqués
- Monogrammes
- Reprisage
- Boutons
- Boutonnières
- Broderie
- Bords invisibles

GARANTIE DE 25 ANS sur tous modèles de luxe

Modèle console tel qu'illustré complet

$59.95 PAIEMENTS FACILES

Cours de couture GRATUIT

Démonstration à domicile sans obligation

LA. 6-2847 CENTRE de COUTURE SUCCES

Soir après 6 heures : 625-5643 — 3819 est, rue STE-CATHERINE

Les PATRONS de MONTREAL-MATIN



Anne Adams

DEMI-GRANDEURS — Pour passer de l'été à l'automne dans un vêtement confortable et de saison, voici notre suggestion. Choisissez l'encolure rectangulaire ou en pointe. Quant au tissu, choisissez celui qui est de saison. Facilitez votre travail en vous inspirant de notre patron No 4793. Demi-grandeurs: de 14½ à 22½ requiert 4 verges de 35 pouces de largeur. Tous les détails de la confection sont clairement indiqués sur chaque partie du patron.

Envoyez CINQUANTE CENTS (50¢) en monnaie (on n'accepte pas les timbres-poste) pour ce patron.

S.V.P., écrire lisiblement en lettres moulées. LA POINTURE, LE NOM, L'ADRESSE, LE NUMERO DU PATRON.

Envoyez votre commande à ANNE ADAMS, SERVICE DES PATRONS, "MONTREAL-MATIN" 60 Front Street West, Toronto, Ontario.

NE TARDEZ PAS ! Notre nouveau catalogue de printemps et d'été est maintenant prêt. Il contient plus d'une centaine de patrons de tous les modèles en vogue et il est illustré de magnifiques couleurs. Assurez-vous d'en avoir une copie en envoyant seulement 35¢.

La ménagère



VOTRE COURRIER

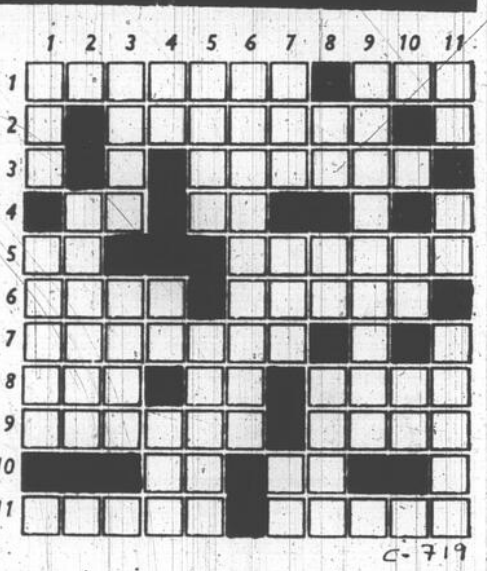
S.O.S. — Je viens vous soumettre mon problème qui, pour moi, est très difficile à résoudre. Voici : en 1958, j'ai été séparée par la cour parce que mon mari buvait et qu'il sortait avec des femmes. De plus, il ne me donnait pas d'argent et il dépensait toujours plus que ses moyens. Il me battait aussi assez souvent. Mais, là, j'ai consenti à le reprendre, en 1959, et tout a bien été pendant un mois. Ses promesses n'ont cependant pas tenu très longtemps. Je suis maintenant enceinte de trois mois et il me fait prendre des pilules pour que je ne rende pas ce bébé à terme. Il a déjà fait cela trois fois, si bien que j'ai eu deux fausses couches, à part des deux enfants que j'ai pu conserver. Ils ont maintenant 8 et 12 ans. Il n'est pas du tout content de cela. Aussi sort-il encore avec des amis célibataires ou vivant en concubinage. Il ne sort jamais avec nous. J'ai encore l'idée de demander une séparation légale, car je vois qu'il ne cherche qu'à ruiner ma santé par tous les moyens. Ici, dans la maison, c'est un véritable enfer. Il chicane toujours ou bien il ne me parle pas du tout. J'ai essayé de lui parler mais il ne veut rien comprendre. J'ai même écrit à son père pour qu'il intervienne, mais lui aussi lui a déjà donné de très mauvais conseils, disant devant moi : "Si celle-là ne fait plus ton affaire, prends-en une autre." Dans le moment, je suis très malade et je souffre d'une dépression nerveuse. Cela coûte une vingtaine de dollars par semaine de médecin et de médicaments. Il me faudrait un grand repos et peut-être même des sérums pour me renforcir. J'attends une réponse dans votre courrier avant qu'il ne soit trop tard.

R. — Vous avez toute ma sympathie. Je ne puis malheureusement pas faire grand'chose pour vous, mais une assistance sociale spécialisée dans les discordes maritales pourrait vous aider à régler votre cas de façon intelligente. Si vous demeurez à Montréal, rendez-vous donc chez les Petites Soeurs de l'Assomption, 1626,

(Suite à la page 26)

MOTS CROISÉS





Horizontalement

1—Président des Etats-Unis — Possèdent.
2—Groupèrent ensemble.
3—Arbustes épineux.
4—Note de la gamme — Deux voyelles différentes.
5—Conjugaison — Plante originaire de l'île Tabago (pl.).
6—A la fin d'une invitation — Du verbe aller.
7—Petites rues.
8—Choisi — Conjugaison — Prénom féminin.
9—Fin, rusé, artificieux — Enlever.
10—Instrument de travail de la couturière — Appris
11—Gardez à la main — Appareil pour la désinfection.

Verticalement

1—Organisation secrète aux E.-Unis — Aller de l'aventure.
2—Prénom féminin.
3—Fait tort — Désire.
4—Consonnes jumelles — Se suivent dans PLUS — Petit poème.
5—Irlande — Du verbe "lire".
6—Qui se sert mieux de la main droite (pl.).
7—Monnaie chinoise — —Célèbre pour son curé — Pronom personnel.
8—Caroline du Nord (abrév. anglaise) — Baccalauréat ès arts — Mois.
9—Enlèveraient.
10—Deux consonnes se prononçant parfois de la même façon — Négation.
11—Pronom personnel — En les — Qui a peu ou point d'éclat.

C-719

Solution de notre édition précédente

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	N	A	P	L	E	S	■	B	E	B	E
2	O	S	A	■	T	A	B	L	E	A	U
3	U	S	I	N	E	■	E	U	■	N	■
4	R	I	X	E	■	E	T	E	N	D	U
5	R	S	■	F	R	U	I	T	■	E	N
6	I	■	E	S	■	X	S	■	O	S	E
7	R	A	T	■	A	■	E	L	U	■	S
8	■	S	A	N	T	E	■	O	R	A	■
9	E	S	T	E	R	■	V	I	S	E	R
10	T	E	S	■	E	E	■	N	O	R	E
11	A	Z	■	E	S	S	E	■	N	E	Z

C-718

ANNONCES CLASSÉES

AMEUBLEMENTS 9

ATTENTION

Avant d'acheter vos meubles, venez me voir
En spécial cette semaine
Set de chambre, 3 morceaux, rég. $238
Set de cuisine, 5 morceaux, rég. $59
Set de salon, 2 morceaux, rég. $75
Les trois pour seulement

$195.

Même ensemble avec poêle électrique reconditionné, réfrigérateur Westinghouse reconditionné (garantie).

$345.

Nous sommes ouverts le soir sur rendez-vous seulement.

Pour rendez-vous, appelez M. Simon, distributeur Plaza, 272-2024.

AUBAINE. Marchandises de faillite d'entrepôt et de repossession, etc... Matelas de toute grandeur, meilleure marque, v lit continental, superposé et pliant. Mobilier de chambre, cuisine et salon. Davenport, chesterfield, tables et lampes. Aucune offre raisonnable refusé. M. Albert, 6613 St-André, CR 2-2024.

AMEUBLEMENT de 3 app complètement neuf Obligé vendre. Mobilier dinette, modèle américain, style scandinave, table ovale noyer arborite, chaises dossiers ronds noyer, sièges cuirette Mobilier de chambre, bureau triple, chiffonnier, lit bibliothèque, porte coulissante, mobilier salon style exclusif faisant lit avec fauteuil. T V sur base tournante Sacrifierais $350. Payable $15.00 par mois 5826 ouest, Sherbrooke, HU 1-9887.

MACHINE à coudre White, automatique. Reçue en cadeau. Vendrait $30. CL 4-0938.

MACHINE à coudre Singer portative. Reprise de finance, $15 625-5643.

MACHINE à coudre Singer avec cabinet. Prix de la finance, $24.50. CL 9-1448.

MACHINE à coudre Necchi, gagnée dans concours, $40 CR 7-2831.

MEUBLES pour appartement moderne de 3 pièces complètement neufs. Comprenant mobilier de chambre 3 pièces, fini moka ; attrayant divan-lit 2 morceaux ; mobilier cuisine chrome, 5 pièces ; télévision reconditionnée $275. Accepterais $10 par mois. 5400 Queen Mary, app. 6, 489-3311.

REPRIS DE FINANCE. Machines à coudre Singer avec cabinet, $25. Balayeuse Electrolux, $25. Polisseuse, 3 brosses, $18. CL 4-7842 ; Soir : CL 4-0938.

SI VOUS AVEZ de vieux meubles ou accessoires électriques à vendre ou échanger, appelez 524-1104.

GRANDE VENTE D'ENTREPOT

Meubles neufs et usagés. Lit, $5.00 Commode, $10.00 ; neuve, $14.00. Bureau double neuf, $25.00. Set chambre, $40.00 ; neuf, $75.00. Cuisine, $15.00 ; neuf, $39.00. Davenport, $15.00 ; neuf, $29.00. Lit continental $29.00. Bassinette avec matelas, $10.00. Lit pliant, $14.50. Poêle électrique, réfrigérateur, $75.00. Spécial ameublement, 3 pièces, tout neuf, $199.00.

AMEUBLEMENT NOVA

6007, ST-HUBERT — CR 4-9272
6613, ST-ANDRE — CR 2-2024

Futurs MARIES

- ★ Réfrigérateur Roy ou McClary
- ★ Poêle Tappan-Gurney ou Moffat gaz ou électricité
- ★ Lessiveuse Westinghouse ou General Electric
- ★ Set de chambre 5 mcx, en noyer
- ★ Salon : au choix davenport, chesterfields, sectionnels.
- ★ Set de cuisine 5 mcx, choix couleurs
- ★ Tables, lampes, cadeaux

PRIX rég. $1200.

$695. PAS DE COMPTANT 36 MOIS POUR PAYER

Ouvert le soir sur rendez-vous
Allons vous chercher à domicile

PAUL-EMILE **CR. 4-3585**

APPARTEMENTS A LOUER 12

803 BROADWAY. Appartements modernes, 3 pièces meublées, chauffées. MI. 5-8955.

TARIFS D'ABONNEMENTS

MONTREAL-MATIN

MONTREAL et ENVIRONS	
12 mois	$18.00
6 mois	9.50
3 mois	5.00
PROVINCE DE QUEBEC	
12 mois	$16.00
6 mois	8.50
3 mois	4.50

Etats-Unis : $20 — $12 — $7
Autres provinces :
$18.00 — $9.50 — $5.00

Payable d'avance par mandat postal ou chèque au pair à Montréal.

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa.

APPARTEMENTS A LOUER 12

UNE PIECE meublée, $7 à $12 semaine. Réfrigérateur, bain. 3903, St-Denis, concierge, VI. 9-7178.

ARGENT DEMANDE 14A

ARGENT DEMANDE

10% D'INTERET SUR MAISONS TOURISTIQUES
100% GARANTIE
ADMINISTRE PAR COMPAGNIE RESPONSABLE
INF. : LANDLORD ACCEPTANCE CORP.
190 EST, DORCHESTER UN. 1-5430

ASSURANCE AUTOMOBILE 16A

A DU. 1-5730

Assurance-automobile jusqu'à 11 mois pour payer.

REAL BRASSEUR, courtier d'assurance-automobile, feu, vol. Financement des primes sans intérêt. Communiquez DU 7-2029.

ASSURANCE GENERALE 16B

JEAN-JULES POIRIER, agréé en assurance générale de tout genre. Termes faciles. Informations : DU. 7-2849.

AUTOS - CAMIONS A LOUER 20

AUTOMOBILES et camions à louer. Hochelaga Drive Yourself Limitée, 2122, Masson, LA 4-6836.

AUTOS A VENDRE 21

ACHETERAIS voitures 1955 à 1962 de particulier, paierais comptant. G. Bourget, LA. 4-4514.

AI PLUSIEURS REPRIS DE FINANCE

Modèles 1956 à 1962. Pour balance de paiements. Aucun comptant. M. Guillemette, LA 6-9419.

$25 COMPTANT

Buick 1955, 2 portes, hard top, équipé au complet, reconditionné à neuf. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

$100 COMPTANT

Buick 1959, sedan, hard top, équipé au complet, bas millage, un seul propriétaire. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

CHEVROLET Bel-Air 1957, automatique, radio, condition A-1. Aucun comptant, échange accepté. Demandez Kenny, LA 6-9419.

CHEVROLET Bel-Air 1958, sedan, automatique, radio, servo-direction, parfaite condition. Echange, termes faciles. Appelez M. Lucien, RE. 9-0773.

CHEVROLET 1958, sedan, très propre. Accepterais échange, balance termes faciles. 527-2320.

CHEVROLET 1960, sedan, radio, parfaite condition. Petit comptant ou échange, balance facile. M. Lucien, RE. 9-0773.

CHEVROLET Station Wagon 1960, 6 cylindres, automatique, tout équipé. A prix d'aubaine. Echange accepté. M. Kenny, LA 6-9419.

COMET 1961, sedan, comme neuf, parfaite condition. Accepterais échange, termes faciles. Appelez W. Roy, RE. 9-4735.

DODGE 1959, V-8, automatique, très propre. Vous faites vos conditions de paiement. LA. 7-2320.

ATTENTION

AUCUN COMPTANT
30 MOIS POUR PAYER

		par mois
1961	Austin 850	$32.
1958	Buick Spécial, h.t.	$42.
1957	Buick Spécial, hard top	$34.
1959	Chevrolet Bel-Air, autom.	$44.
1958	Chev. Bel-Air, autom.	$40.
1957	Chev. DeLuxe, 6 cyl.	$34.
1957	Mercury, h.t.	$41.
1956	Plymouth, comme neuf	$25.
1959	Meteor, 6 cylindres, autom.	$40.
1957	Oldsmobile, hard top	$36.
1959	Renault Dauphine	$28.
1960	Vauxhall Cresta	$42.
1960	Vauxhall Station Wagon	$42.

ECHANGE ACCEPTE

Nos voitures portent une garantie de 90 jours.

DELISLE AUTOMOBILE LTEE
coin Lafontaine-Papineau
LA. 6-3331

$50 COMPTANT

Envoy 1960, sedan, DeLuxe, comme neuf. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

$25 COMPTANT

1956 Hillman Conv., mécanique A-1 $175.
1956 Vauxhall reconditionné à neuf $375.
1956 Austin, sedan, vrai bijou $450.
1953 Ford, S.W., mécanique A-1 $150.
1953 Olds., sedan, mécanique A-1 $250.
Balance intérêt 6%

M. GERARD CR. 3-4228

$25 COMPTANT

Ford Station Wagon 1958, très propre. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

AUTOS A VENDRE 21

$100 COMPTANT

Ford 1961, Fairlane, automatique, radio, comme neuf. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

IMPALA 1959, convertible, tout équipé, comme neuf, bonne condition de paiement. Echange accepté. M. Guillemette, LA. 6-9419.

METEOR 1958, 2 portes, 6 cylindres, condition de neuf. Termes faciles, échange accepté. 527-2329.

$25 COMPTANT

Meteor Rideau "500" 1958 (8 cyl.), automatique, radio, reconditionné à neuf. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

$25 COMPTANT

Oldsmobile 1956, sedan, Super "88", équipé au complet, un seul propriétaire. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

$25 COMPTANT

Oldsmobile 1957, 2 portes, hard top, équipé au complet, bas millage. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

IMPALA 1962, convertible, démonstrateur. Termes acceptés. 9475, St-Laurent.

LINCOLN 1958, très belle voiture, conditions de paiement très faciles. Echange accepté. 527-2329.

NASH Ambassador 1959, comme neuf, V-8 automatique, radio, servo-freins, servo-direction, roues continentales. Aubaine. Appelez W. Roy, RE. 9-4735.

OLDSMOBILE 1959, hard top, tout équipé. A prix modique. Echange accepté, 36 mois pour payer. M. Guillemette, LA. 6-9419.

PLYMOUTH Belvedere 1959, hard top, 2 portes, automatique, radio. Aucun comptant, $55 par mois, échange accepté. Demandez Kenny, LA. 6-9419.

$50 COMPTANT

Pontiac 1958, Laurentien (6 cyl.), automatique, radio, reconditionné à neuf. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

PONTIAC Station Wagon 1958, servo-freins, radio, V-8, automatique, comme neuf. Conditions de paiement très faciles. Echange accepté. LA. 7-2329.

VOLKSWAGEN 1958, condition A-1. Pour aussi peu que $35 par mois. Aucun comptant, échange accepté. M. Guillemette, LA. 6-9419.

VAUXHALL Super 1960, en parfaite condition. $75 comptant, balance à vos conditions. 527-2320.

AUCUN COMPTANT, SURPLUS D'INVENTAIRE

1957 Pontiac, 6 cylindres, aubaine $650.
1957 Chevrolet, Panel, ½ tonne $650.
1956 Buick, conv., bonne mécanique $650.
1955 Meteor, coach, autom., propre $475.
1955 Plymouth, sedan, radio, propre $250.
1955 Dodge, h.t., radio, propre $175.
1954 Cadillac, sedan, équipé complet $275.
1952 Cadillac, h.t., équipé $150.
1952 Pontiac, très bonne mécanique $135.
1948 Chevrolet, sedan, moteur neuf $85.

DOMINION AUTOMOBILE ENRG.
3580 HOCHELAGA LA. 7-2711

LE ROI DES BAS PRIX VEND PAS DE COMPTANT

Si marié et bonnes références

1955	Dodge, sedan, radio, A-1	$ 250.
1955	Buick, h.t., pour mécanicien	$ 350.
1956	Dodge, autom., très beau	$ 475.
1955	Chevrolet, coach, vrai bijou	$ 550.
1955	Lincoln, comme neuf	$ 575.
1956	Plymouth S.W., vrai bijou	$ 650.
1956	Chrysler, sedan, autom., radio	$ 675.
1956	Chevrolet, standard, radio, A-1	$ 675.
1956	Pontiac, standard, h.t., bijou	$ 750.
1957	Plymouth, V-8, standard	$ 775.
1958	Dodge, V-8, standard	$ 875.
1957	Chevrolet, autom., radio, bijou	$ 900.
1958	Dodge, h.t., V-8, autom., radio	$ 950.
1957	Monarch, h.t., tout équipé, A-1	$1050.
1958	Chev., coach, standard, bijou	$1175.
1958	Oldsmobile, sedan, très beau	$1250.
1959	Meteor, sedan, DeLuxe, radio	$1350.
1959	Chevrolet, coach, standard	$1375.
1958	Olds., Super "88", h.t., bijou	$1475.
1959	Chevrolet, sedan, autom., radio	$1550.

AUTOS EUROPEENNES

1955	Zephyr, très beau, A-1	$ 450.
1959	Fiat 600, conv., vrai bijou	$ 475.
1957	Anglia, vrai bijou	$ 500.
1955	Volkswagen, radio, A-1	$ 575.
1955	Renault Dauphine, vrai bijou	$ 650.
1958	Vauxhall, très beau	$ 750.
1959	Hillman, comme neuf	$ 850.

Choix de 100 autos, toutes marques

4730 ONTARIO (COIN SICARD) CL. 9-6915

CAMIONNAGE - TRANSPORT 36

PETITS déménagements, bas prix, déménageons tout endroit, tout temps. WE 7-6470, HU 6-8566.

COMMERCES A VENDRE 48

RESTAURANT-EPICERIE 3 pièces arrière. Cause maladie. S'adresser à LA 5-1652, 1697 St-Germain.

A VENDRE DIVERS 25

MARCHANDS VENDEURS

de porte en porte

- Lacets, la grosse ... 75¢
- Peignes, la grosse ... 90¢
- Aiguille "Farmer", douz. $1.20
- Lames de rasoir, le 100 ... 30¢
- Croix ... 6½¢
- Bagues ... 4½¢
- Crayons à bille ... 2¢
- Radio transistor ... $5.75
- Batteries 9 v. ... 18¢
- Radio AM-FM ... $39.00
- BAS NYLON "MESH" "CIRCLE", DOUZ. 4.50
- Nylons "Mesh", douz ... $2.75
- Pierres à briquet, 500 pour $1.65
- Batteries ... 5¢
- Montre suisse ... $1.65
- Cadran de voyage ... $2.25
- Extension 50 pieds ... $1.85
- Chamois, 2 pour ... 50¢

CIRCLE IMPORT 902 St-Laurent

COLPORTEURS-MARCHANDS

Chainettes avec croix 75¢ douz. — déodorisant $1.50 douz.—"porte-feuilles memo" $2.75 douz. — porte-clés 50¢ douz. — fil no 50, 30¢ la douz. — 12 peignes paquet familial $0.13 — jupes pour dame $0.85—peinture $1.80 gallon.

Viennent d'arriver ! Choix complet d'outils de toutes sortes.

TOUT, "SUR CARTE" POUR "JOBBERS"

CENTRE de MARCHANDISE
4008, ST-DENIS

MARCHANDS et COLPORTEURS

Bas nylon "Mesh", $2.75 douz. Bas pour hommes, $1.50 douz. Chemises sport, 40¢. Chemises blanches. Bijouterie, 40¢ l'ensemble. Pantalons 90¢. Croix avec chainette, 80¢ douz. Stylos, 2¢. Boutons de manchette, $3.90 douz. Sac d'école en cuir, $2.25. Tunique et blouse d'écolières. Articles divers pour l'école. Bijoux. Lampe de chambre, $1.35. Chandails. Culotte et "slip", 75¢. Cadran, $2.25. Parfum. Montre suisse, $2.90. Bas nylon "mesh", 1re qualité. Et 2.000 autres item.

Drummond Import
1004, ST-LAURENT

ATTENTION

COLPORTEURS, MARCHANDS
PLUS BAS PRIX EN VILLE

Cahiers brouillon et d'exercice pour la classe $6.25 pour 100; Lames de rasoir Silver Star, carte de 50 lames .40; Crayons de mine noire, fabrication canadienne, $3. la grosse; Blouses pour écolières, manches longues ou courtes, $8. la douz.; Pyjamas de flanelle pour enfants 3-6 ans, $11.50 la douz.; Pantalons Tyconda pour hommes, $28. la douz.; Chemises blanches de toilette, pour garçons; noeud carré et boutons de manchettes, 8-14 ans, la douz. $12.; Pantalons de flanelle 4-8 ans, pour garçons. Toutes les couleurs. $13 la douz. Règles de plastique la grosse $3.75; Draps de lit 55" x 90" la douz. $11.; Serviettes de Terry 20" x 40" la douz. $3.; Chandails de coton à manches longues pour enfants, 2-6 ans, la douz. $2.25; Débarbouillettes 11" x 11" la douz. .60; et des milliers d'autres articles pour le retour à la classe, outils, quincaillerie, vêtements pour hommes, dames et enfants, bijouterie, jouets et nouveautés.

Vous pouvez retourner pour échange ce que vous ne vendez pas.
Ouvert jeudi et vendredi jusqu'à 9 h. pm
Samedi jusqu'à 6 h. pm

NINERAMA
"QUALITY JOBBERS"
357 ouest, rue Craig
STATIONNEMENT GRATUIT

CHALETS A VENDRE 52B

à 35 milles de Montréal

TERRAINS ET CHALETS
LAC CHEVREUIL
à ST-COLOMBAN
$25.00 comptant
$25.00 par mois
ARES ACRES
Inf : M. Jetté 274-3576

CHALETS A VENDRE 52B

ILE CHAT

dépliants en couleur et plans, terrains-chalets, bord de l'eau, post. 40 milles de Montréal — termes faciles.

UN. 1-5438

LAC GRENIER LAC PARE DOMAINE ARES

Chalets d'été et d'hiver

$995.

avec électricité,
sur le bord de l'eau,
beaux terrains boisés

$50 comptant

paiment à partir de $22. par mois TOUT COMPRIS
Chemins ouverts à l'année

VISITEZ NOS CHALETS MODELES
au 8618 DE L'EPEE
Demandez pamphlets gratuits
M. FERDINAND
CR. 4-5577-Rés. DA. 1-3467

DIVERS 58

JOUEURS de quilles demandés pour faire partie d'une ligue mixte. S'adresser à S. Carlos, UN. 6-3894.

SI VOUS VOULEZ boire et le pouvez, c'est votre affaire. Si vous voulez arrêter et ne le pouvez pas, c'est notre affaire. Appelez vous-même Alcooliques Anonymes, WE 7-1575. Service de 24 heures.

TUILE PRELART

Attention ! Vente et posage Tuile, prélart caoutchouc. Estimé gratuit. Plus bas prix en ville. Ouvrage exécuté par des experts. C. Langlois MO 9-6329.

ECOLES DE CONDUITE 57A

CENTRAL

DRIVING SCHOOL
GARANTIT VOTRE PERMIS
Cours permis temporaire
4627, rue Denis VI. 2-4953 AV. 8-5238

NORMANDIN

DRIVING SCHOOL
$5.00
4137, RUE DELORIMIER
LA. 3-0336

ECOLE FEDERALE

FUTURS ELEVES
LA PLUS VIEILLE ECOLE AU CANADA
vous invite cordialement à venir voir les films et causeries tous les mardis soirs
GARANTIT VOTRE PERMIS
CHAR AMERICAIN OU EUROPEEN
1621, rue ST-DENIS — VI. 2-4803

EFFETS BUREAUX - MAGASINS 58

Apex Office Furniture

Additionneuses, manuelles ou électriques, machines à écrire et à chèques. Caméras Kodak Verifax $100. Shredmaster, valant neuf $250 pour $98; Seely Card Wheel de $135 pour $45; Tablettes en acier depuis $8.95; Valises de transfert en acier, chacune $5; 115 fauteuils avec bras, pratiques pour assemblées de vendeurs, collèges commerciaux, écoles, de $15.95 pour $7.50; 50 paniers à papier, chacun $1.00; Cabarets à bureau, chacun $2.00; Fauteuils à bras latéral, pivotants, pour sténo ou directeurs, tabourets, chacun $4.95; Cabinets Kardex 6 x 4, 8 x 5, à 6, 8, 12, 20 tiroirs. Cabinets à papeterie $35; Bureaux à conférences, fini chêne ou noyer, $89.00; coffre-forts à porte simple ou double, catégorie 1, 2 ou 4 heures; 250 cases à vêtements, chacune $9; Aussi 75 cases à vêtements, en grillage, chacune $5.00; Rafraîchisseurs d'eau, éventails, comptoirs vitrés, lampes, supports à vêtements; 100 tables, dimensions variées. Cabinets classeurs depuis $14.95.

805 CHATHAM WE. 7-3057

(Suite à la page 30)

En déjeunant avec vous... Madame

LE BILLET

C'ÉTAIT UN BEAU BATEAU

Quelles étaient les dimensions exactes de l'arche de Noé ? Telle est la question que s'était posée un savant archéologue allemand et qu'il vient de résoudre après de longues recherches dans des textes assyriens, jusqu'alors indéchiffrés.

Un numéro de "Paris-Match" (19 mai 1962) fait une étude approfondie de la fantastique histoire de l'arche de Noé, écrite dans la laine des tapisseries du trésor royal polonais, conservées pendant vingt-deux ans dans les caves du Canada. Et l'auteur fait allusion à la découverte, dans le site de Ninive, d'une grande quantité de tablettes (25,000) gravées de signes illisibles en caractères cunéiformes.

C'est George Smith qui s'attela à la tâche énorme de les recoller et de les déchiffrer. Il découvrit ainsi une relation inédite du Déluge, à peu près semblable à celle de la Bible. C'était "l'épopée de Gilgamesh", l'homme au coeur pur, auquel les dieux donnent des conseils pour la construction d'un bateau qui le sauvera du cataclysme, lui, sa famille et les couples vivants "qui deviendront la semence de toute vie".

Grâce à Smith, la preuve venait d'être donnée que le Déluge n'était pas une invention poétique de la Bible, mais un événement vrai, une catastrophe naturelle, survenue dans le Proche-Orient, et qui avait inspiré les poètes et les fidèles de toutes les croyances. Les Sumériens et les Babyloniens avaient donc connu, eux aussi, ce fléau et leur version était même antérieure à celle de la Bible.

C'est grâce à ces documents anciens, déchiffrés et scientifiquement classés, que l'archéologue allemand a pu donner une description assez complète de l'arche où s'enferma le patriarche hébreu. Elle devait mesurer 549 pieds de long, 78 de large et 48 de hauteur.

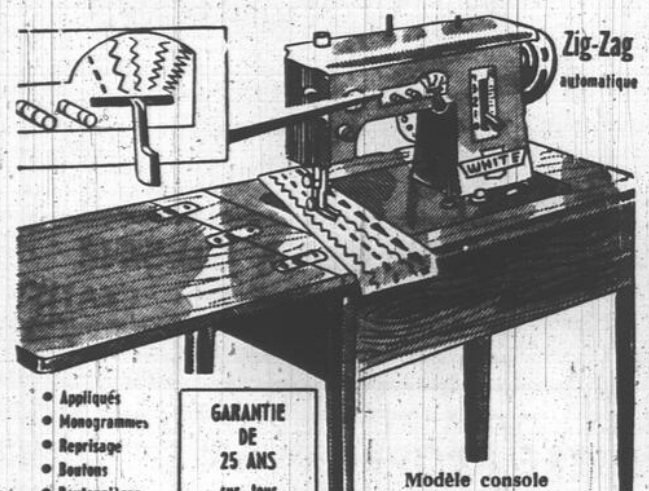
En combinant ces divers éléments, le savant dont il s'agit a calculé que le déplacement brut de l'arche de Noé s'élevait au chiffre considérable de 18,231 tonneaux, ce qui permet de la comparer aux grands léviathans modernes.

Maintenant, les calculs du savant allemand sont-ils exacts ? Je l'ignore, mais avouez que, à quelques pieds près, pour un bateau, c'était un beau bateau.

Marie-Madeleine

WHITE

CADEAU GRATUIT AUX 25 PREMIERS CLIENTS



- Appliqués
- Monogrammes
- Reprisage
- Boutons
- Boutonnières
- Broderie
- Bords invisibles

GARANTIE DE 25 ANS sur tous modèles de luxe

Modèle console tel qu'illustré complet

$59.95 PAIEMENTS FACILES

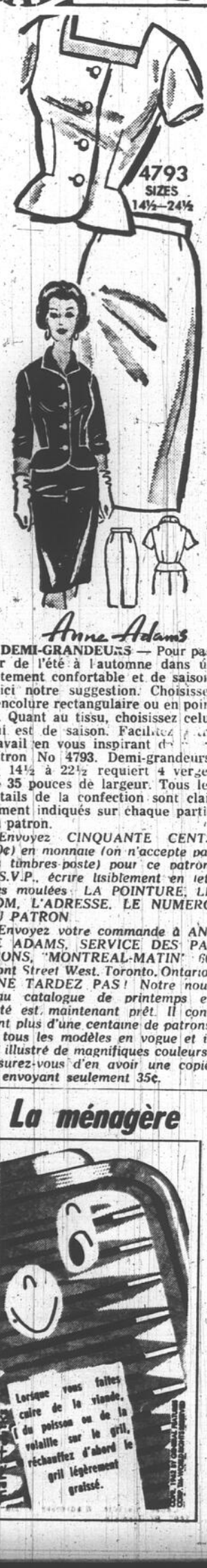
Cours de couture GRATUIT

Démonstration à domicile sans obligation

LA. 6-2847 CENTRE de COUTURE SUCCES

Soir après 6 heures : 625-5643 3819 est, rue STE-CATHERINE

Les PATRONS de Montréal-Matin



Anne Adams

DEMI-GRANDEURS — Pour passer de l'été à l'automne dans un vêtement confortable et de saison, voici notre suggestion. Choisissez l'encolure rectangulaire ou en pointe. Quant au tissu, choisissez celui qui est de saison. Facilitez votre travail en vous inspirant de notre patron No 4793. Demi-grandeurs: de 14½ à 22½ requiert 4 verges de 35 pouces de largeur. Tous les détails de la confection sont clairement indiqués sur chaque partie du patron.

Envoyez CINQUANTE CENTS (50¢) en monnaie (on n'accepte pas les timbres-poste) pour ce patron.

S.V.P., écrire lisiblement en lettres moulées: LA POINTURE, LE NOM, L'ADRESSE, LE NUMERO DU PATRON.

Envoyez votre commande à ANNE ADAMS, SERVICE DES PATRONS, "MONTREAL-MATIN" 60 Front Street West, Toronto, Ontario.

NE TARDEZ PAS ! Notre nouveau catalogue de printemps et d'été est maintenant prêt. Il contient plus d'une centaine de patrons de tous les modèles en vogue et il est illustré de magnifiques couleurs. Assurez-vous d'en avoir une copie en envoyant seulement 35¢.

La ménagère

VOTRE COURRIER

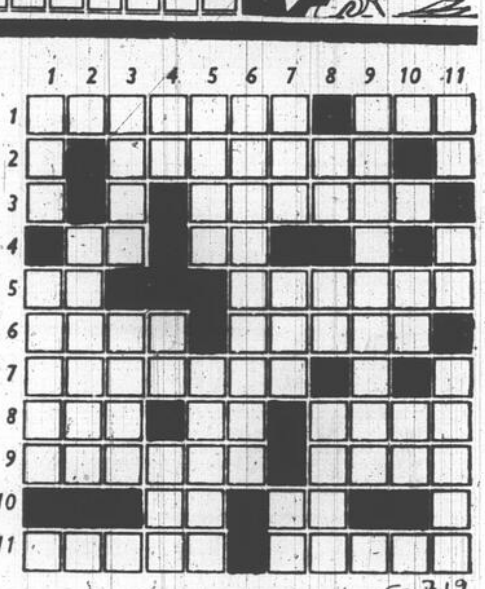
S.O.S. — Je viens vous soumettre mon problème qui, pour moi, est très difficile à résoudre. Voici : en 1958, j'ai été séparée par la cour parce que mon mari buvait et qu'il sortait avec des femmes. De plus, il ne me donnait pas d'argent et il dépensait toujours plus que ses moyens. Il me battait aussi assez souvent. Mais, là, j'ai consenti à le reprendre, en 1959, et tout a bien été pendant un mois. Ses promesses n'ont cependant pas tenu très longtemps. Je suis maintenant enceinte de trois mois et il me fait prendre des pilules pour que je ne rende pas ce bébé à terme. Il a déjà fait cela trois fois, si bien que j'ai eu deux fausses couches, à part des deux enfants que j'ai pu conserver. Ils ont maintenant 8 et 12 ans. Il n'est pas du tout content de cela. Aussi sort-il encore avec des amis célibataires ou vivant en concubinage. Il ne sort jamais avec nous. J'ai encore l'idée de demander une séparation légale, car je vois qu'il ne cherche qu'à ruiner ma santé par tous les moyens. Ici, dans la maison, c'est un véritable enfer. Il chicane toujours ou bien il ne me parle pas du tout. J'ai essayé de lui parler mais il ne veut rien comprendre. J'ai même écrit à son père pour qu'il intervienne, mais lui aussi lui a déjà donné de très mauvais conseils, disant devant moi : "Si celle-là ne fait plus ton affaire, prends-en une autre." Dans le moment, je suis très malade et je souffre d'une dépression nerveuse. Cela coûte une vingtaine de dollars par semaine de médecin et de médicaments. Il me faudrait un grand repos et peut-être même des sérums pour me renforcir. J'attends une réponse dans votre courrier avant qu'il ne soit trop tard.

R. — Vous avez toute ma sympathie Je ne puis malheureusement pas faire grand'chose pour vous, mais une assistance sociale spécialisée dans les discordes maritales pourrait vous aider à régler votre cas de façon intelligente. Si vous demeurez à Montréal, rendez-vous donc chez les Petites Soeurs de l'Assomption, 1626,

(Suite à la page 26)

MOTS CROISÉS





Horizontalement

1—Président des Etats-Unis — Possèdent.
2—Groupèrent ensemble.
3—Arbustes épineux.
4—Note de la gamme — Deux voyelles différentes.
5—Conjugaison — Plante originaire de l'île Tabago (pl.).
6—A la fin d'une invitation — Du verbe aller.
7—Petites rues.
8—Choisi — Conjugaison — Prénom féminin.
9—Fin, rusé, artificieux — Enlever.
10—Instrument de travail de la couturière— Appris
11—Gardez à la main — Appareil pour la désinfection.

Verticalement

1—Organisation secrète aux E.-Unis — Aller de l'aventure.
2—Prénom féminin.
3—Fait tort — Désire.
4—Consonnes jumelles — Se suivent dans PLUS — Petit poème.
5—Irlande — Du verbe "lire".
6—Qui se sert mieux de la main droite (pl.).
7—Monnaie chinoise — —Célèbre pour son curé — Pronom personnel.
8—Caroline du Nord (abrév. anglaise) — Baccalauréat ès arts — Mois.
9—Enlèveraient.
10—Deux consonnes se prononçant parfois de la même façon — Négation.
11—Pronom personnel — En les — Qui a peu ou point d'éclat.

C-719

Solution de notre édition précédente

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	N	A	P	L	E	S	■	B	E	B	E
2	O	S	A	■	T	A	B	L	E	A	U
3	U	S	I	N	E	■	E	U	■	N	■
4	R	I	X	E	■	E	T	E	N	D	U
5	R	S	■	F	R	U	I	T	■	E	N
6	I	■	E	S	■	X	S	■	O	S	E
7	R	A	T	■	A	■	E	L	U	■	S
8	■	S	A	N	T	E	■	O	R	A	■
9	E	S	T	E	R	■	V	I	S	E	R
10	T	E	S	■	E	E	■	N	O	R	E
11	A	Z	■	E	S	S	E	■	N	E	Z

C-718

ANNONCES CLASSÉES

AMEUBLEMENTS 9

ATTENTION

Avant d'acheter vos meubles, venez me voir
En spécial cette semaine
Set de chambre, 3 morceaux, rég. $278
Set de cuisine, 5 morceaux, rég. $79
Set de salon, 2 morceaux, rég. $75
Les trois pour seulement

$195.

Même ensemble avec poêle électrique reconditionné, réfrigérateur Westinghouse reconditionné (garantie).

$345.

Nous sommes ouverts le soir sur rendez-vous seulement.

Pour rendez-vous, appelez M. Simon, distributeur Plaza, 272-2021.

AUBAINE. Marchandises de faillite d'entrepôt et de repossession, etc... Matelas de toute grandeur, meilleure marque, lit continental, superposé et pliant. Mobilier de chambre, cuisine et salon. Davenport, chesterfield, tables et lampes. Aucune offre raisonnable refusé. M. Albert, 6613 St-André, CR 2-2024.

AMEUBLEMENT de 3 app complètement neuf. Obligé vendre. Mobilier dinette, modèle américain, style scandinave, table ovale noyer arborite, chaises dossiers ronds noyer, sièges cuirette. Mobilier de chambre, bureau triple, chiffonnier, lit bibliothèque, porte coulissante, mobilier salon style exclusif faisant lit avec fauteuil. T.V. sur base tournante. Sacrifierais $350. Payable $15.00 par mois. 5826 ouest, Sherbrooke, HU 1-9887.

MACHINE à coudre White, automatique. Reçue en cadeau. Vendrait $30. CL 4-0938.

MACHINE à coudre Singer portative. Reprise de finance, $15. 625-5643.

MACHINE à coudre Singer avec cabinet. Prix de la finance, $24.50. CL 9-1448.

MACHINE à coudre Necchi, gagnée dans concours, $40. CR 7-2831.

MEUBLES pour appartement moderne de 3 pièces complètement neufs. Comprenant mobilier de chambre 3 pièces, fini moka ; attrayant divan-lit 2 morceaux ; mobilier cuisine chrome, 5 pièces ; télévision reconditionnée $275. Accepterais $10 par mois. 5400 Queen Mary, app. 6. 489-3311.

REPRIS DE FINANCE. Machines à coudre Singer avec cabinet, $25. Balayeuse Electrolux, $25. Polisseuse, 3 brosses, $18. CL 4-7812 — Soir 2CL 4-0938.

SI VOUS AVEZ de vieux meubles ou accessoires électriques à vendre ou échanger, appelez 524-1104.

GRANDE VENTE D'ENTREPOT

Meubles neufs et usagés. Lit, $5.00. Commode, $10.00 ; neuve, $14.00. Bureau double neuf, $25.00. Set chambre, $40.00 ; neuf, $75.00. Cuisine, $15.00 ; neuf, $39.00. Davenport, $15.00 ; neuf, $29.00. Lit continental, $29.00. Bassinette avec matelas, $10.00. Lit pliant, $14.50. Poêle électrique, réfrigérateur, $75.00. Spécial ameublement, 3 pièces, tout neuf, $199.00.

AMEUBLEMENT NOVA

6007, ST-HUBERT — CR 4-9272
6613, ST-ANDRE — CR 2-2024

Futurs MARIES

- ★ Réfrigérateur Roy ou McClary
- ★ Poêle Tappan-Gurney ou Moffat gaz ou électricité
- ★ Lessiveuse Westinghouse ou General Electric
- ★ Set de chambre 5 mcx, en noyer
- ★ Salon : au choix davenport, chesterfields, sectionnels.
- ★ Set de cuisine 5 mcx. choix couleurs
- ★ Tables, lampes, cadeaux

PRIX rég. $1200.

$695.

PAS DE COMPTANT 36 MOIS POUR PAYER

Ouvert le soir sur rendez-vous
Allons vous chercher à domicile

PAUL-EMILE **CR. 4-3585**

APPARTEMENTS A LOUER 12

803 BROADWAY. Appartements modernes, 3 pièces meublées, chauffées. MI. 5-8955.

TARIFS D'ABONNEMENTS MONTREAL-MATIN

MONTREAL et ENVIRONS	
12 mois	$18.00
6 mois	9.50
3 mois	5.00
PROVINCE DE QUEBEC	
12 mois	$16.00
6 mois	8.50
3 mois	4.50

Etats-Unis : $20. — $12. — $7.
Autres provinces :
$18.00 — $9.50 — $5.00

Payable d'avance par mandat postal ou chèque ou pair à Montréal.

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes Ottawa

APPARTEMENTS A LOUER 12

UNE PIECE meublée, $7 à $12 semaine. Réfrigérateur, bain. 3303, St-Denis, concierge, VI. 9-7178.

ARGENT DEMANDE 14A

ARGENT DEMANDE

10% D'INTERET SUR MAISONS TOURISTIQUES
100% GARANTIE
ADMINISTRE PAR COMPAGNIE RESPONSABLE
INF. : LANDLORD ACCEPTANCE CORP.
190 EST, DORCHESTER UN. 1-5438

ASSURANCE AUTOMOBILE 16A

A DU. 1-5730
Assurance automobile jusqu'à 11 mois pour payer.

REAL BRASSEUR, courtier d'assurance-automobile, feu, vol. Financement des primes sans intérêt. Communiquez DU 7-2029.

ASSURANCE GENERALE 16B

JEAN-JULES POIRIER, agréé en assurance générale, de tout genre. Termes faciles. Informations : DU. 7-2849.

AUTOS - CAMIONS A Llouer 20

AUTOMOBILES et camions à louer. Hochelaga Drive Yourself Limitée, 2122, Masson. LA 4-6836.

AUTOS A VENDRE 21

ACHETERAIS voitures, 1955 à 1962 de particulier, paierais comptant. G. Bourget, LA 4-4514.

AI PLUSIEURS REPRIS DE FINANCE
Modèles 1956 à 1962. Pour balance de paiements. Aucun comptant. M. Guillemette, LA 6-9419.

$25 COMPTANT
Buick 1955, 2 portes, hard top, équipé au complet, reconditionné à neuf. Balance 6% d'intérêt.
M. GERARD CR. 3-4228

$100 COMPTANT
Buick 1959, sedan, hard top, équipé au complet, bas millage, un seul propriétaire. Balance 6% d'intérêt.
M. GERARD CR. 3-4228

CHEVROLET Bel-Air 1957, automatique, radio, condition A-1. Aucun comptant, échange accepté. Demandez Kenny, LA 6-9419.

CHEVROLET Bel-Air 1958, sedan, automatique, radio, servo-direction, parfaite condition. Echange, termes faciles. Appelez M. Lucien, RE. 9-0773.

CHEVROLET 1958, sedan, très propre. Accepterais échange, balance termes faciles. 527-2320.

CHEVROLET 1960, sedan, radio, parfaite condition. Petit comptant ou échange, balance facile. M. Lucien, RE. 9-0773.

CHEVROLET Station Wagon 1960, 6 cylindres, automatique, tout équipé. A prix d'aubaine. Echange accepté. M. Kenny, LA. 6-9419.

COMET 1961, sedan, comme neuf, parfaite condition. Accepterais échange, termes faciles. Appelez W. Roy, RE. 9-4735.

DODGE 1959, V-8, automatique, très propre. Vous faites vos conditions de paiement. LA. 7-2320.

ATTENTION

AUCUN COMPTANT
30 MOIS POUR PAYER

		par mois
1961	Austin 850	$32.
1958	Buick Spécial, h.t.	$42.
1957	Buick Spécial, hard top	$34.
1959	Chevrolet Bel-Air, autom.	$44.
1958	Chev. Bel-Air, autom.	$40.
1957	Chev. DeLuxe, 6 cyl.	$34.
1957	Mercury, h.t.	$41.
1956	Plymouth, comme neuf	$25.
1959	Meteor, 6 cylindres autom.	$40.
1957	Oldsmobile, hard top	$36.
1959	Renault Dauphine	$28.
1960	Vauxhall Cresta	$42.
1960	Vauxhall Station Wagon	$42.

ECHANGE ACCEPTE
Nos voitures portent une garantie de 90 jours.
DELISLE AUTOMOBILE LTEE
coin Lafontaine-Papineau
LA. 6-3331

$50 COMPTANT
Envoy 1960, sedan, DeLuxe, comme neuf. Balance 6% d'intérêt.
M. GERARD CR. 3-4228

$25 COMPTANT

1956	Hillman Conv., mécanique A-1	$175.
1956	Vauxhall reconditionné à neuf	$375.
1956	Austin, sedan, vrai bijou	$450.
1953	Ford, S.W., mécanique A-1	$150.
1953	Olds., sedan, mécanique A-1	$250.

Balance intérêt 6%
M. GERARD CR. 3-4228

$25 COMPTANT
Ford Station Wagon 1958, très propre. Balance 6% d'intérêt.
M. GERARD CR. 3-4228

AUTOS A VENDRE 21

$100 COMPTANT
Ford 1961, Fairlane, automatique, radio, comme neuf. Balance 6% d'intérêt.
M. GERARD CR. 3-4228

IMPALA 1959, convertible, tout équipé, comme neuf, bonne condition de paiement. Echange accepté. M. Guillemette, LA. 6-9419.

METEOR 1958, 2 portes, 6 cylindres, condition de neuf. Termes faciles, échange accepté. 527-2329.

$25 COMPTANT
Meteor Rideau "500" 1958 (8 cyl.), automatique, radio, reconditionné à neuf. Balance 6% d'intérêt.
M. GERARD CR. 3-4228

$25 COMPTANT
Oldsmobile 1956, sedan, Super "88", équipé au complet, un seul propriétaire. Balance 6% d'intérêt.
M. GERARD CR. 3-4228

$25 COMPTANT
Oldsmobile 1957, 2 portes, hard top, équipé au complet, bas millage. Balance 6% d'intérêt.
M. GERARD CR. 3-4228

IMPALA 1962, convertible, démonstrateur. Termes acceptés. 9475, St-Laurent.

LINCOLN 1958, très belle voiture, conditions de paiement très faciles. Echange accepté. 527-2329.

NASH Ambassador 1959, comme neuf, V-8 automatique, radio, servo-freins, servo-direction, roues continentales. Aubaine. Appelez W. Roy, RE. 9-4735.

OLDSMOBILE 1959, hard top, tout équipé. A prix modique. Echange accepté, 30 mois pour payer. M. Guillemette, LA. 6-9419.

PLYMOUTH Belvedere 1959, hard top, 2 portes, automatique, radio. Aucun comptant, $55 par mois, échange accepté. Demandez Kenny, LA. 6-9419.

$50 COMPTANT
Pontiac 1958, Laurentien (6 cyl.), automatique, radio, reconditionné à neuf. Balance 6% d'intérêt.
M. GERARD CR. 3-4228

PONTIAC Station Wagon 1958, servo-freins, radio, V-8, automatique, comme neuf. Conditions de paiement très faciles. Echange accepté. LA. 7-2329.

VOLKSWAGEN 1958, condition A-1. Pour aussi peu que $35 par mois. Aucun comptant, échange accepté. M. Guillemette, LA. 6-9419.

VAUXHALL Super 1960, en parfaite condition. $75 comptant, balance à vos conditions. 527-2320.

AUCUN COMPTANT, SURPLUS D'INVENTAIRE

1957	Pontiac, 6 cylindres, aubaine	$650.
1957	Chevrolet, Panel, ½ tonne	$650.
1956	Buick, conv., bonne mécanique	$650.
1955	Meteor, coach, autom., propre	$475.
1955	Plymouth, sedan, radio, propre	$250.
1955	Dodge, h.t., radio, propre	$175.
1954	Cadillac, sedan, équipé complet	$275.
1952	Cadillac, h.t., équipé	$150.
1952	Pontiac, très bonne mécanique	$135.
1948	Chevrolet, sedan, moteur neuf	$ 85.

DOMINION AUTOMOBILE ENRG.
3580 HOCHELAGA LA. 7-2711

LE ROI DES BAS PRIX VEND PAS DE COMPTANT

Si marié et bonnes références

1955	Dodge, sedan, radio, A-1	$ 250.
1955	Buick, h.t., pour mécanicien	$ 350.
1956	Dodge, autom., très beau	$ 475.
1955	Chevrolet, coach, vrai bijou	$ 550.
1955	Lincoln, comme neuf	$ 575.
1956	Plymouth S.W., vrai bijou	$ 650.
1956	Chrysler, sedan, autom., radio	$ 675.
1956	Chevrolet, standard, radio, A-1	$ 675.
1956	Pontiac, standard, h.t., bijou	$ 750.
1957	Plymouth, V-8, standard	$ 775.
1958	Dodge, V-8, standard	$ 875.
1957	Chevrolet, autom., radio, bijou	$ 900.
1958	Dodge, h.t., V-8, autom., radio	$ 950.
1957	Monarch, h.t., tout équipé, A-1	$1050.
1958	Chev., coach, standard, bijou	$1175.
1958	Oldsmobile, sedan, très beau	$1250.
1959	Meteor, sedan, DeLuxe, radio	$1350.
1959	Chevrolet, coach, standard	$1375.
1958	Olds., Super "88", h.t., bijou	$1475.
1959	Chevrolet, sedan, autom., radio	$1550.

AUTOS EUROPEENNES

1955	Zephyr, très beau, A-1	$ 450.
1959	Fiat 600, conv., vrai bijou	$ 475.
1957	Anglia, vrai bijou	$ 500.
1955	Volkswagen, radio, A-1	$ 575.
1955	Renault Dauphine, vrai bijou	$ 650.
1958	Vauxhall, très beau	$ 750.
1959	Hillman, comme neuf	$ 850.

Choix de 100 autos, toutes marques.
4730 ONTARIO (COIN SICARD) CL. 9-6915

CAMIONNAGE - TRANSPORT 36

PETITS déménagements, bas prix, déménageons tout endroit, tout temps. WE 7-6470, HU 6-8566.

COMMERCES A VENDRE 40

RESTAURANT-EPICERIE 3 pièces arrière. Cause maladie. S'adresser à LA 5-1632, 1697 St-Germain.

A VENDRE DIVERS 25

MARCHANDS VENDEURS

de porte en porte

Lacets, la grosse	75¢
Peignes, la grosse	90¢
Aiguille "Farmer", douz.	$1.20
Lames de razoir, le 100	30¢
Croix	6½¢
Bagues	4½¢
Crayons à bille	2¢
Radio transistor	$5.75
Batteries 9 v.	18¢
Radio AM-FM	$39.00
BAS NYLON "MESH" "CIRCLE", DOUZ.	4.50
Nylons "Mesh", douz	$2.75
Pierres à briquet, 500 pour	$1.65
Batteries	5¢
Montre suisse	$1.65
Cadran de voyage	$2.25
Extension 30 pieds	$1.85
Chamois, 2 pour	50¢

CIRCLE IMPORT 902 St-Laurent

COLPORTEURS-MARCHANDS

Chainettes avec croix 75¢ douz. — déodorisant $1.50 douz.—"porte-feuilles memo" $2.75 douz. — porte-clés 50¢ douz. — fil no 50, 30¢ la douz. — 12 peignes paquet familial $0.13 — jupes pour dame $0.85—peinture $1.80 gallon.

Viennent d'arriver ! Choix complet d'outils de toutes sortes.

TOUT "SUR CARTE" POUR "JOBBERS"

CENTRE de MARCHANDISE
4008, ST-DENIS

MARCHANDS et COLPORTEURS

Bas nylon "Mesh", $2.75 douz. Bas pour hommes, $1.50 douz. Chemises sport, 40c. Chemises blanches. Bijouterie, 40c l'ensemble. Pantalons 90¢: Croix avec chainette, 80¢ douz. Stylos, 2c. Boutons de manchette, $3.90 douz. Sac d'école en cuir, $2.25. Tunique et blouse d'écolières. Articles divers pour l'école. Bijoux. Lampe de chambre, $1.35. Chandails. Culotte et "slip", 75c. Cadran, $2.25. Parfum. Montre suisse, $2.90. Bas nylon "mesh", 1re qualité. Et 2.000 autres item.

Drummond Import
1004, ST-LAURENT

ATTENTION
COLPORTEURS, MARCHANDS
PLUS BAS PRIX EN VILLE

Cahiers brouillon et d'exercice pour la classe $6.25 pour 100; Lames de rasoir Silver Star, carte de 50 lames, 40; Crayons de mine noire, fabrication canadienne, $3. la grosse; Blouses pour écolières, manches longues ou courtes, $8. la douz.; Pyjamas de flanelle pour enfants 3-6 ans, $11.50 la douz.; Pantalons Tyconda pour hommes, $28. la douz.; Chemises blanches de toilette, pour garçons; noeud carré et boutons de manchettes, 8-14 ans, la douz. $12.; Pantalons de flanelle 4-8 ans, pour garçons. Toutes les couleurs. $13 la douz. Règles de plastique la grosse $3.75; Draps de lit 55" x 90" la douz. $11.; Serviettes de Terry 20" x 40" la douz. $3.; Chandails de coton à manches longues pour enfants, 2-6 ans, la douz. $2.25; Débarbouillettes 11" x 11" la douz. 60; et des milliers d'autres articles pour le retour à la classe, outils, quincaillerie, vêtements pour hommes, dames et enfants, bijouterie, jouets et nouveautés.

Vous pouvez retourner pour échange ce que vous ne vendez pas.
Ouvert jeudi et vendredi jusqu'à 9 h. pm
Samedi jusqu'à 6 h. pm

NINERAMA
"QUALITY JOBBERS"
357 ouest, rue Craig
STATIONNEMENT GRATUIT

CHALETS A VENDRE 52B

à 35 milles de Montréal
TERRAINS ET CHALETS
LAC CHEVREUIL
à ST-COLOMBAN
$25.00 comptant
$25.00 par mois
ARES ACRES
Inf : M. Jetté 274-3576

CHALETS A VENDRE 52B

ILE CHAT

déplants en couleur et plans, terrains-chalets, bord de l'eau, pont. 40 milles de Montréal — Termes faciles.
UN. 1-5438

LAC GRENIER
LAC PARE
DOMAINE ARES

Chalets d'été et d'hiver
$995.
avec électricité,
sur le bord de l'eau,
beaux terrains boisés
$50 comptant
paiment à partir de $22. par mois TOUT COMPRIS
Chemins ouverts à l'année
VISITEZ NOS CHALETS MODELES
ou 8618 DE L'EPEE
Demandez pamphlets gratuits
M. FERDINAND
CR. 4-5577-Rés. DA. 1-3467

DIVERS 58

JOUEURS de quilles demandés pour faire partie d'une ligue mixte. S'adresser à S. Carlos, UN. 6-3894.

SI VOUS VOULEZ boire et le pouvez, c'est votre affaire. Si vous voulez arrêter et ne le pouvez pas, c'est notre affaire. Appelez vous-même Alcooliques Anonymes, WE 7-1575. Service de 24 heures.

TUILE PRELART

Attention ! Vente et pose de Tuile, prélart caoutchouc. Estimé gratuit. Plus bas prix en ville. Ouvrage exécuté par des experts. C. Langlois, MO 9-6329.

ECOLES DE CONDUITE 57A

CENTRAL
DRIVING SCHOOL
GARANTIT VOTRE PERMIS
Procurons permis temporaire
4627, rue St-Denis VI. 2-4953 AV. 8-5220

NORMANDIN
DRIVING SCHOOL
$5.00
4137, RUE DELORIMIER
LA. 3-0336

ECOLE
FEDERALE
FUTURS ELEVES
LA PLUS VIEILLE ECOLE AU CANADA
vous invite cordialement à venir voir les films et causeries tous les mardis soirs
GARANTIT VOTRE PERMIS
CHAR AMERICAIN OU EUROPEEN
1621, rue ST-DENIS — VI. 2-4803

EFFETS BUREAUX - MAGASINS 58

Apex Office Furniture

Additionneuses, manuelles ou électriques, machines à écrire et à chèques Copieur Kodak Verifax $100. Shredmaster, valant neuf $250 pour $98; Seely Card Wheel de $135 pour $45; Tablettes en acier depuis $8.95; Valises de transfert en acier, chacune $5; 115 fauteuils avec bras, pratiques pour assemblées de vendeurs, collèges commerciaux, écoles, de $15.95 pour $7.50; 50 paniers à papier, chacun $1.00; Cabarets à bureau, chacun $2.00; Fauteuils à bras latéral, pivotants, pour sténo ou directeurs, tabourets, chacun $4.95; Cabinets Kardex 6 x 4, 8 x 5, à 6, 8, 12, 20 tiroirs. Cabinets à papeterie $35; Bureaux à conférences, fini chêne ou noyer, $89.00; coffre-forts à porte simple ou double, catégorie 1, 2 ou 6 heures; 250 cases à vêtements, chacune $9; Aussi 75 cases à vêtements, en grillage, chacune $5.00; Rafraîchisseurs d'eau, étentails, comptoirs vitrés, lampes, supports à vêtements; 100 tables, dimensions variées. Cabinets classeurs depuis $14.95.

805 CHATHAM WE. 7-3057

(Suite à la page 30)

En déjeunant avec vous... Madame

LE BILLET

C'ÉTAIT UN BEAU BATEAU

Quelles étaient les dimensions exactes de l'arche de Noé ? Telle est la question que s'était posée un savant archéologue allemand et qu'il vient de résoudre après de longues recherches dans des textes assyriens, jusqu'alors indéchiffrés.

Un numéro de "Paris-Match" (19 mai 1962) fait une étude approfondie de la fantastique histoire de l'arche de Noé, écrite dans la laine des tapisseries du trésor royal polonais, conservées pendant vingt-deux ans dans les caves du Canada. Et l'auteur fait allusion à la découverte, dans le site de Ninive, d'une grande quantité de tablettes (25,000) gravées de signes illisibles en caractères cunéiformes.

C'est George Smith qui s'attela à la tâche énorme de les recoller et de les déchiffrer. Il découvrit ainsi une relation inédite du Déluge, à peu près semblable à celle de la Bible. C'était "l'épopée de Gilgamesh", l'homme au coeur pur, auquel les dieux donnent des conseils pour la construction d'un bateau qui le sauvera du cataclysme, lui, sa famille et les couples vivants "qui deviendront la semence de toute vie".

Grâce à Smith, la preuve venait d'être donnée que le Déluge n'était pas une invention poétique de la Bible, mais un événement vrai, une catastrophe naturelle, survenue dans le Proche-Orient, et qui avait inspiré les poètes et les fidèles de toutes les croyances. Les Sumériens et les Babyloniens avaient donc connu, eux aussi, ce fléau et leur version était même antérieure à celle de la Bible.

C'est grâce à ces documents anciens, déchiffrés et scientifiquement classés, que l'archéologue allemand a pu donner une description assez complète de l'arche où s'enferma le patriarche hébreu. Elle devait mesurer 549 pieds de long, 78 de large et 48 de hauteur.

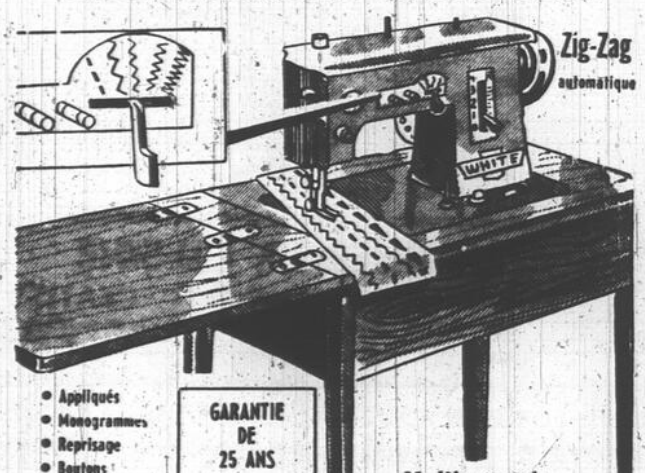
En combinant ces divers éléments, le savant dont il s'agit a calculé que le déplacement brut de l'arche de Noé s'élevait au chiffre considérable de 18,231 tonneaux, ce qui permet de la comparer aux grands léviathans modernes.

Maintenant, les calculs du savant allemand sont-ils exacts ? Je l'ignore, mais avouez que, à quelques pieds près, pour un bateau, c'était un beau bateau.

Marie-Madeleine

WHITE

CADEAU GRATUIT AUX 25 PREMIERS CLIENTS



- Appliqués
- Monogrammes
- Reprisage
- Boutons
- Boutonnières
- Broderie
- Bords invisibles

GARANTIE DE 25 ANS sur tous modèles de luxe

Modèle console tel qu'illustré complet

$59.95

PAIEMENTS FACILES

Cours de couture GRATUIT

Démonstration à domicile sans obligation

LA. 6-2847 CENTRE de COUTURE SUCCES

Soir après 6 heures : 625-5643 3819 est, rue STE-CATHERINE

Les PATRONS de MONTREAL-MATIN



Anne Adams

DEMI-GRANDEURS — Pour passer de l'été à l'automne dans un vêtement confortable et de saison, voici notre suggestion. Choisissez l'encolure rectangulaire ou en pointe. Quant au tissu, choisissez celui qui est de saison. Facilitez votre travail en vous inspirant du patron No 4793. Demi-grandeurs: de 14½ à 22½ requiert 4 verges de 35 pouces de largeur. Tous les détails de la confection sont clairement indiqués sur chaque partie du patron.

Envoyez CINQUANTE CENTS (50¢) en monnaie (on n'accepte pas les timbres-poste) pour ce patron. S.V.P., écrire lisiblement en lettres moulées: LA POINTURE, LE NOM, L'ADRESSE, LE NUMERO DU PATRON.

Envoyez votre commande à ANNE ADAMS, SERVICE DES PATRONS, "MONTREAL-MATIN" 60 Front Street West, Toronto, Ontario.

NE TARDEZ PAS! Notre nouveau catalogue de printemps et d'été est maintenant prêt. Il contient plus d'une centaine de patrons de tous les modèles en vogue et il est illustré de magnifiques couleurs. Assurez-vous d'en avoir une copie en envoyant seulement 35¢.

La ménagère



VOTRE COURRIER

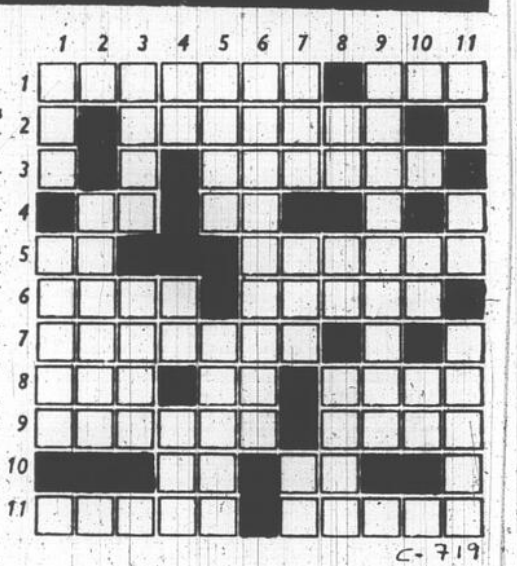
S.O.S. — Je viens vous soumettre mon problème qui, pour moi, est très difficile à résoudre. Voici : en 1958, j'ai été séparée par la cour parce que mon mari buvait et qu'il sortait avec des femmes. De plus, il ne me donnait pas d'argent et il dépensait toujours plus que ses moyens. Il me battait aussi assez souvent. Mais, là, j'ai consenti à le reprendre, en 1959, et tout a bien été pendant un mois. Ses promesses n'ont cependant pas tenu très longtemps. Je suis maintenant enceinte de trois mois et il me fait prendre des pilules pour que je ne rende pas ce bébé à terme. Il a déjà fait cela trois fois, si bien que j'ai eu deux fausses couches, à part des deux enfants que j'ai pu conserver. Ils ont maintenant 8 et 12 ans. Il n'est pas du tout content de cela. Aussi sort-il encore avec des amis célibataires ou vivant en concubinage. Il ne sort jamais avec nous. J'ai encore l'idée de demander une séparation légale, car je vois qu'il ne cherche qu'à ruiner ma santé par tous les moyens. Ici, dans la maison, c'est un véritable enfer. Il chicane toujours ou bien il ne me parle pas du tout. J'ai essayé de lui parler mais il ne veut rien comprendre. J'ai même écrit à son père pour qu'il intervienne, mais lui aussi lui a déjà donné de très mauvais conseils, disant devant moi : "Si celle-là ne fait plus ton affaire, prends-en une autre." Dans le moment, je suis très malade et je souffre d'une dépression nerveuse. Cela coûte une vingtaine de dollars par semaine de médecin et de médicaments. Il me faudrait un grand repos et peut-être même des sérums pour me renforcir. J'attends une réponse dans votre courrier avant qu'il ne soit trop tard.

R. — Vous avez toute ma sympathie. Je ne puis malheureusement pas faire grand'chose pour vous, mais une assistance sociale spécialisée dans les discordes maritales pourrait vous aider à régler votre cas de façon intelligente. Si vous demeurez à Montréal, rendez-vous donc chez les Petites Soeurs de l'Assomption, 1626,

(Suite à la page 26)

MOTS CROISÉS





Horizontalement

1—Président des Etats-Unis — Possèdent.
2—Groupèrent ensemble.
3—Arbustes épineux.
4—Note de la gamme — Deux voyelles différentes.
5—Conjugaison — Plante originaire de l'île Tabago (pl.).
6—A la fin d'une invitation — Du verbe aller.
7—Petites rues.
8—Choisi — Conjugaison — Prénom féminin.
9—Fin, rusé, artificieux — Enlever.
10—Instrument de travail de la couturière — Appris
11—Gardez à la main — Appareil pour la désinfection.

Verticalement

1—Organisation secrète aux E.-Unis — Aller de l'aventure.
2—Prénom féminin.
3—Fait tort — Désire.
4—Consonnes jumelles — Se suivent dans PLUS — Petit poème.
5—Irlande — Du verbe "lire".
6—Qui se sert mieux de la main droite (pl.).
7—Monnaie chinoise — —Célèbre pour son curé — Pronom personnel.
8—Caroline du Nord (abrév. anglaise) — Baccalauréat ès arts — Mois.
9—Enlèveraient.
10—Deux consonnes se prononçant parfois de la même façon — Négation.
11—Pronom personnel — En les — Qui a peu ou point d'éclat.

C-719

Solution de notre édition précédente

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	N	A	P	L	E	S	■	B	E	B	E
2	O	S	A	■	T	A	B	L	E	A	U
3	U	S	I	N	E	■	E	U	■	N	■
4	R	I	X	E	■	E	T	E	N	D	U
5	R	S	■	F	R	U	I	T	■	E	N
6	I	■	E	S	■	X	S	■	O	S	E
7	R	A	T	■	A	■	E	L	U	■	S
8	■	S	A	N	T	E	■	O	R	A	■
9	E	S	T	E	R	■	V	I	S	E	R
10	T	E	S	■	E	E	■	N	O	R	E
11	A	Z	■	E	S	S	E	■	N	E	Z

C-718

ANNONCES CLASSÉES

AMEUBLEMENTS 9

ATTENTION

Avant d'acheter vos meubles, venez me voir
En spécial cette semaine
Set de chambre, 3 morceaux, rég. $258
Set de cuisine, 5 morceaux, rég. $79
Set de salon, 2 morceaux, rég. $75
Les trois pour seulement

$195.

Même ensemble avec poêle électrique reconditionné, réfrigérateur Westinghouse reconditionné (garantie).

$345.

Nous sommes ouverts le soir sur rendez-vous seulement.

Pour rendez-vous, appelez M. Simon, distributeur Plaza, 272-2024.

AUBAINE. Marchandises de faillite d'entrepôt et de repossession, etc... Matelas de toute grandeur, meilleure marque, lit continental, superposé et pliant. Mobilier de chambre, cuisine et salon. Davenport, chesterfield, tables et lampes. Aucune offre raisonnable refusé. M. Albert, 6613 St-André, CR 2-2024.

AMEUBLEMENT de 3 app complètement neuf Obligé vendre. Mobilier dinette, modèle américain, style scandinave, table ovale noyer arborité, chaises dossiers ronds noyer, sièges cuirette. Mobilier de chambre, bureau triple, chiffonnier, lit bibliothèque, porte coulissante; mobilier salon style exclusif faisant lit avec fauteuil. T V sur base tournante. Sacrifierais $350. Payable $15 00 par mois. 5826, ouest, Sherbrooke, HU 1-9887.

MACHINE à coudre White, automatique. Reçue en cadeau. Vendrait $30. CR 4-0938.

MACHINE à coudre Singer portative. Reprise de finance, $15. 625-5643.

MACHINE à coudre Singer avec cabinet. Prix de la finance, $24.50. CL 9-1448.

MACHINE à coudre Necchi, gagnée dans concours, $40. CR 7-2831.

MEUBLES pour appartement moderne de 3 pièces complètement neufs. Comprenant mobilier de chambre 3 pièces, fini moka; attrayant divan-lit 2 morceaux; mobilier cuisine chrome, 5 pièces; télévision reconditionnée $275. Accepterais $10 par mois. 5400 Queen Mary, app. 6, 489-3311.

REPRIS DE FINANCE. Machines à coudre Singer avec cabinet, $25. Balayeuse Electrolux, $25. Polisseuse, 3 brosses, $18. CL 4-7842 — Soir: CR 4-0938.

SI VOUS AVEZ de vieux meubles ou accessoires électriques à vendre ou échanger, appelez 524-1104.

GRANDE VENTE D'ENTREPOT

Meubles neufs et usagés. Lit, $5.00. Commode, $10.00; neuve, $14.00. Bureau double neuf, $25.00. Set chambre, $40.00; neuf, $75.00. Cuisine, $15.00; neuf, $39.00. Davenport, $15.00; neuf, $29.00. Lit continental, $29.00. Bassinette avec matelas, $10.00. Lit pliant, $14.50. Poêle électrique, réfrigérateur, $75.00. Spécial ameublement, 3 pièces, tout neuf, $199.00.

AMEUBLEMENT NOVA

6007, ST-HUBERT — CR 4-9272
6613, ST-ANDRE — CR 2-2024

Futurs MARIES

- ★ Réfrigérateur Roy ou McClary
- ★ Poêle Tappan-Gurney ou Moffat gaz ou électricité
- ★ Lessiveuse Westinghouse ou General Electric
- ★ Set de chambre 5 mcx, en noyer
- ★ Salon: au choix davenport, chesterfields, sectionnels.
- ★ Set de cuisine 5 mcx, choix couleurs
- ★ Tables, lampes, cadeaux

PRIX rég. $1200.

$695. PAS DE COMPTANT 36 MOIS POUR PAYER

Ouvert le soir sur rendez-vous
Allons vous chercher à domicile

PAUL-EMILE **CR. 4-3585**

APPARTEMENTS A LOUER 12

203 BROADWAY. Appartements modernes, 3 pièces meublées, chauffées. MI. 5-8955.

TARIFS D'ABONNEMENTS

MONTREAL-MATIN

MONTREAL et ENVIRONS	
12 mois	$18.00
6 mois	9.50
3 mois	5.00
PROVINCE DE QUEBEC	
12 mois	$16.00
6 mois	8.50
3 mois	4.50

Etats-Unis: $20 — $12 — $7.

Autres provinces:
$18.00 — $9.50 — $5.00

Payable d'avance par mandat postal ou chèque ou pair à Montréal.

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes Ottawa

APPARTEMENTS A LOUER 12

UNE PIECE meublée, $7 à $12 semaine. Réfrigérateur, bain. 3903, St-Denis, concierge, VI. 9-7178.

ARGENT DEMANDE 14A

ARGENT DEMANDE

10% D'INTERET SUR MAISONS TOURISTIQUES
100% GARANTIE
ADMINISTRE PAR COMPAGNIE RESPONSABLE
INF.: LANDLORD ACCEPTANCE CORP.
190 EST, DORCHESTER UN. 1-5438

ASSURANCE AUTOMOBILE 16A

A DU. 1-5730

Assurance automobile jusqu'à 11 mois pour payer.

REAL BRASSEUR, courtier d'assurance-automobile, feu, vol Financement des primes sans intérêt. Communiquez DU 7-2029.

ASSURANCE GENERALE 16B

JEAN-JULES POIRIER, agréé en assurance générale de tout genre. Termes faciles. Informations: DU. 7-2819.

AUTOS - CAMIONS A Llouer 20

AUTOMOBILES et camions à louer. Hochelaga Drive Yourself Limitée, 2122, Masson, LA 4-6836.

AUTOS A VENDRE 21

ACHETERAIS voitures 1955 à 1962 de particulier, paierais comptant. G. Bourget, LA 4-4514.

AI PLUSIEURS REPRIS DE FINANCE

Modèles 1956 à 1962. Pour balance de paiements. Aucun comptant. M. Guillemette, LA 6-9419.

$25 COMPTANT

Buick 1955, 2 portes, hard top, équipé au complet, reconditionné à neuf. Balancé 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

$100 COMPTANT

Buick 1959, sedan, hard top, équipé au complet, bas millage, un seul propriétaire. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

CHEVROLET Bel-Air 1957, automatique, radio, condition A-1. Aucun comptant, échange accepté. Demandez Kenny, LA 6-9419.

CHEVROLET Bel-Air 1958, sedan, automatique, radio, servo-direction, parfaite condition. Echange, termes faciles. Appelez M. Lucien, RE. 9-0773.

CHEVROLET 1958, sedan, très propre. Accepterais échange, balance termes faciles. 527-2320.

CHEVROLET 1960, sedan, radio, parfaite condition. Petit comptant ou échange, balance facile. M. Lucien, RE. 9-0773.

CHEVROLET Station Wagon 1960, 6 cylindres, automatique, tout équipé. A prix d'aubaine. Echange accepté. M. Kenny, LA. 6-9419.

COMET 1961, sedan, comme neuf, parfaite condition. Accepterais échange, termes faciles. Appelez W. Roy, RE. 9-4735.

DODGE 1959, V-8, automatique, très propre. Vous faites vos conditions de paiement. LA. 7-2320.

ATTENTION

AUCUN COMPTANT
30 MOIS POUR PAYER

	par mois
1961 Austin 850	$32.
1958 Buick Spécial, h.t.	$42.
1957 Buick Spécial, hard top	$34.
1959 Chevrolet Bel-Air, autom.	$44.
1958 Chev. Bel-Air, autom.	$40.
1957 Chev. DeLuxe, 6 cyl.	$34.
1957 Mercury, h.t.	$41.
1956 Plymouth, comme neuf	$25.
1959 Meteor, 6 cylindres, autom.	$40.
1957 Oldsmobile, hard top	$36.
1959 Renault Dauphine	$28.
1960 Vauxhall Cresta	$42.
1960 Vauxhall Station Wagon	$42.

ECHANGE ACCEPTE

Nos voitures portent une garantie de 90 jours.

DELISLE AUTOMOBILE LTEE
coin Lafontaine-Papineau
LA. 6-3331

$50 COMPTANT

Envoy 1960, sedan, DeLuxe, comme neuf. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

$25 COMPTANT

1958 Hillman Conv., mécanique A-1	$175.
1956 Vauxhall reconditionné à neuf	$375.
1956 Austin, sedan, vrai bijou	$450.
1953 Ford, S.W., mécanique A-1	$150.
1953 Olds., sedan, mécanique A-1	$250.

Balance intérêt 6%

M. GERARD CR. 3-4228

$25 COMPTANT

Ford Station Wagon 1958, très propre. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

AUTOS A VENDRE 21

$100 COMPTANT

Ford 1961, Fairlane, automatique, radio, comme neuf. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

IMPALA 1959, convertible, tout équipé, comme neuf, bonne condition de paiement. Echange accepté. M. Guillemette, LA. 6-9419.

METEOR 1958, 2 portes, 6 cylindres, condition de neuf. Termes faciles, échange accepté. 527-2329.

$25 COMPTANT

Meteor Rideau "500" 1958 (8 cyl.), automatique, radio, reconditionné à neuf. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

$25 COMPTANT

Oldsmobile 1956, sedan, Super "88", équipé au complet, un seul propriétaire. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

$25 COMPTANT

Oldsmobile 1957, 2 portes, hard top, équipé au complet, bas milage. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

IMPALA 1962, convertible, démonstrateur. Termes acceptés. 9475, St-Laurent.

LINCOLN 1958, très belle voiture, conditions de paiement très faciles. Echange accepté. 527-2329.

NASH Ambassador 1959, comme neuf, V-8 automatique, radio, servo-freins, servo-direction, roues continentales. Aubaine. Appelez W. Roy, RE. 9-4735.

OLDSMOBILE 1959, hard top, tout équipé. A prix modique. Echange accepté, 36 mois pour payer. M. Guillemette, LA. 6-9419.

PLYMOUTH Belvedere 1959, hard top, 2 portes, automatique, radio. Aucun comptant, $55 par mois, échange accepté. Demandez Kenny, LA. 6-9419.

$50 COMPTANT

Pontiac 1958, Laurentien (6 cyl.), automatique, radio, reconditionné à neuf. Balance 6% d'intérêt.

M. GERARD CR. 3-4228

PONTIAC Station Wagon 1958, servo-freins, radio, V-8, automatique, comme neuf. Conditions de paiement très faciles. Echange accepté. LA. 7-2329.

VOLKSWAGEN 1958, condition A-1. Pour aussi peu que $35 par mois. Aucun comptant, échange accepté. M. Guillemette, LA. 6-9419.

VAUXHALL Super 1960, en parfaite condition. $75 comptant, balance à vos conditions. 527-2320.

AUCUN COMPTANT, SURPLUS D'INVENTAIRE

1957 Pontiac, 6 cylindres, aubaine	$650.
1957 Chevrolet, Panel, ½ tonne	$650.
1956 Buick, conv., bonne mécanique	$650.
1955 Meteor, coach, autom., propre	$475.
1955 Plymouth, sedan, radio, propre	$250.
1955 Dodge, h.t., radio, propre	$175.
1954 Cadillac, sedan, équipé complet	$275.
1952 Cadillac, h.t., équipé	$150.
1952 Pontiac, très bonne mécanique	$135.
1948 Chevrolet, sedan, moteur neuf	$ 85.

DOMINION AUTOMOBILE ENRG.
3580 HOCHELAGA LA. 7-2711

LE ROI DES BAS PRIX VEND PAS DE COMPTANT

Si marié et bonnes références

1955 Dodge, sedan, radio, A-1	$ 250.
1955 Buick, h.t., pour mécanicien	$ 350.
1956 Dodge, autom., très beau	$ 475.
1955 Chevrolet, coach, vrai bijou	$ 550.
1955 Lincoln, comme neuf	$ 575.
1956 Plymouth S.W., vrai bijou	$ 650.
1956 Chrysler, sedan, autom., radio	$ 675.
1956 Chevrolet, standard, radio, A-1	$ 675.
1956 Pontiac, standard, h.t., bijou	$ 750.
1957 Plymouth, V-8, standard	$ 775.
1958 Dodge, V-8, standard	$ 875.
1957 Chevrolet, autom., radio, bijou	$ 900.
1958 Dodge, h.t., V-8, autom., radio	$ 950.
1957 Monarch, h.t., tout équipé, A-1	$1050.
1958 Chev., coach, standard, bijou	$1175.
1958 Oldsmobile, sedan, très beau	$1250.
1959 Meteor, sedan, DeLuxe, radio	$1350.
1959 Chevrolet, coach, standard	$1375.
1958 Olds., Super "88", h.t., bijou	$1475.
1959 Chevrolet, sedan, autom., radio	$1550.

AUTOS EUROPEENNES

1955 Zephyr, très beau, A-1	$ 450.
1959 Fiat 600, conv., vrai bijou	$ 475.
1957 Anglia, vrai bijou	$ 500.
1955 Volkswagen, radio, A-1	$ 575.
1955 Renault Dauphine, vrai bijou	$ 650.
1958 Vauxhall, très beau	$ 750.
1959 Hillman, comme neuf	$ 850.

Choix de 100 autos, toutes marques

4730 ONTARIO (COIN SICARD) CL. 9-6915

CAMIONNAGE - TRANSPORT 36

PETITS déménagements, bas prix, déménageons tout endroit, tout temps. WE 7-6470, HU 6-8566.

COMMERCES A VENDRE 48

RESTAURANT-EPICERIE 3 pièces arrière. Cause maladie. S'adresser à LA 5-1652, 1697 St-Germain.

A VENDRE DIVERS 25

MARCHANDS VENDEURS

de porte en porte

Lacets, la grosse	75¢
Peignes, la grosse	90¢
Aiguille "Farmer", douz.	$1.20
Lames de razoir, le 100	30¢
Croix	6½¢
Bagues	4½¢
Crayons à bille	2¢
Radio transistor	$5.75
Batteries 9 v.	18¢
Radio AM-FM	$39.00
BAS NYLON "MESH" "CIRCLE", DOUZ.	4.50
Nylons "Mesh", douz.	$2.75
Pierres à briquet, 500 pour	$1.65
Batteries	5¢
Montre suisse	$1.65
Cadran de voyage	$2.25
Extension 50 pieds	$1.85
Chamois, 2 pour	50¢

CIRCLE IMPORT 902 St-Laurent

COLPORTEURS-MARCHANDS

Chainettes avec croix 75c douz. — déodorisant $1.50 douz.—"porte-feuilles memo" $2.75 douz. — porte-clés 50c douz. — fil no 50, 30c la douz. — 12 peignes paquet familial $0.13 — jupes pour dame $0.85—peinture $1.80 gallon.

Viennent d'arriver! Choix complet d'outils de toutes sortes.

TOUT "SUR CARTE"
POUR "JOBBERS"

CENTRE de MARCHANDISE
4008, ST-DENIS

MARCHANDS et COLPORTEURS

Bas nylon "Mesh", $2.75 douz. Bas pour hommes, $1.50 douz. Chemises sport, 40c. Chemises blanches, Bijouterie, 40c l'ensemble. Pantalons 90¢. Croix avec chainette, 80c douz. Stylos, 2c. Boutons de manchette, $3.90 douz. Sac d'école en cuir, $2.25. Tunique et blouse d'écolières. Articles divers pour l'école. Bijoux. Lampe de chambre, $1.35. Chandails. Culotte et "slip", 75c. Cadran, $2.25. Parfum. Montre suisse, $2.90. Bas nylon "mesh", 1re qualité. Et 2,000 autres item.

Drummond Import
1004, ST-LAURENT

ATTENTION

COLPORTEURS, MARCHANDS
PLUS BAS PRIX EN VILLE

Cahiers brouillon et d'exercice pour la classe $6.25 pour 100; Lames de rasoir Silver Star, carte de 50 lames .40; Crayons de mine noire, fabrication canadienne, $3. la grosse; Blouses pour écolières, manches longues ou courtes, $8. la douz.; Pyjamas de flanelle pour enfants 3-6 ans, $11.50 la douz.; Pantalons Tycanda pour hommes $28. la douz.; Chemises blanches de toilette pour garçons; noeud carré et boutons de manchettes, 8-14 ans, la douz. $12.; Pantalons de flanelle 4-8 ans, pour garçons. Toutes les couleurs. $13 la douz. Règles de plastique la grosse $3.75; Draps de lit 55" x 90" la douz. $11.; Serviettes de Terry 20" x 40" la douz. $3.; Chandails de coton à manches longues pour enfants, 2-6 ans, la douz. $2.25; Débarbouillettes 11" x 11" la douz. .60; et des milliers d'autres articles pour le retour à la classe, outils, quincaillerie, vêtements pour hommes, dames et enfants, bijouterie, jouets et nouveautés.

Vous pouvez retourner pour échange ce que vous ne vendez pas.
Ouvert jeudi et vendredi jusqu'à 9 h. pm
Samedi jusqu'à 6 h. pm

NINERAMA
"QUALITY JOBBERS"
357 ouest, rue Craig
STATIONNEMENT GRATUIT

CHALETS A VENDRE 52B

à 35 milles de Montréal
TERRAINS ET CHALETS
LAC CHEVREUIL
à ST-COLOMBAN
$25.00 comptant
$25.00 par mois
ARES ACRES
Inf: M. Jetté 274-3576

CHALETS A VENDRE 52B

ILE CHAT

déplants en couleur et plans, terrains-chalets, bord de l'eau pont. 40 milles de Montréal — Termes faciles.

UN. 1-5438

LAC GRENIER
LAC PARE
DOMAINE ARES

Chalets d'été et d'hiver

$995.

avec électricité,
sur le bord de l'eau,
beaux terrains boisés

$50 comptant

paiment à partir de $22. par mois TOUT COMPRIS
Chemins ouverts à l'année

VISITEZ NOS CHALETS MODELES
au 8618 DE L'EPEE
Demandez pamphlets gratuits
M. FERDINAND
CR. 4-5577-Rés. DA. 1-3467

DIVERS 58

JOUEURS de quilles demandés pour faire partie d'une ligue mixte. S'adresser à S. Carlos, UN. 6-3884.

SI VOUS VOULEZ boire et le pouvez, c'est votre affaire. Si vous voulez arrêter et ne le pouvez pas, c'est notre affaire. Appelez vous-même Alcooliques Anonymes, WE 7-1575. Service de 24 heures.

TUILE PRELART

Attention: Vente et posage Tuile, prélart caoutchouc. Estimé gratuit. Plus bas prix en ville. Ouvrage exécuté par des experts. C. Langlois, MO 9-0329.

ECOLES DE CONDUITE 57A

CENTRAL
DRIVING SCHOOL
GARANTIT VOTRE PERMIS
Procurons permis temporaire
4627, rue St-Denis VI. 2-4953 AV. 8-5328

NORMANDIN
DRIVING SCHOOL
$5.00
4137, RUE DELORIMIER
LA. 3-0336

ECOLE
FEDERALE
FUTURS ELEVES
LA PLUS VIEILLE ECOLE AU CANADA
vous invite cordialement à venir voir les films et causeries tous les mardis soirs
GARANTIT VOTRE PERMIS
CHAR AMERICAIN OU EUROPEEN
1621, rue ST-DENIS — VI. 2-4803

EFFETS BUREAUX - MAGASINS 58

Apex Office Furniture

Additionneuses, manuelles ou électriques, machines à écrire et à chèques. Copieur Kodak Verifax $100. Shredmaster, valant neuf $250 pour $98; Seely Card Wheel de $135 pour $45; Tablettes en acier depuis $8.95; Valises de transfert en acier, chacune $5; 115 fauteuils avec bras pratiques pour assemblées de vendeurs, collèges commerciaux, écoles, de $15.95 pour $7.50; 50 paniers à papier, chacun $1.00; Cabarets à bureau, chacun $2.00; Fauteuils à bras latéral, pivotants, pour sténo ou directeurs, tabourets, chacun $4.95; Cabinets Kardex 6 x 4, 8 x 5, à 6, 8, 12, 20 tiroirs. Cabinets à papeterie $35; Bureaux à conférences, fini chêne ou noyer, $89.00; coffre-forts à porte simple ou double, catégorie 1, 2 ou 4 heures; 250 cases à vêtements, chacune $9; Aussi 75 cases à vêtements, en grillage, chacune $5.00; Rafraîchisseurs d'eau, éventails, comptoirs vitrés, lampes, supports à vêtements; 100 tables, dimensions variées. Cabinets classeurs depuis $14.95.

805 CHATHAM WE. 7-3957

(Suite à la page 30)

ANNONCES CLASSÉES

(Suite de la page 29)

FEMMES - FILLES DEMANDEES 71

OPERATRICES

OPERATRICES

COUSEUSES

HOMMES DEMANDES 79A

HOMME DEMANDE

LOGEMENTS A LOUER 85A

CHOMEDEY

ROSEMONT

MATERIAUX DE CONSTRUCTION 100

ATTENTION

PERSONNEL 113

HONNETES

PROPRIETES A VENDRE 120

DUPLEX A VENDRE

REMBOURRAGE 128

MOYA CHESTERFIELD

TELEVISIONS 135

A BAS LES PRIX

A LOUER

ALBAINE spéciale pour camp d'été

TAILLEURS 141A

VOS HABITS



TAILLEUR JEAN INC.
6472 Christophe-Colomb
sud de Mt. Royal
LA. 2-7181
Rocky Galo et Eddy
Leveille, props.
"Le Roi des bas prix"
HABIT SUR MESURES
Worsted anglais
$35. 2 pour $95.
Avec votre materiel $20
Mesures prises à domicile
Votre crédit est bon



Tailleur
établi depuis 16 ans
GERARD MAYEU
Habit sur mesures $20
avec votre materiel
avec notre matériel $39
Travail à la main, worsted anglais. Choix de couleurs et motifs.
333 est, Mt-Royal — VI. 5-5635
(près St-Denis)

VICE-PRESIDENT DE NATIONAL PETROLEUM



BRUCE SMITH

Les directeurs de National Petroleum Incorporated ont annoncé la nomination de Bruce Smith comme vice-président et gérant général. Il succède a feu Roy E. Wagar.

M. Smith est bien connu dans l'industrie pétrolière. Il était gérant des ventes de National Petroleum depuis 1959.

National Petroleum est une entreprise de mise en marche et de distribution de produits pétroliers dans la province de Québec et l'est de l'Ontario.

Souvenez-vous des prisonniers, comme si vous étiez avec eux dans les chaînes, et de ceux qui souffrent comme ayant vous aussi un corps. (Heb 13, 3)

AVIS

Donné ce 21ème jour du mois d'août 1962
LA BANQUE PROVINCIALE
DU CANADA

Cité de Montréal

COMMISSION DU SERVICE CIVIL
AVIS D'EXAMEN

Dactylo, Inspecteur Prévention des incendies et Technicien Urbanisme

LE NOUVEAU CONSEIL D'ADMINISTRATION

La Sauvegarde

Compagnie d'Assurance sur la Vie
SIÈGE SOCIAL: MONTRÉAL



ALFRED ROULEAU
Président



NARCISSE DUCHARME
Président du Conseil



ALPHONSE MILETTE
1er Vice-président



JACQUES de BILLY, C.R.
2e Vice-président



LUCIEN RÉMILLARD
Administrateur



CHARLES-AUGUSTE GASCON
Administrateur



Me ANTOINE FRADET, N.P.
Administrateur



WILFRID GIROUARD
Administrateur



NAPOLÉON MACKAY
Administrateur

INSCRITS

Old Woodbine

Temps clair, Piste rapide.
Premier départ à 2 h. p.m.

ROYAL IVORY, dans la septieme course, est le choix des connaisseurs.

1—Towns Treat, Du Barry Rose, Davey Lou
2—Daring Damzel, Little Ripple, Junior Edition.
3—Dash To Win, Cassis Miss, Cyranto.
4—Dark Jet, Valquestin, Time Clock.
5—Ali's Pride, Bomar, Toronto Boy.
6—Battling Way, Ginfields, Captress.
7—Royal Ivory, Welsh Monk, West Roman.
8—Who Goes, Real Sutff, Demorosa.

PREMIERE COURSE, $1,800, à réclamer, novices de 2 ans, 6 1-2 furlongs.

Du Barry Rose	105 Hannibal Miss	117
Fairbook Miss	105 Ottaway	110
Towns Treat	120 Scout	117
Davey Lou	115 Count Snow	115
Daytime Wife	117 Montebello	117
Quiet Nancy	117 Chintz	110
Jeannie Doo	105	

DEUXIEME COURSE, $1,800, à réclamer, novices de 2 ans, 6 1-2 furlongs.

Gam	110 Else Of Ego	120
Daring Damzel	112 Pick Field	115
Junior Edition	110 Miss Speedy G.	110
Mom Romance	117 Scamper Boots	105
Flaming Louise	105 Risket	115
Little Ripple	110 Blue Q	110
Greek Guitar	120	

TROISIEME COURSE, $1,800, à réclamer, novices de 2 ans, 6 1-2 furlongs.

Cassis Miss	117 Lasting Youth	112
Dash to Win	106 Flower O China	119
Missing Boots	108 Sixth Heat	108
Cyranto	113 Pan Ce	112
Turkey Bert	115 Happie Capta	120
Access	110 Sweet Shot	107
European Jet	108	

QUATRIEME COURSE, $1,800, à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs.

Valquestin	117 Vale of Avoca	115
New Door	118 Son O Royal	112
Dark Jet	118 Sheila's Sleeper	105
Critics Choice	117 Chopsake	112
Time Clock	112	

INQUIEME COURSE, $1,900, à réclamer, 3 ans et plus, 1 1-16 mille

Bomar	120 a-Toronto Boy	120
Chorus Queen	120 a-Mona Mate	123
Ali's Pride	123 Phinsky Crest	120
Pancho's First	121	

a-Entrée Davies, Montgomery, Groves (Quiniela)

SIXIEME COURSE, $2,700, alloués sur conditions, pouliches de 3 ans, 6 furlongs.

Captress	110 Cynosa	110
Battling Way	107 a-Rotterdate	113
Lisa K	114 a-Royal Sport	120
Bronze Turkey	102 Princes Guard	117

a-Entree Stafford Farm

SEPTIEME COURSE, $2,000, à réclamer, 3 ans et plus, 1 1-8 mille

Welsh Monk	111 Brown Enough	107
Royal Ivory	118 West Roman	111
Ambert Mist	102 Dukes Chop	113
Crystal Fire	107	

HUITIEME COURSE, $2,000, à réclamer, 3 ans et plus, 1 1-8 mille

Real Sutff	117 Firebird	110
Who Goes	117 Mister Parlam	106
Winter Garden	115 Wabeshe	100
Demorosa	115	

Atlantic City

Temps clair, Piste rapide
Premier départ à 2 h. p.m.

ST. TROPEZ, dans la septième course, est un choix unanime

1—Foxy Fellow, Petes Income, Ivy Leaguer.
2—Carchan, Much To Do, Miss Elsie V.
3—Hands All Around, Uncle Boy, Alibhai Flower.
4—PeeWee Valley, Sea Sego, Well Now.
5—Col. Music, Sans Appelle, Christmas Girl.
6—Senator, Lady Of Action, Carden.
7—St. Tropez, Ben, Swift Sands.
8—Toms Ace, Trackdown, Greco Pacific.

PREMIERE COURSE, $3,000, à réclamer, (3500) 4 ans et plus, 7 furlongs.

Petes Income	116 a-Bollys Kin	118
Foxy Fellow	116 Sea Bang	122
Mr Scamp	116 Farmer Jim	116
Royal Idol	113 Staff Party	108
Mr Noble	116 November Hill	113
Ballerey	116 Caney Fork	120
Elbruz	116 a-Skip Lin	116
Ivy Leaguer	116	

a-Entrée S. M. Follin et H. R. Gray.

DEUXIEME COURSE, $3,100, à réclamer, (5000) 2 ans, 6 furlongs.

Jims Storyland	115 Much To Do	115
Touch and Gold	110 Miss Calltri	112
Surcease	112 Rosemarys Proff	112
Mothers Day	115 Roses Proof	112
Mighty Dancer	118 Bella Fortuna	105
Carchan	115 Spike Admiral	115
Miss Elsie V	112 Anthony Jr.	115
Bi Li	112 Cozy Josie	112

TROISIEME COURSE, $3,400, à réclamer (5800-7500) novices de 2 ans, 6 furlongs.

Uncle Boy	119 Petite Coeur	114
Broward	119 Alibhai Flower	118
Joes Ruler	121 Fan Jet	117
In War	119 Morgan Road	117
Polar Sea	117 Hands all Around	121
Captain Quigg	122	

QUATRIEME COURSE, $3,500, pouliches novices de 3 ans, 6 furlongs.

Countess Nancy	119 Salacia	119
East Flash	119 Doll Ina	119
Well Now	119 Lady Blanchard	119
Sea Sego	119 Peewee Valley	119
Lady Ponderosa	119 Little Midas	112

CINQUIEME COURSE, $3,800, à réclamer, (7500-7000) 3 ans, 7 furlongs.

Chilly Did	111 Pampop	109
Cross Up	104 Monongahela	113
Christmas Girl	109 Tasty Pace	116
Devine Devil	106 Trapless	112
a-Travelin Gal	109 Sans Appelle	112
Col. Music	111	

a-Entrée Meadowbrook Stable.

SIXIEME COURSE, $4,000, à réclamer, (11,000-9,000) 3 ans, 1 1-16 mille, sur gazon.

Big Bang	114 Mr Mystic	110
Lady of Action	106 Senator	112
Carden	114 Divy Den	112
Wallingford	115 Kathy Dares	109
Dancing Ship	111 Close Order	110

SEPTIEME COURSE, $4,500, alloués, 4 ans et plus, 6 furlongs.

Mr. Egotist	114 Poppy Jay	118
Copper Knight	110 Tuscany Pomp	113
Ben	120 My Round	107
Light Talk	112 Nahodah	110
a-St. Tropez	118 Braxton Bragg	105
Mango News	107 Tilmar	120
Swift Sands	120 a-Raison	110

a-Entrée Calumet Farm

HUITIEME COURSE, $3,200, à réclamer, (3500) 4 ans et plus, 1 1-16 mille.

Little Kichule	116 Toma Ace	118
Grego Pacific	111 Epic Dancer	116
Exit	122 Trackdown	116
Gallant Crusader	116 Necromancer	116
Knight King	118 Ace Mar	116

Aqueduct

HIGHLAND LASSIE, dans la septième course, est le meilleur; MISS MOONSHILE, pour un "long shot", tandis que TAMPIS et HIGHLAND LASSIE forment le "parlay".

1—Miss Moonshine, Masakita, Fair Arrow
2—Rose Of Picardy, Admiral Bayard, Fair Arrow
3—Barras, Swift River, Sinn Feiner.
4—Percent, Over Yonder, Collection Plate
5—Burning Jet, Spanish Era, Rush The Light.
6—Tampis, Angus Bear, Carters Imp
7—Highland Lassie, Precocious Miss, Upswept.
8—Barracho J J, Shortest Way, Lone Wolf
9—Sid Old Boy, Nutty Dream, Frozen March.

PREMIERE COURSE, novices, 2 ans pouliches, 6 furlongs.

Mike Lane	119 Dates Jewel	119
Treachery	112 Love Hilda	119
Dance Fan	119 Bridesmaid	109
Miss Moonshine	119 Countess Visq	119
Smoke Dance	119 Advent	119
Masakita	119 One Clear Call	119
Georgia Peach	119 Second Thought	119
Angel Fish	109 Wise Nurse	119
Fair Arrow	119	

DEUXIEME COURSE, $3,500, à réclamer (3,500), 3 ans, 7 furlongs.

Silhouette 2nd	106 Rule of Law	114
Rose of Picardy	111 Gold Monarch	114
Lady Brigand	111 Daniels Den	114
Admiral Bayard	117 Dr. Mellott	107
a-Mr. Melvin	114 New Mate	114
A. Hit	123 Memories Dear	111
The Stamper	114 a-Modern Jage	117
Pipetrack	107 Mr. Bimbo	114

a-Entrée Berlin.

TROISIEME COURSE, $4,200, alloués 4 ans et plus, 1 7-8 mille environ.

Sinn Feiner	111 Phantom	114
Barras	126 Swift River	116
Peppy Boy	118 Baby Prince	114
a-And Now	118	

a-Entree Phipps-Fred.

QUATRIEME COURSE, $4,000, 2 ans pouliches et novices, 6 furlongs.

Stand In	125 Born Taken	119
Bassy Ann	119 Good Lucky Judy	114
Tix Fix	119 Traffic Tempo	119
Dear Faith	119 Festive Girl	109
Percent	119 Aces Swinging	122
Elegant Ethel	119 Collection Plate	119
Leading Ahead	119 Gold Letter	119
Trade Stars	114 Java A	119
Over Yonder	119	

CINQUIEME COURSE, $3,700, à réclamer (6,500-6,000), 4 ans, 6 furlongs.

Hail Montgomery	119 Fast N Sun	107
Burning Jet	116 Chesapeake	116
Rapid Rex	122 Wayfarer	116
Bullion Knight	118 Ramona Mate	113
Rush the Light	122 Pepper Pot	104
Golden Reward	106 Spanish Era	122

SIXIEME COURSE, $5,000, alloués, 3 ans et plus, 1 mille.

Tampos	116 Carrier Imp	116
Sand and Stars	111 Zal	111
Rededication	114 Darndarn	111
Notch	114 a-Treasure Chest	111
Papers Lad	111 Double Stars	116
Percent	118 Aces Swinging	122
Abernathy	115	

a-Entrée Endicott-Schultz.

SEPTIEME COURSE, $5,500, alloués 3 ans et plus, 6 furlongs.

Upswept	115 Highland Lassie	120
Vivendiere	112 First Dark	113
No Comment	113 Precocious Miss	117

HUITIEME COURSE, $5,500, à réclamer, (15,000-12,000), 3 ans et plus, 1 mille.

Barracho JJ	117 Lone Wolf	121
Get Lucky	117 Shortest Way	114
Ruffy	110 Flang Dang	117
Titurnium	120	

NEUVIEME COURSE, $4,200, à réclamer, (3,500), 3 ans et plus, 1 1-8 mille.

Michelly	112 Little Chap	115
Wild Win	115 Sid Old Boy	115
Our Grand	115 Gil Howard Allen	
Frozen March	119	

Arlington

Temps nuageux, Piste Rapide.
Premier départ à 3 h. 30 p.m.

OIL ROYALTY, dans la huitième course, devrait l'emporter facilement.

1—Speed Bum, Plucky Erika, Darling Maureen.
2—Rosy Road, Sues General, Skymage.
3—Romethee, Mrs. Ekin, Punkin Paula.
4—Trust Mine, Demobilize, Patsy Rooney
5—Volley Spirits, Sweet Promise, Coal King.
6—Sneed O Six, Summery Savory, Wisk Up.
7—Ambarmar, Pious Fleet, Full Regalia.
8—Oil Royalty, Gerts Image, Mill House.
9—Grandstander, Telegenic, Pulcky Piet.

PREMIERE COURSE, $3,500, à réclamer, (7500-7000), novices de 3 ans et plus, 6 furlongs.

Spicy Love	110 Splash Eroo	117
Speed Bum	113 Red Shore	110
Almacon	113 Wee Buckle	105
Plucky Erika	114 Darling Maureen	110
Babu Bella	110 Singing Lady	110
Katurah	114 Tried and Poven	117
Highwick	113 Patricia M	110
Wing Walker	113 Dark Magic	113
Nolnac	113 Black Count	113

DEUXIEME COURSE, $3,500, à réclamer, (7500), 2 ans, 6 furlongs.

Rosy Road	114 Sues General	114
Lustrous Maid	111 Porial Joker	108
Munch Lunch	111 Skymage	116
Crown Patrol	113 Roman Rage	111
Cruella	111 Mr. Start	111

TROISIEME COURSE, $3,500, à réclamer, (7500), pouliches novices de 2 ans, 6 furlongs.

Mahmaid	117 Honey Locust	117
Romethree	117 Song of Spring	117
Im Happy Too	117 Two Tricks	117
Punkin Paula	117 Aledo	117
Orchid W.	117 Vaplant Sage	112
Mrs. Ekin	117 Perilous Pride	112
Elfin Queen	117 Betalibi	117
Nelda	117 One Eyed Sister	117
Rose Elizabeth	117 Foxey Mood	117

QUATRIEME COURSE, $3,500, à réclamer, (4000-3750), 4 ans et plus, 6 1-2 furlongs

Moon Bay	109 Sassy Junior	114
Demobilize	114 Repay	111
Patsy Rooney	111 Gaze	111
Frankie Laine	109 Petes Tiger	107

CINQUIEME COURSE, $3,500, novices de 2 ans, 6 furlongs

Trust Mine	115 Lady Pamela	115
Valley Spirits	118 Road Tour	115
Captain Roman	115 a-Swift Promise	115
Alycetan	115 a-Spectamatic	115
Coal King	118 Salesman Prior	118
Silver Spectrum	118	

a-Entrée Ellsworth-Robinson

SIXIEME COURSE, $4,200, à réclamer, (14000-12000) 3 ans, 7 furlongs

Summery Savory	115 Wisk Up	114
Davids Girls	114 Girl of Honor	107
Sister Jive	112 Erin Vale	111
Sneed O Six	120	

SEPTIEME COURSE, $4,000, alloués, 3 ans, 1 mille.

Neck Bones	106 Ambarmar	116
Alecee	112 Pious Fleet	113
a-Sneedy	111 Absconder	114
a-Cherry Dear	113 Full Regalia	114
Always Alive	111	

a-Entree Whittingham-Robinson

HUITIEME COURSE, $10,000, alloués, pouliches et juments de 3 ans et plus, 6 1-2 furlongs

Gerts Image	113 Ladys Matinee	113
Chance Gauge	113 Oil Royalty	117
Foolish Youth	111 Gracious Ada	113
Flatesse	113 Miss Hedge	117

NEUVIEME COURSE, $4,200, à réclamer, (10,000-9,000), 3 ans, 1 1-16 mille

Louis Good	107 Busy Bee	108
Alec	113 Hatsy Jr.	115
Grandstander	113 Phinsky Piet	112
Telegenic	109 Balkan Prince	111

Rockingham

Temps clair, Piste rapide
Premier départ à 2 h. 15 p.m.

SMASH, dans la septieme course, est un bon placement.

1—Fair Novice, Summer Squall, Count Chip.
2—Tax Paid, Longwood, Pippin Rua
3—Degages Jet, Rondezvous Lou, Fair Fighter
4—Lucky Errard, Ioften, Lil Rix
5—Crafty Doll, Jester G., Motor Line.
6—Jets Flare, Little Snowcap, Veronique S
7—Smash, Cassacre, Multnomah
8—Beauty's Admiral, Our Light, Schoolmaster.
9—Captain Vic, Special Train, Fumaric

PREMIERE COURSE, $2,200, à réclamer, (3,500-3,000) novices de 3 et 4 ans, 6 furlongs.

Count Chip	111 Fair Novice	118
Be Gay	110 Summer Squall	115
Chester Ways	114 Rex Wolf	114
Morris Bridge	114 Trust Me	114
Callie Sewell	106 Ross	114

DEUXIEME COURSE, $2,000, à réclamer, (2,000), 4 ans et plus, 6 furlongs

Norms Kid	115 Sound Timber	110
Five Forks	115 Prize Entry	115
Alexs Choice	118 Cosmic Route	112
Tax Paid	110 Devils Court	115
Longwood	110 Pipin Rua	112

TROISIEME COURSE, $2,200, à réclamer, (3,500-3,000), novices de 2 ans, 6 furlongs.

Fair Fighter	115 M Dogs	120
Sheridan Lane	120 Miss Knuckle	117
Degages Jet	120 Joe Nassan	120
Pink Port	116 Brass Lassie	105
Sussieland	113 Maybeecouldbe	113
Melt	116 Average Out	116
Capricbot	116 Poker Party	116
Rondezvous Lou	112 Trail Beater	108

QUATRIEME COURSE, $2,000, à réclamer, (3,500-3,000) 2 ans, 5 1-2 furlongs

All Wet	106 Pinnacle	122
News Stand	115 Double Ship	113
Dustagain	114 Lil Rix	114
Ioften	111 Rock Bay Belle	113
Lucky Errard	121 Nona Girl	110

CINQUIEME COURSE, $2,000, à réclamer, (2,000), 4 ans et plus, 6 furlongs

Stamp Ator	113 Crafty Doll	115
Saraband	110 Flaming Blue	115
Allsons Day	110 Peter Pie	113
Jester G	115 Motor Line	113

SIXIEME COURSE, $2,400, à réclamer, (5,000-4,500), 2 ans, 6 furlongs

Keep Talking	111 Little Snowcap	107
Rickys Dude	115 Crafty Cleo	115
Veronique S	112 Vanity Rules	107
Portly Miss	116 Natchez Trace	113
Jets Flare	115	

SEPTIEME COURSE, $3,500, alloués, 4 ans et plus, 6 furlongs

Smash	112 Multnomah	112
Shut Down	112 Massanetta	112
Big Walt	110 Crestival	109

HUITIEME COURSE, $2,000, à réclamer, (2,000) 4 ans et plus, 1 1-16 mille.

El Tunchi	110 Our Light	115
Beautys Admiral	115 Shoolmaster	113
Knight Oetin	115 Clifford	113
Moon Discovery	113	

NEUVIEME COURSE, $2,200, à réclamer, (2,500), 3 et 4 ans, 1 mille et 70 verges.

Captain Vic	116 Charming Belle	108
Market Age	111 Music Stand	111
Special Train	117 Wise Answer	105
Fumaric	111 Jabber Box	119

Lincoln Downs

Temps clair, Piste rapide.
Premier départ à 2 h. p.m.

I GOT TROUBLE, dans la huitième course, est imbattable.

1—Dearest Love, Baby Bomber, Omissible.
2—Aceing, Fleet Bull, Dantes Ghost.
3—Dons Wilk, Mansfield, Birthday Boy.
4—Miss Jeepo, Orregon Son, Fra Diavalo.
5—The Cat, Murille, Black Page.
6—Dons Sayso, Celebrator, Gay Spangle.
7—Amite City, Cousin Ken, Davola.
8—I Got Trouble, Lightning Star, Druid.
9—Mighty Tom, Senior Year, The Strong One.

PREMIERE COURSE, $2,000, à réclamer, 3 et 4 ans, 7 furlongs.

Shadows Around	111 Bally Charmol	111
Dearest Love	113 Gem Ruler	114
Bunny Hillside	116 Baby Bomber	113
Omissible	120 Sudden D.	118
Chance Mike	118 Sha Rac	114

DEUXIEME COURSE, $2,000, à réclamer, 3 ans et plus, 7 furlongs.

Fleet Bull	111 Dantes Ghost	117
St. Valarie	114 Saint Marcouf	117
Aceing	114 Little Marcia	106
Bothered	111 Nutzie Moran	111
Dawn B.	106 Ginny K.	111

TROISIEME COURSE, $2,000, à réclamer, novices de 3 et 4 ans, 1 mille.

Snappy Tune	116 Does Well	116
Johannesburg	121 Dons Wilk	113
Fiery Glow	115 No Tourists	106
Mansfield	113 Romanalda	110
Jim C.	109 a-Lady Trent	110
a-Birthday Boy	121 Perfect Match	121

a-Entrée Donaway-Wallis.

RESULTATS

Arlington

PREMIERE COURSE, $3,500, à réclamer, 3 ans, 6 furlongs

Arthurs Cook ... $ 4.00 2.20 [illegible]
Nevada Rockman ... [illegible]
Rose Eden ... [illegible]
Temps ... Ont aussi couru ...
Board A Oil, Baker Lady, Julia Reds, Clever Lass, Rock Ait, Air Dubie, K I Mission, Jest Scholastic.

DEUXIEME COURSE, $3,500, à réclamer, 3 ans, 1 mille

Lady Arrow, Lacache ... $ 4.60 3.20
Dickens Dixie, Sunstep ... 3.80
Temps ... Ont aussi couru ...
Spiked Punch, Is Somebody, Dr Love, Lightning Flyer, Sunset Cross, Lake Mary, Rose Chatham, Judy Lee.

Double (8-2) $427.00

TROISIEME COURSE, $3,500, à réclamer, 2 ans, 6 furlongs

Yankee Rose ... $ 4.60 3.20 2.80
Heather Lass ... 6.00 4.00
Ragan Bell, Hurlock ... 4.00
Temps ... Ont aussi couru ...
Sunset Dust, Sandstone Girl, Alpine Bell, Lord Mel Bell, Sunset Cross.

QUATRIEME COURSE, $3,600, à réclamer, 3 ans, 1 1-16 mille sur gazon

L. ... $ ... ...
Big Dipper ... ...
Temps ... Ont aussi couru ...
Bobbie's Dream, Mr. Sunset, Mr. Sunset, Mr. Mac.

CINQUIEME COURSE, $3,600, à réclamer, 3 ans, 6 furlongs

W ... $ 4.40 6.40 4.20
Bill Sweet ... 5.00 4.00
Temps ... Ont aussi couru ...
A Gallant Prince, Double Jess, Bobbie's Dream, Stingray, Fast Rocket, Bank, Agent 86, Next Exit, Master Mike.

SIXIEME COURSE, $3,500, à réclamer, 4 ans et plus, 1 1-16 mille sur gazon

Caution ... $ 6.60 5.40 5.40
Sure Touch, Campus ... 10.60 7.00
Rockies Heritage ... 9.00
Temps ... Ont aussi couru ...
Lost Bridges, Green Cay, Ginger Sa, Jets Best, Pass Agent.

SEPTIEME COURSE, $3,800, à réclamer, 3 ans, 6 furlongs

Last Bull, Hurlock ... $ 28.20 7.80 5.60
G. To Go, Charlotte ... 5.00 5.40
Lucky's Lass, Hallie ... 4.60
Temps ... Ont aussi couru ...
Stratus Sea Chatter, Cay Kay, Rose Sea Pick, Sea Lass.

HUITIEME COURSE, $10,000, ajoutes au handicap Washington Park, 3 ans et plus, 1 mille.

Prince D ... $ ... ...
Tres Chic, Bellwood ... 22.00 8.20
Cacky Hanover ... 3.80
Temps ... Ont aussi couru ...
Wee Wagerer, Wee Lassie, Merry Bell, Jet Intercept, Rockies Wee, Rockies Gala.

Assistance : 19 149
Paris : $1 176 008

Lincoln Downs

Matin

PREMIERE COURSE, $2,000, à réclamer, 3 ans et plus, 7 furlongs

Real Medic, Regalia ... $ 5.20 3.60 2.60
Ragtail Dale, Pinkette ... 8.00 5.00
Rondelet, Jim ... 3.20
Temps ... Ont aussi couru ...
The Black Kingslow Sitting, Gratis Brian, Lumville, Miss Christie, Vivacious.

DEUXIEME COURSE, $2,000, à réclamer, 3 ans et plus, 5 furlongs.

Newsmonger, A. Cox ... $ 8.00 4.80 3.20
Some Host, Test ... 15.00 8.00
Kinross, Pinkette ... 5.00
Temps ... Ont aussi couru ...
Secret Dust, Sandstone Girl, Alpine Bell, Lord Mel Bell, Sunset Cross.

QUATRIEME COURSE, $3,600, à réclamer, 3 ans, 1 1-16 mille sur gazon

L. ... $ ... ...
Big Dipper ... ...
Temps ... Ont aussi couru ...
Bobbie's Dream, Mr. Sunset, Mr. Sunset, Mr. Mac.

CINQUIEME COURSE, $3,600 à réclamer, 3 ans, 6 furlongs

W ... $ 4.40 6.40 4.20
Bill Sweet ... 5.00 4.00
Temps ... Ont aussi couru ...
A Gallant Prince, Double Jess, Bobbie's Dream, Stingray, Fast Rocket, Bank, Agent 86, Next Exit, Master Mike.

SIXIEME COURSE, $3,500 à réclamer, 4 ans et plus, 1 1-16 mille sur gazon

Caution ... $ 6.60 5.40 5.40
Sure Touch, Campus ... 10.60 7.00
Rockies Heritage ... 9.00
Temps ... Ont aussi couru ...
Lost Bridges, Green Cay, Ginger Sa, Jets Best, Pass Agent.

SEPTIEME COURSE, $3,800 à réclamer, 3 ans, 6 furlongs

Last Bull, Hurlock ... $ 28.20 7.80 5.60
G. To Go, Charlotte ... 5.00 5.40
Lucky's Lass, Hallie ... 4.60
Temps ... Ont aussi couru ...
Stratus Sea Chatter, Cay Kay, Rose Sea Pick, Sea Lass.

Assistance : 19 149
Paris : $1 176 008

Lincoln Downs

Matin

PREMIERE COURSE, $2,000, à réclamer, 3 ans et plus, 7 furlongs

Real Medic, Regalia ... $ 5.20 3.60 2.60
Ragtail Dale, Pinkette ... 8.00 5.00
Rondelet, Jim ... 3.20
Temps ... Ont aussi couru ...
The Black Kingslow Sitting, Gratis Brian, Lumville, Miss Christie, Vivacious.

DEUXIEME COURSE, $2,000, à réclamer, 3 ans et plus, 5 furlongs.

Newsmonger, A. Cox ... $ 8.00 4.80 3.20
Some Host, Test ... 15.00 8.00
Kinross, Pinkette ... 5.00
Temps ... Ont aussi couru ...
Secret Dust, Sandstone Girl, Dead Cinch, A Wish, Scottsville Rose, Sophie's Choice, Sister A Lite.

Le double (8-11) a payé $21.20.

TROISIEME COURSE, $2,500, alloues 2 ans, novices, 5 furlongs.

Col. Mengel, Tartar Ia ... 6.20 4.60 4.40
Jorca, Regalia ... 20.00 10.60
Honest Sage, Cox ... 7.60
Temps ... Ont aussi couru ...
Gator, Herringbone, Rough N Tuff, Captains Legs, Happy Time, Body Checkers, Midnite Brawl, Mistlow, Bragg, Jamoda.

QUATRIEME COURSE, $2,100, à réclamer, 3 ans, 5 furlongs

Oregon Son	110 Curry Lu	108
Miss Jeepo	112 Niagara Girl	114
Arctic Royal	107 Walking Papers	112
Chucks Dream	115 Tanta	114
Rons Boy	115 Safety Belt	110
Fra Diavalo	117 Mr Perry Jr	117

CINQUIEME COURSE, $2,000, à réclamer, 3 ans et plus, 5 furlongs.

Murille	116 Cute Job	114
Bullet Hole	114 Miss Newcastle	114
Sailors Star	113 Black Page	117
We He Gi	110 Miss Faultless	114
Ancient Queen	111 Miss Variety	109
The Cat	117 Toni Lynn	117

SIXIEME COURSE, $2,000, à réclamer, 3 ans et plus, 7 furlongs.

Celebrator	119 Dons Sayso	117
Marwayne	111 Mr Hadera	117
Colon II	110 Bitters	111
Ravenala Prince	114 Earl of Tyrone	117
Ge He We	117 Gay Spangle	116

SEPTIEME COURSE, $2,500, à réclamer, 3 ans et plus, 7 furlongs.

Lovely Lassie	114 Can Can Ann	112
Dusky Bim	115 Amite City	117
Davola	113 Natural Cheer	110
Cousin Ken	117 Dads Image	110

HUITIEME COURSE, $2,000, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille.

Lightning Star	115 Tadenac	114
Courtn Porte	112 Imagen	108
Lady for Ransom	107 Mow de Lawn	114
Trim Beau	112 I Got Trouble	117
Hellan Maria	109 Abe	108
Druid	117	

NEUVIEME COURSE, $2,000, à réclamer, 3 ans et plus, 1 1-16 mille.

Nervous	107 Top Show	115
Nochs, Butterfly	112 Bully Jeep	115
Ring on Georgia	112 Salt Lick	115
The Strong One	115 Beach Beau	115
Senior Year	104 Mighty Tom	115

QUATRIEME COURSE

Oxbow ... [illegible]
Pop Martin, Jim ... — 7.60 5.00
Maraita ... [illegible]
Temps ... [illegible]
Irish Secret, Jesse V ... [illegible]
Town, Flying Sweet ...

CINQUIEME COURSE, $2,000, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille

Flash Bell, Mr ... [illegible]
Jesse Ba ... [illegible]
Bow Bag, Dehart ... 3.20
Temps ... [illegible]
Serena D ... [illegible]
Dashing D ... [illegible]

Apres-midi

PREMIERE COURSE, $2,000, A réclamer, 3 ans et plus — 7 furlongs

[illegible] ... $ 4.20 3.00
Tax Paid, [illegible] ... 7.00 4.20
River Gate, Bear ... 4.40
[illegible] ... courut
Ghost Dust, Gentle Dan, Sea Old, [illegible] ... Ryan
Sunset

DEUXIEME COURSE, $2,000, A réclamer, 3 et 4ans — 6 furlongs

[illegible] ... 4.00
Mr. Ace, Kelly ... 9.20 6.20
[illegible] ... 4.00
[illegible] ... 3.00
[illegible] ... 4.20
[illegible] ... [illegible]
Swan, [illegible] ... Bride
Sweet Heart, [illegible] ... Miss Lee B.
Mac ... [illegible]
[illegible] ... 3
Hard Sea, [illegible] ... Fan,

QUATRIEME COURSE, [illegible], A réclamer, 3 ans et plus, 1 furlongs

Bobbie's Dream, [illegible] ... 4.00 5.20 3.80
[illegible] ... 4.00 3.40
Rockies Hope ... 4.20
Temps ... [illegible] ... courut
Red Mum, [illegible] ... Lass,
Jesse Bell, [illegible] ... Thaid
Miss Lee Lassie ...

CINQUIEME COURSE, $2,000, alloues 3 ans et plus, 1 furlongs

Kentucky Mac, [illegible] ... 5.40 3.80
Red Mum, [illegible] ... 5.00 [illegible]
Rockies Hope ... 4.40
Temps ... [illegible]
Jesse Mac, [illegible] ... Miss Jesse Pam
Affair of Nassau, [illegible]

SIXIEME COURSE, $2,000, alloues 3 et 4 ans, 7 furlongs

Sea Sand, [illegible] ... 6.20 4.20
Wide and Deep, [illegible] ... 4.60 3.40
B. Fast, [illegible] ... 4.40
Temps ... [illegible] ... Ho-
Tatts Boy, Sea Sweep, Wagerin Pan-ta B.

SEPTIEME COURSE, $ [illegible] handicap Labor Day ... ans

a-Gay [illegible] ... 4.00 3.20
Jet [illegible] ... 5.20 4.40
a [illegible] ... 3.20
Temps ... [illegible]
Fast Bell, [illegible] ... Fast
Yes [illegible] ... Proud

HUITIEME COURSE, $2,000, à réclamer, 3 ans et plus, 1 1-16 mille

Flash Bell, Mr ... [illegible]
Jesse Ba ... [illegible]
Bow Bag, Dehart ... 3.20
Temps ... [illegible]
Serena D ... [illegible]
Dashing D ... [illegible]

NEUVIEME COURSE, $2,000, à réclamer, 3 et 4 ans, 1 mille

Pop Martin, Miss Jesse ... 4.20 3.00
Golden Fox, Mr ... 4.60 4.40
Mr Ace, Gay ... 7.40
Temps ... [illegible] ... Card,
Bobbie's Dream, [illegible] ... Pin,
Sophie's ...

Atlantic City

PREMIERE COURSE, $3,400, à réclamer, 3 ans, 6 furlongs

Peggy Kitty, Fleet ... $ 9.20 5.60 4.80
Golden Fox, Mr ... 18.20 11.40
Jim's Boomerang ... 7.20
Temps ... [illegible] ... Lass-
mate, Rose Bell, Dear ... Mation,
Little Rose, Cross Mac, Fast's Joy, Mr Nine.

DEUXIEME COURSE, $3,400, à réclamer, 2 ans, pouliches, 6 furlongs

Hidden Beauty, Bell ... $ 5.20 4.80 3.40
Just Ann, Blum ... 6.60 5.00
Idaho, Brooks ... 4.00
Temps ... [illegible] ... Double Trust, Dance N Prince, Time To Launch, Hold Me Tight, Sally Straw, Miss Chan, Speak Well, Rascal In N Wrong.

Le double (3-7) a paye $86.60

TROISIEME COURSE, $3,100, à réclamer, 3 ans, 6 furlongs

Mister Duke, Brooks ... 17.80 8.60 4.00
Space Maid, Church ... — 8.80 5.00
Son Ronald, Blum ... 4.00
Temps ... [illegible] ... Tuscany Bulb, Marchantia, Hope and Fear, Nicol

CONSENSUS au parc RICHELIEU

Les chiffres après les noms de chevaux dans le Consensus indiquent le nombre de points mérités basé comme suit : cinq points pour chaque premier choix (le meilleur, six points), trois points pour le deuxième choix et un point pour le troisième.

Course	EXPERT (125-410)	PROGRAMME (110-410)	MAURICE (119-410)	BEAUCHAMP (124-410)	CONSENSUS (118-410)	
1	Settlor	Settler Pete	Settlor	Honest Pete	Settlor	15
	Honest Pete	Honest Pete	Lotta Luck	Lotta Luck	Honest Pete	11
	Lotta Luck	Bernice Marque	Honest Pete	Seabor Loch	Lotta Luck	7
2	Jamie Herbert	Jamie Herbert	Sally Abe	Sally Abe	Jamie Herbert	16
	Johnny Dollar	Sally Abe	Jamie Herbert	Jamie Herbert	Sally Abe	13
	Sally Abe	Johnny Dollar	Johnny Dollar	Norman's Gun	Johnny Dollar	5
3	Mac Phone	Mac Phone	Mac Phone	City Counsel	Mac Phone	18
	Eddie Can	City Counsel	Eddie Can	Mac Phone	City Counsel	9
	City Counsel	Bay State Pat	City Counsel	EEddie Can	Eddie Can	7
4	Homestretch Tres	Homestretch Tres	**Homestretch Tres**	Homestretch Tres	**Homestretch Tr.**	21
	Volo Dares	Mountain Butler	Mountain Butler	Sea Prince	Mountain Butler	7
	Mountain Butler	NNifty Chief	Volo Dares	Volo Dares	Volo Dares	5
5	The Real McCoy	Knight Thunder	Helen Purdue	Helen Purdue	Helen Purdue	16
	Helen Purdue	Helen Purdue	Knight Thunder	Knight Thunder	Knight Thunder	12
	Knight Thunder	The Real McCoy	The Real McCoy	The Real McCoy	The Real McCoy	8
6	Peter W	Peter W	Mr. Sand	Commander Pick	Peter W	16
	Commander Pick	Miss P. Alice	Peter W	Peter W	Commander Pk	10
	Miss P. Alice	Commander Pick	Commander Pick	Miss P. Alice	Miss P. Alice	5
7	White Princess	The Web	Sam Smart	Half Song	Half Song	11
	Half Song	Sam Smart	Half Song	Sam Smart	Sam Smart	11
	The Web	White Princess	The Web	The Web	The Web	8
8	Shooting Song	**Shooting Song**	Shooting Song	Gallant Adios	Shooting Song	19
	Gallant Adios	Mighty Nice	Mighty Nice	Shooting Song	Gallant Adios	8
	GGuy Elkington	Gallant Adios	The Tippler	Mighty Nice	Mighty Nice	7
9	David Brewer	David Brewer	Adios Alex	Adios Alex	David Brewer	13
	Fedor Herbert	Fedor Herbert	David Brewer	Fedor Herbert	Adios Alex	11
	Adios Alex	Vernon's Star	Fay's Besst	Fay's Best	Fedor Herbert	9
10	Iva Sea Patch	Iva Sea Patch	Iva Sea Patch	**Iva Sea Patch**	**Iva Sea Patch**	21
	Hal's Maid	Lucky Shot	GGuGnner Frisco	Sadie Forbes	Luckky Shot	6
	Lucky Shot	Sadie Forbes	Lucky Shot	Lucky Shot	Sadie Forbes	4

RESULTATS

(Suite de la page 31)

HUITIEME COURSE, $25,000 ajouté au handicap Pageant, 3 ans, poulichas, 1 mille sur gazon.

Royal Patrice, Grant	6.00	3.20	2.60
Cyclopavia, Guerin	—	3.00	2.60
Fortunate Isle, Thornburg	—	—	3.00

Temps : 1.40.3 — Ont aussi couru : Lincoln Center, North South Gal, Retirement, Monfedeb

NEUVIEME COURSE, $3,500 à réclamer, 4 ans et plus, 1 1-16 mille.

Last Day, Block	17.20	8.40	5.40
Geology, Brooks	—	4.80	3.80
Lucky Token, Thornburg	—	—	6.00

Temps : 1.45 — Ont aussi couru : Teashee, Barnote, Plenilunio 2nd, Booth Station, Syrop, Quillita.

Assistance : 28,973
Paris : $2,652,395.

Old Woodbine

PREMIERE COURSE, $2,500 alloués, 3 ans et plus, 1 1-16 mille.

Queen's Son, Simmons	7.50	3.00	2.60
Crystal Glass, Walsh	—	3.80	2.70
Acrojehl, McComb	—	—	2.70

Temps : 1.47.3 — Ont aussi couru : Flight A Lot, Apply, McCarthy, Queen's Harmony.

DEUXIEME COURSE, $1,900 à réclamer, 3 ans, 6 1-2 furlongs.

a-Miami Shores, Cox	10.90	5.40	4.20
Teachuck, Griffiths	—	4.00	3.20
Refreshed, Robinson	—	—	5.70

Temps : 1.20.3 — Ont aussi couru : Trojan Trooper, Red Pal, Right Bower, Solid Stone, Starlet To Star, Sweet Shot, Janley Queen, Charley's Pak.

Le double 4-1 a rapporté $64.40

TROISIEME COURSE, $2,500 alloués, 3 ans et plus, 1 1-16 mille.

Eight Bars, Woiski	9.40	4.00	2.90
Dykebar Lad, Rabinson	—	3.40	2.80
Frangi, Turcotte	—	—	3.40

Temps : 1.47.1 — Ont aussi couru : Nearmail, Dorenes Child, Torfree, Navahoe Knave, Epic Charm.

QUATRIEME COURSE, $2,400 alloués, 2 ans, 6 1-2 furlongs.

Sound Stage, Gonzales	7.30	4.90	3.70
Double Rail, Woiski	—	18.00	10.30
Roman Thunder, Gubbins	—	—	6.40

Temps : 1.18.4 — Ont aussi couru : That Critter, Gay Pageant, Star Talk, Pic N Pic, French Cartoon, Highflying Eddy, Maple Lou, Fancy Knot.

CINQUIEME COURSE, 2,800 alloués, 3 ans et plus, 1T-16 mille.

Dorval, McComb	6.80	4.20	2.50
Chopavane, Fitzsimmons	—	4.20	2.50
Axeman, Dittfach	—	—	2.30

Temps : 1.44.2 — Ont aussi couru : Admiral Armbro.

La quiniela 3-5 a rapporté $22.10

SIXIEME COURSE, $2,200 à réclamer, 3 ans et plus, 7 furlongs.

Quintain, Turcotte	18.40	7.20	4.40
Credit Curb, Dittfach	—	4.70	3.20
Count Page, Hale	—	—	3.50

Temps : 1.24.3 — Ont aussi couru : Admiral Gano, Glooming, Rock Age.

SEPTIEME COURSE, $10,000 ajoutés au handicap, 3 ans et plus, 6 furlongs.

First Minister, Rogers	11.30	7.20	4.70
Futtenden, Turcotte	—	9.00	5.00
Vendetta, Cox	—	—	3.00

Temps : 1.11.4 — Ont aussi couru : Its Ann, Mystere, Gun Shot Junior, Flashing Top, Wonderwine, Vogel's Victor.

HUITIEME COURSE, $2,100 à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille sur gazon.

Mr. Jacopo, Cox	8.80	4.50	3.40
Sea Jay, McComb	—	5.60	3.90
Bocage, Lanoway	—	—	8.00

Temps : 1.37.1 — Ont aussi couru : Nobilium, Brace Up, Popsayano, Unstar, Just Don't Shove, Cairfield, Falsun.

Assistance : 19,801
Paris : $807,962.

Rockingham

Matin

PREMIERE COURSE, $2,200, à réclamer, 3 et 4 ans, novices, 6 furlongs.

Bob Sylvester, Parker	5.20	3.00	2.40
Parrotts Gold, Spinale	—	3.60	2.60
Geatimate, Wajda	—	—	2.40

Temps : 1.12.2 — Ont aussi couru : Regal Idea, Rathmines, Hypoware, Bobs Sister, Arctic Star, Comic Opera.

DEUXIEME COURSE, $2,000, 4 ans et plus, 6 furlongs.

Challaquest, Skuse	20.80	8.20	4.60
Testing Jet, Parker	—	5.20	3.20
Color Bearer, Delgado	—	—	3.00

Temps : 1.12.1 — Ont aussi couru : Mr. Twister, Coyling, Sister Brown, Flowers Today, Soda Card, Glad Cap.

Le double (6-2) a payé $80.60

TROISIEME COURSE, $2,200, à réclamer, 3 et 4 ans, 6 furlongs.

Sly Hunter, Parker	6.00	3.80	2.80
Camauro, Delgado	—	4.20	3.20
Crown Lion, Spinale	—	—	4.40

Temps : 1.12.1 — Ont aussi couru : Teacher Bob, Preks A Call, Jimmy Rags, Nahsua Breeze, Free Conference.

QUATRIEME COURSE, $2,800, novices, 2 ans, 6 furlongs.

Nirboy, Skuse	5.40	3.40	2.80
Captain Pip, Behrens	—	6.40	5.00
Chance Date, Fairbanks	—	—	12.60

Temps : 1.12.1 — Ont aussi couru : Running Late, Suspicious, Windy Lamar, Real Zip, Fabulous Chum, Solar Guide.

CINQUIEME COURSE, $2,300, à réclamer, 3 ans, 6 furlongs.

Integral, Wajda	4.80	3.00	2.80
Prince Luigi, Behrens	—	3.60	2.80
WWar Brass, Parker	—	—	3.00

Temps : 1.13 — Ont aussi couru : Khobar, Master Affair, Jacks Star, Miss Ohalloran.

SIXIEME COURSE, $5,000, alloués, 3 ans, 6 furlongs.

Little Sir, Bradley	15.20	7.20	4.80
Dash Oxalt, Craig	—	5.80	4.20
El Salvatore, Grimm	—	—	3.60

Temps : 1.04 — Ont aussi couru : By Invitation, Louis John, Whirling Loops, Diamond Clips, Tinz Ripple.

Après-midi

PREMIERE COURSE, $2,300, à réclamer, 4 ans et plus, 6 furlongs.

Judge Doyle, Craig	12.80	6.60	4.40
Prima Rondi, Fairbanks	—	11.00	7.40
Roman Don, Parker	—	—	3.80

Temps : 1.13 — Ont aussi couru : Natira, Oil Wick, Norther, Imitator, Twofold, Onset, Fitting.

DEUXIEME COURSE, $2,200, à réclamer, 3 et 4 ans, 6 furlongs.

Rellims Tune, Silva	53.00	23.20	12.00
Double Blessing, Ledezma	—	7.00	4.60
Waste of Time, Skuse	—	—	5.40

Temps : 1.12.4 — Ont aussi couru : Rustless, Ursa, Inproportion, British Lass, d-Flat, Fleet Lookout, Dowelltown.

Le double (8-1) a payé $400.20

TROISIEME COURSE, $2,200, à réclamer, 4 ans et plus, 6 furlongs.

Blue Jim, Spinale	9.40	5.80	3.40
Loup Saxon, Skuse	—	5.40	5.60
Native Money, Spinale	—	—	4.20

Temps : 1.12.1 — Ont aussi couru : Bingo King, Arbela, Thrifty Lady, Scotian, Rising Hope.

QUATRIEME COURSE, $3,500, alloués, 2 ans, 6 furlongs.

Greek Special, Skuse	9.20	5.20	4.00
Shoot Luke, Craig	—	4.00	3.00
Pep, L. Moyers	—	—	5.20

Temps : 1.13 — Ont aussi couru : Reasonable Rex, Gay Plumage, Captain Porter, Bill Keenan, Ran-Tan.

CINQUIEME COURSE, $2,700 à réclamer, 4 ans et plus, 6 furlongs.

Sir Salonga, Mercier	17.20	7.10	4.10
El-Humor, Skuse	—	3.10	2.40
Rock Road, Winant	—	—	4.20

Temps : 1.10.2 — Ont aussi couru : Rash Decision, Canario, Business Deal, Mixed Deal Capt. Hullabaloo, Titodruso

SIXIEME COURSE, $15,000, handicap Labor Day, 3 ans et plus, 1 1-8 mille.

Prime Date, Craig	25.60	10.80	4.60
Snow Dune, Grimm	—	7.20	3.80
Polylad, Delvecchio	—	—	2.60

Temps : 1.49.2 — Ont aussi couru : Dandy Princess, Half Breed, High Quality, Francisco 2nd.

SEPTIEME COURSE, $2,700 à réclamer, 4 ans et plus, 1 mille et 70 verges.

Ohio Ann, Moyers	5.60	4.20	3.00
Taunter, Spinale	—	11.20	6.40
Causeway, Skuse	—	—	5.60

Temps : 1.42.3 — Ont aussi couru : Fennygans Wake, Gold Bomb, King Judex, Leon K, Charlies Admiral, St. Honore.

HUITIEME COURSE, $2,400 à réclamer, 3 et 4 ans, 1 mille et 70 verges.

Private Eye, Moyers	25.20	11.00	9.60
Chaddiment, Delgado	—	4.80	4.00
Winetrail, Bradley	—	—	13.40

Temps : 1.44 — Ont aussi couru : Unwary, Wilda Rogers, All Profit, Rebs Roe, Fair Ode, Sea A Head, Rastle Tony.

Assistance : 24,921
Paris : $1,903,286.

Aqueduct

PREMIERE COURSE, $3,500, à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs.

Volstead Act, Rotz	6.60	3.50	2.50
Small E., Cruz	—	3.80	2.60
Electioneer, Ycaza	—	—	2.90

Temps : 1:11.3 — Ont aussi couru : Parrott Peter, Red Damsel, Sweet Fairy, Strateascanbe, Kalomo, Social Engineer, John Quillo, Quinn Honey, Darington.

DEUXIEME COURSE, $3,800, à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs.

Lou Pelton, Baeza	22.10	9.20	6.30
Fresh Marble, Nelson	—	9.10	5.50
a-Avalanche, Gove	—	—	5.30

Temps : 1:12.2 — Ont aussi couru : Batu, Parasol, dq-Adorette, Father Rob, a-Deer Crossing, Rocky Bend, Oui Madame, Mountaineer.

a-Entrée Frank-Meltus.

dq-Adorette a fini 3e, disqualifié et placé 4e.

Le double (11-3) a payé $97.80

TROISIEME COURSE, $4,800, à réclamer, 3 ans, 6 furlongs.

Ten Fold, Rotz	7.10	3.90	3.10
Rapid Addition, Bove	—	3.90	3.00
Adam Henry, Cruz	—	—	3.40

Temps : 1:10.1 — Ont aussi couru : Jurisprudence, Hildys Lou, Oracle Junction, Fast Service, Yankeetown.

QUATRIEME COURSE, $4,500, alloués, 2 ans, 6 furlongs.

f-Little Monkey, Whouse	37.50	13.30	5.90
Do Declare, Valenzuela	—	14.90	7.30
Choker, Anderson	—	—	3.00

Temps : 1:11.1 — Ont aussi couru : Bold Tim, Master Dennis, f-The Gent, Mr. Naha, In The Closet, Double Double, Hot Dust, f-Much Motion, Tropical Breeze, Dr. Giddings, Exclusive Design.

f signifie "field".

CINQUIEME COURSE, $6,000, alloués, 3 ans, 1 mille.

Capability, Gustines	23.80	9.20	6.20
Tit For Tat, Woodhouse	—	3.60	2.80
Away With You, Rotz	—	—	5.90

Temps : 1:35.1 — Ont aussi couru : Woodford County, Chincilla, Ross Sea, Mr. General, Killymoon, Gay and Fast, Folk Dancer, Syit 2nd.

SIXIEME COURSE, $7,500, alloués, 3 ans, 6 furlongs.

b-Battle Joined, Ycaza	8.40	2.50	2.80
Western Warrior, D'pirito	—	3.80	3.50
b-Dead Ahead, Rotz	—	—	2.80

Temps : 1:10 — Ont aussi couru : Positivy, BFS Favorite, Stinson Beach, Merry New Year, Lucky Uncle, Our Twig, Post Exchange.

b-Entrée Cala Hoy.

(Suite à la page 34)

Classifiés de ce soir au Richelieu

PREMIERE COURSE, C3 TROT, $700

Po	Chevaux	Conducteurs	Commentaires	Cotes
1	Settlor	M. Dostie	Pôle, faut choisir	3-1
2	Honest Pete	M. Gingras	Veut "parader"	7-2
7	Lotta Luck	pas choisi	Qui conduit ?	9-2
5	Guy Brisk	T. Horton	Aime le tracé	6-1
8	Bernice Marque	R. Caldwell	D'en arrière	6-1
4	Mc's Bomb	Dr W. Croteau	A retardement	8-1
6	Silver Lock	T. Turcotte jr	Doit s'améliorer	8-1
3	Leo's Song	P. Sauvé	Peu probable	10-1
	Aussi éligible :			
	Lucky Symbol	L. Bourgon		

DEUXIEME COURSE, C3 AMBLE, $700

2	Jamie Herbert	R. Ponton	Clé du double	3-1
5	Johnny Dollar	J.-G. Clermont	Plus facile ici	7-2
7	Sally Abe	P. Dussault	Jeune "prospect"	9-2
6	Golden Spark	R. Grandmaison	De bonnes courses	5-1
1	General Wil	H. Lamarre	En se faufilant	6-1
3	Norman's Gun	H. Legault	Vedette 1960	8-1
8	Lady Fair	H. Beauchamp	Tout ou rien	8-1
4	Black Princess	M. Picard	Une autre fois	10-1
	Aussi éligible :			
	Del Mar Va	J. Bouvrette		

TROISIEME COURSE, C2 AMBLE, $1,100

2	Mac Phone	J. Laremie	Sans réponse	3-1
1	Eddie Can	K. Galbraith	Vive la pôle	7-2
4	City Counsel	M. Turcotte	Cherche sa vitesse	4-1
5	Meadow Wave	R. Caldwell	De bonnes courses	6-1
8	Bay State Pat	S. Brisson	Semble épuisé	6-1
3	Rudy Prince	P.-S. Guay	Doit faire mieux	8-1
6	Helferhey	pas choisi	Qui conduira ?	8-1
7	S. W.	Del MacTavish	Bon "long shot"	10-1
	Aussi éligible :			
	Paladin Hanover	H. Héroux		

QUATRIEME COURSE, C3 AMBLE, $700

4	Homestretch Tres	L. Bourgon	Clé de quiniela	3-1
1	Volo Dares	Del McTavish	Son partenaire	4-1
2	Mountain Butler	J. Gram	Fil "en vue"	9-2
7	Princess Stars	G. Bélanger	D'en arrière	6-1
8	Nifty Chief	M. Gingras	Mauvaise position	6-1
3	Sir Prince	J. Lahaie	S'il pleut	8-1
5	Allen Creed	J. Hébert	Elan possible	8-1
6	Nancy Cinco	R. Gagné	Du nouveau, attention	10-1
	Aussi éligible :			
	High Thunder	P. Hébert		

CINQUIEME COURSE, C1 AMBLE, $1,400

6	The Real McCoy	K. Waples	Choix logique	3-1
1	Helen Purdue	J. Jodoin	La pôle aidera	7-2
4	Knight Thunder	Del McTavish	Rusé pilote	4-1
7	Success Knight	D. Larochelle	As québecois	5-1
2	Shooting Par	R. Caldwell	Vise "oiselet"	6-1
3	Shadydale Peach	J. Larente	Amble puissamment	8-1
8	Miss Golden	Dr J. Findley	En nouvelles mains	8-1
5	Ensign Volo	M. Dostie	En nouvelles mains	10-1
	Aussi éligible :			
	Crescendo	M. Turcotte		

SIXIEME COURSE, C2 AMBLE, $1,100

7	Peter W.	M. Waples	Bnne écurie	3-1
1	Commander Pick	A. Grisé	Bonne position	7-2
4	Miss Princess Alice	J. Jodoin	Sera "gagée"	4-1
2	Mr. Sand	J. Hébert	Vient de gagner	6-1
5	Lincoln Van	C. Bélanger	En pleine forme	6-1
3	Kay Mac	R. Bardier	Finira en force	8-1
8	Diva	K. Waples	Keith est loin	8-1
6	Bobby King	pas choisi	Vétéran, parfois rapide	10-1
	Aussi éligible :			
	Dannybee	R. Savignac		

SEPTIEME COURSE, C2 TROT, $1,100

6	White Princess	I. McQueer	Clé de quiniela	3-1
2	Half Song	P. Robillard	Son partenaire	4-1
4	The Web	C. Watters	Essayez 2-4-6	7-2
1	Sam Smart	L. Bourgon	Vive la pôle	6-1
3	Patty Sterns	R. Grandmaison	Oublions dernière	6-1
7	Vera Riddell	W. Habkirk	Régularité, énergie	8-1
8	Slicker	M. Gingras	Préfère tracé lent	8-1
5	The Marshall	Gil. Lachance	Gilles "la chance"	10-1
	Aussi éligible :			
	Jimmie Lee Guy	K. Carmichael		

HUITIEME COURSE, C2 AMBLE, $1,100

4	Shooting Song	J. Vachon	Vient de gagner	3-1
3	Gallant Adios	J. Jodoin	Bon bridage	4-1
1	Guy Elkington	P. Robillard	Pôle favorise	9-2
2	Mighty Nice	W. Habkirk	De bonnes courses	6-1
7	Agate	M. Waples	Capricieux, rapide	6-1
6	The Tippler	A. Hanna	Dernière bonne	8-1
8	Just Barry	M. Turcotte	Trop loin ici	8-1
5	Favonian Grattan	K. Galbraith	Du nouveau, attention	10-1
	Aussi éligible :			
	Chief King V	T. Turcotte jr		

NEUVIEME COURSE, B3 AMBLE, $1,600

2	David Brewer	M. Gingras	Capable 2:04	3-1
8	Fedor Herbert	K. Waples	D'en arrière	7-2
4	Adios Alex	C. St-Jacques	S'il peut	9-2
3	Fay's Best	A. Hanna	L'as d'Albert	6-1
5	Vernon's Star	C. Watters	Doit faire mieux	6-1
1	Countess Fleet	H. Fleet	Contre des durs	8-1
7	Count Pick	N. Bardier	Regardez-le finir	8-1
6	Darling Wick	J. Larente	Cote va baisser	10-1

DIXIEME COURSE, C3 AMBLE, $700

1	Iva Sea Patch	R. Caldwell	Vive l'exacta	3-1
3	Hal's Maid	R. Quessy	Son partenaire	7-2
7	Lucky Shot	M. Gingras	Parmi meneurs	4-1
2	Sadie Forbes	P. Hébert	Amble bien	6-1
5	Royal's Pride	A. Hanna	Agressivité	6-1
4	Priestacott Pete	M. Turcotte	Sera "gagé"	8-1
6	Gunner Frisco	E. Bradette	S'est reposé	8-1
8	Wilson Frost	R. Gagné	Grosse exacta	10-1
	Aussi éligible :			
	Success Sam	C. Berrigan		

Les RÉSULTATS de la FIN de SEMAINE

Richelieu

Samedi

PREMIERE COURSE, 1 mille, C-3 Trot, $800.

4 Gluna Miller, Côte	4.80	3.10	2.70
7 Dean Yanked, Crawford		10.80	6.10
5 Fabers Choice, Savig			7.10

Temps : 2:11.2 — Ont aussi couru : Kosmo Joe, Centaur, Fiery James, Regal Air, Peggy P, Prologue.

DEUXIEME COURSE, C-3 Amble, 1 mille, $800.

8 Silvers Bullet, Lacroix	5.80	3.70	3.00
6 Knight Fall, MacTavish		6.20	8.50
1 Songster, Gingras			3.10

Temps : 2:11.2 — Ont aussi couru : Check Up, Irish Patti, Quick Prime, Mr Crest, Widower Von.

La pari-double (4-8) a rapporté $18.90

TROISIEME COURSE, C-1 Amble, 1 mille, $1,400.

1 Key Command, White	5.80	4.10	3.30
4 Adios Prince, Poulin		8.00	5.10
5 Due Richelieu, Côte			3.60

Temps : 2:06.1 — Ont aussi couru : Holy Lee Clay, Senator Erie, Major's Fair, Wayko, M. E. Chief.

QUATRIEME COURSE, C-2 Trot, 1 mille, $1,100.

2 Riddell Volo, Bardier	4.10	3.30	2.80
8 Sister Song, Babbin	—	5.30	3.60
6 Music Lady, Hopkins	—	—	8.90

Temps : 2:09 — Ont aussi couru : Calumet Rosecroft, Jimmy Lee Guy, Erysie Rosecroft, Julian Nathan, Rose Hanover.

La quinièla (2-8) a rapporté $20.90

CINQUIEME COURSE, B-3 Amble, 1 mille, $1,600.

4 Joey Johnston, Hughes	7.80	3.80	3.10
2 Fleet Hal, Lachance		4.10	3.10
3 Bankrol, Caldwell			4.50

Temps : 2:07.1 — Ont aussi couru : Ballot, Malcolm Hart, Jimmy Count, Counsel Jud, Mighty Torrid.

SIXIEME COURSE, C-2 Amble, 1 mille, $1,100.

2 Peter Hunter, Robillard	5.70	3.60	2.80
5 Aero Jet, MacTavish		4.70	3.20
7 Ivy Marque, Savignac			4.10

Temps : 2:08.1 — Ont aussi couru : Bibbo La Rue, Volo Diamond, Mighty Counsel C, Meadow Reward.

SEPTIEME COURSE, C-2 Amble, 1 mille, $1,100.

2 Bay Township, Colwell	9.30	3.50	2.70
4 Leading Way, Larose		3.10	2.70
6 Success Kid, Waples			6.30

Temps : 2:08.2 — Ont aussi couru : Duke of Wellington, Canister, Watts Man, Joanna Oro Spike, Eagle's Song.

La quinièla (2-4) a rapporté $11.70

HUITIEME COURSE, B-2 Amble, 1 mille, $2,200.

2 Speedway Fidsky, Pelt	5.90	3.10	2.60
3 Miss Hanover, Bardier		8.90	3.60
1 Tom Ball's, Bostie			2.50

Temps : 2:04.2 — Ont aussi couru : Demon's Rainbow, Frisco Chief, Chet Volo, Richard's Son, Sharp Rhythm.

NEUVIEME COURSE, 2 ans, Amble, 1 mille, $7,600.

3 Country Don, Bostie	2.50	2.10	2.10
5 Good Fixer, McKinley		2.50	2.10
1 Flying Raid, White			2.10

Temps : 2:04.2 — Ont aussi couru : Good Rest, Quick Freight, Bonanza Pick, Northwood Baldy, Drummond Widower, Lynden Chief.

DIXIEME COURSE, C-3 Amble, 1 mille, $800.

4 Volonev, Poulin	6.10	4.60	3.20
5 Grand Manner, Jodoin		11.10	5.10
1 Task Brewer, Quessy			2.60

Temps : 2:11.3 — Ont aussi couru : Single C, Some Chance, Irish Bud, Chris Emlen, Miss Gee Gee, (Chuck Peters a été retiré).

EXACTA : (4-5) $91.50

Assistance : 10,994 — Paris : $115,048

Dimanche

PREMIERE COURSE, C-3 Trot, $800.

8 Luellan Genesee, Caldw	19.70	7.10	4.30
4 Lady Scotchway, Bostie		5.10	3.70
2 Direct Riddell, Berrigan			8.00

Temps : 2:09.1 — Ont aussi couru : Uncle William, Jean S. Bingen, Chargallon, Miss Baron Key, Willow Gold.

DEUXIEME COURSE, C-3 Amble, $800.

6 Kelly-McWin, Baise	9.30	5.40	4.00
5 Dust Storm, Lachance		9.00	5.60
2 Mr. Music, Hanna			4.80

Temps : 2:09.3 — Ont aussi couru : Gallant One, Scott Express, Boum Boum Bumpas, Major Prim, Naggie Wayne.

La double (5-6) a payé $115.10

TROISIEME COURSE, C-2 Amble, $1,100.

1 Reine Richelieu, Laren.	9.90	5.50	3.50
2 Armbro Champ, Watters		4.90	3.60
4 Imperial Time, Jodoin			3.00

Temps : 2:06.4 — Ont aussi couru : Part Dillon, Caddie Wick, Willine Way, Diplomat Rotan, Meadow Bower.

QUATRIEME COURSE, B-2 Trot, $2,200.

6 Old Scrooge, Hess	8.00	4.20	2.70
8 Gloria Elkington, Baise		12.20	5.40
1 Joppa's Surprise, C'well			3.50

Temps : 2:05.3 — Ont aussi couru : Section Man, Cloyd Hanover, Prudence's Boy, Palacona, (Guy Abbey Jim a été retiré).

La quinièla (6-8) a payé $87.80

CINQUIEME COURSE, B-1 Amble, $2,600.

1 Rome Hanover, Bardier	14.20	7.90	4.70
2 Adios Mont, St-Jacques		5.80	3.80
4 Friendly Dares, Waples			3.10

Temps : 2:03.2 — Ont aussi couru : Whirlrod, Miss Abbe Stone, Marv Hanover, Hi Acres Rudy.

SIXIEME COURSE, C-2 Amble, $1,100.

8 Super Knight, Hanna	12.40	6.00	3.70
3 Ideal Direct, M'Tavish		3.60	2.80
5 Lee Johnston, Hicks			3.10

Temps : 2:04.1 — Ont aussi couru : Flying Saucer P., Bim Bom Bay, Hallie's Finale, Dom Dhu, Dudley Counsel.

SEPTIEME COURSE, C-1 Trot, $1,400.

1 Rodney Frost, Gr'M'son	4.30	2.80	3.00
5 Archie Mon, Hanna		6.70	6.20
7 Lord Claire, Bérard			10.30

Temps : 2:05.3 — Ont aussi couru : Tag Dares, Chappie's Boy, Shadydale Nifty, Wee Danica, Gay Connie.

La quinièla (1-5) a rapporté $19.60

HUITIEME COURSE, C-1 Amble, $1,400.

2 Admiral's Herbert, Lac.	3.70	2.90	2.50
8 Kentucky Colonel, Cald.		5.80	3.80
5 Honest Pick, Lachance			3.80

Temps : 2:06.4 — Ont aussi couru : Banjo Pick, Duchess Dewey, Germika, Lusty Hal C., Navajo Boy.

NEUVIEME COURSE, A et AA Amble, $500.

6 Royal Ronald, Walters	8.80	4.50	3.00
5 Sir Winston Pick, Wade		6.40	4.10
1 Uncle Dick, Poulin			4.20

Temps : 2:02 — 30 — 1:30 — 1:59.1 — Ont aussi couru : Senator Spangler, Lord Dares, Mighty Dudley, Dares Direct.

DIXIEME COURSE, C-3 Amble, $800.

8 Sno Star, Lafrenière	10.80	6.00	4.10
2 General Yates, Hebert		15.70	8.00
1 Highbeys Ace, Hebert			3.10

Temps : 2:08.3 — Ont aussi couru : Walter G. Grattan, Shadydale Reine, Adios Jay, Cris Emlen, A. P. Dale.

EXACTA : (8-2) $209.60

Assistance : 9,126 — Paris : $ 102,526

Québec

Samedi

PREMIERE COURSE, Amble D-2, $400

1 Oak, Ferron	8.80	5.10	3.30
8 Rose Sky, St-Semple		15.60	4.50
Mighty Jack, Goudreau			3.00

Temps : 2:13.2 — Ont aussi couru : Haiden Hanover, Bar Direct, Sam, Marcia Abbey, Red Chief.

DEUXIEME COURSE, Trot D-3, $325

8 Al Tuzel, Lemay	7.10	4.60	3.00
4 Guy Flare, Cateillier		6.50	4.10
1 Mighty Ike, Page			3.00

Temps : 2:10 — Ont aussi couru : Ruth's Orphan, Lady Han, Volo Colby, Mighty Sharp, Wil Stone.

Double : (4-8) $50.90

TROISIEME COURSE, Amble D-3, $325

1 Bell Tower, Bedard	5.10	3.60	2.70
2 Ina Royal Protector, P.		4.30	2.70
4 Buster Clap, Gamache			2.80

Temps : 2:15 2-5 — Ont aussi couru : Peter Long, Arthur Express, Magic Wand, April Chips, Guy Counsel.

QUATRIEME COURSE, Amble D-2, $400

2 Bettsie Ross Maxie, G.	8.80	4.20	3.40
4 John Andy, Pettgrew		5.10	3.40
1 Gratian Frisco, Latram			4.70

Temps : 2:14 3-5 — Ont aussi couru : Our Diplomat, Pinata, Delson, Whisk, Sharpwin.

Quinièla : (2-4) $22.40.

CINQUIEME COURSE, Amble D-3, $325

7 Silver Bel Demers	8.10	3.70	2.60
2 Merry Cadet, Bizarre		4.20	2.90
1 Janie Hutch, Hoover			2.90

Temps : 2:16 4-5 — Ont aussi couru : Lucy Grattan, Special Guest, Dave Express, Thunder Kinney, Karen Dee.

SIXIEME COURSE, Trot D-2, $400

3 Lady Jersey, Ritz	7.50	4.70	2.90
7 Nibbles Ladlie, Gigué		5.30	3.30
1 Van Raymond, Dompie			2.90

Temps : 2:14 — Ont aussi couru : Lazy Song, Chuck Colby, From Land, Abbey Chimes.

SEPTIEME COURSE, Amble D-1, $450

1 William Byrd, Hebert	12.60	3.40	3.30
2 Crusader Pick, Catelli		2.70	2.80
4 Dick Nelson, Demers		2.70	3.40

Temps : 2:13 — Ont aussi couru : Goldie Breeze, Hickey's Atom, Stella Wick, Jean Do, Hill Scene.

Quinièla : (1-4) $9.00

Quinièla : (1-2) $9.60.

HUITIEME COURSE, Trot C-1, $700

5 Mighty Pronto, Grenier	5.40	3.50	2.30
4 Newport Ted, Riverin		3.90	2.30
2 Thistle Hill Don, Per			2.50

Temps : 2:12 1-5 — Ont aussi couru : Ennis Hanover, The Moor.

NEUVIEME COURSE, Amble 2.16, classe fermée, $3,870

4 Gypsy Baron, Lafram	15.50	6.40	3.70
1 Knight Hal, Larente			4.00

Temps : 2:07 — Ont aussi couru : Budget P. R. I., Egyptian Byrd.

DIXIEME COURSE, Amble C-1/C-2, $700

1 Victor Pick, Lemieux	10.80	5.80	5.40
3 Dudley Mite, Boucher		7.70	5.00
6 Jet Byrd, Cateillier			4.30

Temps : 2:11 — Ont aussi couru : Chris Eden, Bobby Un, Max Grattan, Success Harry, Freddie Volo.

Quinièla : $30.70.

Dimanche

PREMIERE COURSE, Amble D-2, $400

2 All's Count, Gervais	18.90	6.20	4.10
3 Famous Pick, Grenier		3.70	3.20
6 Eddy C. Scott, Laroc.			4.90

Temps : 2:10.3 — Ont aussi couru : Altex Chief, Mighty Abbey, Dalney, Eddy Mite, Gimme.

DEUXIEME COURSE, Trot D-3, $325

8 King's Cadet, Bruyère	13.40	8.00	4.70
1 Bravaway, Goguen		7.20	4.40
5 Esquire Hanover, Verr.			4.20

Temps : 2:14 — Ont aussi couru : Fleet Cadet, Cleary Hanover, (Queen Ibaf, Castle Song, Lyntown ont été retirés).

Le double (2-8) a rapporté $135.10

TROISIEME COURSE, Amble D-3, $325

6 Gusta Bel, Pagé	6.10	3.60	2.80
1 The Boxer, Beauchemin		4.20	3.30
5 Sonny McKlvo, B'c'min			6.80

Temps : 2:11.4 — Ont aussi couru : Dot's Happy, Annie Jean, Duste Lee, Miss Royal Abbey, Morgan Lee.

QUATRIEME COURSE, Amble D-2, $400

5 Jean Clap, Fillion	7.00	3.60	3.40
2 Traffic Brooke, St-Jac.		4.90	3.70
4 Petrex Tryax, Gamache			4.30

Temps : 2:11 — Ont aussi couru : Princess Express, Iva B. Ross, Honor Prince, Tactful Nevin, Touch Luck.

La quinièla (2-5) a rapporté $37.20

CINQUIEME COURSE, Trot D-1, $450

2 Kuno Stout, J. Hoover	22.60	9.50	4.80
3 Indian Raider, Bélanger		7.40	4.20
6 Indian Feather, Courn.			3.20

Temps : 2:11 — Ont aussi couru : Duke Lee, Atwell Hanover, Fracket, Cal Regent.

SIXIEME COURSE, Amble D-3, $325

5 Thunder Lac, Pagé	4.40	3.30	2.80
6 Mickey Axworthy		4.50	3.40
7 Red Van Repetition			3.30

Temps : 2:14.4 — Ont aussi couru : Dale Joy, Sumter Express, Sir Royal Prince, Dick Smart.

SEPTIEME COURSE, Trot C-2, $600

1 King's Pride, B'chemin	9.20	4.80	3.70
4 Nobleman, Larochelle		4.60	3.10
2 Jemel's Hiram, Semple			3.50

Temps : 2:10.2 — Ont aussi couru : Fireman, Golden Lind, Bomarwin, Jersey Boy, Jr., Danny Dole.

La quinièla (1-4) a rapporté $17.60

HUITIEME COURSE, Amble C-2, $600

2 Abbe Run, Boucher	8.60	3.40	2.80
3 Raffles, Cateillier		3.00	2.40
4 Reno, Brousseau			3.30

Temps : 2:09 — Ont aussi couru : Mighty Pal, Oro G. Kett, Joan Mite, My Son's Abbe.

NEUVIEME COURSE, Trot "Votive", $3,990

4 Intrusion, Côte	5.00	2.70	2.20
7 Success Bomb, Gingras		2.90	2.40
2 Hi Jet, Courtmover			2.40

Temps : 2:07.1 — Ont aussi couru : Gerry Hanover, Taylor's Song, Janet's Son, Newport Joy, Parkville.

DIXIEME COURSE, Amble D-1, $450

5 Blacklock's Price, Wan	14.20	4.90	3.70
1 Blaze Hanover, Cloutier		8.50	2.60
3 Second Discovery			3.50

Temps : 2:10.1 — Ont aussi couru : Irish Kid, Adams King, Double Mile, Flip Morfax, Melvale Hanover.

La quinièla (1-5) a rapporté $12.00

Lundi

PREMIERE COURSE, Amble D-3, $325

1 Deans King, Boily	5.70	3.30	2.50
2 Love Lady, Demers		10.50	3.50
5 Meadow Ann, Demers			3.60

Temps : 2:11.3 — Ont aussi couru : Roddy Miss Foxy Frisco, Miss Hanover, Jarrettown Dare, Sunday Punch.

DEUXIEME COURSE, Trot D-3, $325

5 Aberdeen Express	17.10	4.20	2.10
1 Bob Barbara, Hebert		2.80	2.10
4 Armada, Hanover			2.10

Temps : 2:12.1 — Ont aussi couru : La Gavette, Fabius Guy, Wil Stone, Duke L, Volo Diamond Wicky, Jetrie.

Double : (5-8) $82.80

TROISIEME COURSE, Amble D-3, $325

7 April Chips, Goguen	19.10	5.50	3.30
7 Pat Worthy Varin		3.70	3.10
6 Bob Teller, Beauchemin			2.80

Ont aussi couru : Sir Cyr, Fernand Surprise, The Swan, Vic Express, Grace Ibaf.

QUATRIEME COURSE, Amble D-2, $400

3 Ed Bang, Hebert	9.60	4.90	3.00
5 Tackle Me, Beauchemin		13.50	10.60
6 Evergreen Star, Rin			14.90

Temps : 2:10 2-5 — Ont aussi couru : Highland Direct, Tinky Volo, Parker Hawk, Miss Corky, Grattan Prince.

Quinièla : $ 51.50 : $48.20

CINQUIEME COURSE, Trot D-3, $325

1 Audrey's Star, Cat.	3.80	3.10	2.80
3 Bang Star, Gerigk		4.10	3.40
8 Success Belle, Grenier			3.70

Ont aussi couru : Blue Moon Lyster, Queen Mary Lou, Bob Law, Shadydale Mamie, Doris Guy.

SIXIEME COURSE, Trot Invitation, $1,200

3 Bay Day, Gervais	15.50	4.40	2.70
4 Magnon Hanover, Riv		5.30	3.10
1 Wheels Regent, Beau			4.00

Temps : 2:11 — Ont aussi couru : Fleta Amigo.

SEPTIEME COURSE, Amble D-1, $450

3 Yps Red, Wennmaker	7.00	3.40	3.70
8 George Lewis, Ferron		8.40	10.30
1 Wedding Chief, Demers			10.80

Temps : 2:08 — Ont aussi couru : Scott Plaid, Panic, Glo On, Merrie Mike, Shelatair Pick.

Quinièla : $8.80 : $24.20

HUITIEME COURSE, Trot D-1, $450

2 Scott's Janet, Blouin	5.00	2.90	2.40
4 Evelyn Betts, Cateillier		3.60	2.40
1 Beck Hanover, Gamache			3.10

Temps : 2:11.2 — Ont aussi couru : Crystal Choice, Bulldog's Son, Countess Host, Bob Abbot.

NEUVIEME COURSE, Amble D-3, $325

3 Carol Express, S.Jacq	4.50	3.10	2.50
8 Josedale Beauty, Rr		4.80	2.90
4 Maurice Manover, Bed			2.90

Temps : 2:13 — Ont aussi couru : Misnomer, Star Volowurth, Good Luck Pick, Mayypies Chief, Laurella Brady.

DIXIEME COURSE, Amble Invitation, $1500

2 Great Adios, Gamache	4.20	2.70	2.20
7 Singing Peace, Kirouac		4.60	2.60
4 Mr. Highby, Larose			3.00

Temps : 2:14 — Ont aussi couru : Billy Hayes, Just For Fun, Forward Look, Splish Splash, Happy Ibaf.

Quinièla : $ 1.80

Old Woodbine

Samedi

PREMIERE COURSE, Amble, à réclamer, 1 mille, $800

6 Busy Brother, Monroe	4.70	3.30	2.40
3 Byrd Killean, Burrison		5.60	2.90
7 Penny Hal, Feagan			2.60

Temps : 2:08 — Ont aussi couru : Single Chips, Goodwill Johnnie, Miss Van Bars, Miss Dixie Dillon, Hi Acres Averill.

DEUXIEME COURSE, C-2 Amble, 1 mille, $1,000

2 Connie Atom, Gallagehr	9.10	4.40	2.80
3 Stewarts Clan, Stewart		3.80	2.60
8 Dawn Atom, McFadden			2.60

Temps : 2:07 4-5 — Ont aussi couru : Lochinver Scott, Atomite, Meadow View Champ, Casaniva, Floyd's Honor.

Double : $27.40.

TROISIEME COURSE, 24-26 Amble, 1 mille, $900

6 Dora Harmony Moore	9.70	5.50	3.30
8 Ann Who, Selgner		7.10	4.20
1 Mighty Stein, McNutt			3.40

Temps : 2:09 4-5 — Ont aussi couru : Fin's Hat, Janice Primrose, Whirlwind et Governor Johnston.

QUATRIEME COURSE, Amble, à réclamer, 6 1-2 furlongs, $1,000

2 Stormy Volo, McFadd.	8.90	5.20	2.90
6 Billy Hallidav, Fillon		8.70	4.00
3 Hollyrood Richard			2.70

Temps : 1:19 4-5 — Ont aussi couru : Lena's Pride C., Sloe Gin, Margaret F., Hi Widower.

CINQUIEME COURSE, C-2 Amble, 6 1-2 furlongs, $1,000

4 Joan's Commander, W.	14.60	5.30	3.40
7 Jimmie Pacht, Herbert		3.80	2.90
8 Ambitious, Herbert			3.60

Temps : 1:21 2-5 — Ont aussi couru : Lochinver Lad, Miss Barbara Po-Ka-Bout, Ben Lad, Chief Moken.

SIXIEME COURSE, "Invitation Handicap Amble", 1 mille, $4,000

3 So Long's Prince, Fill	5.70	2.80	2.30
56 Bucky North, K. Wa		2.80	2.10
4 Noral Gale, Campbell			2.10

Temps : 2:02 2-5 — Ont aussi couru : Direct Bud, Lochinver King, The McNab.

Quinièla : $12.00.

SEPTIEME COURSE, B-2-B3 Amble, 1 mille, $1,600

4 Silver Laird, Holmes	5.80	3.40	2.50
6 Superior Richard, Hie		3.70	2.60
5 Sonny Creed, Lockhart			2.60

Temps : 2:06 — Ont aussi couru : Larry Dillard, Argyle Sam, Virginia's Boy, Karen Sota.

HUITIEME COURSE, C-2 Amble, 1 mille, $1,000

6 High Brooke, Corbett	13.30	6.40	3.90
1 Miss Brook Gordon		5.00	3.50
7 Patsy G 2nd, James			4.70

Temps : 2:09 — Ont aussi couru : Peachtop, Gay Johnston, Governor Baldwin, Windsor C., Chief, Homestead Jordy Who.

Assistance : 9,207.

Paris : $343,613.

Rideau Carleton

Samedi

PREMIERE COURSE, C-3 Amble, Etalons et hongres, 6 ans et plus, 1 mille, $400

4 Red Castleton, Coke	4.60	2.50	2.30
7 Johnny Grattan, Kerr		5.00	3.30
2 Hi Fling, Geisel			3.70

Temps : 2:12 — Ont aussi couru : Cardinal Ibaf, Citation Abbe, Mr. Dillon, Mighty Peter, Red Gun.

DEUXIEME COURSE, C-3 Amble, Jument, 4 ans et plus, 1 mille, $400

3 Kay Harmony, Plouffe	4.30	3.20	2.50
6 Ginger Reis, Vaughan		7.90	3.70
7 Miss Lorene Scott, Cr.			2.70

Temps : 2:09 — Ont aussi couru : Lisa Axworthy, Helena Chips, Attorney Pride, Miss Trial, Sister Chief H.

TROISIEME COURSE, C-3 Trot, 1 mille, $400

PAS DE PARIS

QUATRIEME COURSE, C-3 Amble, Juments 4 ans et plus, 1 mille, $400

2 Shadydale Meenet, Cr	6.30	3.40	2.40
8 Dale Herbert, Wiener		5.90	2.70
3 County Down Waddell			2.20

Temps : 2:10.4 — Ont aussi couru : Happy Galion, Shirley Harvester, Walter's Pride, Mary Ellen Lee, Honey Bun.

CINQUIEME COURSE, C-2 Amble, 1 mille, $500

3 Dr. W. Waddell	10.80	7.50	4.10
5 Hi Fi, Hilliard		5.90	3.00
4 Lexie Herbert, Findley			5.80

Temps : 2:08.4 — Ont aussi couru : Mr. Marmors Wyn, Black Patty, Wee LaSalle, Senator Dell, Doc Will.

SIXIEME COURSE, Classe 20, 1ère div Amble, 1 mille, $1,500

2 Palermo Findley	2.50	2.60	2.20
3 Glendale Joe, Varone		18.50	4.70
6 Colonel C. Volo, Bar			3.50

Temps : 2:07.3 — Ont aussi couru : Boxer's Sister, Stewart Maunsell, Miss Trippiewyn Dancer, Dornan Grattan, Judge Monroe, Grattlot Eddie.

SEPTIEME COURSE, B et C-1 Amble, 1 mille, $700

Crackerjack, Miville	22.30	7.10	4.20
6 Cester Brown, Plouffe		4.10	3.40
7 Checkout, Wiener			3.00

Temps : 2:07 — Ont aussi couru : Frisco Lee, Starlite N, Mac's First, Dr. Pride C.

HUITIEME COURSE, 20 Amble, 2e div., 1 mille, $1,500

4 Chief Canuck, Leduc	4.30	3.10	2.80
2 Jean First, Geisel		4.30	3.80
7 Bay Robert			5.10

Temps : 2:08.2 — Ont aussi couru : Bradcliffe Sleepy Hollow, Debra Dick, Model Mac, Dory Diamond, Susan M.

NEUVIEME COURSE, C-3 Amble, Etalons et hongres, 4 ans et plus, 1 mille, $400

5 Chief's Valentine, Wie	8.20	5.00	3.60
1 Mickey Hal, Lepage		11.20	4.80
6 Mighty Pete, Fair			4.20

Temps : 2:08.2 — Ont aussi couru : Cheyenne Song, President Lee, Tom Joe, Sheridan Star, Fast Buck.

Connaught Park

Dimanche

PREMIERE COURSE, Trot D-3, 1 mille, bourse $400

1 Miss Fay Brewer, Gale	7.30	3.90	3.70
2 Inez Riggs, Lutman		5.50	4.10
3 Miss Silver Van, Hus			7.00

Temps : 2:12 4-5 — Ont aussi couru : Nate Tass, Fabrik K., Ryan McKinney, Fedor.

DEUXIEME COURSE, Amble D-4, 1 mille, bourse $200

1 Direct Queen, Lutman	7.80	4.60	2.80
2 Suez Trouble, Readet		4.30	2.50
3 Prince Royal C., Fair			2.50

Temps : 2:14 3-5 — Ont aussi couru : Nandy Sam C., Little Greydgoose, Tomlishr, Lynden Joe.

Exacta : $30.70

TROISIEME COURSE, Amble D-2, 1 mille, bourse $450

1 Jochvolo, Bouthillier	13.20	7.20	4.30
2 Princelike, Jr. Pauze		13.50	8.10
3 Morris H., Zeron			5.30

Temps : 2:14 2-5 — Ont aussi couru : Murphy Hanover, Judy's Echo, The Key, Queenie MacDuff, Nibble Scott (a tombé n'a pas fini).

QUATRIEME COURSE, Amble D-2, 1 mille, bourse $450

1 Mr. Chipso, Pyke	8.00	3.70	3.30
2 Caper Cutter, Plouffe		6.00	4.30
3 Desota Rhythes, Curb			3.70

Temps : 2:11 2-5 — Ont aussi couru : Sharon's Adde, Handsome Chief, Jim Doyle, Stormy Boy C.

CINQUIEME COURSE, Amble D-3, 1 mille, bourse $400

1 Flora Lee F., Soper	9.60	4.50	3.30
2 Eyler Hanover, Hodge		7.30	5.90
3 Sea Lassie, Williams			4.20

Temps : 2:11 3-5 — Ont aussi couru : Pat's Gem, Ensign Dale, Small Fry Castle, Miss Ray, Dr. G. Chief.

Quinièla : $26.60

SIXIEME COURSE, Trot D-1, 1 mille, bourse $500

1 Princess, Turcotte	11.30	6.10	3.50
2 Meera Relwin, Zeron		10.20	5.10
3 Rijan Chips, Soper			3.10

Temps : 2:11 4-5 — Ont aussi couru : Billyx C'Guy, William Van, Sandys Harvester, Lovedale Jet Pilot.

SEPTIEME COURSE, Amble D-2, 1 mille, bourse $450

1 Superior Dale, Soper	93.50	26.30	8.80
2 Success Gold, Plouffe		3.30	2.90
3 Gabbler's Knob, Desj			6.80

Temps : 2:11 4-5 — Ont aussi couru : Tarr's Express, Canada Bill, Davey Crockett, Margo MacDuff, Flashy Boy C.

Quinièla : $82.30

HUITIEME COURSE, Amble D-1, 1 mille, bourse $500

1 Colonel Stone, O'Dwy	5.20	3.10	2.30
2 Lotus Volo, Cox		3.50	2.30
3 Poplar King, Curran			2.40

Temps : 2:10 2-5 — Ont aussi couru : I, C. Majesty, Country Watts, Rusty Direct, Chips Dillard.

NEUVIEME COURSE, Amble C-3, 1 mille, bourse $600

1 Canada Rose, Cameron	10.10	5.60	3.60
2 Brookes Honor, D. Cox		4.90	3.10
3 Little Linda Sue, Chur			2.60

Temps : 2:09 1-5 — Ont aussi couru : Christian Song, Davil Hal, Andrew Patch, Miss Angus.

DIXIEME COURSE, Amble D-3, 1 mille, bourse $400

1 Bless Me, Gourdeau	12.40	6.40	3.90
3 Irish Forbes, M. Berg			3.30
2 Maryland Mac, Cote		3.70	2.60

Temps : 2:12 2-5 — Ont aussi couru : Sturdy Beats, Dinan Kenzie, Ben Lea, Kass Counsel.

Quinièla : $25.00

Trois-Rivières

Samedi

PREMIERE COURSE, Amble D-3, $300

2 Mountain Lass, Hebert	7.00	5.50	3.50
5 Dale Oregon, Prairie		8.10	3.70
3 Ruth Kirk, Houle			2.70

Temps : 2:12 — Ont aussi couru : Miss Claudette Volo, Mighty Red, Tucker Lee, Fast Delivery, Express Première.

DEUXIEME COURSE, Trot D-3, $300

2 Floridian, Ouellet	6.80	3.80	3.00
8 Spencer Van, Lafrenière		13.50	5.30
6 Willie Hanover, Cloutier			6.30

Temps : 2:14 — Ont aussi couru : Fay Bruce, Thundermile Bonet, Volo, Bright Forecast, King Carl.

**LE DOUBLE a r

Patterson est d'avis que Liston n'est confiant qu'à "la surface"

Chicago (UPI) — Le champion Floyd Patterson s'est dit confiant de conserver sa couronne, lorsqu'il affrontera l'aspirant Sonny Liston, au parc Comiskey de Chicago, le 25 septembre.

"Liston ne parait confiant qu'à la surface, a-t-il dit. Quant à moi, j'ai fait mes preuves auparavant et je me sens nullement inquiet."

Depuis le début de son entraînement, l'aspirant a répété à maintes reprises qu'il ne croyait pas que la bataille dure la limite de 15 rondes parce qu'il s'attendait à disposer de Patterson en cinq rondes ou moins.

Patterson estime d'autre part que sa vitesse lui sera un puissant atout bien qu'il n'entend élaborer aucune stratégie particulière avant le début du combat. "J'ignore pour le moment comment je me battrai contre Liston, a-t-il ajouté. Je l'ai vu à l'oeuvre dans deux combats et il me faudra attendre d'être dans l'arène avant de savoir à quoi m'en tenir."

Le champion ne pense pas que la bataille, dont les recettes totales atteindront vraisemblablement $5 millions, s'avère un fiasco. "Si un boxeur déteste son adversaire, le combat ne peut faire autrement qu'être intéressant." Il a néanmoins refusé de dire qu'il détestait Liston. Celui-ci a révélé à quelques reprises qu'il n'éprouvait aucun sentiment quelconque pour Patterson parce qu'il avait toujours refusé de lui accorder un combat.

Le champion a souligné avoir perdu du poids depuis qu'il a entrepris son entraînement à son camp de Elgin, dans l'Illinois. Il pèse actuellement 188 livres.

Desjardins est victorieux

Pierre Desjardins a piloté son embarcation, le KC-78, à la victoire dans l'ensemble des cinq courses d'une durée de trois jours organisées par le S.. Lawrence Yacht Club, classe Dragon, en fin de semaine.

Son triomphe lui vaut une bourse de $2,500 qui lui permettra de participer à des épreuves internationales, en Europe, l'an prochain.

Desjardins s'est classé à la tête d'une trentaine de concurrents. Il a terminé respectivement au 10e rang, 2e, 1er, 12e et 6e dans les cinq courses et a récolté un total de 5,612 points.

RESULTATS

(Suite de la page 32)

SEPTIEME COURSE. $100,000, ajoutés, Aqueduct Stakes, 3 ans et plus, 1 1-8 mille.

Crozier, Baeza	9.80	4.80	Out
Guadalganal, Usery	—	7.20	Out
Aidan, Ycaza	—	—	Out

Temps : 1:48.4 — Ont aussi couru : Carry Back.

HUITIEME COURSE, $5,500 alloués, 3 ans et plus, 6 furlongs.

Exclusive Nashua, Pierce	25.60	10.00	6.20
Uppercut, Ruiz	—	5.30	3.80
Orazio, Adams	—	—	6.60

Temps : 1:10.3 — Ont aussi couru : Point Park, Game Mr. Files, Legend Dancer, Almomar, Saidam, Out Hope.

NEUVIEME COURSE, $4,500 handicap, 3 ans et plus, 1 1-8 mille.

Kerry Piper, Stevenson	31.40	14.10	6.40
Cami-Bay, Ruane	—	6.10	4.30
Mad Fury, Pierce	—	—	4.60

Temps : 1:50.4 — Ont aussi couru : Merry Will, Key Board, Orion, Thirty Flights, Grand Quivera.

Assistance : 70,123
Paris : $5,346,527.

Del Mar

PREMIERE COURSE, $2,500 à réclamer, 3 ans et plus, 4 mille.

Mr. Money, Frey	17.00	7.40	5.60
Tiffle, Pacheco	—	5.00	3.60
Colorin, Moreno	—	—	5.20

Temps : 1:37.3 — Ont aussi couru : Gallapade, Whid, Chris S., Day Glow, Al-Fin, Next Brilliant, Guide Book.

DEUXIEME COURSE, $2,500 à réclamer, 3 ans, pouliches, 6 furlongs.

Curragh Countess, Frey	13.80	7.00	4.20
Lady Lovey, Maese	—	10.00	5.80
Lime O'Girl, York	—	—	3.60

Temps : 1:11.4 — Ont aussi couru : Blessed Verdict, Lissue, Flashy Lassie, Frivolous Jo, Freedom Candle, Miss Section, Lolinda, Heatwave, Courageous Miss.

Le double 2-10 a rapporté $119.80

TROISIEME COURSE, $2,500 à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs.

Sir Tramp, Frey	24.20	9.80	5.60
Verjara, Burns	—	4.40	3.40
Cagey G., York	—	—	5.20

Temps : 1:10.3 — Ont aussi couru : Infantry, Naivete, Wedding Date, Ephebian, Atalayero, Kalif's Docker, Standard Bearer, Beat The Drums.

QUATRIEME COURSE, $3,000 à réclamer, 3 ans, 6 furlongs.

T. Bird, York	7.00	4.00	3.00
Ike's A Baby, Longden	—	3.80	3.20
Riquezza, Nakagawa	—	—	3.00

Temps : 1:10 — Ont aussi couru : More Fun, Fisherman's Reef, Jet Fever, Light Lime.

CINQUIEME COURSE, $3,250 à réclamer, 3 ans, 1 1-16 mille.

Blue Cactus, Costa	5.60	4.00	3.00
Maleika, Powell	—	9.00	4.80
Proven Valor, Valenzuela	—	—	2.80

Temps : 1:43.2 — Ont aussi couru : Top Ambition, Howdys Laddie, Pamela Ann, Puget Sound.

SIXIEME COURSE, $3,500 à réclamer, 3 ans et plus, 1 1-16 mille sur gazon.

Karl the Pearl, Leonard	15.80	7.20	4.60
Birri II, Valenzuela	—	8.80	5.40
Flamestone, York	—	—	3.80

Temps : 1:45.4 — Ont aussi couru : Jack Outlaw, Imperial Grey, Montier, Collection, Chrystal Quartz, Blue Monarch, Delta Miss.

SEPTIEME COURSE, $5,000 alloués, 3 ans et plus, 6 furlongs.

Double Lea, Yaka	11.00	6.00	3.40
Fay's Night Out, Maese	—	4.40	2.80
Mr. Wag, York	—	—	2.60

Temps : 1:08.4 — Ont aussi couru : Harry Wrigg, Woodhaven, Winsome Wi.

HUITIEME COURSE, $30,000 handicap, 3 ans et plus, 1 1-8 mille.

Crazy Kid, Maese	8.00	4.40	3.40
Sea Orbit, Valenzuela	—	3.40	2.60
Songman, Moreno	—	—	4.80

Temps : 1:47.3 — Ont aussi couru : Pal Fast, Flutterby, Mr. Consistency, Grey Eagle.

ATTENTION, VENDEURS

pas de sollicitation
prospects fournis
salaire et commission

QUOI QUE VOUS VENDIEZ!
Si vous possédez une auto, nous avons une proposition intéressante pour vous.

Ecrivez à :
Casier Postal 143, Station Rosemont, Montréal 36

LE FAMEUX GIN V.O. (GENIÈVRE)

BOLS

LUCAS BOLS Ao 1575

Distillé au Canada.

GRANDE PARTIE

JEUDI, 6 SEPTEMBRE A 8 HEURES P.M. — AU STADE MOLSON

ALOUETTES DE MONTREAL vs LIONS DE VANCOUVER

VOYEZ LA PARTIE TÉLÉDIFFUSÉE par câble privé de REDIFFUSION

La télédiffusion commence à la fin du premier quart

Les abonnés du service en direct de REDIFFUSION verront la partie à Montréal jeudi . . . pourquoi pas vous? Comme à l'habitude, REDIFFUSION vous apporte les meilleurs programmes télédiffusés sur leur réseau, à l'épreuve de brouillages. Aucune antenne. Jouissez des meilleurs programmes offerts à la TV — les réseaux locaux, PLUS — tous les réseaux américains — pour quelques sous par jour.

P.S. — Pour installation rapide avant la partie appelez

CR. 6-2501

Nos opérateurs sont en devoir — jour et nuit!

REDIFFUSION INC., 6301, AVE. DU PARC

La radiodiffusion également disponible en français à CJMS, en anglais à CKGM

Royal Ronald amble le mille en 1:59.3

Les 9,436 spectateurs qui s'étaient rendus au parc Richelieu, dimanche, ont été ravis de connaître une forte émotion à laquelle peu d'entre eux s'attendaient: ils ont assisté à un mille en bas de deux minutes, le troisième du genre enregistré au Canada.

En effet, Royal Ronald, l'orgueil de l'écurie Del Rosa, a découpé le mille en 1:59.3, l'emportant par six longueurs devant Sir Winston Pick, Uncle Duck et Senator Spangler.

L'entraîneur de Royal Ronald, Léo Bond, était fou de joie. Après la cérémonie du cercle des vainqueurs, Léo s'est écrié: "Vive le 2 septembre: c'est une date que je n'oublierai pas de sitôt".

Comme on s'y attendait, Lord Dares et Senator Spangler se sont précipités en avant, dans cette course handicap de $5,000. Ils ont vrombi au quart de mille en :29.2 et au demi-mille en :59. Senator Spangler, à l'extérieur, couvrit beaucoup de "millage" supplémentaire.

En arrivant au poteau des trois quarts de mille, Watters déclencha l'enlevante poussée qui devait conduire Royal Ronald à son mille en 1:59.3, rejoignant ainsi Mighty Dudley (1:59.3, 1959) et Adios Butler (1:58.2, 1961), les deux seuls autres chevaux à fracasser l'idéal de deux minutes au Canada.

Le trois-ans Uncle Duck, conduit par l'agressif Charlie Poulin, a pris la troisième place, en vertu de son chronométrage de 2:00.4. Pour un ambleur de trois ans, c'est un exploit fort remarquable.

Country Don en vedette

La finale de $7,600 du Circuit Juvénile, au parc Richelieu, a enthousiasmé 12,000 spectateurs, samedi.

Toujours invincible, l'ambleur de deux ans Country Don, propriété de MM. Roger Garon et André Mercure, de St-Hyacinthe, a égalé le record canadien de 2:04.2 pour poulains de deux ans.

"Un remarquable poulain, a déclaré Georges Giguère, secrétaire de courses au Bout-de-l'Ile. Je ne serais pas du tout surpris de le voir découper un mille en deux minutes, dès l'an prochain, alors qu'il sera âgé de trois ans".

Conduit avec fougue par Marcel Dostie, qui tentait visiblement de fracasser le record de Mac Wil (2:04.2), Country Don a pris les devants dès le début et a croisé le fil d'arrivée neuf longueurs en avant de Good Flyer, des écuries Armstrong, chronométré en 2:06.1.

Cinq longueurs plus loin venaient Flying Raid et Good Scot, les deux bons poulains d'Allen Leblanc, de Québec, chronométrés en 2:07.1.

Country Don a découpé le mille en :30.3, 1:03, 1:33.3 et 2:04.2, chiffres remarquables pour un si jeune ambleur.



APRES UN ECLATANT TRIOMPHE — Nick De Angelis, à gauche, et Claude Watters, à droite, posent fièrement aux côtés de Royal Ronald qui a été victorieux en 1:59.3, dimanche après-midi, au parc Richelieu.

Les résultats de...

(Suite de la page 33)

DIXIEME COURSE, Amble D-3, $300

4	Old Gold, Boucher	4.30	3.40	5.30
3	Mike Abbey, Paquin	—	3.80	3.20
6	Rocky Dale, Blouin	—	—	5.50

Temps : 2:10.4 — Ont aussi couru : Goose Law, Take R. V., Jester Sweetheart, Adlaiwin.
EXACTA : $22.40

Roosevelt
Samedi

PREMIERE COURSE, B-3 Trot, 1 mille, $2,600.

3	Mr. Pride, Haughton	6.30	4.20	3.40
4	Cardinal Return, Morr.	—	7.70	4.50
1	Red Top, Legum	—	—	3.40

Temps : 2.05 3-5. — Ont aussi couru : Glida's Demon, Flashy Lad, Swartley Hanover, Count Mon, Pan Haven.

DEUXIEME COURSE, C-2 Amble, 3 et 4 ans, 1 mille, $1,700.

2	Cy Bohemia, Insko	16.00	7.80	4.10
7	Baron Rudolph, Dancer	—	5.90	3.50
1	Denison, MacDonald	—	—	2.90

Temps : 2.04. — Ont aussi couru : Lucky Freight, Cash In, Warden Mac, Diplomat Boy, Baron Rudolph, Cavalcade Susie.
Double : $78.30.

TROISIEME COURSE, B-1 Trot, 1 mille, $3,200.

6	Dark Sun, Haughton	9.50	5.10	3.40
1	Merrie Begone, Insko	—	7.00	3.80
4	Pelham Hanover, Danc	—	—	3.40

Temps : 2.04. — Ont aussi couru : Hurst Hanover, Hoot Colby, Daisy's Bomb.

QUATRIEME COURSE, C-2 Amble, 3 et 4 ans, 1 mille, $1,700.

2	Pine Hill Till, Mahar	21.10	9.30	6.00
1	Meadow Leah, Darish	—	14.20	5.90
3	Fabius Hanover, Danc.	—	—	3.10

Temps : 2.07. — Ont aussi couru : Success Kenny, Black Truax, Widow's Creek, Reed's Creed, Tornado Coast.

CINQUIEME COURSE, National Racing Derby, Inv. seulement, 1¼ mille, $50,000.

5	Irwin Paul, King	4.70	2.80	2.40
1	Stephan Smith, Sears	—	3.30	2.60
2	Muncy Hanover, Avery	—	—	4.80

Temps : 2.29 3-5. — Ont aussi couru : Betting Time, False Step, Mighty Tide, Vicki's Jet, Cold Front.
(Record mondial).

SIXIEME COURSE, B-2 Amble, 1 mille, $2,900.

5	Mainsail, Darish	16.10	7.90	6.10
1	Earl L. Lusty, Insko	—	4.80	3.40
2	Frisky Prince, Grasso	—	—	6.60

Temps : 2.04. — Ont aussi couru : Floristar, Greentree, Victory Flush, Yankee Chip, Broadview Babe.

SEPTIEME COURSE, JFA Amble, 1 mille, $10,000.

1	Prince Gamaun, Boring	7.30	4.50	2.90
3	Right Time, Bessinger.	—	4.80	2.80
2	Quick Lady, Davis	—	—	2.60

Temps : 2.01 1-5. — Ont aussi couru : James Scott, Blending Well, Arana, Millford.

HUITIEME COURSE, B-1 Amble, 1 mille, $3,200.

6	Irish Senator, Nickells	14.80	7.20	4.10
8	Chin Whiskers, Dancer	—	10.10	6.20
4	Nassawadox, Bell	—	—	5.90

Temps : 2.03 1-5. — Ont aussi couru : Royal Bert, Success Flo, Benny Hanover, James K., Frisco, Irish Senator Catvin Byrd.

NEUVIEME COURSE, C-2 Amble, 5 ans et plus, 1 mille, $1,700.

2	Ship Ahoy, Jordan	13.70	5.80	3.70
3	Tamarack, Nickells	—	5.20	3.00
1	Navy Page, Phalen	—	—	2.60

Temps : 2.06 3-5. — Ont aussi couru : Penlyn, Red Amber, First Captain, Scotty Win, Chief Gorge.
Assistance : 36,048.
Paris : $2,122,570.

Amerson souffre d'encéphalite

Harrisburg, Pennsylvanie (UPI) — Le Dr W. I. Silvernail a diagnostiqué la maladie du demi-arrière Glen Amerson, des Eagles de Philadelphie, comme un cas non contagieux d'encéphalite.

Amerson avait été transporté à l'hôpital, vendredi, après s'être affaissé durant l'exercice du club, à Hershey.

CE SOIR 8 h. 15
(PAS DE COURSES LE JEUDI)
DIMANCHE 2 h. 15
PARC Richelieu

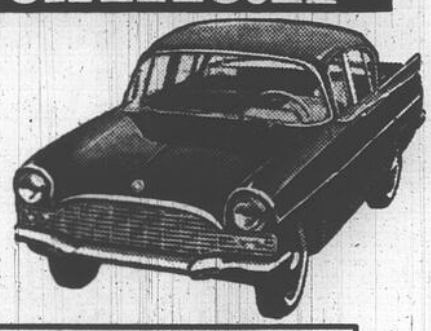
TOUS LES JOURS

RADIO
LA REVUE DES COURSES à 6 h 10
CKAC — CJSO
CKJL — CJLM

TV
Canal 10 — 6 h. 50 SPORTS IMAGES Sélections du jour avec Pierre Proulx
Canal 2 — 11 h. 10 Film du pari double

A NOTER : Tout programme qui pourrait être annulé le lundi, mardi ou mercredi est reporté au jeudi de la même semaine. — Admission générale $1.00

C'EST LE MOIS DE LA . . .
Vauxhall
chez
BOULEVARD PONTIAC BUICK LTEE
★ Choix de tous les modèles et couleurs pour livraison immédiate



COMPTANT MINIME REQUIS



✓ Spacieuse et confortable
✓ Légère et maniable
✓ Va loin avec 1 gallon d'essence
✓ Prix incomparable
✓ Profitez de nos aubaines

en SPECIAL chez
Boulevard PONTIAC BUICK LTEE
7085 boul. ST-LAURENT — CR. 9-7321
OUVERT LE SOIR jusqu'à 10 heures

POURQUOI VOYAGER en AUTOBUS?



SAVIEZ-VOUS QUE POUR AUSSI PEU QUE . . . 7¢ du mille
opération et dépréciation comprises, VOUS POUVEZ POSSEDER UNE
VAUXHALL NEUVE

ESCOMPTES variant de $386. à $692.
Comptant MINIME!

Choix complet de modèles et couleurs !
OUVERT LE SOIR
AV. 8-0186

WILHELMY GM BUICK AUTOMOBILES LTEE
4833, boul. ST-LAURENT

Leading Way inscrit dans la course principale à Québec

Québec (Spécial à "Montréal-Matin") — Leading Way, qui a terminé en deuxième position à son dernier départ au parc Richelieu, a été inscrit dans l'attraction principale de ce soir à la piste de Québec. Il sera conduit par Leading Way et de nouveau piloté par V. Larose.

Leading Way fera la lutte à Joan Mite, Golden Keystone, Stan The Man, New Key, True Breeze et Freddie Volo.

Dans une classe D3 trot, The Arab trottera contre True Key, Lady Han, Mighty Ike, Mighty Sharp, Belwin Song, Merry Craft et Wayfort.

PREMIERE COURSE, Amble D-3, $325
1 Jms R'L Protector, R. Page
2 Kenny Volo, R. Maguire
3 Red Ember, L. St-Jacques
4 Silver Bel, J.-L. Demers
5 Sam, R. Bruyère
6 Echo Ridge Cappy, M. Goguen
7 Hajji, M. Cournoyer
8 Blackstone Abbie, Y. Pelchat
Aussi éligible: Whisk, C. Hébert

DEUXIEME COURSE, Trot D-2 $400
1 Senator Dave, Y. Catellier
2 Volco, pas choisi
3 Prince Darnly, A. St-Onge
4 Chris Rodney, R. Bruyère
5 Spencer Rapid, L. Pettigrew
6 Willis Elkington, M. Cournoyer
7 Willis Elkington, M. Cournoyer
8 Superfort, P.-E. Alain
Aussi éligible: Doug Hanover, J. Lemay

TROISIEME COURSE, Amble D-3, $325
1 Arimbo Carmen, L. St-Jacques
2 Golden Cash, A. Bédard
3 Easter Gadet, C. Denault
4 Their Son, B. Gervais
5 Gin Widow, D. Beauchemin
6 Adios Eight, Y. Pelchat
7 Ruth C. Cadet, J. Lefebvre
8 Shirley Dale, M. Goguen

QUATRIEME COURSE, Amble D-2, $400
1 Miss Rissi, R. Bruyère
2 Rapid Song, A. Varin
3 Vernon E. Hal, Y. Pelchat
4 Challenger Pick, Y. Gamache
5 Our Diplomat, C. Mivjile
6 Doctor Royal, A. Guénette
7 Judy Marjean, A. St-Amour
8 Pocahontas Boy, J. Jonaette

CINQUIEME COURSE, Trot C-2, $6,000
1 Castle Song, M. Gingras
2 Cappy Gallon, E. Semple
3 Balkanwyn, pas choisi
4 Orphan Morris, J. P. Courchesne
5 Salt River, D. Morois
6 Success Dick, A. Bédard

SIXIEME COURSE, Amble D-3, $325
1 Brownie Direct, A. Bédard
2 Royal Brook Can, R. Maguire
3 Glendale Forest, M. Goguen
4 Knerl Wann, C. Wannamaker
5 Karen Dee, R. Page
6 Legal Direct, L. St-Jacques
7 Janie Hutch, pas choisi
8 Homestretch Flame, Y. Pelchat
Aussi éligible: Dave Express, M. Falardeau

SEPTIEME COURSE, Trot D-D-2, $450
1 Van Raymond D2, N. Dompierre
2 Mighty Dream D2, P. Grenier
3 Black Cavalier D1, A. Boucher
4 Mr. Nap D1, J. Lemay
5 Lady Jersey Ritz D1, pas choisi
6 My Gun D1, D. Larochelle
7 Argo Dream D1, P.-E. Grenier
7 Argo Dream D1, P.-E. Grenier
8 Bulldog's Son D1, Y. Pelchat

HUITIEME COURSE, Trot D-3, $325
1 The Arab, C. Denault
2 True Key, pas choisi
3 Lady Han, pas choisi
4 Mighty Ike, R. Page
5 Mighty Sharp, W. Lépine
6 Belwin Song, Y. Pelchat
7 Merry Craft, P. Grenier
8 Wayfort, P. Noël

NEUVIEME COURSE, Amble C-2, $600
1 Joan Mite, P. Laframboise
2 Golden Keystoner, A. Bédard
3 Stan The Man, J.-P. Courchesne
4 New Key, A. St-Amour
5 True Breeze, Y. Catellier
6 Leading Way, V. Larose
7 Freddie Volo, M. Cournoyer

DIXIEME COURSE, Amble C-2, $400
1 Harvey's Dream, L. Pettigrew
2 Ce Bonay, Y. Gamache
3 Mona Spencer, A. Bédard
4 Worthy Tyson, B. Gervais
5 Vigimir, C. Denault
6 Debbie Lee, J. Vanderpoelt
7 Natta Express, M. Cournoyer
8 Power Glide, pas choisi
Aussi éligible: Blue Sky, E. Semple.

Ken Humphreys avec les Tigers

Détroit. (UPI) — Les Tigers de Détroit ont acheté le contrat du lanceur de relève Ken Humphreys, âgé de 24 ans, du Denver de l'Association américaine.

Humphreys avait signé un contrat avec les Tigers en 1958, après avoir été diplômé du collège Randolph-Macon en Virginie. Il était dans l'organisation des Tigers depuis ce temps-là.

Jusqu'à maintenant cette année, le droitier avait obtenu une fiche de 10-7 avec les Bears. Il avait été utilisé uniquement en relève.

Humphreys joindra les Tigers à Baltimore le plus tôt possible.

Transmissions automatiques



Nous réparons et remplaçons votre TRANSMISSION
Travail fait par des experts
Jusqu'à 24 MOIS pour payer
Garantie de 90 jours ou de 4,000 milles — Estimé et remorquage gratuits
SERVICE DE TELEPHONE 24 HEURES PAR JOUR
TRANSMISSION SPECIALTY LTD.
5529, rue PAPINEAU — LA. 7-4518-19

AVANT DE CHANGER VOTRE
MOTEUR
pourquoi ne pas obtenir un diagnostic précis gratuit et sans obligation ?
MOTEURS RECONSTRUITS A L'USINE
pour aussi peu que **$3.45** par semaine
INSTALLES EN QUELQUES HEURES
garantie de 4,000 milles ou 3 mois
AJUSTEMENTS GRATUITS
AUCUN COMPTANT
SAFETY AUTO Center LTD
350 est, CREMAZIE — DU. 7-3781
OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI JUSQU'A 8 HEURES, P.M.

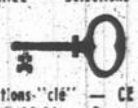


GRATIS
remorquage sur l'île de Montréal

BEAUDOIN TRANSPORT ENR.
TRANSPORT GENERAL
Spécialité : déménagement local et longue distance
Livraison de colis : commerce — industrie — particulier
à l'heure ou à contrat
LA. 1-6420 - Rés.: 721-9133

LEO PELLAND
CHEVROLET OLDSMOBILE
CORVAIR ENVOY
chez
DUVAL MOTORS ('60) LTD.
529 est, JARRY CR. 9-7211

Pas Chanceux ? GAGNEZ avec nous !
Trot & Amble SOIREE
Service de "handicapping"
PROFESSIONNEL — Sélections EXCLUSIVES



Sélections "clé" — CE SOIR
Brun 18-15/10-16 — Rouge 9-17/6-18
"Roulette" — Bleu H-L-M
Attention ! — Ce soir — "clé-MAITRESSE" — "formule" EXACTA —
AHUNTSIC 18-25/21-7
Finissez GAGNANT à Richelieu
EN SPECIAL — Fin du Meeting
Service COMPLET — au 12 sept. — $10.
Belles occasions pour
EXACTA — QUINIELA — DOUBLE



Trotteurs & Amblours "prêts à gagner" Gratis - "formule Exacta & statistiques"
Les POTINS SPORTIFS Inc.
(Handicapping Service Reg'd.)
1176 ouest, Sherbrooke—suite 10, MH 2

Voyez **LE COMBAT À LA TELEVISION**

FLOYD PATTERSON CONTRE **SONNY LISTON**

Le 25 septembre - POUR LE CHAMPIONNAT POIDS LOURD MONDIAL

Ce combat majeur, attendu depuis si longtemps, sera télédiffusé par l'entremise du câble privé de

REDIFFUSION

Comme à l'habitude, REDIFFUSION vous apporte ce qu'il y a de mieux dans le divertissement télédiffusé par câble privé, à l'épreuve de brouillage. Aucune antenne nécessaire. Jouissez des meilleurs programmes à la TV — réseaux locaux et américains — pour quelques sous par jour.

PS - Pour installation rapide avant le combat, téléphonez à

CR. 6-2501 NOS OPERATRICES SONT EN DEVOIR JOUR ET NUIT !

REDIFFUSION INC. 6301 ave du PARC

A Longueuil et au parc Champêtre

Les éliminatoires de la ligue Royale jr débutent ce soir

Les séries éliminatoires de la ligue Montréal Royale Junior débuteront ce soir, à Longueuil et au parc Champêtre.

Le Longueuil de Pierre Hurtubise et le Plateau de Jean-Paul Carrière se feront face au stade de baseball Paul Pratt de Longueuil à 7.30 h. Toutes les joutes des séries de détail sont de neuf manches. Jean Lamoureux ou Réal Desfossé, pour les champions de la saison régulière, contre Pierre Denis ou Yvon Beaudoin pour le Plateau, qui pourrait causer de désagréables surprises à leurs adversaires.

La série qui est de trois de cinq se poursuivra, mercredi, au parc Lafontaine et jeudi, à Longueuil.

Dans la série "B", le Maisonneuve de l'instructeur Paul Mathieu recevra la visite du Laval d'Oreste Bellini, également à 7 h. 30.

La deuxième rencontre de cette série sera disputée, mercredi, au parc Jarry. Ce soir, Adrien Daviault sera opposé à Pierre Laviolette au monticule.

Nous tenons à rappeler à tous les amateurs de baseball que les quart de finale et les semi-finales sont de trois de cinq. La grande finale qui opposera les vainqueurs de chacune des sections sera de quatre de sept. Toutes les parties des séries éliminatoires commenceront à 7 h. 30, et seront de neuf manches.

La section ouest entreprendra ses séries, mercredi soir, à St-Laurent et Verdun.

Ce soir au parc Beaubien

Le National face à l'élimination

Le National de Paul Martin fera face à l'élimination, ce soir, au parc Beaubien, alors qu'il recevra la visite du Rosemont dans la sixième partie de la semi-finale "A" de la ligue Nationale de baseball junior. La joute débutera à 7 h. 30 précises et Normand Dinelle sera au monticule pour le Rosemont, tandis que Martin optera pour Louis Deladurantaye ou Raynald Corbeil.

Après avoir subi la défaite dans les deux premières parties de la série qui l'oppose à Rosemont, le National s'est superbement rallié pour égaler les chances et la plupart des amateurs lui accordent de très bonnes chances de passer en finale. La tenue du personnel de lanceurs du club de Paul Martin est un facteur dominant dans les chances qu'on lui accorde. Malheureusement, le club a subi une défaite de 3-1 dimanche soir et les joueurs de Gerry Lefebvre semblent prendre plaisir à déjouer l'opinion des experts.

Les trois joutes que le National a perdues aux mains du Rosemont ont été des parties contestées au possible et la tenue défensive erratique des portes-couleurs du National a été le facteur décisif dans ses trois défaites.

Résultat des joutes de dimanche

Le St-Jérôme, d'André Pellerin, est passé en finale du circuit Mondou dimanche soir en remportant une victoire décisive de 5-1 sur le Verdun de Art Rioux. Pour St-Jérôme, René Tessier s'est grandement distingué en cognant trois des huit coups sûrs de son équipe et Léo Champigny, un droitier, n'a accordé que 5 coups sûrs au Verdun en plus de retirer 13 frappeurs au bâton, pour remporter la victoire. Le St-Jérôme rencontrera maintenant le gagnant de la série National-Rosemont qui devrait se terminer cette semaine.

Au parc Beaubien, le Rosemont a pris une avance de 3 victoires contre 2 défaites sur le National lorsque Denis Tresidder a remporté sa 3e victoire de la série semi-finale "A" en plus de cogner trois des six coups sûrs de son équipe. Le lanceur perdant, Claude Gagnon, s'est aussi grandement distingué en limitant les porte-couleurs de Gerry Lefebvre à six coups sûrs. Robert Desjardins a cogné un double et un simple pour le National lors de cette joute.

Verdun	000 100 000—1-5-1
St-Jérôme	010 000 40x—5-8-1

Champigny et Blondin ; Constans et Houle.

National	00 000 010—1-5-4
Rosemont	010 010 01x—3-6-3

Gagnon et Ménard ; Tresidder, Dinelle (8) et Beauséjour.

Intrusion et Gypsy Baron en vedette à Québec

Dans le domaine des courses sous harnais, Intrusion, appartenant à Roland Lacroix de Ste-Marie de Beauce, a remporté les honneurs du stake trot "Votive" dimanche à la piste de Québec. Conduit par Benoit Côté, le vainqueur a trotté le mille en 2:04.3 et il a défait Success Bomb par la marge d'une tête.

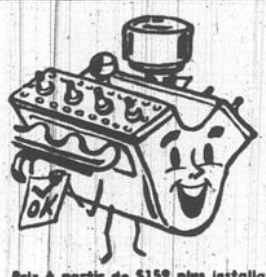
Success Bomb, piloté par Marc Gingras, a électrisé l'assistance en faisant une sortie au demi-mille. Hi Jet a terminé en troisième place. Il a été suivi dans l'ordre par Glory Hanover, Taylor Song, Janet's Son, Parkville et Newport Joy.

Samedi soir à Québec, Gypsy Baron a causé une surprise en gagnant le stake 2.16 amble sur une piste "lente". Le vainqueur a réussi le mille en 2:07. Il a été suivi dans l'ordre par Envy, Knight Hal, P.R. L., Egpytian Byrd et B. Budget.

A la piste de Roosevelt, Irvin Paul a établi un record mondial en amblant le mille et quart en 2:29:3 pour gagner la classique principale. Stephan Smith a terminé en deuxième place. Charley King, co-propriétaire de Irvin Paul, a suggéré hier que l'on organise un "match-race" entre son coursier et le fameux Henry T. Adios. Les dirigeants de la piste de Roosevelt ont déclaré qu'ils étaient prêts à organiser un tel match ... mais Stanley Dancer, l'antraineur de Henry T. Adios, ne semble pas intéressé.

La piste de Old Woodbine a clôturé samedi le meeting le plus fructueux de son histoire. Les courses sous harnais ont attiré 355,828 personnes au cours de la dernière réunion et il s'est parié $16,285,942. L'an dernier, les 343,734 spectateurs à Old Woodbine avaient parié $12,260,671.

VOITURES
USAGEES
Modèles '55 à '61
AUCUN
COMPTANT
Jusqu'à 36 mois pour payer
DU. 8-1414 ou
DU. 8-1755



RÉMPLACEZ VOTRE
MOTEUR
pour aussi peu que $3.45 par semaine
RIEN A PAYER COMPTANT
Prix à partir de $159 plus installation. Rendement d'une voiture neuve. Installation en 8 heures. Garantie de 3 mois ou 4,000 milles. Inspection gratuite.
MOTEURS REFAITS pour toutes marques
EGALEMENT
TRANSMISSIONS AUTOMATIQUES
$2.00 par semaine
Delisle automobile Ltée
25 ans d'expérience à votre service
2815 EST, SHERBROOKE A L'EST D'IBERVILLE LA. 6-2813

CLUBS de HOCKEY
DEMANDÉS
Pour ligue intermédiaire de Pointe-aux-Trembles. Parties régulières jouées à l'Aréna Roussin, tous les lundis soirs.
Informations :
RICHARD LAFOND
MI. 5-0684

CIMEX
CIMENT PRÉPARÉ
1000 USAGES
IL SUFFIT D'AJOUTER DE L'EAU
Vendeurs de matériaux de construction et quincailliers
25% plus fort que le béton commercial. Pré-testé régulièrement en laboratoire. Employé et éprouvé par industriels et constructeurs. Epargne temps et argent. Résultats professionnels assurés. Instructions sur le sac.
AIRMAT CORPORATION LTD.
Montréal - CR. 7-2131

Harold Cummings ltd
Un moment d'attention, s.v.p. !
La réputation de Harold Cummings ne se dément pas "Transactions honnêtes avec vous — nos clients". Nos rayons de commodités et service appuient notre garantie.

'61 AUSTIN $1195
1178—Sedan Cambridge, chaufferette
'58 JAGUAR 3.8 ..... $1695
3020—Sedan, chaufferette, radio, automatique
'61 VAUXHALL $1395
5618—Sedan Velox, chaufferette
'60 TRIUMPH ..... $ 975
3135—Hardtop Herald, chaufferette
'57 HILLMAN ..... $ 775
1199—Décapotable, chaufferette
'61 JAGUAR 3.8 ..... $2995
2266—Chaufferette, radio, transmission, autom., servo-direction
'59 METEOR $1675
2261—Sedan Montcalm, chaufferette, radio, transmission automatique, servo-freins, servo-direction
'59 FORD $1395
5416—Sedan, Fairlane, chaufferette, transmission automatique
'61 CHEVROLET $2195
1528—Sedan, chaufferette
'59 CHEVROLET $1975
5623—Impala décapotable, chaufferette, automatique, servo-direction, servo-freins
'58 MERCURY $1095
3154—Sedan Monterey, automatique, radio
'59 CHEVROLET $1495
5577—Coach, chaufferette, radio
'58 CHEVROLET $1345
5509—Hardtop "Bel-Air", chaufferette, radio, transmission automatique, servo-direction, servo-freins
'57 PONTIAC ..... $ 895
5022—Coach, chaufferette, radio
'55 OLDSMOBILE ..... $ 775
3145—Starfire décapotable, chaufferette, radio, transmission automatique, servo-direction, servo-freins.
'59 DODGE $1195
1527—Sedan Mayfair, chaufferette, radio, transmission automatique
'57 CHEVROLET $1475
P3848—"Bel-Air", décapotable, chaufferette, radio, automatique, servo-direction
'56 PONTIAC ..... $ 995
1529—Décapotable, chaufferette, radio, transmission automatique

ET BEAUCOUP D'AUTRES EXCELLENTS CHOIX
"GRATUITE" LUBRIFICATION TEXACO D'UN AN
Légers dépôt — Paiements faciles
HAROLD CUMMINGS LTD. CHEVROLET
7475, boul. DECARIE - RE. 9-1911
(coin Jean-Talon) OUVERT JUSQU'A 11 H. P.M.
LE PLUS GROS DEPOSITAIRE CHEVROLET-OLDSMOBILE AU CANADA

Résultats de baseball

SAMEDI

LIGUE AMERICAINE

MINNESOTA	010 010 200	4	6 0
BOSTON	300 000 002	5	6 1

Batteries: R. Sullivan (7), Pleis (9), Moore (9) et Battey; E: Wilson, Fornieles (8) et Tillman. Lanceur gagnant: Fornieles (3-6). Lanceur perdant: Sullivan (3-1). Circuits: Minnesota: Allison (21e); Killebrew (36e; Boston: Yastrzemski (17e), Malzone (18e).

BALTIMORE	204 010 001	8	12 0
CLEVELAND	000 110 000	2	7 2

Batteries: Fisher et Triandos; McDowell, Dailey (3), Tyriver (6) et Edwards. Lanceur gagnant: Fisher (7-6). Lanceur perdant: McDowell (2-7) Circuits: Baltimore: Robinson (21e), Shetrone (1er); Cleveland: Kirkland (20e).

KANSAS CITY	000 100 000	1	7 1
NEW YORK	000 012 00x	3	10 0

Batteries: Fischer, Wyatt (7), et Sullivan; Terry et Howard. Lanceur gagnant: Terry (20-10). Lanceur perdant: Fischer (4-7). Circuit: Kansas City: Lumpe: (10e).

CHICAGO	000 000 001	1	9 0
DETROIT	001 000 10x	2	9 2

Batteries: Herbert, Horlen (8) et Carreon; Aguirre et Brown. Lanceur gagnant: Aguirre (13-6). Lanceur perdant: Herbert (14-9).

LOS ANGELES	000 000 002	2	6 1
WASHINGTON	100 100 000	3	7 0

Batteries: Chance, Fowler (8), Morgan (9), Osinski (10) et Rodgers; Cheney Hobaugh (11) et Retzer. Lanceur gagnant: Hobaugh (2-1). Lanceur perdant: Osinski (5-3). Circuits: Los Angeles: Wagner (33e); Washington: King (11e), Schmidt (9e).

LIGUE NATIONALE

HOUSTON	001 000 200	3	6 1
CHICAGO	000 101 20x	4	8 2

Batteries: Brunet, McMahon (7), Kammerer (7) et Campbell; Ellsworth, Schutz (8) et Bertell, Thacker (8). Lanceur gagnant: Ellsworth (8-17). Lanceur perdant: McMahon (4-5). Circuits: Chicago: Santo (16e).

CINCINNATI	400 002 220	10	16 2
SAN FRANCISCO	000 000 203	5	10 1

Batteries: Nuxhall, Brosnan (9) et Edwards; Marichal, McCormick (6), Duffalo (8), Miller (9) et Orsino. Lanceur gagnant: Nuxhall (4-). Lanceur perdant: Marichal (17-10). Circuits: Cincinnati: Keough (6e); San Francisco: Kuenn (10e).

PITTSBURGH	102 003 100	7	15 2
PHILADELPHIE	030 010 002	6	6 3

Batteries: Sturdivant, Lamabe (6), Face (9) et Burgess; Owens, Short (6), Boozer (8) et Dalrymple. Lanceur gagnant: Studivant (8-3). Lanceur perdant: Owens (2-4).

NEW YORK	021 000 011	5	12 0
ST-LOUIS	010 800 01x	10	012 1

Batteries: Daviault, R. G. Miller (4), Hunter (4), Moorehead (8) et Coleman, Taylor (5), Pignato (8); Washburn, Ferrarese (8), MacDaniel (9) et Oliver, Schaffer (8). Lanceur gagnant: Washburn (11-6). Lanceur perdant: Daviault (1-3). Circuits: New York: Hickman 2 (12), Woodling (5); St-Louis: Boyer (20e).

MILWAUKEE	000 021 000	3	8 0
LOS ANGELES	000 200 21x	5	8 0

Batteries: Lemaster and Crandall; Podres, Perranoski (8) et Roseboro. Lanceur gagnant: Podres (12-10); Lanceur perdant: Lemaster (1-3). Circuit: Los Angeles: Howard (23).

DIMANCHE

LIGUE AMERICAINE

Première partie :

BALTIMORE	010 000 210	4	8 1
CLEVELAND	000 000 100	1	5 0

Batteries: Pappas (12-8) et Landrith; Grant, Bell (8), Dailey (9) et Edwards. Lanceur perdant: Grant (6-8). Circuits: Nicholson (4e), Held (15e).

Deuxième partie :

BALTIMORE	000 100 010	2	7 1
CLEVELAND	000 000 001	1	6 1

Batteries: Wilhelm (8) et Triandos, Landrith (8); Perry, Bell (9) et Romano. Lanceur gagnant: Brown (6-4). Lanceur perdant: Perry (10-11).

MINNESOTA	000 000 113	5	8 1
BOSTON	000 010 010	2	8 5

Batteries: Kaat (15-12) et Battey; Conley, Radatz (9) et Tillman. Lanceur perdant: Conley (13-12). Circuit: Schilling (6e).

KANSAS CITY	001 000 000	1	7 1
NEW YORK	000 001 001	2	6 0

Batteries: Pena (3-2) et Sullivan; Bouton, Daley (7) et Barra. Lanceur gagnant: Daley (7-4).

CHICAGO	000 501 013	10	17 2
DETROIT	000 010 007	8	11 3

Temps: Fisher, Zanni (9), Stone (9), Lown (9) et Carreon; Foytack, Nischwitz (4), Kline (4), Jones (7), Konitz (9) et Brown. Lanceur gagnant: Fisher (8-4). Lanceur perdant: Foytack (9-6). Circuits: Fernandez (17e), Robinson (9e), Kaline (22e).

LOS ANGELES	000 004 000	4	11 1
WASHINGTON	000 000 200	2	6 1

Batteries: Morgan (9) et Eadowski; Rudolph, Kutyna (8), Hamilton (9) et Retzer. Lanceur gagnant: Grba (7-8). Lanceur perdant: Dudolph (8-7). Circuits: Burke (1er), Lock (10e).

LIGUE NATIONALE

HOUSTON	000 000 030	3	9 3
CHICAGO	100 000 000	1	7 1

Batteries: Johnson, McMahon (7) et Smith; Buhl (10-10) et Bertell. Lanceur gagnant: McMahon (5-5).

NEW YORK	010 000 102	4	10 0
ST-LOUIS	001 000 101	3	12 1

Batteries: (8-17) et Coleman, Pignatano (8), Taylor (8), Canizzaro (9); Broglio, Shantz (8) et Schaffer, Oliver (8). Lanceur perdant: Shantz (5-3). Circuits: Thomas (30e), Oliver (7e).

MIWAUKEE	000 000 000	0	5 1
LOS ANGELES	010 400 30x	8	5 1

Batteries: Shaw, Nottebart (4), Willey (5), Curtis (7) et Cranball; Drysdale (23-7) et Roseboro. Lanceur perdant: Shaw (15-9).

CINCINNATI	000 001 030	4	11 0
SAN FRANCISCO	000 210 102	6	9 1

Batteries: Purkey, Wills (7), Brosnan (9) et Foiles; O'Dell (16-12) et Bailey. Lanceur perdant: Brosnan (4-3). Circuits: Pagan (15e), Mays (41e), F. Alou (22e).

Pittsburgh à Philadelphie, remise, cause de pluie.

Résultats d'hier soir à Rideau Carleton

PREMIERE COURSE, Trot C-3, 1 mille. bourse $400

1	Shawnee, McLean	5.40	4.00	4.50
3	Jake, Faulkner	—	5.30	7.80
6	Mike Barnes, Millman	—	—	14.30

Temps : 2:11 — Ont aussi couru : Chinango Bill, Billy Worthy, May's Queen, Lady Harriman, True Blue.

DEUXIEME COURSE, Amble C-3, 1 mille. bourse $400

8	Joe Hunt, Farr	24.80	9.30	6.10
4	Jane R. Byrd, Lutman	—	2.90	2.40
3	King Casco, Bergeron	—	—	4.00

Temps : 2:13.1 — Ont aussi couru : Direct Fire, Irish Ellen, Homestretch Flash, Danny Lee Grattan, Micky G. Direct.

Le double a rapporté $215.80

TROISIEME COURSE, Trot C-3, 1 mille. bourse $400

4	Wild Indian, Pyke	5.60	3.60	2.60
8	Saadie's Mac, Parey	—	5.70	3.10
6	Runneymede Lee, Lep	—	—	5.20

Temps : 2:09.3 — Ont aussi couru : Ginger Lee, Springhill, Pat Riddell, Miss Kilroy, Sabrina Lee.

QUATRIEME COURSE, Amble C-3, 1 mille. bourse $400

1	Irene MacDuff, Boyce	37.10	18.90	8.10
3	Black Mite, Farrington	—	6.30	4.30
5	Harvey Hal, Coke	—	—	3.40

Temps : 2:12.3 — Ont aussi couru : Ohio Mack, Ensign Dale, Excess Profit, Rusty Wills Handsome Billy.

CINQUIEME COURSE, Amble, 3 et 4 ans qui n'ont pas encore gagné $1,000, 1 mille. bourse $400

3	Mary Volo, Waddell	28.30	13.40	12.20
5	Jimmie Harvester	—	46.30	23.30
8	Crimson Flash, McClum	—	—	27.60

Temps : 2:11 — Ont aussi couru : Eddie Burton, Peter Abbey, Adios Direct, Uncle Spud, Parson's Boy.

La quiniela a rapporté $98.50.

SIXIEME COURSE, Amble C-3, 1 mille. bourse $400

Amble, 1 mille, $1,500

1	Rob Ric, Plouffe	3.00	2.30	2.40
3	The Rocker, Curran	—	2.50	2.40
5	Brownie Bars, Desj.	—	—	2.30

Temps : 2:13 — Ont aussi couru : Attorney General, Tim Boy, Port Hope's Boy, Bilcie Dillon. (Social Whirl a été retiré).

SEPTIEME COURSE, Amble C-3, 1 mille. bourse $400

4	Atomic Lady, Curran	9.30	4.30	3.20
3	Enoch W., Wiener	—	4.00	3.20
7	Glendale Jane, Curran	—	—	3.40

Temps : 2:08.4 — Ont aussi amblé : Bobby Sage, Starlite Chief, Single Goose, Allen Volo, Ike C.

La quiniela a rapporté $14.10

HUITIEME COURSE, Trot C-1, C-2, 1 mille. bourse $700

2	Hannah Dean, McLean	6.90	3.90	2.80
3	Gay Bett, McCallum	—	5.40	3.50
7	Czar Vonian, Curran	—	—	3.30

Temps : 2:08 — Ont aussi trotté : Sharp Brewer, Tincy Rose, Fanny Symbol, Safety Man The Second.

NEUVIEME COURSE, Amble C-3, 1 mille. bourse $400

7	Johnstown Chief, Hanna	3.70	5.50	3.40
4	Andy Mac, Beitlich	—	11.60	8.70
8	Molly O Riggs, Coke	—	—	4.20

Temps : 2:11.1 — Ont aussi amblé : Consort Hanover, Breeze On Can, Jimmy Belwyn, Sue Potomac, Hiland Direct.

L'Exacta a rapporté $108.20

Les inscrits de ce soir à ROOSEVELT

PREMIERE COURSE, $1,700, Trot C-2, 1 mille.

2	Corn Tasset, H. Pownall, Jr	3-1
4	Tombolina, Bardbury	4-1
7	Sister Susan, A. Thomas	4-1
1	Galcaro, Walker	5-1
6	Florican Paul, L. Nelson	6-1
5	Philippe, Chenoweth	8-1
3	Worthy Mahlon, Quinn	8-1
8	Stella Eden, Pullen	15-1
9	Tyson, pas choisi	15-1

DEUXIEME COURSE, $1,500, Amble C-3, 1 mille.

1	Carol Kay Bragg, Dennis	3-1
8	s-e Allene Parrott, L. Nelson	4-1
2	Tilly Harvester, W. Myer	4-1
4	s-e Lady Symbol, Werner	5-1
3	Paceaway, LeBoeuf	6-1
6	Tarabbe, Jordan	8-1
7	Nat's Son, Chapmand	10-1
5	Queen's Gil, Grundy	10-1
8	Ben Primrose, Camper	10-1

TROISIEME COURSE, $2,900, Trot B-2, 1 mille.

1	Flake Hanover, Camper	3-1
2	Anvil Chorus, A. Thomas	4-1
4	A. C.'s Karen, J. MacDonald	4
5	Miss Universe, Chapman	5
3	Avalon Hanover, V. Dancer	6
7	French Algiers, L. Nelson	8
6	Megan Hanover, Burton	10
8	Cameron Hanover, Insko	10

QUATRIEME COURSE, $2,000, Amble C-1, 1 mille.

4	Smart Time, W. Myer	3
5	Cole Hanover, Insko	4
7	Reba's Goose, Chapman	4-1
1	Ted Lybrook, Cobb	5-1
3	Donald Adams, V. Dancer	6-1
2	Silver Ronnie, Nickells	8-1
6	George Dale, Custis	10-1
8	Indiana Chief, Werner	10-1

CINQUIEME COURSE, $3,600, Amble, A-3, 1 mille.

1	Honick Rainbow, W. Welch	3-1
3	Van Tat's Pride, Insko	4-1
8	Tarport Jimmy, Dennis	4-1
2	Chockoyotte Rebel, Young	5-1
4	Flash Counsel, M. MacDonald	6-1
7	Lieut. Byrd, Walker	8-1
5	Sampson's Lady, A. Thomas	10-1
6	Jim Dillon, Frame	10-1

SIXIEME COURSE, $2,600, Amble B-3, 1 mille.

2	Luca's Luck, S. Dancer	4-1
1	James Abbe, pas choisi	3-1
4	Gold Rise, Custis	4-1
3	Record Malone, J. MacDonald	5-1
6	Hughie Rosecroft, Chapman	6-1
7	Gay Dancer, Faraldo	8-1
5	Even's Jet, LeBoeuf	10-1
8	Just Right, Werner	10-1

SEPTIEME COURSE, $2,600, Amble, B-1, 1 mille.

1	Danny Abbeda's, Faraldo	5-2
5	Import Freight, Cruise	7-2
3	Jule Abby, Chapman	5-1
2	Lone Elm Romona, Nickells	6-1
7	Alan Byrd, Dennis	6-1
4	Clover Leaf, LeBoeuf	8-1
8	Betty's Bobby, Werner	10-1
6	Jet Demon, Annunziato	10-1

HUITIEME COURSE, $2,900, Amble B-2, 1 mille.

3	Major Discovery, H. Dancer, Jr.	2-1
6	Irish King, Chapman	3-1
1	Joan's Joy, V. Dancer	5-1
2	Missouri Gold, Werner	6-1
5	s-e Gar Hanover, Ridgeway	8-1
7	Trader Pal, J. MacDonald	10-1
4	Chockoyotte Doc, Young	15-1
8	Hanson Hanover, Insko	15-1

NEUVIEME COURSE, $1,700, Amble C-2, 1 mille.

5	Seth Hanover, H. Dancer, Jr.	3-1
4	Gold Little Girl, A. Thomas	4-1
3	Meadow Nancy, Phalen	4-1
6	Scottish Hanover, J. MacDonald	5-1
1	Bernie Brook, R. Thomas	6-1
2	Bewitching Star, pas choisi	8-1
8	Arizona's First, Chapman	8-1
7	Sugar Hill Melody, Hodgins	8-1



SELECTIONS

1—Corn Tasset, Galcaro, Sister Susan
2—Carol Kay Bragg, Lady Symbol, Tilly Harvester
3—Flake Hanover, Anvil Chorus, Miss Univers
4—Smart Time, Donald Adams, Cole Hanover
5—Honick Rainzow, Van Tat's Pride, Tarport Jimmy
6—James Abbe, Luce's Luck, Gold Rise
7—DANNY ABBEDALE, Lone Elm Romona, Import Freight
8—Major Discovery, Missouri Gold, Joan's Joy
9—Seth Hanover, Bewitching Star, Scottish Hanover.

Le meilleur: DANNY ABBEDALE.

DEU 37

NORMANDIN DRIVEYOURSELF LTEE

Spécial du soir $5.00 6 p.m. à 8 a.m.
Spécial d'affaires $6.00 8 a.m. à 6 p.m.
20 voitures neuves 1962, automatiques, avec radio
6 camions différentes grosseurs
(Location à l'année, automobiles et camions)
4137 DE LORIMIER — Appeler : 521-4543 - 523-0336

AVANT ET APRES LES COURSES AU RICHELIEU

- Cuisine française
- Bar-salon
- Musique d'orgue à partir de 8 h. p.m.
- Souper dansant à la chandelle

Salons coquets et modernes pour banquets

BRUNO RESTAURANT INC.

15,555 est, rue SHERBROOKE
Réservations : composez MI. 5-1722 et demandez GERARD ou DENISE



FERNANDE BEAULAC
à l'orgue

Les bonnes autos usagées sont rares
... MAIS
Chevrolet Motor Sales
ont encore quelques très belles autos neuves, prises en échange. La plupart n'ont eu qu'un seul propriétaire ; toutes ont été remises au point, ont subi l'épreuve de la route et sont garanties

No 12
'59 OLDSMOBILE
sedan, "super 88", tout noir, entièrement servo, pneus à flancs blancs.
$1660

No 43
'56 OLDSMOBILE
sedan "88", deux tons brun/beige, entièrement servo.
$870

No 36
'60 BUICK
toit rigide, "Invicta", 4 portes, tout noir, entièrement servo.
$2485

No 88
'60 FALCON
station wagon, 4 portes, brun métallique, transmission automatique, radio, chaufferette.
$1595

No 128
'61 VALIANT
station wagon, "V-100", bleu métallique, transmission automatique, chaufferette.
$1895

No 136
'61 RENAULT
sedan, "Dauphine", tout corail, chaufferette.
$990

No 23
'60 Triumph Herald
décapotable, noir, avec toit blanc, intérieur cuir rouge, radio, chaufferette.
$1130

No 168
'61 OLDSMOBILE
"F85", sedan, bleu métallique, transmission automatique, chaufferette.
$2190

No 26
'60 VAUXHALL
sedan, "Super", fini bleu pâle, chaufferette.
$1025

No 132
'62 AUSTIN "850"
coach, fini turquoise chaufferette, peu de parcours.
$1160

L'acheteur avisé se sert de notre MODE DE CREDIT CHEV.-CO.
Pourquoi n'économisez-VOUS pas ?
"Nous vous en donnons plus pour votre argent"

Chevrolet Motor Sales
COMPANY OF MONTREAL LIMITED
"O. K."

Terrain de voitures usagées — 2080 ouest, rue Ste-Catherine
WEllington 3-6731 — Ouvert le soir jusqu'à 10 h.

Norm Hunt de Mont-Bruno vainqueur du trophée O'Keefe

Le pro de Mont-Bruno, Normie Hunt, a décroché le fameux trophée de golf du Medal Play O'Keefe en fin de semaine, au club de St-Hyacinthe, devant une foule enthousiaste, par un score de 135, cinq sous la normale pour les 36 trous.

Du même coup, Hunt s'assurait la première position dans la course au championnat des professionnels de la province, basée sur le nouveau système de pointage inauguré cette année. En gagnant le Medal Play, qui accordait au vainqueur 50 points, Normie augmentait son total à 98.54 pour passer de la huitième position à la tête du peloton qui était détenue par Stan Horne avant ce tournoi.

Jouant d'une façon de maître, le pro de Mont-Bruno s'empara de la ronde initiale samedi en balayant tout sur son passage. De fait au bout des 18 trous, il rentrait une fiche de 64, six sous la normale, ce qui lui donnait une avance marquée sur son plus proche rival Doug Dalziel, pro de Malrborough, qui comptait 66.

En plus de lui fournir beaucoup d'assurance, ce premier exploit abaissait le record du club de St-Hyacinthe, lequel se maintenait à date à 65.

Lors du parcours final dimanche, avec une tension encore plus serrée, Hunt réussit un 71 pour l'emporter au total, par une différence de deux coups, sur Gerry Proulx, Pro du St-Eustache qui accumulait 137, soit trois sous le par, pour les deux rondes.

Cette double victoire comportait des bourses alléchantes et le nouveau champion se vit remettre un chèque de $800 pour le "Medal Play" et il recevra aussi un autre montant de $500, lors de la présentation du "Trophée O'Keefe" comme gagnant du championnat déterminé par le système de pointage.

Gauthier au rancart

La température joua des siennes, samedi, avec quelques averses et un temps très lourd, cependant, dimanche, la journée était parfaite avec un soleil radieux. Le golf a toutefois ses embûches et le pro Damien Gauthier, du Club Municipal de Montréal, se vit forcer d'abandonner la lutte lors de la deuxième ronde après s'être infligé une entorse la veille au 16e trou lorsqu'il tenta d'éviter une balle perdue. Avec beaucoup de courage il continua néanmoins aux 17e et 18e et se classa en troisième position, sur un pied d'égalité avec Jean-Guy Périard de Boucherville, les deux ayant chacun 67, trois sous la normale. Avec cette avance, Gauthier avait certes de bonnes chances et les organisateurs du tournoi exprimèrent leurs sincères regrets.

Le classement en rapport avec le système de pointage déterminera aussi la deuxième et troisième position qui revinrent à Gerry Proulx avec 97 et Jean-Guy Périard avec 92.83; les deux se méritant respectivement des bourses de $300 et $200.

Le "Circuit O'Keefe" compte encore deux tournois à venir et le prochain, qui est reconnu comme "Champion des Champions", se jouera à Beloeil, samedi, le 15 septembre prochain. Cette compétition, qui met aux prises les champions amateurs de tous les Clubs du Québec ainsi que les gagnants des différents tournois du "Circuit", devient le point culminant dans la saison où les golfeurs tentent de mettre à profit les leçons qu'ils ont apprises dans le cours de l'année.

Hunt, Mt Bruno	64-71-135	$800.
Proulx, St-Eust.	69-68-137	$600.
McLean, Cham.	68-70-138	$500.
Leblanc, Sherb.	71-68-139	$316.66
Périard, Bouch.	67-72-139	$316.66
Shand, Lachute	70-69-139	$316.66
Burnett, Valley.	68-74-142	$137.50
A. Cazes, Lévis	72-70-142	$137.50
Dalziel, Marlbo.	66-76-142	$137.50
Kay, Pinegrove	70-72-142	$137.50
J. Arnold, Chant.	68-75-143	$80.
Giroux, Piedm.	70-73-143	$80.
Horne, Islesme.	69-74-143	$80.
G. Périard, K.8E.	69-74-143	$80.
Bissegger V. Mo.	75-69-144	$60.
Fowlis, Massawi.	70-75-145	$60.
A. Gagnier, Sorel	72-74-146	$40.
Deeley, G'Mère	69-78-147	$40.
McLean Whitlock	69-78-147	$40.
Hosick, Mt Bruno	78-70-148	$20.
Huot, L.-s.-le-L.	76-72-148	$20.



NORM HUNT CHAMPION — Gerry Lévesque, gérant du marketing à la Brasserie O'Keefe Ltée et directeur honoraire de la CPGA, remet le trophée pour le championnat professionnel du Medal Play, à l'heureux gagnant, Normie Hunt, Pro du Club Mont-Bruno. Il l'emportait sur son plus proche rival Gerry Proulx de St-Eustache avec un score de 135, cinq sous la normale pour les 36 trous, lors du tournoi de fin de semaine qui se tenait à St-Hyacinthe.

Aur tournoi pour la coupe Canada . . .

PALMER et SNEAD seront les représentants des E.U.

Arnold Palmer, le meilleur golfeur de l'heure et le vétéran Sam Snead ont accepté l'invitation de représenter les Etats-Unis dans le dixième tournoi de golf international pour la Coupe Canada. Le tournoi aura lieu cette année à Argentine, plus précisément au Jockey Club de Buenos Aires, du 8 au 11 novembre prochain.

La nouvelle a été annoncée par Sidney L. James, président du comité exécutif de l'International Golf Association à la suite de correspondance entre la Professional Golfers Association et l'Association de Golf d'Argentine. Palmer et Snead ont été choisis selon un plan dressé par l'I.G.A. et la P.G.A. Selon ces règlements, chaque pays a le privilège de choisir deux joueurs d'une liste comprenant les sept meilleurs golfeurs.

Palmer a été choisi parce qu'il a accumulé le plus grand nombre de points dans les compétitions pour la coupe Ryder et Snead en vertu de son triomphe dans le tournoi de l'an dernier dans le tournoi International pour la Coupe Canada, à Porto-Rico.

SANGUINET AUTOMOBILE LTEE
1603, rue DELORIMIER (angle Demontigny)
LA. 4-3761
Comparez prix et voitures

'58 BUICK — No 49A — toit rigide, 4 portes, automatique, air-conditionné — $1495
'58 VOLKSWAGEN — No 696A — Coach, deluxe, air-conditionné — $795
'61 CHRYSLER — No 702A — New-Yorker, toit rigide 4 portes, entièrement équipé — $3450
'61 BUICK — No 697A — Invicta, toit rigide, 4 portes, entièrement équipé, toutes commandes électriques — $3150
'58 CHRYSLER — No 651A — sedan, automatique, air-conditionné, servo-freins, servo-direction — $1550
'59 DODGE — No 673B — Sédan, automatique, air-conditionné — $1395
'59 PLYMOUTH — No 713A — sedan, automatique, radio, air-conditionné — $1395
'61 PONTIAC — No 577B — Convertible, tout équipé en servo mécanisme — $3295
'57 LINCOLN — No 720A — 2 portes, toit rigide — $1395

PLUSIEURS AUTRES VOITURES AU CHOIX
GARANTIE "GOODWILL" — TERMES ET ECHANGES ACCEPTES
OUVERT LE SOIR JUSQU'A 10 HEURES

★ POUR VOTRE CONFORT ★
A notre "SALLE DE MONTRE A L'INTERIEUR"
1888 PAPINEAU
(Entre Ontario et Lafontaine) LA. 6-3371

'59 CADILLAC — No 678A — Coupé tout équipé, tel quel. — $2795
'60 VAUXHALL — No 427A — sedan — $1195
'58 CADILLAC — No 6A — sédan de ville, entièrement équipé. — $2495
'57 MONARCH — No 623A — Toit rigide, 2 portes, automatique, radio, air-conditionné — $1195

$1,000,000
De voitures usagées doivent être vendues à PRIX REDUITS
$50.00 COMPTANT
Un seul propriétaire

VOITURES ECONOMIQUES
PAR SEMAINE

'60 FRONTENAC — Sedan, très propre, presque neuf — $15.00
'60 VAUXHALL — Cresta, tout équipé, en excellente condition — $14.00

GRATIS
Gazoline pour la durée des Voitures Economiques

'60 FALCON — Sedan, automatique, bas mileage — $15.00
'60 ENVOY — Sedan, radio, chaufferette originale — $10.00
'61 ANGLIA — Coach, propre, comme neuf — $10.00
'60 RENAULT — Sedan, tout équipé, un seul propriétaire — $8.00
'60 CONSUL — Sedan tout équipé — $11.00
'59 VAUXHALL — Super, tout équipé, excellente condition — $8.00
'58 VOLKSWAGEN — Coach, tout équipé, très propre A1 — $8.00

VOITURES AMERICAINES
PAR SEMAINE

'62 CHEVROLET "Impala" — Toit rigide V-8, épargnez $900.00, tout équipé
'59 CHEVROLET — Impala 4 portes tout équipé — $12.00
'59 METEOR — Montcalm 500 4 portes H-T tout équipé, 6 cyl. — $14.00
'59 CHEVROLET — Bel-Air Coach tout équipé — $11.00
'58 CHEVROLET — Toit rigide, chauff., radio, auto. 1 prop. très propre — $13.00

GRATIS !
1 AN 100% GARANTIE
(Condition Moteur-Transmission Paeus et Batterie)

'57 OLDSMOBILE — Toit rigide, 4 portes, tout équipé, comme neuf — $11.00
'58 DODGE — Décapotable V-8, Radio — $11.00
'57 FORD - CHEVROLET - DODGE - PONTIAC - METEOR - PLYMOUTH, Station-wagon 2 ou 4 portes, quelques-uns équipé — $9.00 et plus
'56 CHEVROLET, FORD, PONTIAC, DODGE, 2 ou 4 portes, quelques-uns avec automatique — $7.00 et plus

30 JOURS D'ESSAI GRATUIT
(privilège d'échange seulement)

Nous avons besoin d'échanges
100 autres au choix

NORVIC MOTORS
6373 boul. DECARIE
RE. 1-7605
Face au Terminus "Gatland"
OUVERT DE 9 h. a.m. à 10 h. p.m.

Tabac de qualité à un prix en VOGUE



PRIX SUGGÉRÉ 38¢
SE VEND AUSSI EN BOÎTE DE ½ LIVRE
DOUX...FRAIS...BRÛLE UNIFORMÉMENT

Fin de partie enlevante

Un match nul pour les Alouettes à Hamilton 25-25

Hamilton, Ontario (UPI) — Cam Fraser a tenté deux fois d'assurer la victoire aux Alouettes sur son ancien club en bottant des simples dans les dernières secondes de la joute d'hier après-midi, à Hamilton, mais Ron Howell a retourné le ballon de la même façon, bien qu'il fût posté profondément dans la zone des Tiger-Cats, et le match a pris fin par une égalité de 25-25.

Les 26,411 spectateurs en ont toutefois eu pour leur argent. A la suite de ce résultat, Hamilton reste le seul club au pays à ne pas avoir connu la défaite cette saison, mais les Tiger-Cats doivent se contenter du deuxième rang dans le classement avec sept points, un de moins qu'Ottawa. Les Rough Riders ont remporté quatre victoires et subit une défaite et Hamilton a un bilan de trois victoires et un match nul.

Les Alouettes sont en troisième position avec trois points, avec une victoire et un match nul. Toronto est toujours en quête de son premier triomphe de l'année et demeure au dernier rang. Les Alouettes joueront leur prochaine partie, jeudi soir, au Stade Molson, contre les Lions de la Colombie-Britannique.

Avance de 15-3

Les Alouettes, négligés des parieurs par dix points, ont pris une avance de 15-3 au cours des deux premiers quarts, mais ils ont faibli au troisième, alors que les Tiger-Cats ont compté 22 points pour passer en avant 25-22. Au quatrième quart, un placement de 12 verges par Bobby Jack Oliver a permis aux Alouettes de niveler le pointage. Au troisième engagement, les Tiger-Cats ont obtenu trois touchés, autant de convertis et un simple pendant que les Alouettes se contentaient d'un touché et un converti.

Sandy Stephens a fait une passe à George Dixon pour le premier touché des siens et il a plongé à travers la ligne ennemie pour le deuxième, au cours de la première demie. Bobby Lee Thompson a obtenu le troisième touché des Alouettes au troisième engagement, sur une courte course hors l'aile et un simple de 46 verges par Cam Fraser et trois convertis par Oliver ont complété le pointage.

Course de Grant

Les trois touchés des Tiger-Cats sont survenus sur une course de Tommy Grant, d'un bout à l'autre du terrain soit d'une distance de 105 verges après le botté d'ouverture du troisième quart, et sur des passes de Faloney à Hal Patterson et Garney Henley. Don Sutherin a botté un placement de 45 verges, en plus de trois convertis et Joe Zuger a complété le pointage avec un simple.

Deux "quarts"

L'instructeur Perry Moss des Alouettes a eu recours à une nouvelle stratégie lançant deux joueurs de quart-arrière, Sandy Stephens et Joe Francis, au jeu simultanément. Moss a mis son plan à exécution vers la fin du troisième quart, quand l'offensive des Alouettes a été réduite à l'impuissance.

La tactique a porté fruit au départ, mais au 4e quart, les Alouettes ont eu le ballon six fois mais n'ont pu faire mieux que d'obtenir un placement.

Pour la quatrième fois depuis le début de la saison, les Tiger-Cats ont surmonté un déficit au cours de la deuxième demie pour éviter la défaite. Il y a environ 10 jours à Montréal, les Alouettes avaient pris une avance de 11-7 sur les Tigers-Cats, mais Hamilton était retourné à la charge avec 24 points au cours de la deuxième demie pour une victoire de 31-11.

Statistiques

Les Alouettes ont dominé avec 17 premiers essais contre 10 pour Hamilton. Dans les airs, les Tiger-Cats ont accumulé 246 verges et les Alouettes 266. Au sol, Hamilton a gagné 106 verges et Montréal 104 ce qui veut démontrer comment le match a été serré. Faloney et Frank Cosentino ont complété huit passes sur 19 et Stephens et Francis 16 sur 29. Les Alouettes ont intercepté deux passes ennemies et Hamilton, une.

Faloney blessé

Au quatrième quart, Faloney a été blessé et c'est Frank Cosentino qui l'a remplacé. Faloney semble avoir aggravé une blessure à un genou subie il y a deux semaines contre les Argonauts. Cette blessure avait tenu Faloney au rancart pour la joute du 24 août à Montréal. Cosentino a vu l'une de ses passes interceptées par Ed Nickla à la dernière minute du match, ce qui a placé les Alouettes profondément dans la zone ennemie.

C'est alors que Fraser a tenté deux fois de briser l'égalité avec des bottés de "longue distance" effectués en dedans de la ligne de 30 verges des Tigers Cats, mais chaque fois, Ron Howell a retourné le ballon en le bottant à l'extérieur de la zone des buts.

DEUX "QUARTS"

	H.	A.
Premiers essais	10	17
Gains aériens	246	266
Gains au sol	106	104
Passes tentées	19	29
Passes compl.	8	16
Interc. par	1	2
Echappés	2	1
Perdus	1	1
Bottés	10	11
Moy. vgs	43.2	44.4
Vgs pun.	92	75

SOMMAIRE

Premier quart

1—Alouettes: touché .... 4:47 (Dixon passe de 4 verges de Stephens)
2—Alouettes: Converti (Oliver)
3—Hamilton: Placement .. 6:54 (Sutherin 45 verges)
Pointage: Alouettes 7, Hamilton 3.

Deuxième quart

4—Alouettes: touché .. 2:38 (Stephens trouée de 2 verges)
5—Alouettes: converti (Oliver)
6—Alouettes: simple .... 4:34 (Fraser botté de 46 verges concédé par Grant)
Pointage: Alouettes 15, Hamilton 3.

Troisième quart

7—Hamilton: touché .. 0:17 (Grant botté d'un retour de 105 verges)
8—Hamilton: converti (Shuterin)
9—Alouettes: touché ..... 4:47 (Thompson course hors l'aile de 4 verges
10—Alouettes: converti (Oliver)
11—Hamilton: touché .... 7:37 (Patterson passe de 18 verges de Faloney)
12—Hamilton: converti (Sutherin)
13—Hamilton: touché 12:31
14—Hamilton: converti (Sutherin)
15—Hamilton: simple ..... 14:04 (Zuger botté de 40 verges concédé par Dixon)
Pointage: Hamilton 25, Alouettes 22.

Quatrième quart

16—Alouettes: placement ... 1:24 (Oliver 12 verges).
Pointage final: Alouettes 25, Hamilton 25.

Dans la capitale canadienne samedi

Stewart et Jackson ont conduit Ottawa à la victoire sur Toronto

Ottawa (UPI) — Knobby Wirkowski n'a pas été chanceux à sa première joute comme pilote des Argonauts de Toronto. Les Argonauts ont, en effet, baissé pavillon au compte de 26-8 contre les Rough Riders d'Ottawa, dans la capitale fédérale, samedi après-midi. Comme résultat, les Argonauts restent la seule équipe à ne pas avoir encore connu la victoire dans le football canadien cette saison.

Russ Jackson et Ron Lancaster ont alterné au quart pour Ottawa et ont connu autant de succès, l'un que l'autre. Jackson a fait des passes bonnes pour des touchés à Ernie White et deux à Ron Stewart. Moe Racine a botté sept points sur un placement, un simple et trois convertis. Conroy a complété le pointage avec un simple.

Pour Toronto, Ron Stover a réussi un touché sur une passe de Tom Dublinski qui remplaçait Tobin Rote au quart. Rote est handicapé par une fracture à un doigt. Dave Mann a botté un simple et Mitchel un converti.

Fleming, nouveau joueur de champ arrière d'Ottawa, a exécuté une course de 85 verges sur un retour d'un botté qui a suivi le touché de Stover, de Toronto, et une punition de 15 verges pour rudesse a placé les Rough Riders profondément dans le territoire ennemi. Stewart a saisi une passe de Jackson pour un touché quelques instants plus tard et Ottawa a pris une avance de 12-8 pour ne plus être menacé plus tard.

Joe Poirier a brisé le coeur des Argonauts, en interceptant une passe de Dublinski destinée à un coéquipier dans la zone des buts des Rough Riders dans les dernières minutes du match.

PREMIER QUART

1—Ottawa : Simple (Racine sur tentative de placement à (Racine, sur tentative de placement à 8 verges) 2.53

DEUXIEME QUART

2—Ottawa : Simple (Conroy, botté de 35 verges) 4.50
3—Ottawa : Placement (Racine, de la ligne de 14 verges, de Toronto) 8.31

TROISIEME QUART

4—Toronto : Touché (Stover, passe de 12 verges de Dublinski) 6.20
5—Toronto : Converti (Mitchell)
6—Ottawa : Touché (Stewart, passe de 3 verges de Jackson) 8.38
7—Ottawa : Converti (Racine)
8—Toronto : Simple (Mann, botte de 50 verges) 13.20

QUATRIEME QUART

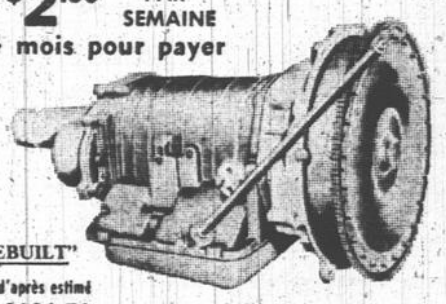
9—Ottawa : Touché (Stewart, passe de 7 verges) 2.01
10—Ottawa : Converti (Racine)
11—Ottawa : Touché (White, passe de 7 verges de (Jackson) 14.37
12—Ottawa : Converti (Racine)
Compte final
OTTAWA 26, TORONTO 8

STATISTIQUES

	Ot.	To.
Premiers essais	19	14
Verges gagnées, sol	153	100
Verges gagnées, passe	124	126
Passes tentées	18	23
Passes complétées	10	14
Passes interceptées par	3	0
Echappés perdus	1-1	1-1
Bottés	7-31.6	8-46.1
Punitions en verges	47	79

COMMIS DE PIECES FORD
Pour dépositaire autorisé.
Avec expérience, très bon salaire.
S'adresser à M. BENOIT
274-4384

DEBOSSEUR DEMANDE
1ière ou 2e classe.
Avec carte de compétence.
DEMANDEZ
M. BENOIT
274-4384

TRANSMISSIONS ET DIFFERENTIELS
AUSSI PEU QUE $2.00 PAR SEMAINE
jusqu'à 24 mois pour payer
Nous réparons votre transmission standard ou automatique ou la remplaçons par un "Rebuilt". De toute façon, vous obtenez une garantie de 100% pour 3 mois ou 4,000 milles.

PRIX DES "REBUILT"

Standard	d'après estimé
Dynaflow	$161.50
Ford-O-Matic	$125.50
Merc-O-Matic	$143.50
Hydra-Matic	$152.50
Jet-Away	$161.50
Powerflite	$125.50
Power Glide	$125.50
Torque Flite	$161.50
Turbo-Glide	$143.50
Ultra-Matic	$161.50

ESTIMES GRATUITS
Travail exécuté en 24 heures
Garantie 90 jours ou 4,000 milles
Auto Transmission
MECANIQUE GENERALE
912, AMHERST angle Craig 842-5826

VOULEZ-VOUS une VOITURE AUCUN COMPTANT
1956 à 1962
jusqu'à 36 mois
FINANCE
sur les lieux
LIVRAISON IMMEDIATE
SERVICE
24 heures par jour
APPELEZ LE DOCTEUR
733-9691

Préparez-vous à devenir maître-boucher

L'INSTITUT NATIONAL DE COUPE DES VIANDES
10216, boul. Lajeunesse, Montréal
Membre du Better Business Bureau DU. 9-8241
N'ATTENDEZ PAS!
DEBUT DES COURS DU SOIR : 4 septembre
INSCRIPTIONS :
CE SOIR A 7 H. 30 P.M.
- Il y a actuellement : grande demande dans ce métier.
- L'institut compte déjà quelques centaines de gradués.
- Presque tous travaillent à des salaires intéressants.
- Un certain nombre possèdent leurs propre commerce de viandes.

Messieurs, j'aimerai recevoir votre prospectus sans aucune obligation.
NOM .....
ADRESSE .....
VILLE ..... TEL. ..... MM 4-9

IMLACH entend porter une attention spéciale aux recrues au camp d'entraînement des Leafs

Toronto (UPI) — Un total de 60 joueurs seront présents à l'ouverture du camp d'entraînement des Maple Leafs de Toronto, à Peterborough, vendredi prochain.

L'instructeur George (Punch) Imlach a révélé qu'il s'attendait à ce que tous se présentent à sept livres de leur poids normal et qu'ils soient en mesure de passer son "test de condition."

"Tous les joueurs de l'an passé seront de retour, à déclaré Imlach, à l'exception évidemment du vétéran Bert Olmstead qui a été repêché par les Rangers de New York, en juin dernier. Chacun sait que nous sommes détenteurs de la coupe Stanley et qu'il nous faut démontrer que nous méritons cet honneur et que nous entendons demeurer champions."

Les Leafs, qui ont défait les Black Hawks de Chicago en six parties le printemps dernier, n'auront qu'une semaine de pratique avant d'entreprendre une longue série de 15 parties hors concours.

Six gardiens ont été invités à leur camp d'entraînement. Outre Johnny Bower et Don Simmons, il y a Jerry Cheevers, Gerry McNamara, Ed Babiuk et Brian Lunney. Il y aura aussi 15 arrière-gardes, 12 ailiers gauches, 12 centres et 13 ailiers droits. Deux joueurs junior de Winnipeg, Peter Stempkowski et Robert Moore, compléteront la liste.

"Tous les postes sont ouverts, a fait remarquer Imlach. Plusieurs recrues seront à l'oeuvre et nous entendons leur donner toutes les chances nécessaires pour s'affirmer et se mériter une place au sein de notre personnel."

Les Barons de Cleveland ont perdu les services de quelques joueurs depuis le mois d'avril dernier, mais ils feront l'acquisition de Fred Hilts qui est encore la propriété des Canadiens. Les Canadiens ont conclu une entente avec l'équipe de la ligue Américaine et ils leur enverront Hilts.

Ron Atwell, Billy Sutherland et Gary Bergman des Barons l'an dernier joueront à Québec la saison prochaine tandis que Eddie Mazur a été vendu aux Reds de Providence.

Gus Mortson, ancien joueur de défense des Leafs et des Hawks de Chicago a été nommé instructeur du club Chatham de l'Association de hockey de l'Ontario.

Pas moins de 78 joueurs se rapporteront au camp d'entrainement des Red Wings de Détroit samedi prochain. Parmi les nouveaux venus qui auront un sérieux essai, on remarque Yves Locas de St-Jérôme, Doug Barkley, Floyd Smith (il a compté 41 buts à Springfield la saison dernière), Alex Faulkner et Eddie Joyal, un compteur de 37 buts avec Edmonton.

A St-Laurent

JOUTE DÉCISIVE ce soir entre St-Vincent-de-Paul et Chevaliers sportifs

Les séries éliminatoires de la ligue de fastball Senior de St-Laurent se poursuivront ce soir, au parc Petit et Cousineau, à Cité St-Laurent.

La série "A" mettant aux prises le St-Vincent-de-Paul et les Chevaliers Sportifs sera la joute décisive entre les deux clubs. Tous deux ont remporté deux victoires dans cette série de 2 de 3. La partie débutera à 8 h. au parc Petit.

St-Vincent-de-Paul a égalé les chances lors des dernières rencontres en l'emportant au compte de 4 à 2 dans une joute qui a nécessité huit manches de jeu. Marcel Caron a été le lanceur gagnant et Charlie Beaulieu le perdant. Roland Fabre et Bernard Prieur ont cogné des circuits.

Dans l'autre rencontre, aucune équipe n'est sortie victorieuse après dix manches alors que le compte était de 1 à 1. La joute a été arrêtée par le couvre-feu à 11 h. 15. Bourret Sports domine cette série par 2 gains à 0 contre Consolidated. Ce soir, les deux équipes se feront face au parc Cousineau à 7 h. 30.

Par ailleurs, M. Raymond Vidal, régisseur des sports pour la Cité de St-Laurent, annonce trois suspensions. Edmond Carrière, indéfiniment, pour avoir frappé l'arbitre. Charlie Larent Roger Robillard du Consolidated et Joe Brown du Bourret Sports pour une partie.

Charlie Hodge jouera encore avec les AS

Charlie Hodge, un gardien de buts qui a joui d'une grande popularité à Québec l'an dernier, se rapportera au camp d'entraînement des Canadiens, mais il est assuré qu'il s'alignera encore avec les As de la ligue Américaine la saison prochaine. Il en sera de même pour John Hanna, Garry Bergman et Bill Sutherland.

L'entrainement des As, incidemment débutera le 17 septembre et plusieurs jeunes joueurs seront mis à l'essai. Parmi eux, on remarque le gardien Jocelyn Cardinal, Denis Gagnon, Raymond Larose, Simon Nolet, Jean-Noël Turmel, Serge Fillion, Sam Gregory, Brian Latta, Robert McCammon, Hugh McConigal, Ernie Chiasson et Jacques Faubert.

Bob Barlow ne sera pas de retour avec les As. Il a été cédé au club Seattle. Jackie Leclair, à sa propre demande, a été réinstallé dans les rangs amateurs. Il a l'intention de jouer avec le club Charlotte, de la ligue des Etats-Unis.

On a aussi annoncé en fin de semaine que les As, joueront deux joutes hors concours contre Boston, une à Victoriaville, le 22 septembre, et l'autre à Québec le lendemain soir. Dimanche, le 30 septembre, les As recevront la visite des Canadiens.

Voici la liste des joueurs qui se rapporteront à l'instructeur Floyd Curry le 17 septembre:

Ron Attwell; Skippy Burcheil, Jocelyn Cardinal, Ernest Chiasson, Jean-Marie Cossette; Bob Courcy; Bill Dineen; Claude Dufour; Jacques Faubert; Serge Fiilon; Denis Gagnon; Sam Gregory; Reggie Grigg; Michel Harvey; Ed Hoekstra; Michel Labadie; Claude Labrosse; Michel Lagacé; Raymond Larose; Brian Latta; Danny Lewicki; Robert McCammon; Hugh McGonigal; Frank Martin; Mauril Morrissette; Jim Morrison; Germain Munger; Simon Nolet; Guy Rousseau; Jean-Noël Turmel.

SURPRISE

Nous avons un BESOIN URGENT D'AUTOS USAGEES !

venez faire votre choix :

1962
✓ MERCURY
✓ METEOR
✓ COMET
✓ ANGLIA
✓ CONSUL





ESCOMPTES CONSIDERABLES ! • GRAND CHOIX DE MODELES ! • LIVRASON 24 HEURES !

GENEREUSES ALLOCATIONS D'ECHANGE !

COUSINEAU GABOURY LTEE.

DU. 9-3581

10,200 boul. ST-LAURENT

MUFFLER Center INC.

Faites inspecter ou installer votre silencieux ou vos amortisseurs de chocs, gratuitement par le plus moderne spécialiste du genre au Canada ! Service en 15 minutes...

● SILENCIEUX ● TUYAUX D'ECHAPPEMENT
● AMORTISSEURS DE CHOCS
● GARANTIE D'UN AN

UNE SEULE SUCCURSALE

9185, boul. St-Laurent - DU. 9-8424

(2 rues au nord du boulevard Métropolitain)

Ouvert tous les jours jusqu'à 9 h. p.m.
le samedi jusqu'à 5 h. 30 p.m.



(Par JACQUES BEAUCHAMP)

UN GRAND TRIOMPHE POUR DE ANGELIS ET WATTERS

Nick De Angelis, propriétaire de la ferme Del Rosa, a vu juste quand il s'est départi des services de l'entraîneur-conducteur Maurice Pusey. De Angelis est un autre de nos sportsmen qui a investi une forte somme d'argent dans un sport qu'il a à coeur. Mais, à l'instar de tous les propriétaires d'écuries imposantes, De ANGELIS suit son affaire de près. Nick est peut-être indépendant de fortune... mais il n'est aucunement intéressé à jeter son argent à l'eau. Il insiste pour que ses employés accomplissent la part de travail qu'on leur confie... et c'est compréhensible. Maurice Pusey était un homme propre, spectaculaire et affable. Toutefois, il n'était pas conscient de son travail. Les coursiers de la ferme Del Rosa ont été lents à démarrer cette saison... M. De Angelis s'est montré patient... mais ses trotteurs et ambleurs ont eu tellement de mal à secouer leur léthargie qu'il a finalement conclu que PUSEY n'était pas capable de remédier à cet état de choses. Il lui a donc accordé son congé.

De Angelis s'est mis à la recherche d'un autre entraîneur-conducteur. Et il cherche encore! Entre temps, il fait conduire ses coursiers par Leo Bond, l'entraîneur No 1 de son écurie, Albert Hanna, Frank Baise, Claude Watters et Normand Bardier. Si Bardier n'a pas été chanceux avec Pro Mac, on peut dire que Baise a eu beaucoup de succès avec Fiddler's Green et HICKORY MAJOR et que Hanna s'est bien comporté avec Archie Mon.

MAIS c'est Watters qui a procuré à NICK De Angelis sa plus grande joie. Cela s'est produit devant près de 10,000 personnes, au parc Richelieu dimanche après-midi. De Angelis, reconnu comme un homme calme, n'a presque pas bougé de son siège quand le signal du départ a été donné, avant le début de la course principale. Mais il respirait librement quand il a vu son "fameux" ROYAL RONALD s'emparer de la troisième position, pendant que LORD DARES et SENATOR SPANGLER bataillaient pour s'assurer la "pôle". Mais, au fur et à mesure que l'épreuve progressait, le propriétaire de la ferme Del Rosa devenait nerveux... et finalement il a sursauté, quand il a vu ROYAL RONALD devancer Senator Spangler. Et il avait presque les larmes aux yeux, quand il s'est rendu compte que son ambleur avait franchi le fil d'arrivée en 1:59.3.

Quant à Watters, il a accepté la victoire de ROYAL RONALD avec beaucoup de modestie. "J'ai tout simplement été chanceux, de dire Watters, un ancien joueur de hockey de Québec qui est venu s'établir à Montréal il y a trois ans. J'ai eu la chance d'améliorer ma position au départ. Je savais au poteau du troisième quart de mille que je l'emporterais... car ma monture était encore très énergique. Et, lorsque Royal Ronald a dépassé Senator Spangler, j'étais certain de mon affaire. J'avouerai toutefois que j'ai été surpris quand j'ai vu le chronomètre indiquer que je venais de conduire un coursier à la victoire en moins de deux minutes. Mais c'est seulement une heure après l'épeuve... soit en retournant chez moi, que j'ai vraiment constaté que j'avais eu le privilège de piloter un ambleur à un triomphe en 1:59.3. Je ne suis d'ailleurs pas encore revenu de cette émotion," a ajouté Claude.

Il y a trois semaine, Nick De Angeles a demandé à Watters s'il voulait conduire Royal Ronald. Claude a acquiescé à sa demande... mais il a posé une condition. "Je suis prêt à piloter ce coursier... mais à la condition que je m'occupe de son entraînement." Les deux parties en sont venues à une entente. Entraîné par Watters, Royal Ronald a retrouvé son aplomb. On a pu se rendre compte. Il y a une dizaine de jours, qu'il était redevenu lui-même quand il a été défait de justesse par Mighty Dudley. Et puis dimanche dernier, ROYAL RONALD est devenu le 3e coursier à gagner un mille en moins de 2:00 minutes au parc Richelieu. Il n'a pas abaissé le record canadien (1:58.2 par Adios Butler), mais il a égalé la marque de Mighty Dudley (1:59.3 il y 4 ans), en décrochant le plus important triomphe de sa carrière.

Lorsque Eddie Cobb, avec Adios Butler, et Keith Waples, avec MIGHTY DUDLEY, ont établi des records au parc Richelieu, ils ont été bien récompensés par les dirigeants de la Provincial Raceways Inc., ayant reçu un boni de $1,000.00. Dimanche après-midi, Claude Watters n'a pas établi de record... mais il était sur le sulky d'un coursier qui a été victorieux en moins de deux minutes... et, connaissant la générosité de la Provincial Raceways Inc. dans de telles circonstances, on peut s'attendre à ce que l'ancien conducteur québecois touche lui aussi un intéressant boni.

RALPH TERRY est devenu le 22e lanceur dans l'histoire des Yankees à connaitre une saison de vingt victoires. Seuls, Whitey Ford l'an dernier, Bob Turley en 1958, et Bob Grim en 1954, des Yankees, ont pu remporté vingt victoires ou plus au cours des dix dernières saisons... Les Dodgers de Los Angeles sont en tête du classement dans la ligue Nationale pour la 57e journée consécutive... GERARD COTE, un des meilleurs athlètes que le Canada ait produit, s'est révélé un promoteur de classe, en organisant le marathon qui s'est déroulé à St-Hyacinthe hier. Gérard ne s'est pas enrichi en gagnant les marathons de Yonkers et de Boston, mais il a grandement rehaussé le prestige du Canada dans le domaine de la course à pied... Il appert que Bob Perreault (il se rapportera aux Bruins de Boston) a réduit son poids de dix livres cet été. Et Phil Watson lui en fera perdre une dizaine d'autres au début de la période d'entrainement!... Avant la joute d'hier contre San Francisco, Maury Wills avait 76 buts volés à son actif. Bob Bescher détient le record de la ligue Nationale avec 80, record qui a été établi en 1911. Bescher s'alignait alors avec Cincinnati... ADMIRAL HERBERT est un autre poulain de trois ans qui ne cesse de s'affirmer. Il est la propriété de Paul Bernard de Ste-Pie de Bagot. La belle tenue d'Admiral Herbert fait en quelque sorte oublier la malchance dont a été victime le trotteur Tim Key il y a quelques semaines. Tim Key est le compagnon d'écurie de Admiral Herbert. Il a aggravé une blessure à une patte et il a été envoyé à l'herbe.

Tie Silk s'est classé huitième

Merrie Duke cause une surprise à Roosevelt

Westbury, N.-Y. (Spécial à Montréal Matin). — Merrie Duke a déclenché une vertigineuse poussée dans les 100 dernières verges pour devancer Silver Song et Duke Rodney et ainsi remporter les honneurs de l'épreuve invitation pour trotteurs, d'une bourse de $50,000 hier soir à la piste Rooseveelt Raceway.

En parcourant le mille et demi en 3:06.4, Merrie Duke est venu à trois cinquièmes de seconde d'égaler le record mondial pour cette distance. Ordeal a pris les devants au départ et il a été supplanté par Su Mac Lac au troisième quart du mille. Ce dernier a faibli à la tête du dernier droit et il a été rejoint par Duke Rodney et Silver Song jusqu'à ce que Merrie Duke exécute sa sortie à l'extérieur.

Le cheval canadien, Tie Silk, s'est lancé à la poursuite des leaders au demi-mille, mais il a manqué d'haleine et a fini huitième. Elaine Rodney a fini quatrième suivie dans l'ordre de Porterhouse, sue Mac Lad, Ordeal, Tie Silk et Mihty Indian.

RESULTATS

PREMIERE COURSE, C-3 Amble, $1,500

3 Parky, Phalen	8.50	5.00	4.70
1 Sportsman Boy, Curran	—	5.60	4.30
6 Betty Jo Rice, Nickells	—	—	7.90

Temps : 2:06.3 — Ont aussi couru : Coast Dispatch, Widower Morris, Cupid Rainbow, Tonka G., Fabermite.

DEUXIEME COURSE, C-3 Amble, $1,500

2 Melody Pick, Nickells	21.80	7.70	3.60
5 Mann HaHnover, D'ncer	—	6.40	4.00
1 May Scott, Cobb	—	—	3.10

Temps : 2:06.1 — Ont aussi couru : Della's Sister, Miss Greentree, Gard Scott, Sharon Glory, Flaxey Mite.

Le double a rapporté $115.10

TROISIEME COURSE, C-2 Amble, $1,700

2 Clever Scotty, Bell	8.70	4.90	3.60
6 Lee's Captain, Phalen	—	12.20	7.40
1 Rhythm Lad, Pownall	—	—	4.00

Temps : 2:05.2 — Ont aussi couru : Dream Come True, Sally Vonian, Parson Tass, Golden Gallon, Afton Guy.

QUATRIEME COURSE, C-1 Amble, $2,000

2 Royal Salute, Chapman	3.70	3.00	2.50
4 Shadydale Allegro, Butt.	—	5.10	3.40
1 Zeb's Boy, Burton	—	—	3.10

Temps : 2:04.3 — Ont aussi couru : Ernie League, Norris Counsel, F.S.J., Hy-Sota, Regal Yates.

CINQUIEME COURSE, Trot Roosevelt, par inv. seulement, $50,000

2 Merrie Duke, Beissinger	22.10	11.10	6.70
9 Silver Song, Cruise	—	10.00	4.40
7 Duke Rodney, Haughton	—	—	2.90

Temps : 3:06.4 — Ont aussi couru : Ordeal, Mighty Indian, Su Mac Lad, Elaine Rodney, Porterhouse, Tie Silk.

SIXIEME COURSE, C-1 Amble, $2,000

1 Miss Blue Jay, Avery	4.60	3.70	2.70
5 Irish Deal, Legum	—	15.40	7.30
6 Knight Adieu, Chapman	—	—	4.60

Temps : 2:04 — Ont aussi amblé : Army Hanover, Captain Armbro, Dixie Melody, Speedy Boy, Passing Cloud.

SEPTIEME COURSE, A-2 Amble, $4,100

8 Merrie Adios, Bisinger	19.10	8.20	6.60
2 Albert Gene, Vineyard	—	4.60	3.70
7 Sonny Vo, McDonald	—	—	9.60

Temps : 2:02.4 — Ont aussi amblé : Hogan Hanover, Dick Byrd, Truly Rainbow, Glenville, Danceaway.

HUITIEME COURSE, B-1 Amble, $3,200

1 Black Trooper, Burton	7.80	3.50	2.90
4 Explorer, Wampetich	—	3.90	3.00
2 Norton Hanover, Dancer	—	—	3.20

Temps : 2:04 — Ont aussi amblé : Storm Moraka, King's Choice, Alix Byrd, Lusty Abbey, Poplar Al.

NEUVIEME COURSE, Amble à réclamer, bourse $1,700

4 Quick Jo, Cruise	6.40	3.50	2.80
2 Tony Thistle, Cobb	—	3.90	2.90
3 Invader Hal, Chapman	—	—	4.90

Temps : 2:05.3 — Ont aussi amblé : Boston Beau, Wealthy Widower, Lee R., Chockoyotte Gene.

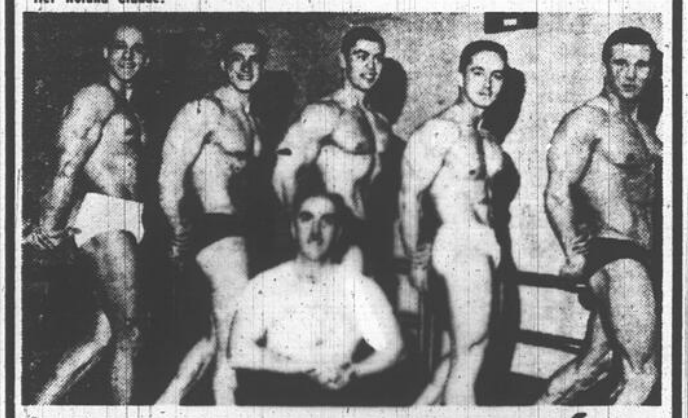
Assistance : 26,168
Paris : $1,919,500.



ENTREPOSAGE
Nous ALLONS CHERCHER et livrons VOTRE MOTEUR GRATUITEMENT!
Ouvert jusqu'à 9 h. p.m.
● MOTEURS
● TONDEUSES
REPARATIONS
sur toutes marques de
● BATEAUX en bois ou fibre de verre.
● MOTEURS
● TONDEUSES
LA. 6-7708 D M B LA. 7708
Dupuis Motor Boat Reg'd.
3597, rue HOCHELAGA

GENIEVRE GIN
VEUVE SEVERY
Distillé au Canada suivant la vieille formule de Madame Veuve H. Severy
HERDT & CHARTON INC. MONTRÉAL

13 PREMIERS PRIX — Ces cinq culturistes au développement magnifique ont accumulé un grand total de 13 premiers prix, sous la direction de leur professeur Roland Claude, dans des concours allant de M. Montréal à M. Amérique. De gauche à droite : Henri de Courcy, Jean-Paul Senésac, André Bégin, André Desjean et Charles Harvey, avec un fier Roland Claude.



Le Studio des Champions . . Studio MONTRÉAL
● Perdez votre embonpoint
● Gagnez du poids
● Affermissez vos muscles
Cours complet $5 par mois
SOUS L'HABILE DIRECTION DU PROFESSEUR ROLAND CLAUDE
1821 est, MT-ROYAL (près Papineau) LA. 5-2178

OUVERTURE DE LA SAISON à
"La Boîte d'en Haut"
Atmosphère typiquement parisienne
En vedette à compter de mardi, 4 septembre
★LES CAMEOS
Ensemble de Jazz
DANSE TOUS LES SOIRS
STATIONNEMENT GRATUIT
Ouvert jusqu'à 3 h. a.m.
PAS DE FRAIS D'ADMISSION — PAS DE COUVERT
Chez BOURGETEL
RESTAURANT PARISIEN
1458, rue de la MONTAGNE (angle Burnside) Réservations : VI. 2-8825

Les favoris ont du mal à gagner dans le tournoi de Forest Hills

Forest Hills (UPI) — Le rapide Rafael Osuna, de Mexico, a dû livrer cinq sets avant de disposer de l'expérimenté Ulf Schmidt, de Suède, hier, dans la deuxième ronde du tournoi pour les championnats de simples des Etats-Unis.

Une foule de 12,000 personnes, la plus forte assistance dans toute l'histoire du tournoi qui a été présenté pour la première fois il y a 82 ans, a été témoin de leur intéressant duel. Osuna a finalement gagné par des comptes de 8-10, 6-3, 4-6, 6-3, 6-2.

Schmidt, un géant de 6 pieds trois pouces, a été particulièrement erratique dans ses coups de revers et Osuna a exploité cette faiblesse à bon escient.

Son compatriote, Eric Lundquist, a de son côté éprouvé beaucoup de mal à triompher de son adversaire John Sharpe, d'Australie, qu'il a finalement vaincu par 9-7, 5-7, 0-6, 7-5, 6-2. Lundquist, qui n'était visiblement pas en bonne condition à cause d'un manque de pratique, a perdu 12 parties consécutives dans les deuxième, troisième et quatrième sets. Plus tard, Sharpe, un jeune homme de 23 ans qui a été diplômé du collège Pan-Américain de Edinboro, au Texas, en mai dernier, a prétendu qu'il aurait probablement gagné n'eut été d'une mauvaise décision rendue par le juge de lignes à ses dépens dans le quatrième set.

Pure coïncidence, une des favorites dans le tournoi chez les femmes, Renée Schuurman, d'Afrique du Sud, a elle aussi eu beaucoup de difficulté à vaincre Judy Tegart d'Australie. Elle a gagné par des scores de 4-6, 6-1, 7-5. Mlle Tegart a placé sa rivale dans une impasse à plusieurs reprises dans la neuvième partie du troisième set mais n'a pu marquer le point qui lui aurait assuré la victoire.

La championne de Wimbledon, Karen A. Susman, a dû remettre à aujourd'hui son match avec Mimi Arnold sur les recommandations de son médecin.

Antonio Palafox, de Mexico, a eu raison de William Bond, de La Jolla, Californie, par des scores de 7-5, 4-6, 6-4, 6-2.

Enfin, Maria Bueno, du Brésil, a vaincue Raymonde Joan 6-2, 6-0 et Leslie Turner, d'Australie, a eu raison de Virginia Caceres, du Pérou, 6-2, 6-2.

Le CENTRE du RADIO D'AUTO

VENTE D'ECOULEMENT

Chevrolet '61 et '62
Corvair '60-'61-'62

VALEUR REGULIERE $100. et plus

Radios à transistors, construit expressément pour votre auto, boutons-poussoirs

$53.

Modèle "Universel" manuel
En vente à $29.95
Garantie d'un an, pièces et travail

G-M T VENTES LTÉE

Téléphone : RA. 9-6317

4307 rue BELANGER (près Pie IX)

GRAND TOURNOI ANNIVERSAIRE
de QUILLES du

BIG CITY

4650 est, JEAN-TALON



$5,000.

Moyenne de 100 à 200 éligibles avec handicap

Reprises limitées — Entrée: $5.00

Information : Normand Brunelle

727-3763

MEILLEURS SOUHAITS POSSIBLES
à tous les quilleurs de la part des marchands

Big City Restaurant
Repas réguliers, hot-dogs, hamburgers

Le Chic Salon Orchidée
5 coiffeuses compétentes
5187 est, Beaubien - RA. 1-1422

AVANT et APRES
Taverne Savoie
4975 est, BEAUBIEN

Boulevard Textile
4051 JEAN-TALON
RA. 2-3430

Miss Beaubien
4995 est, BEAUBIEN
RA. 7-0057 - RA. 8-6053
Spécialité : PIZZA

A. Levert (TEXACO)
4085 est, BELANGER
722-0189

Les inscrits de ce soir à Rideau Carleton

PREMIERE COURSE, Trot C-3, 1 mille, bourse $400
1 H. Bomb, R. Given
2 Armbro Butch, R. Boyce
3 Dr. C. P., L. Powers
4 Reaper's Joy, L. Wright
5 Ann Elgin, G. Plouffe
6 Kippen Lee, H. McLean
7 Determine, E. Adams
8 Margann M., H. Farrington

DEUXIEME COURSE, Amble C-3, 1 mille, bourse $400
1 J. B. Hal, R. Curran
2 Vicky Byrd, J. Murphy
3 Frisco Bomber, L. Farr
4 Piney Scout, L. Lepage
5 Evelyn Harmony, W. Coke
6 Candace Count, K. Kerr
7 Josedale On High, E. Bradette
8 Rocky G. Scout, A. Maddeli

TROISIEME COURSE, Trot C-3, 1 mille, bourse $400
1 Darn Sweet, H. Portelance
2 Prince George, J. Murphy
3 Royal Spirit, L. Hamilton
4 Leon Dewey, H. Zaron
5 Spud Hal, C. Mylie
6 Follow McEllen, Wm. Faulkner
7 United Nations, V. Lutman
8 Van Eric, D. Cameron
Aussi éligible:
Royal McLean, M. McClean

QUATRIEME COURSE, Trot C-3, 1 mille, bourse $400
1 Tobruck, L. Powers
2 Valid Pick, M. L'Heureux
3 Flora Riddell, R. Curran
4 Danny K. Peters, F. Beitlich
5 Judy Burton, H. Ingles
6 Glena Lee, S. Nott
7 Boris Girl, C. Hilliard
8 Avon, Wm. Pyke

CINQUIEME COURSE, Amble C-3, 1 mille, bourse $400
1 Black Angel C., H. McRann
2 Merry Bars Girl, E. Bradette
3 Jerry Lee A., pas choisi
4 Mr. Obanion, L. Farr
5 Scotland's Van, K. Feagan
6 Leela Chief, W. Coke
7 Bolo Hal G. Fillon
8 Bessie Flicka Grattan, K. Kerr

SIXIEME COURSE, Amble C-3, 1 mille, bourse $400, 3 ans.
1 Albert Hal, L. Hamilton
2 Jim Third, J. Geisel Jr
3 Romona Direct, E. Fritz
4 Dorothy R., D. Sandford
5 Hal G. Atom, E. Kingston
6 Pleasant Way, V. Lutman
7 Mountain Way, R. Buchanan

SEPTIEME COURSE, Amble C-2, 1 mille, bourse $400
1 Adorior M. Q., V. Lutman
2 Taetful King, M. Bergeron
3 Stormy Atom, Rhéo Fillon
4 Andy, H. Fillon
5 Shirley Brooke, H. McLean
6 Joannie Chief, N. McRann
7 Silver Grattan D., N. Curran

HUITIEME COURSE, Amble C-1, 1 mille, bourse $700
1 Jerome G. Creed, J. Geisel Jr.
2 Rocky Senator, W. Duford
3 The Little Brown Derby, J. Zeron
4 Karen Direct, W. McCrann
5 J. M. J., H. Portelance
6 Success Stormy, H. Fillon
7 Henry's Allen, R. Fillon

NEUVIEME COURSE, Amble C-3, 1 mille, bourse $40
1 Irish Contessa, R. Curran
2 Megantic, D. Plouffe
3 Gypsy Chips, H. McLean
4 Mr. Brough, K. Kerr
5 Sir Symbol, C. Coke
6 Stewart's Bell, M. L'Heureux
7 Davy Byrd, K. Feagan
8 Roderick, G. Platford

Jean Chartrand en deuil de son épouse

Jean Chartrand, ancien champion intermédiaire de tennis de la province, a eu la douleur de perdre son épouse, Jeanne, hier. Mme Chartrand est décédée à la suite d'une courte maladie.

La dépouille mortelle est exposée aux salons funéraires Savaria, situés angle des rues Drolet et Jarry. Les funérailles auront lieu jeudi matin, à 9 h., en l'église St-Vincent Ferrier.

Au bout du fil

SAMEDI

New York. — Black Beard, coté à 13 pour 1, a gagné le handicap Jerome, d'une bourse de $58,900, à Aqueduct.

Rochester, N.Y. — Joanne Gunderson a gagné, pour la troisième fois, le championnat amateur féminin de golf des Etats-Unis en triomphant d'Ann Baker, une adolescente de 17 ans, par neuf trous et huit à jouer.

Atlantic City, N.J. — Wise Ship a remporté la victoire par une demi-longueur sur Hitting Away dans le handicap Kelly-Olympic de $35,150, à Atlantic City.

Chicago. — Crimson Satan a gagné le handicap Laurance Armour de $33,925, à Arlington Park, pour sa première victoire dans des stakes cette année.

Louisville. — Henry Hank, 165¾ livres, de Détroit, a battu aux points James Ellis, 162 livres, de Louisville, en dix rondes.

Westbury, N.Y. — Irvin Paul a brisé le record mondial de l'amble pour le mille et quart dans le derby amble National de $50,000, à la piste Roosevelt.

Del Mar, Californie. — Brown Berry a gagné le stakes Del Mar Debutante de $47,125 pour les pouliches juvéniles.

Colorado Springs, Colorado. — Howard Creel, de Colorado Springs, a gagné, pour la deuxième fois de suite, le championnat mondial des seniors au golf en battant Adrian McManus, de Pasadena, Californie, par sept trous et cinq à jouer.

DIMANCHE

Chicago. — Ken Hubbs, des Cubs de Chicago, a brisé le record de Bobby Doerr en jouant sa soixante-quatorzième partie consécutive sans erreur au deuxième but.

Dallas. — Mike Kelsey, âgé de 20 ans, un joueur de football de l'Université Southern Methodist, est mort d'insolation à la suite du premier exercice de son club, samedi.

LUNDI

Washington. — Julio Navarro, un lanceur droitier, a été acheté par les Angels de Los Angeles, du Tacoma, de la ligue du Pacifique. Navarro, qui lance ordinairement en relève, a compilé une marque de 8-8 et une moyenne de 1.88 pour les points mérités.

New York. — Les Angels de Los Angeles ont demandé des "waivers" sur le vétéran lanceur de relève Art Fowler dans le but de lui donner son congé sans condition.

GRATIS

- Vérification d'alignement et balancement des roues
- Garnitures de freins
- Transmission automatique
- Système électrique
- "Tune-up"

Travail soigné par des experts

OUVERT LUNDI, MARDI, MERCREDI jusqu'à 10 h. p.m.

TERMES SI DESIRES
sur réparations de $100.00 et plus

GARAGE DAOUST

33 EST, RUE MOZART (coin St-Laurent) — CR. 9-6855

PORTEZ LE

D.B.

Continental

LE COSMO

C'est le dernier modèle Continental. Son devant est croisé avec courbes fuyantes Il a de plus toutes les caractéristiques du Continental.

à partir de

$69.50

26 SEMAINES POUR PAYER



Morrie Gold

365 OUEST, RUE STE-CATHERINE
PRES DE BLEURY

STATIONNEMENT GRATUIT AU 1215, CARRE PHILLIPS

BOX-SCORES DES MAJEURES

Ligue Américaine

PREMIERE PARTIE

KANSAS CITY (8)	ab	p	cs	pp	e
Del Greco, cc	4	1	1	1	1
Causey, ac	5	1	1	0	0
Lumpe, 2b	3	2	1	0	0
Siebern, 1b	3	2	1	2	0
Charlies, 3b	5	2	3	2	0
Alusik, cg	5	0	2	2	0
Cimoli, cd	4	0	0	0	0
Sullivan, r	4	0	0	0	0
Drabowsky, l	1	0	0	0	0
Wickersham, l	1	0	0	0	0
Wyatt, l	1	0	0	0	0
Totaux	36	8	9	7	1

BOSTON (5)	ab	p	cs	pp	e
Geiger, cg	4	0	2	2	0
Gardner, ac	5	1	2	1	0
Yastrzemski, lg	4	0	1	0	0
Clinton, cd	4	0	0	0	0
Runnels, 1b	5	0	1	0	0
Malzone, 3b	4	1	1	0	0
Pagliaroni, r	4	1	0	0	0
Schilling, 2b	3	1	2	0	0
Delock, l	0	0	0	0	0
a-Nixon	1	1	1	1	0
Kolstad, l	0	0	0	0	0
b-Green	0	0	0	0	0
Fornieles, l	0	0	0	0	0
c-Tillman	1	0	0	0	0
Barley, l	0	0	0	0	0
Totaux	35	5	10	5	1

a-Frappa pour Delock à la 2e.
b-Courut pour Kolstad à la 6e ;
c-Frappa pour Fornieles à la 8e.

KANSAS CITY	3	1	0	0	1	2	0	0	0
BOSTON	0	3	0	0	1	0	0	0	1

SOMMAIRE — Retraits et assistances : Kansas City 27-10, Boston 27-11. Doubles-jeux : Causey à Siebern. Laissés sur les buts : Kansas City 7, Boston 8. 2-buts : Charles, Alusik 2, Geiger, Nixon, Causey, Gardner. Circuit : Del Greco, Siebern. But volé : Charles. Sacr. : Geiger.

LANCEURS	ml	cs	p	pp	bb	e
Drabowsky	2	4	3	3	2	0
Wickersham	3	3	1	0	3	2
Wyatt (g, 9-7)	4	3	1	1	0	0
Delock (p, 4-5)	2	4	4	4	1	4
Kolstad	4	1	1	1	4	1
Fornieles	2	1	1	0	0	1
Barley	1	3	2	2	0	0

Mauvais lancer : Drabowsky. Arbitres : McKinley, Chylak, Umont, Stewart. Durée : 2 h. 57.

Deuxième partie :

KANSAS CITY (1)	ab	p	cs	pp	e
Del Greco, cc	4	1	1	0	0
Causey, ac	3	0	0	0	1
Lumpe, 2b	4	0	1	0	0
Siebern, 1b	4	0	0	1	0
Charles, 3b	4	0	0	0	0
Jimenez, cg	3	0	0	0	0
Alusik, cd	3	0	1	0	0
Sullivan, r	3	0	1	0	0
Pfister, l	2	0	0	0	0
a-Tartabul	1	0	0	0	0
Walker, l	0	0	0	0	0
Archer, l	0	0	0	0	0
TOTAUX	31	1	4	1	1

BOSTON (3)	ab	p	cs	pp	e
Geiger, cc	4	0	0	0	0
Gardner, ac	4	2	2	0	1
Yastrzemski, cg	4	1	2	0	0
Clinton, cd	4	0	2	2	0
Runnels, 1b	3	0	0	0	0
Malzone, 3b	3	0	0	1	0
Nixon, r	4	0	0	0	0
Schilling, 2b	3	0	1	0	0
Schwall, l	3	0	0	0	0
TOTAUX	32	3	7	2	1

a-Frappa pour Pfister à la 8e.

KANSAS CITY	1	0	0	0	0	0	0	0	0
BOSTON	2	0	0	0	1	x	0	0	0

SOMMAIRE — Retraits et assistances : Kansas City 24-6, Boston 27-16. Laissés sur les buts : Kansas City 4, Boston 7. Coups de 2-buts : Clinton, Yastrzemski.

LANCEURS	ml	cs	p	pm	bb	r
Pfister (p, 3-12)	7	5	2	2	0	3
Walker	2⅓	2	1	1	2	1
Archer	⅓	0	0	0	0	0
Schall (p, 7-14)	9	4	1	1	1	1

Balle passé : Sullivan. Arbitres : Chylak, Umont, Stewart, McKinley. Durée : 1 h. 52. Assistance : 12,953.

Première partie

MINNESOTA (9)	ab	p	cs	pp	e
Green, cc-cg	4	1	1	0	0
Power, 1b	5	1	2	1	0
Rollins, 3b	5	1	3	3	0
Killebrew, cg	3	1	0	0	0
a-Goryl	0	0	0	0	0
Battle, cc	0	0	0	0	0
Allison, cd	5	2	3	2	0
Battey, r	0	0	0	0	0
Zimmerman, r	4	1	2	1	0
Allen, 2b	3	1	0	0	0
Versalles, ac	4	1	2	1	0
Pascual, l	4	0	0	1	0
Pleis, l	1	0	0	0	0
TOTAUX	38	9	13	9	0

WASHINGTON (3)	ab	p	cs	pp	e
Piersall, cc	5	0	0	0	0
Johnson, 3b	2	1	0	0	0
Brinkman, 3b	1	0	0	0	0
Hinton, 2b	4	1	2	1	0
Bright, 1b	4	0	1	1	0
Retzer, r	3	1	2	0	0
King, cd	4	0	1	0	0
Locke, cg	4	0	1	1	0
Hamlin, ac	4	0	1	0	0
Baird, l	0	0	0	0	0
Hobaugh, l	1	0	0	0	0
a-Hicks	1	0	0	0	0
Kutyna, l	0	0	0	0	0
b-Zipfel	1	0	0	0	0
Burnside, l	0	0	0	0	0
c-Schaive	1	0	0	0	0
TOTAUX	35	3	8	3	0

a-Frappa pour Hobaugh dans la 5e ;
b-Frappa pour Kutyna dans la 7e ;
c-Courut pour Killebrew dans la 8e ;
d-Frappa pour Burnside dans la 9e.

MINNESOTA	0	4	0	0	2	3	0	0	0
WASHINGTON	2	0	0	0	1	0	0	0	0

SOMMAIRE — Retraits et assistances : Minnesota, 27-7 ; Washington, 27-10. Double-jeu : Hamlin à Hinton à Bright. Laissés sur les buts : Minnesota, 11 ; Washington, 7. 2-buts : Hinton, Retzer (2), Rollins, Versalles, King, Power, Locke. 3-buts : Versalles. Circuit : Allison. But volé : Hinton. Ballon-sacrifice : Power.

LANCEURS	ml	cs	p	pm	bb	r
Paschal (g, 17-8)	7⅔	7	3	3	2	3
Pleis	1⅓	1	0	0	0	1
Baird (p, 0-1)	1	2	4	4	3	0
Hobaugh	4	5	2	2	3	4
Kutyna	2	4	3	3	0	0
Burnside	2	2	0	0	2	2

(Baird lança à 4 frappeurs dans la 2e).

Arbitres : Smith, Rice, Paparella, Soar. Temps : 2 h. 54. Assistance : 14,000 (env.)

Deuxième partie

MINNESOTA (4)	ab	p	cs	pp	e
Green, cc-cg	4	0	1	0	0
Power, 1b	5	1	3	0	0
Rollins, 3b	5	0	0	0	0
Killebrew, cg	3	1	1	0	0
Tuttle, cc	0	0	0	0	0
Allison, cd	3	1	2	3	0
Allen, 2b	3	1	0	0	0
Versalles, ac	4	0	2	0	0
Zimmerman, r	4	0	2	1	0
Gomez, l	3	0	0	0	0
TOTAUX	34	4	11	4	0

WASHINGTON (3)	ab	p	cs	pp	e
O'Connell, 3b	3	0	1	0	0
Piersall, cc	4	0	1	1	0
Hinton, 2b	4	0	1	0	0
Bright, 1b	4	0	0	0	0
King, cd	4	1	1	0	0
Lock, cg	2	0	0	0	0
Schmidt, r	3	1	1	2	0
Hamlin, ac	2	1	0	0	0
Daniels, l	1	0	0	0	0
a-Hicks	1	0	0	0	0
Hannan, l	0	0	0	0	0
Cheney, l	0	0	0	0	0
TOTAUX	28	3	5	3	0

a-Frappa pour Daniels dans la 8e.

MINNESOTA	0	0	0	1	3	0	0	0	4
WASHINGTON	0	0	0	0	1	2	0	0	3

SOMMAIRE — Retraits et assistances : Minnesota, 27-11 ; Washington, 27-14. Doubles-jeux : Hamlin à Bright à Schmidt ; O'Connell à Hinton ; Allen à Versalles à Power ; Hinton à Hamlin à Bright ; Hamlin à Hinton. Laissés sur les buts : Minnesota, 8 ; Washington, 2. 2-buts : Zimmerman, Power. 3-buts : Allison. Circuits : Allison, Schmidt. But volé : Piersall. Sacrifice : Daniels.

LANCEURS	ml	cs	p	pm	bb	r
Gomez (g, 2-3)	9	5	3	3	3	3
Daniels (p, 6-15)	8	11	4	4	3	4
Hannan	½	0	0	0	2	0
Cheney	⅔	0	0	0	0	0

Arbitres : Rice, Paparella, Soar, Smith. Temps : 2 h. 19. Assistance : 19,406.

Première partie

LOS ANGELES (2)	ab	p	cs	pp	e
Pearson, cc	4	0	1	0	0
Morant, 2b	4	0	0	0	0
L. Thomas, 1b	1	0	0	0	0
Wagner, cd	4	1	1	1	0
Rodgers, r	3	0	0	0	0
Torres, 3b	4	0	0	0	1
Burke, cg	4	1	3	1	0
Fergosi, ac	3	0	1	0	0
b-G. Thomas	1	0	0	0	0
Belinsky, l	3	0	0	0	0
Osinski, l	0	0	0	0	0
Duren, l	0	0	0	0	0
c-Averill	1	0	0	0	0
TOTAUX	32	2	6	2	1

NEW YORK (8)	ab	p	cs	pp	e
Kubek, ac	3	1	0	0	0
Richardson, 2b	4	1	2	1	0
Tresh, cg	5	1	2	2	0
Mantle, cc	2	2	0	0	0
Maris, cd	4	0	2	2	0
Howard, r	3	1	1	2	0
Skowron, 1eb	4	0	1	0	1
Boyer, 3b	2	1	0	0	0
Stafofrd, l	3	0	0	0	0
a-Lopez	1	1	1	0	0
Bridges, l	0	0	0	0	0
TOTAUX	30	8	9	7	1

a-Frappa pour Stafford à la 7e
b-Frappat pour Fergosi à la 9e
c-Frappa pour Durent à la 9e

LOS ANGELES	0	1	1	0	0	0	0	0	2
NEW YORK	0	0	0	2	0	0	5	1	x 8

SOMMAIRE — Retraits et assistances : Los Angeles 24-12 ; New York 27-12 ; Double-jeux : Torres à Moran à L. Thomas ; Boyer à Richardson à Skowron ; Fergosi à L. Thomas ; Howard à Richardson. Laissés sur les buts : Los Angeles : 7 ; New York : 7. Coups de 2-buts : Richardson 2, Tresh, Maris. Circuits : Burke, Wagner, Howard. Buts volés : Person, Richardson. Sacrifices : Boyer, Briges.

LANCEURS	ml	cs	p	pm	bb	r
Belinski (p, 8-9)	6⅔	8	7	6	6	3
Osinski	⅓	0	0	0	0	0
Duren	1	1	1	1	1	1
Stafford (p, 12-8)	7	5	2	2	3	6
Bridges	2	1	0	0	1	1

Arbitres : Runge, Carrigan, Hurley, Flaherty. Durée : 2 h. 41 ; Assistance : 57,000.

Première partie :

Deuxième partie :

LOS ANGELES (6)	ab	p	cs	pp	e
Pearson, cc	5	1	1	2	0
Moran, 2b	4	0	0	0	0
L. Thomas, 1b	4	1	1	0	0
Wagner, cd	3	1	1	0	0
Rodgers, r	4	0	2	1	0
Burke, cg	4	1	1	2	0
Fregosi, ac	4	0	1	0	0
Bowsfield, l	1	0	0	0	1
a-Leek	1	0	0	0	0
Navarro, l	0	0	0	0	0
b-Burgess	0	0	0	0	0
c-Hunt	0	1	0	0	0
Morgan, l	0	0	0	0	0
d-G. Thomas	1	0	1	1	0
Osinski, l	0	0	0	0	0
TOTAUX	34	6	8	6	1

NEW YORK (5)	ab	p	cos	pp	e
Kubek, ac	4	0	1	0	1
Richardson, 2b	4	1	0	0	0
Tresh, cg	4	2	2	0	1
Mantle, cc	5	1	3	2	0
Maris, cd	4	0	0	0	0
Howard, r	3	1	1	1	0
Skowron, 1b	3	0	0	0	0
Boyer, 3b	4	0	1	1	0
Coates, l	4	0	1	0	0
Arroyo, l	0	0	0	0	0
Haley, l	0	0	0	0	0
TOTAUX	35	5	9	4	2

a-Frappa pour Rowsfield à la 5e
b-Frappa pour Narraro à la 8e
c-Courut pour Burgess à la 8e
d-Frappa pour Morgan à la 9e

LOS ANGELES	0	0	0	0	2	1	0	0	4
NEW YORK	0	1	2	0	2	0	0	0	5

SOMMAIRE — Retraits et assistances : Los Angeles : 27-8, New York 27-12. Double-jeux : Richardson à Kubek à Skowron ; Fregosi à Morgan à L. Thomas. Laissés sur les buts : Los Angeles : 4, New York 8. Coups de 2-buts : Mantle, Rodgers. Circuits : Howard, Pearson. Buts volés : Tresh, Mantle. Sacrifices : Torres, Richardson.

LANCEURS	ml	cs	p	pm	bb	r
Rowsfield	4	6	4	2	2	3
Navarro	3	3	2	2	1	1
Morgan (g, 4-2)	1	0	0	0	0	0
Osinski	1	0	0	0	1	0
Coates	8	8	5	5	2	5
Arroyo (p, 1-3)	⅔	2	1	1	0	1
Daley	⅓	0	0	0	0	0

Coates lança à 3 frappeurs à la 9e. Arbitres : Carrigan, Hurley, Flaherty, Runger. Durée : 2 h. 44. Assistance : 55,705.

Première partie

CLEVELAND (4)	ab	p	cs	pp	e
Cline, cc	4	1	1	0	0
Luplow, cg	4	1	2	0	0
Francona, 1b	4	1	1	2	0
Kirkland, cd	3	0	1	0	0
Edwards, r	4	0	1	1	0
b-Maloney	0	1	0	0	0
Romano, r	0	0	0	0	0
Held, ac	3	0	1	0	0
Phillips, 3b	4	0	1	0	0
Kindall, 2b	4	0	1	1	0
Ramos, l	4	0	0	0	0
Bell, l	0	0	0	0	0
TOTAUX	34	4	9	4	0

CHICAGO (3)	ab	p	cs	pp	e
Landis, cc	4	0	0	0	0
Fox, 2b	5	0	1	0	0
Cunningham, 1b	3	2	2	1	0
Robinson, cd-cg	3	0	1	0	0
Maxwell, cg	3	1	1	1	0
a-Hershberger, cd	0	0	0	0	0
Smith, 3b	4	0	0	0	0
Aparicio, ac	3	0	1	1	1
c-Sadowski	1	0	0	0	0
Roselli, r	3	0	0	0	0
Wynn, l	3	0	1	0	0
d-Carreon	1	0	1	0	0
TOTAUX	33	3	8	3	1

a-Courut pour Maxwell à la 8e ;
b-Courut pour Edwards à la 9e ;
c-frappa pour Aparicio à la 9e ;
d-frappa pour Wynn à la 9e.

CLEVELAND	0	0	0	1	0	2	0	0	3
CHICAGO	0	0	0	0	2	0	1	0	0

SOMMAIRE — Retraits et assistances : Cleveland, 27-11 ; Chicago, 27-9. Double-jeux : Aparicio à Fox à Cunningham ; Held à Kindall à Francona ; Aparicio à Cunningham. Laissés sur les buts : Cleveland, 5 ; Chicago, 8. 2-buts : Robinson. Circuits : Francona, Cunningham. Sacrifice : Robinson.

LANCEURS	ml	cs	p	pm	bb	r
Ramos (g, 7-14)	8⅔	8	3	3	3	5
Bell	⅓	0	0	0	1	0
Wynn (p, 6-12)	9	9	4	3	2	3

Arbitres : Drummond, Napp, Schwarts, Stevens. Temps : 2 h. 44. Assistance : 20,000 (environ).

Deuxième partie

CLEVELAND (6)	ab	p	cs	pp	e
Cline, cc	4	0	0	0	0
d-Tasby, cc	1	0	0	0	0
Luplow, cg	5	1	3	0	0
Dillard, cg	0	0	0	0	0
Francona, 1b	3	0	1	1	0
Kirkland, cd	4	2	3	0	0
Romano, r	4	2	1	0	0
Held, ac	3	1	2	3	0
Phillips, 3b	4	0	1	2	0
Kindall, 2b	4	0	0	0	0
Latman, 2b	3	0	0	0	0
McDowell, l	1	0	0	0	0
TOTAUX	36	6	11	6	0

CHICAGO (5)	ab	p	cs	pp	e
Landis, cc	5	1	1	0	0
Fox, 2b	5	1	1	0	0
Maxwell, 1b	5	1	2	1	0
Robinson, cg	4	1	2	2	0
Smith, 3b	4	1	1	0	0
Hershberger, cd	3	0	1	0	0
Carreon, r	4	0	2	2	0
Esposito, ac	3	0	2	0	0
Horlan, l	0	0	0	0	0
a-Sadowski	1	0	0	0	0
Joyce, l	0	0	0	0	0
Zanni, l	0	0	0	0	0
b-Cunningham	1	0	0	0	0
Lown	0	0	0	0	0
c-Roselli	1	0	0	0	0
Baumann, l	0	0	0	0	0
TOTAUX	36	5	12	5	0

a-Frappa pour Horlan dans la 5e ;
b-Frappa pour Zanni dans la 8e ;
c-Frappa pour Lown dans la 9e ;
d-Frappa pour Cline dans la 9e.

CLEVELAND	0	0	0	3	0	2	1	0	0
CHICAGO	6	0	0	0	3	0	0	0	x

SOMMAIRE — Retraits et assistances : Cleveland, 27-11 ; Chicago, 27-2. D.-jeu : Latman à Kindall à Francona. Laissés sur les buts : Cleveland 5 ; Chicago, 7. 2-buts : Carreon, Robinson, Luplow, Hershberger. Sacrifices : Horlan, Francona.

Latman (g, 7-11)	6⅓	11	5	5	1	2			
McDowell	2⅔	1	0	0	0	1			
Nolan (p, 5-6)	5	5	3	3	0	5			
Joyce	1⅓	6	3	3	1	0			
Zanni	⅓	0	0	0	0	0			
Lown	1	0	0	0	0	0			
Baumann	1	0	0	0	0	2			

Frappé par lancer : Hershberger. Arbitres : Napp, Schwarts, Stevens et Drummond. Temps : 1 h. 28. Assistance : 20,608.

PREMIERE PARTIE

DETROIT (1)	ab	p	cs	pp	e
Fernandez, ac	4	0	0	0	0
Bruton, cc	4	0	2	0	0
Kaline, cd	4	0	0	0	0
Colavito, cg	4	1	1	0	0
Wertz, 1b	4	0	2	0	0
a-Wood, 2b	0	0	0	0	0
McAuliffe, 2b	3	0	0	0	0
b-Morton,	1	0	0	0	0
Osborne, 1b	0	0	0	0	0
Boros, 3b	3	0	0	0	0
Brown, r	3	0	1	1	0
Mossi, l	3	0	0	0	0
c-Kostro	0	0	0	0	0
d-Cash	1	0	0	0	0
Fox, l	0	0	0	0	0
Totaux	34	1	6	1	0

BALTIMORE (0)	ab	p	cs	pp	e
Adair, ac	5	0	1	0	0
Snyder, cc	5	0	0	0	0
Brandt, cd	5	0	1	0	0
Robinson, 3b	4	0	1	0	0
Williams, 1b	4	0	2	0	0
Stock, l	0	0	0	0	0
Nicholson, cg	4	0	2	0	0
Triandos, r	4	0	0	0	0
Breeding, 2b	4	0	0	0	0
Hall, l	2	0	0	0	0
Hoeft, l	0	0	0	0	0
Gentile, 1b	1	0	1	0	0
e-Shettrone	0	0	0	0	0
Totaux	38	0	8	0	0

a-Couru pour Wertz à la 10e.
b-Frappa pour McAuliffe à la 10e.
c-Annoncé pour Mossi à la 10e.
d-Frappa pour Kostro à la 10e.
e-Couru pour Gentile à la 10e.

DETROIT	0	0	0	0	0	0	1	0	1
BALTIMORE	0	0	0	0	0	0	0	0	0

SOMMAIRE — Retraits et assistances : Détroit 30-10, Baltimore 30-9. Doubles-jeux : Adair, Breeding et Williams. Laissés sur les buts : Détroit 5, Baltimore 9. 2-buts : Nicholson 2, Brandt. Sac. : Brown.

LANCEURS	ml	cs	p	pp	bb	e
Mossi (g, 9-12)	9	7	0	0	1	5
Fox	1	1	0	0	0	0
Hall (p, 6-5)	9	6	1	1	0	5
Hoeft	⅔	0	0	0	1	0
Stock	⅓	0	0	0	0	0

(Hall a lancé pour 2 frappeurs à la 10e)

Arbitres : Berry, Honochick, Kinnamon, Salerno. Durée : 2 h. 31. Assistance : 15,000 (est).

Ligue Nationale

Première partie

NEW YORK (0)	ab	p	cs	pp	e
Ashburn, cd	4	0	1	0	0
Chacon, ac	3	0	1	0	0
b-Taylor	1	0	0	0	0
Herrscher, ac	0	0	0	0	0
Coleman, r	4	0	1	0	0
Thomas, cg	4	0	0	0	0
Throneberry, 1b	4	0	2	0	0
Neal, 3b	4	0	0	0	0
Hickman, cc	2	0	1	0	0
Kanehl, 2b	3	0	0	0	0
Hook, l	2	0	0	0	0
a-Woodling	1	0	0	0	0
Daviault, l	0	0	0	0	0
TOTAUX	32	0	6	0	0

PITTSBURGH (2)	ab	p	cs	pp	e
Virdon, cc	3	1	0	0	0
Groat, ac	4	0	3	2	1
Skinner, cg	4	0	1	0	0
Burgess, r	4	0	2	0	0
Clemente, cd	4	0	1	0	0
Clendenon, 1b	3	0	0	0	0
Hoak, 3b	3	0	1	0	0
Mazeroski, 2b	2	1	1	0	0
Friend, l	3	0	0	0	0
TOTAUX	30	2	9	2	1

a-Frappa pour Hook dans la 6e ;
b-Frappa pour Chacon dans la 8e.

NEW YORK	0	0	0	0	0	0	0	0	0
PITTSBURGH	0	0	0	0	2	0	0	0	x

SOMMAIRE — Retraits et assistances : New York, 24-10 ; Pittsburgh, 27-12. Double-jeux : Kanehl à Chacon à Throneberry ; Friend à Groat à Clendenon. Laissés sur les buts : New York, 6 ; Pittsburgh, 6. 2-buts : Mazeroski, Groat.

LANCEURS	ml	cs	p	pm	bb	r
Hook (p, 8-16)	6	6	2	2	2	2
Daviault	2	3	0	0	0	1
Friend (g, 16-12)	9	6	9	9	1	4

Balk : Daviault. Arbitres : Landes, Smith Steiner, Boggess. Temps : 2 h. 21. Assistance : 15,000 (environ).

Deuxième partie :

NEW YORK (4)	ab	p	cs	pp	e
Christopher, cd	5	0	1	2	0
Mantilla, 3b	3	1	0	0	0
Throneberry, 1b	3	1	2	0	0
Thomas, cg	4	0	0	0	0
Coleman, r	2	0	1	0	0
Pignatano, r	0	0	0	0	0
b-Woodling	1	0	0	0	0
Taylor, r	0	0	0	0	0
Neal, ac	4	0	1	2	1
Hickman, ce	3	1	1	0	1
Craig, l	2	0	0	0	0
a-Chacon	1	0	0	0	0
Hunter, l	0	0	0	0	0
c-Herrscher	1	0	1	0	0
TOTAUX	33	4	7	4	2

PITTSBURGH (5)	ab	p	cs	pp	e
Virdon, cc	5	0	0	0	0
Groat, ac	4	0	1	1	0
Skinner, cg	2	0	0	0	0
Marshall, 1b	4	1	1	0	0
Clemente, cd	4	1	2	0	0
Mazeroski, 2b	2	2	1	2	0
Schofield, 3b	2	1	0	0	0
Neeman, r	4	0	1	0	0
McBean, l	4

Aux essais des Jeux de l'Empire

Ron Jones a remporté deux victoires faciles à Toronto

Toronto. — Deux boxeurs montréalais ont causé une favorable impression en fin de semaine, à Toronto, lors des essais en vue des prochains Jeux de l'Empire. Ron Jones, de Montréal, a battu Dieter Hanrath, de Toronto, lorsque l'arbitre a mis fin au match inégal au milieu de la troisième ronde.

Lors de sa deuxième rencontre, Jones l'a emporté de façon aussi impressionnante contre Al Proctor de London, Ontario, l'arbitre arrêtant encore le match. Jones pesait 165 livres.

Dans la classe des 147 livres, Bob Meunier de Montréal a forcé Roy Boudreau de Weymouth, en Nouvelle-Ecosse, de se retirer à la troisième ronde et Meunier a ensuite vaincu Gary Broughton de Preston, Ontario, par décision pour atteindre la finale.

Broughton avait auparavant enregistré le seul knockout des 24 combats au programme, soit au détriment de Gene Power de Toronto et en trois rondes.

Cinquante-trois boxeurs ont participé à ces épreuves en prévision des Jeux de l'Empire qui auront lieu à Perth, en Australie, à l'automne. Trois autres boxeurs montréalais ont subi la défaite dans les rencontres préliminaires. Jean-Paul Provost, de Québec, un novice de 139 livres, a été battu par décision par Winnie Schelt, de Vancouver.

Don Brown et Jacques Leduc, de Montréal, ont également été éliminés dans la classe des 156 livres. L'équipe canadienne de boxe en vue des Jeux de l'Empire sera choisie, cette semaine.

A Dallas, au Texas

Billy MAXWELL gagne son premier tournoi en 13 mois

Dallas, Texas (UPI) — Billy Maxwell a joué une ronde finale de 71, hier, et il a ainsi remporté les honneurs de l'omnium de golf de Dallas, d'une bourse de $35,000, avec un total de 277. Il s'est mérité une bourse de $5,300 et c'était son plus important triomphe depuis treize mois.

Johnny Pott a fini deuxième avec 281, suivi de Charles Sifford et Juan Rodriguez avec 282 chacun. Aucun Canadien n'était en lice.

Voici les meilleurs concurrents :

Billy Maxwell ..	68-70-68-71—277	($5,300.00)
Johnny Pott	69-71-70-71—281	($4,400.00)
Charles Sifford	69-71-75-67—282	($2,050.00)
Juan Rodriguez	67-75-69-71—282	($2,050.00)
Doug Sanders ..	70-72-72-69—283	($1,420.00)
Gene Littler ..	72-69-74-68—283	($1,420.00)
Jay Hebert	73-72-70-68—283	($1,420.00)
Bruce Crampton	69-71-72-71—283	($1,420.00)
Jack Nicklaus ..	72-71-68-72—283	($1,420.00)
Mason Rudolph	73-69-71-71—284	($1,100.00)
Bill Collins ...	72-67-75-71—285	($ 975.00)
Gay Brewer Jr .	72-71-70-72—285	($ 975.00)
Tommy Jacobs .	75-74-70-67—286	($ 875.00)
Bobby Pratt ...	74-71-72-69—286	($ 875.00)
Frank Wharton	72-68-75-72—287	($ 681.42)
Bobby Sharp ..	72-76-68-71—287	($ 681.42)
Bert Weaver ..	77-70-67-73—287	($ 681.42)
Terry Dill	73-69-71-74—287	($ 681.42)
Lionel Hebert ..	68-71-75-73—287	($ 681.42)
Bob Goetz	73-69-71-74—287	($ 681.42)
Buster Cupit ..	74-72-66-75—287	($ 681.42)

Dans la ligue Royale Jr

Sévères suspensions imposés à J. C. Sureault et G. Veilleux

Le service des parcs de la cité de Montréal, division des sports, et la ligue de baseball Montréal Royale Junior annoncent les suspensions de Jean-Claude Sureault, du Ville-Marie, et de Gaétan Veilleux, du Villeray.

Sureault a été suspendu pour cinq ans de tous sports organisés, régis par le service des parcs de la Cité de Montréal. Il en est de même pour Gaétan Veilleux du Villeray mais pour une période de trois ans.

Ces deux joueurs ont frappé des arbitres lors de récentes de la ligue de baseball Montréal Royale Junior. Sureault est sorti de ses gonds lors de la partie entre Ville-Marie et le Plateau Mont-Royal au parc Lafontaine, le 23 août. Sureault a voulu faire un mauvais parti à l'arbitre Maurice Brière, qui venait de rendre une décision sur un jeu au deuxième but, à la cinquième manche. Après avoir été chassé de la partie et du terrain, Sureault s'est attaqué à l'officiel dans la chambre des arbitres après la rencontre.

Veilleux, un gaillard au caractère très fougueux, est suspendu pour s'être attaqué à l'arbitre Jean Ratelle, lors de la joute du 28 août au parc Champêtre entre les Twins de Villeray et le Maisonneuve. Veilleux n'est est pas à ses premiers démêlés avec les officiel .set les dirigeants ont été dans l'obligation de sévir contre lui.

On nous apprend également les suspensions de Roland Lemieux, de John Cataro et de l'instructeur Maurice Despatie du Villeray. Ils seront cependant de retour pour les séries éliminatoires après avoir purgé leur sentence de trois joutes.

Le joueur de deuxième but Guy Potvin, du Ville-Marie, a aussi été suspendu pour cinq joutes l'an prochain, Ville-Marie ne participant pas aux séries éliminatoires.

Par ailleurs, lors de la reprise des activités de la ligue Montréal Royale Junior la saison prochaine, Maurice Despatie et Archie Laframboise devront comparaître devant les autorités de la ligue avant d'endosser un uniforme de baseball. A la moindre infraction de leur part, ils seront bannis des cadres du circuit et suspendus par les autorités de la cité de Montréal.

Joutes accordées

La partie du 30 août entre les Sénateurs de Verdun et le Plateau Mont-Royal a été accordée aux joueurs de Jean-Paul Carrière. On se souvient que les arbitres avaient interrompu la partie à la sixième manche, alors que le compte était de 8 à 7 en faveur du Verdun. La sixième reprise n'ayant pas été complétée, la victoire est accordée au Plateau, qui menait par 7 à 6 à la fin de la cinquième manche.

L'autre rencontre entre les Royaux de St-Henri et les Braves de St-Laurent, qui avait fait le sujet de beaucoup de commentaires, est allé à l'équipe de Johnny Jepson. St-Henri n'avait alors que huit joueurs pour disputer la partie, le neuvième arrivant quelques minutes après que les arbitres eurent accordé la victoire au St-Laurent par défaut.

Tous ces points de règlement ont été étudiés lors d'une récente réunion des directeurs de la ligue Montréal Royale Junior. Par contre, une proposition a été faite pour qu'une assemblée soit tenue immédiatement après les séries éliminatoires afin d'étudier les structures du circuit en vue de la saison 1963.

Dark a signé un contrat de deux ans comme gérant des GIANTS

San Francisco, (UPI) — Qu'est-ce que pense Alvin Dark, le gérant des Giants de San Francisco, d'avoir un nouveau contrat de deux ans en poche ?

"Tout ce que je peux dire, c'est que j'apprécie le geste et que j'ai toujours aimé travailler pour M. Stoneham", de dire le pilote de 40 ans.

"En ce qui concerne la série contre les Dodgers, je crois que nous serons en bonne posture si nous pouvons gagner deux des quatre joutes".

C'est au milieu de la victoire remportée par les Giants sur les Reds, samedi, que la direction des Giants a annoncé que Dark avait signé un nouveau contrat pour 1963 et 1964 avec une augmentation de salaire qui le placera dans la catégorie de $45,000.

Dark, un arrêt-court étoile et capitaine des Giants de New York durant six saisons et demie, a pris la direction du club l'année dernière et a conduit les Giants en troisième place. L'année précédente, l'équipe avait terminé au cinquième rang sous l'égide du dépisteur Tom Sheehan après que Bill Rigney eut été congédié en juin de cette année-là avec le club en deuxième place.

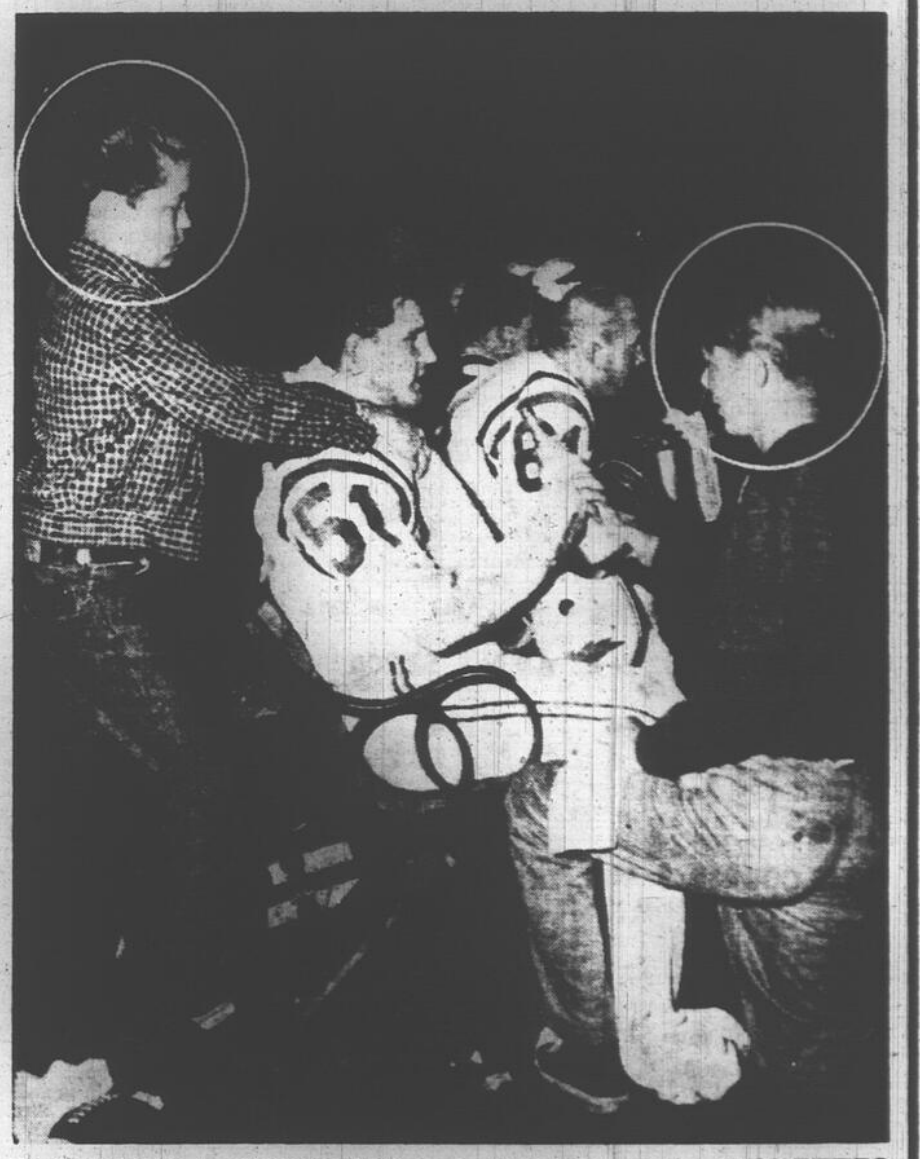
Dark est devenu prêt à accepter la direction des Giants lorsque les Braves de Milwaukee l'ont échangé au club d'Horace Stoneham, le 31 octobre 1960, en échange d'André Rodgers.

VOTRE AUTO A-T-ELLE BESOIN D'UN ALIGNEMENT?
Réalisez-vous à quel point une voiture mal alignée peut vous causer de traces ?
● USURE EXAGEREE DES PNEUS
● DIFFICULTES A MAITRISER LE VOLANT
NE METTEZ PAS INUTILEMENT LA VIE DES VOTRES EN DANGER !
Notre machine "Visualiner" vérifiera et corrigera toute défectuosité en quelques minutes et vous roulerez en toute sécurité tout en évitant des réparations coûteuses.


TRANSMISSIONS AUTOMATIQUES
réparées par des spécialistes

Garantie 100% 90 jours ou 4,000 milles
VERIFICATION GRATUITE APRES REPARATION
PAS DE COMPTANT
Aussi peu que $2 par semaine
ESTIME et REMORQUAGE GRATIS !
SERVICE • REPARATION
ENTRETIEN de vos FREINS
et
vérification GRATUITE sans obligation

Consultez des experts chez
PAPINEAU AUTO REPAIR ENRG.
5215, rue PAPINEAU LA. 4-0561



GAGNANTS du CONCOURS de la MASCOTTE des ALOUETTES

Wayne Campbell, 168, rue Dubé, Châteauguay, et John Pinel, 306, avenue Egan Verdun, sont photographiés ici avec les joueurs de football du club Alouette Don Paquette (51) et Ed Nickla (61). Ces deux garçonnets ont gagné le second concours de Grover pour trouver des mascottes aux Alouettes et s'asseoir avec l'équipe durant la partie.

Vous pouvez encore participer au concours. Il y a des formules d'inscription dans tous les magasins Grover!

Les Twins à 3 parties de la tête

MINNESOTA en regagne sur les YANKEES

New York (UPI) — Les Angels de Los Angeles ont marqué quatre points à la neuvième manche et ont vaincu les Yankees de New York 6-5 dans la deuxième partie d'un programme double, hier. Ils avaient perdu la première 8-2. Le fait qu'ils aient divisé leur a permis de demeurer à quatre parties et demie des meneurs et les maintient toujours dans la course au championnat. S'ils avaient perdu la deuxième rencontre, ils auraient été à six parties et demie des Yanks.

Une foule de 55,707 personnes, la plus forte assistance cette saison au stadium des Yankees, a vu le lanceur débutant Jim Coates faiblir à la 9e manche du deuxième engagement alors qu'il a alloué trois coups sûrs d'affilée. Dans la 1ère joute, les Yankees ont brisé une égalité de 2-2 à la septième manche en marquant cinq points aux dépens de Bo Belinsky.

Boston divise

A Boston, les Red Sox et les Athlétiques de Kansas City ont divisé les honneurs d'un programme double. Les As ont gagné la première 8-5 et les Sox se sont ressaisis à la deuxième pour triompher 3-1 à la faveur d'une partie de quatre coups sûrs lancée par Don Schwall. Boston détient toujours une avance de 3 parties et demie sur les Athlétiques en huitième position.

Deux pour les Twins

A Washington, Bob Allison a réussi un circuit dans chaque partie et les Twins du Minnesota ont disposé des Sénateurs par des scores de 9-9 et 4-3. Le deuxième circuit de Allison a été frappé avec deux hommes sur les sentiers alors que les Sénateurs menaient 3-1 à la huitième manche. Il en a maintenant un total de 23 à son actif. Camilo Pascual et Ruben Gomez ont été les artilleurs gagnants. Les Twins se sont rapprochés à 3 parties de la tête.

A Chicago, les Indiens de Cleveland ont remporté deux victoires, par des scores de 4-3 et 6-5, aux dépens des White Sox. Un circuit de trois points de Woody Held à la quatrième a procuré la victoire aux Indiens dans la deuxième joute. Dans la première, c'est un simple de Jerry Kindall avec Doc Edwards au troisième but qui a produit le point gagnant et empêché le vétéran Early Wynn de remporter la 229e victoire de sa carrière.

A Baltimore, un sacrifice de Dick Brown réussi à la dixième manche alors que Rocky Colavito était posté au 3e but a permis aux Tigers de Détroit de blanchir les Orioles 1-0 dans la première partie d'un programme double. Don Mossi a été le lanceur gagnant.

Marathon de St-Hyacinthe

Fred Norris l'a emporté en un temps record

L'Anglo-Américain Fred Norris a remporté, hier, les honneurs du 16e marathon annuel de St-Hyacinthe en franchissant les 26 milles et 385 verges en 2 heures, 26 minutes et 31 secondes, abaissant ainsi l'ancien record établi dans cette épreuve pas trois minutes.

Gordon Dixon, de Hamilton, Ontario, s'est classé au deuxième rang et John Kelly, de Boston, vainqueur de l'épreuve en 1958 et 1961, a terminé en troisième position.

Un total de 47 concurrents étaient inscrits dans dans le marathon qui s'est déroulé par un temps merveilleux.

Le départ a été donné à 10 h. du matin, à l'hôtel de ville de St-Hyacinthe, par le boxeur montréalais Robert Cléroux.

La charte au Richelieu

PREMIERE COURSE, C3 TROT, $700

coursier	no	p.d	1/4	1/2	3/4	str.	fin	temps	conducteur	cotes
Missouri Hanover	3	3	x6	5	3e	2	1 con	2:09.1	Dussault, P.	3.20
Egan C	5	5	5	2	1e	1	2 3	2:09.1	Jodoin, J.	10.45
Nedson	4	1	3	4	5	5	3 tête	2:09.1	Williams, M	26.70
Miss Claudene	1	1	1	3	4	4	4 3	2:09.1	Bouvrette, G.	7.25
Isabel Trubrooke	6	6	2e	1	2	3	5 10	2:10.2	Hébert, W.	8.30
Mary Dean C	7	7	7	6	6	6	6 2½	2:12.2	Caldwell, P.	53.70
Flemington's Song	8	8	1ex	8	8	8	7 1		Horton, T.	P2.20
Bernice Marque	2	2	x8	7	7	x7	8		Caldwell, R.	P2.20

3 Missouri Hanover 8.40 5.50 5.20
5 Egan C. — 10.80 9.70
4 Nedson — — 5.40

Temps : :31 - 1:04 - 1:36.4 - 2:09.1
Piste rapide

DEUXIEME COURSE, C3 AMBLE, $700

coursier	no	p.d	1/4	1/2	3/4	str	fin	temps	conducteur	cotes
Priestacott Pete	7	7	5	7e	1	1	1 2	2:09.2	Turcotte, M.	P2.60
Leolite	6	6	6	6	6	4	2 2 2	2:09.4	Habkirk, W.	5.00
Lady Way C	2	2	2	3	2	2	3 ¾	2:10.1	GGagné, R.	4.90
Poplar Phillip	8	8	7	7	7	7	4 2	2:10.2	Picard, M.	63.70
Mr Grace	4	4	1e	2	3	3	5 tête	2:10.4	Beauvais, G.	4.05
Way Pride	3	3	4	5	5	6	6 3	2:10.4	Caldwell, P.	7.80
Success Nob	1	1	3	4	4	5	x7 6	2:11.2	Pelletier, C.	6.25
Gene D	5	5	x8	8	8	8	8		Bourgon, L.	8.30

Prince D'Or a été retiré.

7 Priestacott Pete 7.20 4.70 3.70
6 Leolite — 5.10 3.60
2 Lady Way C. — — 5.40

Temps : :31.1 - 1:04.1 - 1:37.2 - 2:09.2
Piste rapide
PARI-DOUBLE : (3-7) $41.20

TROISIEME COURSE, C-2 AMBLE, $1,100

coursier	no	p.d	1/4	1/2	3/4	str	fin	temps	conducteur	cotes
Fairy Dream	4	4	5	5	3e	1	1 2	2:06.3	Larente, J.	2.40
Doc Johnston	3	3	4	4	4	3	2 1½	2:07	Hanna, A.	3.75
Adios Allen	2	2	3	3	1e	2	3 ¾	2:07.1	Larochelle, D.	F1.30
G.M. See	6	6	6	6	6	5	4 2½	2:07.2	Robillard, P.	19.20
Bold Boy	7	7	7	7	7	6	5 3½	2:07.4	Turcotte, M.	25.80
Tenn Commander	1	1	1	1	2	4	6 con	2:08.3	Bélanger, C.	13.25
White Flame	8	8	8	8	8	8	7 9½	2:08.3	Raymond, G.	12.70
Shadydale Babe	5	5	2e	2	5	7	8	2:10.2	Hopkins, W.	36.70

4 Fairy Dream 6.80 3.90 2.80
3 Doc Johnston — 4.20 2.80
2 Adios Allen — — 2.70

Temps : :30.3 - 1:03.4 - 1:35.1 - 2:06.3
Piste rapide

QUATRIEME COURSE, C2 TROT, $1,100.

coursier	no	p.d	1/4	1/2	3/4	str.	fin.	temps	conducteur	cotes
L.J. Collins	7	7	6	6	2	1	1.7	2:07.2	Caldwell, R.	12.85
Brandon Hanover	1	1	4	4	6	5	2 tête	2:08.4	Watters, C.	F1.85
Song Hi Le	3	3	1	2	1	2	3 3½	2:08.4	Lachance, Gil.	3.20
Shadydale Mystery	4	4	5	5	7	6	4 tête	2:09.2	Quessy, R.	11.60
Spring Frost	5	5	2	3	3	3	5 2½	2:09.3	Gingras, M.	2.35
Don Chester	6	6	x8	7	5	4	6 7	2:10	Barrigan, C.	8.25
Cadet Brooke	2	2	3	1e	4e	7	7 15	2:11.2	Lefebvre, M.	21.60
Ariel Orvit	8	8	7	x8	8	8	8		Hopkins, W.	23.70

7 I.J. Collins 27.70 10.90 4.10
1 Brandon Hanover — 3.60 2.40
3 Song Hi Le — — 3.20

Temps : :31.4 - 1:03.2 - 1:36.3 - 2:07.2
Piste rapide
QUINIELA : (1-7) $40.50

CINQUIEME COURSE, C1 AMBLE, $1,400

coursier	no	p.d.	1/4	1/2	3/4	str.	fin.	temps	conducteur	cotes
Katadin	3	3	5	4	4e	4	1 tête	2:07.1	Côté, B.	F2.75
Roy McGregor	7	7	1	2	3	3	2 tête	2:07.1	Habkirk, W.	4.35
Silver's Gold	2	2	2	1	1	1	3 2	2:07.1	Ponton, R.	3.25
Sandy Dares	5	5	3	5	5	5	4 1	2:07.3	M'Tavish, Sr	7.35
Key Pebble	6	6	7	8	8	8	5 3¾	2:07.4	Dostie, M.	7.80
Napoleon Grattan	8	8	8	3e	2e	2	6 nez	2:08	Hughes, B.	6.20
Gypsy Rose Chief	1	1	4	6	6	8	7 13½	2:08	Lachance, Gil.	18.30
Irish Gander	4	4	6	7	7	7	1x8	2:10.3	Church, F.	18.40

3 Katadin 7.50 4.00 2.70
7 Roy McGregor — 4.90 3.10
2 Silver's Gold — — 2.90

Temps : :31.1 - 1:04 - 1:35.3 - 2:07.1
Piste rapide.

SIXIEME COURSE, C-2 AMBLE, $1,100

coursier	no	p.d.	1/4	1/2	3/4	str.	fin.	temps	conducteur	cotes
Top Diamond	2	2	2	2	3	2	1 ¾	2:07	McDonald, R.	15.10
Just Barry	4	4	6	6	5	4	2 2	2:07.1	Turcotte, M.	3.20
Chalidale Eta	3	3	5	5	4	5	3 con	2:07.3	Caldwell, R.	4.25
Santaley	6	6	4e	3e	2e	3	4 con	2:07.3	Picard, M.	19.80
Delbee	7	7	7	7	6	6	5 1½	2:07.3	Bardier, N.	10.60
Atom Direct B.	5	5	1e	1	1	1	6 4	2:07.4	M'Tavish, Sr.	7.10
Norra Broncho	8	8	8e	8	8	7	7 16	2:08.3	Robillard, P.	23.70
Colonel Richelieu	1	1	3	4	7e	8	8 2	2:12	Larente, J.	F1.55

2 Top Diamond 32.20 11.00 5.70
4 Just Barry — 5.40 4.00
3 Chalidale Eta — — 3.30

Temps : :30.4 - 1:04.1 - 1:36 - 2:07
Piste rapide

SEPTIEME COURSE, C2 AMBLE, $1,100

coursier	no	p.d.	1/4	1/2	3/4	str.	fin	temps	conducteur	cotes
Simcass	2	2	3	5	2e	2	1 tête	2:08.2	Larente, J.	F0.90
Rebel Land Marge	4	4	1	1	1	1	2 2	2:06.2	Caldwell, R.	11.20
Sandy Gallon	5	5	7	7	7	6	3 con	2:07.1	Robillard, P.	18.10
Market Wise	1	1	3	4	5	4	4 3½	2:07.1	Hébert, G.	21.20
Private Ike	6	6	4e	6	6	5	5 2	2:07.4	Caldwell, P.	2.65
Duke of Frisco	3	3	2	3	4	3	6 6½	2:08.1	Bourgon, V.	7.55
Monticello	8	7	6e	2e	3e	7	7	2:09.3	Waples, M.	12.20

7 Golden Arrow a été retiré.

2 Simcass 3.80 2.80 2.60
4 Rebel Land Marge — 5.50 3.60
5 Sandy Gallon — — 5.10

Temps : :30.4 - 1:03.1 - 1:35 - 2:06.2
Piste rapide.
QUINIELA : (3-4) $20.50

HUITIEME COURSE, B2 & B3 AMBLE, $2,200

coursier	no	p.d.	1/4	1/2	3/4	str.	fin.	temps	conducteur	cotes
Hickory Major	4	4	5	5	2	2	1 ½	2:06.1	Hanna, A.	5.25
Mr Richard	3	3	4	4	1e	1	2 2	2:06.1	Côté, B.	12.20
Lint	5	5	1	2	6	5	3 2	2:06.3	GGordon, J.	4.65
Colona Hanover	6	6	6	6	3	3	4 1½	2:07	GlGngras, M.	8.30
The Saint	7	7	2e	1	5	4	5 tête	2:07.2	Hughes, B.	16.15
Key Guard	1	1	3	3	4	6	6 2½	2:07.2	White, R.	F1.65
Indian Prince	8	8	8	8	8	7	7 3	2:08	Pelletier, L.	10.90
Jerry Peters	2	2	7	7	7	8	8	2:08.3	Bardier, N.	26.70

4 Hickory Major 12.50 6.30 3.70
3 Mr. Richard — 12.00 7.00
5 Lint — — 4.20

Temps : :30.2 - 1:03.1 - 1:35.2 - 2:06.1
Piste rapide

NEUVIEME COURSE, 3 ANS, TROT, $10,360

coursier	no	p.d.	1/4	1/2	3/4	str.	fin.	temps	conducteur	cotes
Speedstress	1A	1	4	5	1e	1	1 ½	2:05.4	Vilandre, J.	e-1.65
Silky	1	2	3	4	4	3	2 2½	2:05.4	Waples, K.	e-1.65
Queen Valley	2	3	2	3	2	2	3 6	2:06	Larente, J.	e-10.70
Trader Jet	5	5	1e	1	3	4	4 4½	2:07.1	Insko, D.	F1.25
Miss Riddell	3C	1e	6	6	6	5	5 2	2:07.2	Hamkirk, W.	e-46.90
Ottaw alpuke	8	11	10	9	7	6	6 3	2:07.4	Wright, L.	98.90
Riddell Gold	3	7	8e	7e	8	7	7 4	2:08.2	Rowe, W.	e-46.90
So Saintly	2B	6	5e	2e	5e	8	8 9	2:09.1	White, R.	e-10.70
Poste Haste	6	9	9	8e	1e	10	9 con		Hudson, W.	3.20
Miss Royal Fay	7	1	7	1e	9	9	10 6		Bardier, R.	126.40
Van Bars	4	4	x11	11	11	11	11		Gordon, J.	86.90

1A Speedstress 5.30 6.60 4.00
1 Silky — 6.60 4.00
2 Queen Valley — — 4.60

Temps : :30.3 - 1:02.2 - 1:34.3 - 2:05.4
Piste rapide
e signifie entrée

DIXIEME COURSE, C3 AMBLE, $700

coursier	no	p.d.	1/4	1/2	3/4	str.	fin.	temps	conducteur	cotes
Eric's Boy	2	2	1	1	1	1	1 3	2:08.3	Watters, C.	4.75
Royal Match	7	7	2e	2	2	2	2 1	2:08.4	Bergeron, L.	3.20
Marg-E-Hal	6	6	5e	4e	3e	3	3 1½	2:09	Smith, E.	F1.55
Mr. Gibb	5	5	6	6	6	5	4 1	2:09.1	Clermont, J.	7.25
Owen Lee	3	3	4	5	4	4	5 1	2:09.2	Contant, G.	32.60
Gypsy Brewer	8	8	8	8	8	8	6 nez	2:09.3	HHabkirk, W.	26.70
March Belle	4	4	7	7	7	6	7 4	2:09.4	Hicks, W.	
Buckeye Pick	1	1	3	3	5	7	8	2:10.3	Lachance, Gil.	8.25

2 Eric's Boy 41.50 5.70 2.90
7 Royal Match — 4.30 2.90
6 Marg-E.-Hal — — 2.50

Temps : :31.2 - 1:04.1 - 1:36.2 - 2:08.1
Piste rapide
EXACTA : (2-7) $63.00
Assistance : 8,574 — Paris : $393,215

d signifie distancé
e signifie à l'extérieur
f signifie favori
x signifie un manque

Les Giants à 2 parties et demie de la tête

Mays et Sanford causent la déroute des Dodgers

Los Angeles (UPI) — Willie Mays a réussi son quarante-deuxième circuit de la saison et Jack Sanford a remporté sa vingtième victoire, alors que les Giants de San Francisco ont disposé des Dodgers de Los Angeles 7-3 devant une foule de 54,418 personnes. L'avance des Dodgers en tête du classement de la Nationale a conséquemment été réduite à deux parties et demie. Pour Sanford, il s'agissait de son quatorzième gain consécutif. Il a alloué huit coups sûrs, pas un seul but sur balles et a retiré cinq frappeurs au marbre. Mays a claqué son circuit avec deux hommes sur les sentiers, à la deuxième manche.

Sanford, qui a ainsi enregistré sa 14e victoire de suite, a conduit les Giants à leur premier triomphe à Los Angeles après dix défaites consécutives sur une période de deux ans. Le circuit de Mays, bon pour trois points dans les estrades du champ gauche, a été fatal à Stan Williams, qui a été débité de six points avant d'être remplacé après deux retraits à la 4e. Williams a maintenant un dossier de 12-10.

Le receveur Tom Baller a aussi frappé un circuit pour les Giants et Tommy Davis a obtenu trois coups sûrs pour les perdants, dont un double et un triple. Davis a augmenté sa moyenne au bâton à .342. C'était la 4e victoire de suite des Giants sur les Dodgers. San Francisco avait balayé une série de trois parties contre les Giants, le mois dernier, à Candlestick Park.

Cette série de quatre parties entre les Dodgers et les Giants se continueront aujourd'hui à Los Angeles.

Pauvres Mets!

A Pittsburgh, les Pirates ont vaincu les Mets de New York à deux reprises, hier, 2-0 et 5-4. Bob Friend a lancé une partie de six coups sûrs pour mériter sa 16e victoire dans la première joute. Dans la seconde, Elroy Face s'est amené au monticule à la 9e pour préserver la 15e victoire d'Al McBean.

Face, qui s'est présenté au monticule avec les buts remplis et un seul retrait, a alloué un simple de deux points à Joe Christopher, mais il a retiré Rich Herrscher, qui s'était trop éloigné du deuxième but, et a fait mordre la poussière à Felix Mantilla.

Dick Groat a continué à faire résonner son bâton avec trois coups sûrs dans la première joute, dont un double de deux points à la cinquième manche. Dans la deuxième, il a obtenu un coup sûr pour un total de quatre pour la journée. Richie Ashburn a donné sur la clôture et il a été hospitalisé, mais il n'a subi aucune blessure sérieuse.

Deux échecs des Cards

A St-Louis, les Cards ont essuyé deux défaites aux mains des Cubs de Chicago. Des doubles consécutifs par George Altman et Ron Santo ont brisé une égalité de 2-2 et ont conduit les Cubs à une victoire de 5-2 sur les Cards dans la deuxième partie d'un programme double. Les Cubs l'avaient emporté 6-2 dans la première, alors que Glenn Hobbie a bien espacé dix coups sûrs pour mériter sa dixième victoire.

Peterson et Sawyer champions du canot

Les Américains Irving Peterson et Ralph Sawyer sont sortis, hier, vainqueurs de la course annuelle de canots sur le St-Maurice en franchissant les 120 milles qui séparent La Tuque de Trois-Rivières en 14 heures, 25 minutes et 6 secondes.

L'équipe composée de Git McEarchert et Norm Crerar, de Flin Flon, au Manitoba, s'est classée au deuxième rang avec un temps de 14.27:24.

Peterson et Sawyer se sont assurés la victoire en "brûlant" la dernière étape Shawinigan-Trois-Rivières.

Un total de 21 équipes ont pris le départ et toutes ont complété l'épreuve.

DEL MAR

NEUVIEME COURSE, $3,200 à réclamer, 3 ans et plus, 1 3-8 mille sur gazon.

Rapid Flight, Leonard	14.40	6.80	4.20	
Core Drill, Pacheco	—	17.40	7.40	
Marat, Burns	—	—	3.60	

Temps : 2:22.1 — Ont aussi couru : Kina Record, Savacleux, Destructor, Rough Justice, Sonoma Pass.

Les meneurs dans les ligues majeures

par UNITED PRESS INTERNATIONAL
(Base de 325 présences officielles au bâton)

LIGUE AMERICAINE

Joueurs et équipes	pj	ab	p	cs	moy.
Runnels, Boston	134	494	71	164	.332
Robinson, Chicago	133	512	76	160	.313
Rollins, Minnesota	141	558	88	173	.310
Siebern, Kansas City	139	516	97	160	.310
Hinton, Washington	131	465	63	143	.308
Jimenez, Kansas City	126	419	44	138	.307
Snyder, Baltimore	122	360	43	110	.306
Cunningham, Chicago	130	461	82	140	.304
Lumpe, Kansas City	136	556	78	168	.302
Yastrzemski, Boston	138	551	82	165	.299

LIGUE NATIONALE

Joueurs et équipes	pj	ab	p	cs	moy.
T. Davis, Los Angels	136	558	102	191	.342
Robinson, Cincinnat	138	521	117	176	.338
Musial, St. Louis	112	352	47	117	.335
H. Aaron, Milwaukee	136	519	111	172	.331
White, St. Louis	135	524	81	171	.326
Cepeda, San Francis	134	529	91	169	.319
Altman, Chicago	130	484	67	154	.318
Skinner, Pittsburgh	128	461	83	146	.317
F. Alou, San Francis	126	474	81	150	.316

COUPS DE CIRCUIT :

Ligue Américaine: Killebrew, Twins, 36; Cash, Tigers, 34; Wagner, Angels, 31; Maris, Yanks, 31; Colavito, Tigers, 31; Gentile, Orioles, 31.

Ligue Nationale: Mays, Giants, 42; H. Aaron, Braves, 36, Robinson, Reds, 33; Cepeda, Giants, 32; Banks, Cubs, 31.

POINTS PRODUITS :

Ligue Américaine — Siebern, Athlétiques, 104; Killebrew, Twins, 102; Wagner, Angels, 96; Colavito, Tigers, 95; Robinson, White Sox, 91.

Ligue Nationale — T. Davis, Dodgers, 128; Robinson, Reds, 119; Mays, Giants, 117; H. Aaron, Braves, 111; Cepeda, Giants, 100.

RECORD DES LANCEURS
(Base de 13 décisions et plus)
LIGUE AMERICAINE

	g	p	moy.
McBridge, Angels	11	4	.733
Donovan, Indians	18	7	.720
Stigman, Twins	9	4	.692
Aguirre, Tigers	13	6	.684
Pascual, Twins	17	8	.680

LIGUE NATIONALE

	g	p	moy.
Purkey, Reds	20	5	.800
Sandford, Giants	20	6	.769
Drysdale, Dodgers	23	7	.767
Pierce, Giants	13	4	.765
Koufax, Dodgers	14	5	.737

(Joutes d'hier soir non comprises)



RESULTATS SUR LIGNE DES JOUTES D'HIER

LIGUE AMERICAINE

Première partie :

Los Angeles	011	000	000—	2	6 1
New York	000	200	51x—	8	9 1

Batteries : Belinsky, Osinski (7), Duren (8) et Rodgers; Stafford, Bridges (8) et Howard. Lanceur gagnant : Stafford (12-8). Lanceur perdant : Belinsky (8-9). Circuits : Burke (2e), Wagner (34e), Howard (16e).

Deuxième partie :

Los Angeles	000	000	024—	6	8 1
New York	012	020	000—	5	9 2

Batteries : Mowsfield, Navarro (5), Morgan (8), Osinski (9) et Rodgers; Coates, Arroyo (9), Daley (9) et Howard. Lanceur gagnant : Morgan (4-2). Lanceur perdant : Arroyo (1-3). Circuits : Howard (17e), Pearson (5e).

Première partie :

Minnesota	040	023	000—	9	13 3
Washington	200	000	100—	3	8 0

Batteries : Pascual, Pleis (8) et Battey; Zimmerman (2); Baird, Hobaugh (2), Kutyna (6), Burnside (8) et Retzer. Lanceur gagnant : Pascual (17-8). Lanceur perdant : Baird (0-1). Circuit : Allison (22e).

Deuxième partie :

Minnesota	000	000	130—	4	11 0
Washington	000	001	200—	3	5 0

Batteries : Gomez (2-3) et Zimmerman; Daniels, Hannan (9), Cheney (9) et Schmidtù Lanceur perdant : Daniels (6-15). Circuits : Schmidt (7e) Allison (23e).

Première partie :

Kansas City	310	010	012—	8	9 1
Boston	030	001	001—	5	10 1

Bateries : Drabowsky, Wickersham (4); Wyatt (6) et Sullivan; Delock, Kolstad (3), Fornieles (7), Early (9) et Pagliaroni. Lanceur gagnant : Wyatt (9-7). Lanceur perdant (4-5) Circuits : Del Greco (9e), Siebern (22e).

Deuxième partie :

Kansas City	100	000	000—	1	4 1
Boston	200	000	01x—	3	7 1

Batteries : Pfister, Walker (8), Archer (8) et Sulivan; Schwall (7-14) et Nixon. Lanceur perdant : Pfister (3-12).
Première partie :

Cleveland	000	102	001—	4	9 1
Chicago	000	002	010—	3	8 1

Batteries : Ramow, Bell (9) et Edwards, Romano (9); Wynn (6-12) et Roselli. Lanceur gagnant : Ramos (7-11). Circuits : Francona (12e), Cunningham (8e).

Deuxième partie :

Cleveland	000	302	100—	6	11 0
Chicago	000	003	200—	5	12 0

Latman, McDowell (7) et Romano; Horlen, Joyce (6), Zanni (7), Lown (8), Baumann (9) et Carreon. Lanceur gagnant : Latman (7-11). Lanceur perdant : Horlen (5-6). Circuit : Held (16e).
Première partie :

Détroit	000	000	000	1—	1 6 0
Baltimore	000	000	000	0—	0 8 0

Batteries : Mossi, Fox (10) et Brown; Hall, Hoeft (10), Stock (10) et Triandos. Lanceur gagnant : Mossi (9-12. Lanceur perdant : Hall (6-5).

Deuxième partie :

Détroit	001	102	000—	4	7 0
Baltimore	000	010	000—	1	8 0

Batteries : Regan (9-8) et Roarke; Estrada, Stock (8), Lueke (8) et Landrith, Lau (9). Lanceur perdant : Estrada (7-14). Circuits : Roarke (4e), Kaline (23e), Colavito.

LIGUE NATIONALE

S. Francisco	013	210	000—	7	8 1
Los Angeles	010	000	002—	3	8 0

Batteries : Sanford (20-6) et Haleer; Williams, Roebuck (4), Ortega (6), Perranoski (9) et Roseboro. Lanceur perdant : Williams (12-10). Circuits : Mays (42e) Haller (12e).

Première partie :

Chicago	004	200	000—	6	10 0
St-Louis	110	000	000—	2	10 1

Batteries : Hobbie (5-12) et Bertell; Gibson, Ferrarese (4) (Duliba (4), McDaniel (5) et Sawatski. Lanceur perdant : Gibson (15-11). Circuit : Sawatski (11e).

Deuxième partie :

Chicago	002	000	003—	5	15 1
St-Louis	000	000	020 —	2	7 0

Batteries : Cardwell (7-14) et Tacker; Simmons, Duliba (6), Ferrarese (9), McDaniel (9) et Oliver. Lanceur perdant : Ferrarese (2-4). Circuits : Williams (21e), Musial (15e).

Première partie :

New York	000	000	000—	0	6 0
Pittsburgh	000	020	00x—	2	9 1

Batteries : Hook, Daviault (7) et Coleman; Friend (16-12) et Burgess. Lanceur perdant : Hook (8-16).

Deuxième partie :

New York	200	000	002—	4	7 2
Piitsburgh	000	410	00x—	5	8 0

Batteries : Craig, Hunter (7) et Coleman, Pignatano (6), Taylor (8); McBean, Face (9) et Neeman. Lanceur gagnant : McBean (15-8). Lanceur perdant : Craing (7-22).

Première partie :

Philadelphie	000	000	201—	3	6 0
Houston	100	001	000—	2	4 2

Batteries : Mahaffey (18-11) et Dalrymple; Farrell, Kemmerer (9) et Smith. Lanceur perdant : Farrell (9-18).

Deuxième partie :

Philadelphie	004	000	0	—	4
Houston	001	011		—	3

Batteries : Hamilton et Oldis, Darymple (4); Woodshick, Golden rymple (4); Woodshick, Golden (3), Baldschun (6) Unbright (7) et Campbell.

Cincinnati	020	010	000—	3	7 0
Milwaukee	000	000	000—	0	4 0

Batteries : Jay (21-11) et Edwards; Henley, Raymond (9) et Torre. Lanceur perdant : Hendley (10-12). Circuit : Edwards (5e).

CLASSEMENTS

LIGUE AMERICAINE

	g	p	moy.	diff.
New York	82	58	.586	—
Minnesota	79	61	.561	3
Los Angeles	77	62	.554	4½
Détroit	70	67	.511	10½
Chicago	70	69	.504	11½
Baltimore	70	70	.500	12
Cleveland	68	73	.482	14½
Boston	65	73	.471	16
Kansas City	62	77	.446	19½
Washington	54	87	.383	28½

LIGUE NATIONALE

	g	p	moy.	diff.
Los Angeles	90	48	.652	—
San Francisco	87	50	.635	2½
Cincinnati	84	55	.604	6½
Pittsburgh	82	56	.594	8
St-Louis	73	65	.529	17
Milwaukee	72	67	.518	18½
Philadelphie	66	74	.471	25
Chicago	52	86	.377	38
Houston	50	85	.370	38½
New York	35	105	.250	56

(Joutes Philadelphie-Houston non comprises)

SAMEDI

New York 3, Kansas City 1.
Baltimore 8, Cleveland 2.
Détroit 2, Chicago 1.
Boston 5, Minnesota 4.
Washington 3, Los Angeles 2. (11 manches)

DIMANCHE

Baltimore 4, 2, Cleveland 1, 1.
New York 2, Kansas City 1.
Los Angeles 4, Washington 2.
Minnesota 5, Boston 2.
Chicago 10, Détroit 8.

SAMEDI

Cincinnati 10, San Francisco 5.
Los Angeles 5, Milwaukee 3.
St-Louis 10, New York 5.
Pittsburgh 7, Philadelphie 6.
Chicago 4, Houston 3.

DIMANCHE

Houston 3, Chicago 1.
New York 4, St-Louis 3.
San Francisco 6, Cincinnati 4.
Los Angeles 8, Milwaukee 0.
Pittsburgh à Philadelphie (remise, cause de la pluie)

Le football dans l'Ouest, hier

Calgary humilie Edmonton 49-17; 5e gain des Bombers à Regina

Regina (UPI) — Les Blue Bombers de Winnipeg, détenteurs de la coupe Grey, ont remporté leur quatrième victoire d'affilée de la jeune saison de football, hier, en disposant des Roughriders de la Saskatchewan 30-7, devant 16,000 spectateurs. Les Bombers ont réussi trois touchés convertis dans le dernier quart pour s'assurer la victoire.

Deux d'entre eux ont été enregistrés sur des passes du quart arrière de relève Hal Ledyard qui a succédé à Kenny Ploen dans le troisième quart. Winnipeg menait à ce moment 9-7. Le demi-arrière Gerry James a été le meilleur compteur de la partie avec 11 points. Gordie Rowland, Bob Deegan et Henry Janzen ont marqué les trois majeurs des vainqueurs. Bill Gray a réussi l'unique touché des Roughriders à la suite d'une course de 85 verges dans le deuxième quart.

A Calgary, les Stampeders ont causé la plus grande surprise de la saison jusqu'ici en écrasant les Eskimos d'Edmonton 49-17. Jusqu'à la mi-temps, les deux équipes avaient réussi à se contenir assez bien et Calgary menait au compte de 21-17.

Dans la troisième et quatrième reprises, cependant, les Stampeders ont enregistré quatre touchés, tous convertis, et n'ont jamais été menacés par leurs adversaires.

PREMIER QUART

1—Edmonton : Placement (Coffey) 1.35
2—Calgary : Touché (Lundsford) 7.00
3—Calgary : Converti (Robinson)
4—Edmonton : Touché (Letavish) 11.55
5—Edmonton : Converti (Coffey)
6—Calgary : Touché (Lundford) 15.00
7—Calgary : Converti (Robinson)
CALGARY 14, EDMONTON 10

DEUXIEME QUART

8—Calgary : Touché (Lunsford) 4.10
9—Calgary : Converti (Robinson)
10—Edmonton : Touché (Coffey) 13.30
11—Edmonton : Converti (Coffey)
CALGARY 21, EDMONTON 17

TROISIEME QUART

12—Calgary : Touché (Lunsford) 5.25
13—Calgary : Converti (Robinson)
14—Calgary : Touché (Buchanan) 15.00
15—Calgary : Converti (Hansen)
CALGARY 35, EDMONTON 17

QUATRIEME QUART

16—Calgary : Touché (Day) 3.01
17—Calgary : Converti (Hansen)
18—Calgary : Touché (Lunsford) 13.33
19—Calgary : Converti (Hansen)
CALGARY 49, EDMONTON 17

PREMIER QUART

1—Winnipeg : Simple (James) 4.35
2—Winnipeg : Placement (James) 11.54
WINNIPEG 4, SASKATCHEWAN 0

DEUXIEME QUART

3—Winnipeg : Placement (James) 4.54
4—Winnipeg : Simple (Dejreaux) 10.07
5—Saskatchewan : Touché (Gray) 10.43
WINNIPEG 8, SASKATCHEWAN 6

TROISIEME QUART

6—Winnipeg : Simple (James) 7.34
7—Saskatchewan : Simple (Burket) 11.34
WINNIPEG 9, SASKATCHEWAN 7

QUATRIEME QUART

8—Winnipeg : Touché (Rowland) 1.38
9—Winnipeg : Converti (James)
10—Winnipeg : Touché (Deegan) 10.22
11—Winnipeg : Converti (James)
12—Winnipeg : Touché (Janzen) 13.50
13—Winnipeg : Converti (James)
WINNIPEG 30, SASKATCHEWAN 7

L'INTERNATIONALE

Première partie:

Jacksonville	031	100	0—	5	7 0
Columbus	010	010	0—	2	7 1

Batteries : Taylor, Donnelly (6), Abernathy (7) et Chiti; Smith, Stepanovich (2), Blackburn (6) et McFarlane. Lanceur gagnant : Taylor. Lanceur perdant : Smith. Circuits : Barker, Stargell 2.

Deuxième partie:

Jacksonville	000	000	020—	2	1 0
Columbus	000	001	000—	1	5 2

Bateries : Babler, Donnelley (8), Kay (9) et Chiti, Jones (9); Veale et Brand. Lanceur gagnant : Gabler.

Première partie :

Syracuse	000	000	050—	5	7 1
Buffalo	320	004	00x—	8	11 0

Batteries : McAvoy, Belcher (2), Maestri (8) et Whalen; Kerrigan, Surkont (8) et Cutright. Lanceur gagnant : Kerrigan. Lanceur perdant : McAvoy. Circuits : Davis, Herrnstein.

Déuxième partie :

Syracuse	000	001	2—	3	5 2
Buffalo	000	032	x—	5	9 0

Batteries : Bouldin, Siebler (6) et Dotterer; Lehman, Quiroz (6) et Lipski. Lanceur gagnant : Lehman. Lanceur perdant : Bouldin. Circuits : Herrnstein, Davis, Lipski.

Première partie :

Rochester	000	200	000—	2	3 0
Toronto	000	006	00x—	6	10 0

Batteries : Marum, Baker (6), Martinez (8) et Kravith; Ridzik et Thompson. Lanceur perdant : Narum. Circuit : Ward.

Deuxième partie :

Rochester	020	010	0—	3	5 1
Toronto	100	221	x—	6	9 —

Batteries : Vineyard, Baker (5) et Lonnett, Kravitz (5); Browning, Kunkel (2) et Porter. Lanceur gagnant : Kunkel. Lanceur perdant : Baker. Circuits : Demeter, Emery, Jones.

Atlanta	000	200	012—	5	9 1
Richmond	000	001	020—	3	5 0

Batteries : Brice, Nelson (7), Bauta (8), Muffett (9) et McCarver; Downing Haney (9) et Shantz, Hall (9). Lanceur gagnant : Bauta. Lanceur perdant : Haney. Circuit : Davis.

CLASSEMENT

	g	p	moy.	diff
Jacksonville	90	56	.616	—
Toronto	83	61	.582	5
Atlanta	80	68	.541	11
Rochester	78	68	.534	12
Columbus	76	70	.521	14
Buffalo	70	76	.479	20
Richmond	56	92	.378	35
Syracuse	51	95	.349	39

COTES PROBABLES

BASEBALL

LIGUE AMERICAINE
YANKEES 9-11 Angels
Tigers 5½-6½ ORIOLES
Indiens 5½-6½ WHITE SOX
RED SOX 7½-8½ Athlétiques
Twins 6-7 SENATEURS

LIGUE NATIONALE
PIRATES 2-12 Mets
DODGERS 6-7 Giants
BRAVES 6-7 Reds
Phillies 5½-6½ COLTS
CARDS 8-0 Cubs
Choix de J. T. :
Yankees, Giants,
Cards, Pirates.

BASEBALL AMATEUR

LIGUE METROPOLITAINE JR

DIMANCHE

Sorel	000	002	0—	2	4 2
Valleyfield	021	021	x—	6	11 0

Batteries : Lessard, Morin (2) Caplette (5) et Lemieux; Derepentigny et Bergevin. Circuit : Leboeuf.

DIMANCHE SOIR

Valleyfield	202	002	00—	6	8 1
Sorel	051	000	01—	7	8 3

Batteries : Renaud, Boisvert (2) Derepentigny (7) et Bergevin; Cardin et Lemieux.

(Sorel gagne la semi-finale 3-2 et rencontrera Joliette mardi soir à 8 h.).

LIGUE MONTREAL ROYALE

St-Henri	000	030	000—	3	5 2
V. Mt Royal	000	001	010—	2	4 1

Batteries : Lefrançois, Plecius (8) et Dubois; Doty et Beck Circuit : Ortein.

St-Laurent	020	000	000—	2	6 3
Verdun	221	010	00x—	6	9 1

Batteries : Green et Lennon; Cusson et Marotte.

Le Blondin confiant d'éliminer le Royal

La deuxième joute de la série finale pour le championnat de baseball midget de Montréal-Nord aura lieu à 8 h., ce soir, au parc Paul Sauvé, entre le Blondin Automobile et le Royal, respectivement champions de la ligue de baseball et des Loisirs de Montréal-Nord.

Le Blondin Automoblie est sorti vainqueur de la première rencontre de cette série de deux de trois en remportant une verdict de 7-4 à la 11ème manche.

Ce soir, Richard Houle, qui a une fiche de six victoires et de une défaite depuis le début des éliminatoires, sera au monticule pour le Blondin. On ignore qui lancera pour le Royal.

Le gagnant de cette série représentera la ville de Montréal-Nord dans les éliminatoires contre les autres équipes de la région métropolitaine.

JOUTES D'AUJOURD'HUI

LIGUE NATIONALE

New York à Pittsburgh (soir) : Anderson (3-15) vs Haddix, 8 h. 05.
San Francisco à Los Angeles (soir) : Pierce (13-4) vs Richert (4-3), 11 heures.
Cincinnati à Milwaukee (soir) : O'Toole (14-13) vs Spahn (14-12), 9 h.
Philadelphie à Houston (soir) : Hamilton (7-11) vs Bruce (8-8), 10 h.
Chicago à St-Louis (soir) : Koonce (9-8) vs Jackson (12-10), 9 heures.

LIGUE AMERICAINE

Los Angeles à New York : Lee (11-10) vs Ford (14-7), 2 heures.
Détroit à Baltimore (soir) : Bunning (14-8) vs Roberts (9-7), 8 heures.
Cleveland à Chicago (soir) : Donovan (18-7) vs Buzhardt (7-11), 9 h.
Kansas City à Boston (soir) : Rakow (12-14) vs Monbouquette (11-12), 8 heures.
Minnesota à Washington (soir) : Stigman (9-4) vs Stenhouse (11-10), 8 heures.

FOOTBALL

LIGUE CANADIENNE

VENDREDI
Edmonton 22, Vancouver 16

SAMEDI
Ottawa 26, Toronto 8

HIER
Alouettes 23, Hamilton 22
Winnipeg 30, Regina 7
Edmonton 17, Calgary 49

CLASSEMENTS

	pj	g	p	n	pp	pc	pts
Ottawa	5	4	1	0	118	82	8
Hamilton	4	3	0	1	113	75	7
Montréal	4	1	2	1	82	109	3

CONFERENCE DE L'OUEST

	pj	g	p	n	pp	pc	pts
Winnipeg	4	4	1	0	150	68	8
Edmonton	6	3	3	0	111	128	6
Saskatchewan	6	2	3	1	62	107	5
Vancouver	5	2	2	0	82	86	4
Calgary	7	2	4	1	129	144	4

Jacques Barrette demeure champion

Jacques Barrette a gagné le championnat de golf du club Laval-sur-le-Lac une cinquième année consécutive hier, en battant Claude Guérin par la marge de 3 trous, deux à jouer dans la finale de 36 trous.

Barrette a ainsi égalé le record de Marcel Pinsonneault, en s'assurant le championnat de Laval cinq ans de suite.

Le club Lachute couronné champion

Le club Laurentide de Lachute est sorti vainqueur du grand tournoi de fastball organisé par Leonard Bédard, agent Molson, à Lachute en fin de semaine. Lachute a battu le club Westward News de Montréal par 4-2 en finale.

Ce tournoi réunissait des équipes de St-Eustache, Ste-Thérèse, Montréal, Alexandria et Brownsburg.

NOUVEAU! COMPACT PIVOTANT

PUPITRE-CABINET

avec COFFRE-CLASSEUR et COMPARTIMENT D'EMMAGASINAGE

VENTE SPÉCIALE!

$1.00 PAR SEMAINE

CHAISE INCLUSE



PUPITRE PIVOTANT
SE PLACE À N'IMPORTE QUEL ANGLE

....VOUS N'AVEZ QU'À TOURNER LE PUPITRE, PIVOTANT À L'ANGLE DESIRÉ...UNE UNITÉ IDÉALE POUR LES FOYERS ET BUREAUX À ESPACES RESTREINTS

COPYRIGHT MARKUS IND. LTD.



COMPACT
PREND PEU D'ESPACE

CE PUPITRE CABINET À MULTIPLES USAGES N'OCCUPE QU'UN ESPACE DE 17"x34" LORSQUE FERMÉ!

IDÉAL POUR Chambres d'étudiants bureaux....ou pour la correspondance et la comptabilité menagere au foyer.

PERMET DE FAIRE PLUS DE CHOSES DANS MOINS D'ESPACE

STATIONNEMENT FACILE — ANGLE AMHERST ET DORCHESTER

SEULEMENT CHEZ

Beaucourt

1018 E. STE-CATHERINE
COIN AMHERST



JUSTE À TEMPS

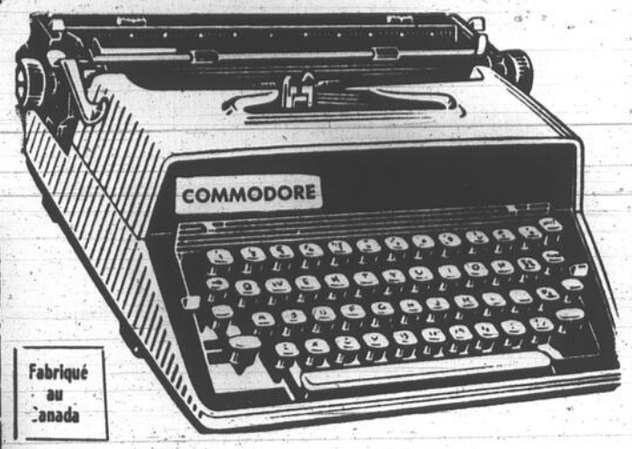
OUVERTURE DES CLASSES

SEULEMENT

CHEZ

Beaucourt

FAMEUX
COMMODORE



59.95

POUR CHAQUE ITEM

Fabriqué au Canada

- Marge facile à ajuster
- Renverse automatique du ruban
- Demi espace
- Ne pèse que 9 livres
- 84 caractères sur le clavier
- Clavier anglais ou français
- PLEINE GARANTIE

AUCUN DEPOT SUR TOUS VOS ACHATS

$1. PAR SEMAINE LE PAYE POUR CHAQUE ITEM

LES PLUS BAS PRIX EN VILLE

TERMES LES PLUS FACILES

OUVERT TARD LES JEUDIS et VENDREDIS SOIRS

SI VOUS PREFEREZ MAGASINEZ DE CHEZ VOUS
849-3737
ET UN REPRESENTANT ACCREDITE PASSERA CHEZ VOUS SANS OBLIGATION!